

سیروان کاوسی

وتووئژ



شاری کۆنکان - باکووری ولاتی تایلاند،

مانگی پووشپهری 2020

سیروان کاوسی

زنجیرہ یہ ک وتووئژ
لہ گہل ژمارہ یہ ک لہ زانایان و
نیشتمانپہرورانی کوردستان

شاری کۆنکان - باکووری تایلاند

مانگی پوشپہری 2020

ناوی پهرتۆک: وتووئژ

نووسەر: سیروان کاوسی

تایپ و رازاندنه‌وی به‌رگ: سیروان کاوسی

چاپی یه‌که‌م: له‌سه‌ر تۆپی ئینتەرنیت

ئه‌ژمار:

مافی چاپکردنی ته‌نێ به‌ده‌ست نووسه‌ره‌!

پیرست

- 6..... چهند وشه يهک له جياتی سهرتا
- 8 وتوويز له گهل بهريز عهبدوئلا په شتو.
- 22 وتوويز له گهل بهريز محهمه د شهيدا.
- 63 وتوويز له گهل بهريز کاميل ژير
- 68..... وتوويز له گهل بهريز حشمت شهيبيان
- 107 وتوويز له گهل بهريز جهمال رهشيد
- 177 وتوويز له گهل بهريز حسين خه ليقی
- 191 وتوويز له گهل بهريز جهمال نه بهز
- 201 وينه

تېينییی:

(1)- هيزای گوته: ريزی دانانی ناوهکان، به پيی ريکهوتی وتوويزهکان

دانراون!

(2)- کوی نه م گوتوويزانه، به پيی رينووسی "کونگره" نووسراون که نهوکات

و نيسناش پيرهوم کردووه و، هه له بهر کراونه ته وه، هاوکات رهچاوی شينوازی
نووسين و زاراوهی نووسه رانيشيان کراوه!

چەن وشەيەك لە جياتى سەرەتا!

خوينەرەوئى ھيژا

ئەم بەرھەمەئى ئە بەردەستت داھە، خستنەرەوئى ھز و شروڤەئى ژمارەيەك ئە زاناين و پسپوران و كەسايەتيەكانى نەتەوئىي كوردستانە و، ئە سالانى ئينوان 2003 بۆ 2011، گوتوبيزيان ئە گەل كراو و ئە گوڤارى "كۆنگرە" – زمانەرەوشى كۆنگرەئى نيشتمانىي كوردستان، ئەلايەن نووسەرى ئەم ديرانە (سيروان كاوسى) نامادە و بلاوكراوئەتەو.

ئە ماوئى نيزيك بە (15) سال بەشداريم ئە كۆنگرەئى نيشتمانىي كوردستان وەك ئەندامى دەستەئى بەرپەوئەبەر و بەرپرسىارى دەسگەئى راگەياندن و، بەشداريكردن ئە دەيان كۆر و كۆبوونەو و سەمينار و كۆنفرانس و كۆنگرەئى نەتەوئىي ئەبارەئى پرسى سەربەخوئى كوردستان، ئە نيزيكەو و سەدان ھاوبيرى دلسۆز و زانا و نيشتمانپەرەوئى ھەموو پارچەكانى كوردستانم ناسى و، ئە گەل زۆربەئى ئەو بەرپزانە، ھەشت سائيكيش دواي داخستنى يەكجارەكيي دەرگەئى كۆنگرەئى نيشتمانىي كوردستان (بە تەمام ئە بەرگيكي سەربەخۆ دا بينووسم!)، پيۆەندىي ھاويريتتى و ھاوبيريتيمان وەك جارائە و كەمىنەكردو و، گەلنجار خەم و پەژارەئى ئەو دايگرتووم، بە بوونى ئەم ژمارە زانا و بە ويژدان و راستبيژ و قەلەمنەفرۆشانەئى كورد، چما تا ئيستا نەتوانراو سايەكەئى نەتەوئىي ئەوتۆ دابەزيريندريت كە ئە ناستى تيراديوى ھاوبيران خوئيان و، ئە ناست گەوئەئى ريئازى پيرۆزى سەربەخوئى كوردستاندا بيت!

ئە سالانى كۆتايى (90)ەكانى سەدەئى رابردوو، بۆ مەبەستى بلاوكردنەوئى راگەياندنكيي نەتەوئىي، ئە گەل زۆربەئى زانا و نووسەر و شاعير و كەسايەتيي كوردستان، وەك دوكتۆر حسين خەليقى، مامۆستا مەمەد شەيدا، دوكتۆر عەبدوئىلا پەشينو، دوكتۆر جەمال نەبەز، دوكتۆر جەمال رەشىد، دوكتۆر موزەفەر پەرتوما،

دوکتۆر کوردستان موکریانى، یاساناس کامیل ژیر، هونهرمه‌ندى شانۆکار کاک
حه‌مه‌ره‌شى هه‌ره‌س، شاعیری ناسراوی لۆرستان کاک حشمه‌ت شه‌فیعیان قسه‌م کردووه،
هه‌روه‌ها له‌ گه‌ل ده‌یان نووسه‌ر و رۆشنیبریتر پێوه‌ندیم گرتووه که پیموابووه شه‌له‌میان
له‌ خزمه‌تی رزگاریی کورد و کوردستاندايه، داوام کردووه لێیان که هاوکار بن بۆ
بلاکردنه‌وى بیرى نه‌ته‌وه‌یى له‌ ڕیگه‌ی مائپه‌ر و گوڤار و، هه‌روه‌ها رادیۆی کۆنگره که
له‌ سه‌ر سه‌ته‌لایت به‌رنامه‌کانی په‌خشه‌دکرا. خوشبه‌ختانه‌ هاوکاریی دئسۆزانه‌ی هاویریانی
نه‌ته‌وه‌یى، کارکردی زۆری بوو بتوانم له‌ ماوه‌ی نه‌و پانزه‌ ساڵه‌ دا، گه‌لێک زانیاری و
سه‌رچاوه‌ی به‌سوود و زانستانه‌ بگه‌یه‌نمه‌ ده‌ستی چینی خۆینده‌وار و رۆشنیبری کوردستان.

ئه‌گه‌رچی کۆنگره‌ی نیشتمانیی کوردستان وه‌ک ریکخواوه‌ نه‌ماوه، ئی به‌شیکى زۆری
ئه‌و چالاکی و به‌ره‌مه‌انه‌ی پیشکیشکراون، له‌ مائپه‌ری کۆنگره‌ پارێزراون و ماون، بۆ
ئه‌وه‌ی چینی خۆینده‌واری کوردستان هه‌موو کاتى بتوانن، وه‌ک سه‌رچاوه‌ی زانستانه‌ی بیرى
نه‌ته‌وه‌یى سوودی ئی ببینن.

هێژای گوته‌، به‌هۆی ئانگۆڤری ژيان و گوڤانی مال و شوینى نیشته‌جیپوون و سووتانی
که‌مپیوتیڤه‌که‌م له‌ ساڵی 2017، ته‌واوی وتووێژه‌کان له‌ سه‌ر سایتی کۆنگره‌ وشه‌ به‌
وشه‌ی له‌ سه‌ر ئایپ کراوه‌ته‌وه، چونکه‌ سه‌رجه‌م فایلەکانی ئیو سایتەکه‌ به‌ پرۆگرامی
(PDF) دانراون. ئه‌مه‌ش له‌ به‌ر هه‌لکشانى ته‌مه‌ن و سه‌رقالیی ژيان، ماندوووبوونیکی
باشی پێویست بوو.

ئه‌م به‌ره‌مه‌م بۆ خزمه‌تی رۆشنیبری نه‌ته‌وه‌یى ئاماده‌ کردووه و، دنیام
خۆینه‌ره‌وه‌ی ئه‌م په‌رتۆکه‌، وه‌ک ئه‌ز دنیاده‌ی، به‌ره‌مه‌میکى به‌نرخ و به‌سوود
پیشکیشی په‌رتۆخانه‌ی کوردی کراوه.

سیروان کاوسی

14/6/2020، کۆنگان – تایلاند.

هاونیشتمانیانی ولاتپاریز!

زانایان و نیشتمانییه روه رانی گه له که مان له و باوه پدان که مان و نه مانی
نه مجاری کورد، به ستراوه به م بارودوخه سیاسییه ئه ورۆکه ی باشووری کوردستان.
به شداریکردنی کورد له دهوله تی ئویی عیراق، فیدرائی یان سه ربه خۆیی، کامه یان



رینگه چاره ی راستینه ن بۆ کورد؟! له
پیوه ند له گه ل نه م پرسه دا، چه ند
پرسیاریکمان ناراسته ی شاعیری
نه ته وه یی و خه مخۆر و دتسۆزی کورد،
مامۆستا عه بدۆللا په شیو کردوو،
سه رنجی ئیوه ی هیژای بۆ راده کیشین!

مانگی خه رمانانی 2003

گۆناری "گۆنگره" ژماره (28)

www.kncsite.com

پ: به ریز مامۆستا په شیو، به باوه ری ئیوه، کورد چی بکا تا بتوانیت نه م
ده سه که وته ی ئه ورۆکه ی باشووری کوردستان بپاریزی و به ره و دامه زرانانی ده وله تی
سه ربه خۆی کوردستانی به ریت؟

و: کوردی باشوور، وه ک هه ر گه لیکی تری رۆژه لاتی
ناوه راست، ئیراده ی له ده ست خۆی نییه. راستیه که ی، ده یان
ساله چاره نووسی که وتوووته ده ست چه ند حیزبکی تۆتالیتاری
پاشماوه ی مۆدیلی حیزبی به لشه فیککی سۆفیتی. ئه مه ش هه ر
چاره نووسی ئیمه نییه، به لکوو هی هه موو گه لانی ناوچه که یه، که

تېيدا حېزب لە ئەنجامى ئاويته بوونى ھەردوو كولتورى
كۆمۈنىزمى ئەرتۇدۇكىسى رۆژھەلاتى و كولتورى بابسالارەنى
توندىگى ئىسلامىيە ۋەبەر ھاتوۋە. چەندە لىيىقى ئازەربايجان
و سەفەر نيازۇقى توركمانستان... گونيان بە گەلەكەيان چوۋە،
سەركردەكانى ئىمەش ھەر ھىندە. بۆيە راستتر بوو بېرسىت:
(سەركردا يەتتى دوو حېزبەكە چى بىكەن باشە؟).

سەركردەى حېزبەكانى ئىمە ھەموويان ھى زەمانى شەپرى ساردن
و بە كىردەۋە لە جەۋھەرى ئەو ھەموو گۆرانكارىيە قوۋل و
بىنەپەتتىيە ئاگادارنىن، يان نايانەۋى ئاگاداربن، كە بە سەر
دىيادا ھاتوۋن. حېزبەكانىيان لە ھەلوومەرجى نەپتى و "خەباتى
خويناۋى" دا سازكاراۋن و خۇشيان لە كۆنگرەكاندا بە چەپلەپىزان
ھەلبىژىرداۋن. پەلەۋپايە بەپىيى دوورى و نىزىكى لە گەۋرەى حېزب
دەبەخىشە. سەركردە لە ھەلە، مەسۈومە و لىپرسىنەۋەى بۆ
نىيە. مىكانىزمى ئالوگۇپچى دەسەلات لە نىۋ خۇدى حېزبدا دەگمەنە
يان ھەر نىيە. لە ھەلوومەرجى وادا زوو يان درەنگ، حېزب
ستروكتورى مافيا ۋەردەگرى.

لە جىھانى سىيەمدا، تەنبا كوتەك دەزانى قۇناخ لە كويىيە. تا
گەلى كورد فېرى بەكارھىنانى ئەو كوتەكە نەبى، بى فائىدەيە.
ئەگىنا ئەۋە بزاۋى باشوورى سوودانى ئۆتۈنۈمىخۋازىش فېرى
مىتۆد و پىرۆتۆكۆلاتى مفاۋەزات بوو، كەچى ئەۋانەى ئىمە تا
ئىستاش ھەر لە ئاستى ماچوموچ و مۇجامەلەى بۆش و بەتالدىن
لەگەل داگىركەرانى ۋلاتە ئەنفال و كىمىابارانكراۋەكەياندا. باس

هەر باسی براییه‌تی کوردی بنده‌ست و گهلانی سه‌رده‌سته. جار جار، به‌تایبه‌تی که ته‌ماشای ته‌له‌فزیۆنه عاجباتیه‌کانی حیزبه‌کان ده‌که‌م، که سه‌رنجی نه‌و هه‌موو کلکه‌له‌قی و پارانه‌وه و مامه‌حه‌مه‌یه‌یه ده‌ده‌م، عه‌ره‌به‌م به مه‌غدوور دیته‌به‌رچاو. وا هه‌سته‌ده‌که‌م که کورد عه‌ره‌به‌ی نه‌نفال کردووه و مافی نه‌وی زه‌وتکردووه!

سه‌رکرده‌ی حیزبه‌کان، چۆن له 1991 دا به فیکه‌یه‌کی سه‌ددام رایانکرده به‌غدا و به‌و ماچومووچه ناشارستانیانه‌یان نامووسی خۆیان و گه‌لی قوربانیده‌ری خۆیان برد، نه‌مجاره‌ش، دوا‌ی دو‌انزه‌سالان هه‌ر به‌و شیۆه، وه‌ک نه‌دیوبدی روویانکرده به‌غدا، له باتی نه‌وه‌ی ته‌رکیز بکه‌نه سه‌ر ولاتی خۆیان و تا حکومه‌تی تازه‌ی به‌غدا پیکنه‌ها‌تووه، به زووترین کات له‌سه‌ر هه‌ر بسته عه‌رده‌یکی کوردستان یه‌ک حکومه‌ت و یه‌ک له‌شکر پیکبین و گه‌رماوگه‌رم داگیرکه‌ران له کوردستان وه‌ده‌رنین و هه‌ل‌ب‌ژارنده‌وه‌ی په‌رله‌مانه ئیکسپایه‌ره‌که بکه‌ن و پاشان وه‌ک کیانیکی دیفاکتۆ له گه‌ل حکومه‌تی دوا‌پۆژی به‌غدا بکه‌ونه گفتوگۆ.

ئێمه له نه‌له‌قه‌یه‌کی بۆشی نه‌فره‌تیدا ده‌سوورپینه‌وه و لێی ده‌رناچین. وه‌ک گوتم کاروبار له ده‌ست سه‌رکرده‌ی حیزبه‌کانه. نه‌وانیش دیواریکی نه‌ستووری وایان به ده‌وردا هه‌ل‌چنراوه که لێچوونه ژووره‌وه‌ی ئاسان نییه. یه‌ک ریگه هه‌یه: نه‌ویش هه‌ژاندنی شه‌قامه‌کانی کوردستانه. به‌کاره‌ینانی کو‌تکه‌یه‌که. بۆ نه‌مه‌ش پێویستت به میدیا هه‌یه، به‌تایبه‌تی ته‌له‌فزیۆن، نه‌مه‌ش

به‌دهست حیزبه‌كانه‌وه‌یه! مه‌به‌ستم له ئەلقه‌ی بۆش ئەمه بوو. ئەگەر وا نه‌بوايه ده‌کرا به‌پشته‌وانی میدیایه‌کی کوردستانی و له‌ ریگه‌ی هارووژاندنی شه‌قامه‌کانی کوردستانه‌وه‌ گوشار بخریته‌ سهر حیزبه‌کان و، ناچاربکریڼ ملبدن بۆ هه‌لبژاردنی په‌رله‌مان و دانانی حکومه‌تیکی تیکنۆکرات، که هه‌موو نیوچه‌ رزگارکراوه‌کانیش بخاته‌ژێر رکیفی خۆی. دوا‌ی ئەمه‌ له‌ریگه‌ی ئەو ده‌زگه‌ شه‌رعیانه‌وه‌ و به‌ پشتگیری سه‌رجه‌م خه‌لکی کوردستان، داوا‌ی پیاده‌کردنی رێفراندۆم بکری.

پ: داها‌تووی به‌شه‌کانی دیکه‌ی کوردستان چۆن ده‌بینن؟ کاتی ئەوه‌ نه‌ها‌تووه‌

بیر له‌شیوازیکی هاوکاری بکریته‌وه‌ وه‌ک به‌ره‌یه‌کی کوردستانی؟

و: خۆدزینه‌وه‌ له‌مه‌سه‌له‌ی به‌شه‌کانی تری کوردستان له‌ قازانجی نه‌ته‌وه‌ی کورددا نییه‌. به‌داخه‌وه‌ سه‌رکرده‌ی حیزبه‌کانی باشووری کوردستان خۆیان و گه‌له‌که‌یان له‌ وزه‌ و ده‌نگی پارچه‌کانی تری کوردستان بێبه‌ش کردووه‌. به‌مه‌ش کارتیکی گرنگی تاکتیکی و ستراتیژیک له‌ده‌سته‌ده‌ن.

ئهمریکا ستراتیژی خۆی هه‌یه‌ له‌هه‌موو رۆژه‌لاتی ناوه‌راستدا. بۆ جێبه‌جیکردنی ئەو ستراتیژه‌ پێویسته‌ گۆرانکاری گرنگ له‌ ستروکتوری جوگرافی سیاسی، کولتووری، سه‌ربازی رۆژه‌لاتی ناڤین بکا. ئەوه‌ی له‌ هه‌مووان زیتر به‌رژه‌وه‌ندی له‌گه‌ڵ ئەم گۆرانکاریانه‌دا هه‌یه‌ و له‌گه‌ڵ ئەو ستراتیژه‌دا ده‌سازی، نه‌ته‌وه‌ی کورده‌. گۆڕینی سیسته‌می سیاسی له‌ عێراق، ئەلقه‌ی یه‌که‌می پیاده‌کردنی ئەو گۆرانکاریانه‌یه‌. لێره‌دا کورد پێویسته‌ قورسای

خۆی نەشاریتەو. کوا تۆ گەلیکی ماندووی چوار پینچ ملیۆنی بیت لەسەر رووبەرێکی بچووکی چەند ئیدارەیی، کوا نەتەوێهەکی چل ملیۆنی بیت لەسەر 500 هەزار کیلۆمەتر؟ ئایە ئەمە نەک هەر بۆ کورد خۆی، بەلکوو بۆ ئەمریکایەکیشت کە دارووبەردی ناوچەکەیی دوژمنە، وەکیەکە؟ نەخێر!

کوردی بەشەکانی تری کوردستانیش قوربانییەکی زۆریانداووە لە پێناو باشووری ولاتەکەیان. کەچی مخابن، هیچکاتێک هاریکاری سەرکردایەتی حیزبەکانی باشوور لە ئاستی ئەو قوربانییەیی ئەوان نەبوو. ئیستاش نەچوووە بچێ. دەرڤەت زۆرە بە خۆمان و دنیای نیشانبەدین کە ئێمە، هەرچەند پارچەش کرابین، یەک نەتەوین. دەتوانین ئەمە بکەین بێئەوێ دنیا لە خۆمان بهاروونین. دەرکێ لە شتی بچوووە دەست پێ بکەین. هەر بۆ نمونە، دەتوانرێ هاریکاری برایانی لێقەوماو و رەشووپووتی باکوور بکێ لە کامپی مەخمور، بێئەوێ گۆی بدەینە پاشخانەسیاسییەکان. دەرکێ لە گەل ئەمریکاییەکان گفتوگۆبکێ لەسەر چارەنووسی چەکارەکانی (ک د ک). راستە لە سالانی رابردوودا و ئیستاش (پ ک ک) هەلە گەورە کردووە و ئیستاش هەر دەیکا، بەلام هەر هاوچارەنووسین و لێک نابینەو. هەر، دەرکێ ئاورێک لە چارەنووسی برایانی رۆژھەلاتمان بدەینەو کە لە کەمپەکانی رومادی دا لە دژووترین بارودۆخدا دەژین. من لە شتە بچوووەکانەو دەستپێدەکم و بەرەو شتە گەورەکان هەلدەکشیم. خۆگیلکردن لە مەسەلەیی بەشەکانی تری

کوردستان، بههیزمان ناکا، بهلکوو تهواو بهپنجهوانهوه
بیبهشمان دهکا له قوولاییه جوگرافی و بهشهریه خورسکهکی
خومان و کارتیکي گرنگي گوشار خستنهسهر ولاتانی دهوروهر و
دنیاشمان لهدهست دهدا.

تورکیا ههموو رۆژێ دهست لهکاروباری ناوخوی کوردستان و
عیراق وهردهدا بهناوی پاراستنی مافی خزمهتورکمانهکانی. باشه
خۆ سههرکردهکانی ئیمه قورپان بهدهمدا نهراوه جاریک بلین: ئهو
مافانهی چهند ههزار تورکمانیکي کوردستان ههیانه، ئیمه
داوادهکین تورکیا ههر ئهو مافانه بداته بیست ملیۆن کوردی
براوهاوخوینمان له کوردستانی بندهستی خوی. بۆچی تورکیا
یاری به کاردی چندههزار تورکمانیکي کوردستان دهکا به ناههق،
کهچی ئیمهی لهسههر ههق یاری بهکاردی ملیۆنان هاوخوینی
خومان ناکهین؟ تا کزۆله و دهمچهقت و خۆبهکهزمان بین
داگیرکهراو زیترو زیترو لیمان دهبنه کهلهگا!

**پ: نایه سازکردنی دهولهتیکي نوێ لهعیراق بۆ کورد و عهرهب و تورکمان
بهزبانی کیشهی کورد تهواو نابێ؟**

و: بهباوهپی من کارهساتی کورد لهگهڵ داگیرکهراو عیراقی دا
له چهند کهسیکی وهک سههدام و عودهی و قوسهیهیهوه نابێ،
بهلکوو لهو کولتورووه دی که ئهمانی خولقاندووه. ئهو
کولتورو لهبههرگی بیرى نهتهوهپهرستیی عهرهب و ئیسلامیزمی
سیاسیدا خوی دهنوینێ. زۆر جارانیش ئهو دوو تهوژمه
تیکدهکونهوه و دهبن به دوو فۆرم بۆ یهک ناوهروک. بههۆی ئهم

کولتور و ره، چه ند دورگه یه کی بچکۆلانه ی لیدهرچی، شه قامی
عه ره بی بوو ته زه ریای شۆقینیزم و ره گه زه رستی و خۆبه زلزان.
ده یانه وی به شارستانی به لاغی عه ره بی به ره ره کانی
شارستانی روژاوا بکه ن.

بیری نه ته وه یی عه ره بیی، له ولاتیکی وه ک عیراق دا، هیچ مانایه کی
نییه جگه له توانده وه نه ته وه ی کورد و هه لئووشینی خا که کی. عه ره ب
له بهر نه وه ی زۆرینه ی عیراقه، پیویستی به خۆپاراستن نییه له
چه وسانده وه نه ته وه یی و توانه وه. نه وه ی پیویستی به میکانیزمی
خۆپاراستن هه یه گه لی کوردستانه. له بهر نه وه، به هیچ شیوه یه ک، ره وا
نییه بریاره چاره نووسازه کان بۆ خه لکی عیراق به جی به یلین.

هه ر له سه ره تاوه نه ده بوایه سه رانی دوو حیزبه که وه ک حیزب
دانوستان له گه ل نوینه رانی عه ره بدا بکه ن. وه ک پێشتر و زۆر
جاری تریش گوتمومه ده بوایه وه ک نوینه رانی کوردستان له
پێگه ی هه یه تیکی شه رعیه وه، به پشتبه ستن به جه ماوه ری
کوردستان، له گه ل سینته ردا گفتوگو بکه ن. نه ک وه ک دوو حیزبی
موعارزه له ناو ده یان حیزبی عیراقیدا! به م شیوه ی ئیستا هیچ
تایبه ته ندیه ک بۆ "هه ریم" ی کوردستان نه ماوه ته وه. هه ر به و
میکانیزمی دیمۆکراسی، زۆرینه ی عه ره ب ده توانی که مینه ی کورد
بخاته په راویزه وه.

کاتی نه وه هاتوو له وه بگه ین که کێشه ی ئیمه هه ر له گه ل
سه ددام نه بووه. هه ر له گه ل دیکتاتۆرییه ت نه بووه. به لکوو له
گه ل خودی پێکهاته ی عیراق و کولتوری هه زاروچاره سه دسالی

ناوچه که یه... دهولتهی عێراق له پوژی دامه زانییهوه، هه موو هیژوتوانای مادی و مهعنهوی خوی بو له ناوبردنی خه لکی کوردستان به کارهیناوه. بۆیه، ده بوایه ئیمه وهک کیانیکی دیفاکتو، به شیوهیهکی رسمی و به شایهیدی لایهک، یا چه ند لایهکی نیونه ته وهی مه سه له که یه کلابکهینه وه. ئیمه هه شتا سال ئه زموونمان هه یه. ژنمان له یهک ته لاق نه داوه تا به دوو قسهی خوش و ماچومووچیک مه سرهت بکهین و تاوانهکانی ده سه لاتی ره گه زپه رستی عه رب له بیرکهین.

پ: پارتی و یه کیتی باس له فیدرالی ده کهن له عێراق دا. بۆ نه مهش هیچ پرسیک به کورد ناکه. گه لی کورد چۆن ده توانی کیشهی خوی به ره پرووی کۆمه لهی نه ته وه یه گگرتووه کان بکاته وه؟

و: ئه و شتانهی له سه ره وه باسکردن بۆ حاله تیک ده شین که باوه رمان به سیسته می فیدرالی بی له عێراق دا. من به شبهه حالی خۆم له و باوه ردا نیم که ئاستی کۆمه لایه تی و کولتووری زۆرینهی خه لکی عێراق ماوهی به دیهاتنی ئه و خه ونه بدات. ئه وه تا هه ر له ئیستاهه (مه جلیسی حوکمی کاتی)، که وتووه ته هه ولووته قه لای گێرانه وهی عێراق بۆ باوه شی "نیشتمانی عه ربی" خه لکی عێراق به عه رب و کوردستان به "شیمال" نازده ده کهن و تایبه ته مه ندیههکانی لی داده مالن. ته نانهت سه رکردهی هه ندی حیزبی کوردیش ناماقوولی وایان کردووه و ده کهن. باسی ته راتیینی به عسییهکانی ناو میدیای "هه ری می کوردستانی عێراق!!!!" یش هه ر ناکه م!

تا هاتنى ئەمىرىكايىيەكان بۇ عىراق و كوردستان، حىزبەكانى
ئىمە خۇشيان بە كردهو، باوەريان بەفیدرائى نەبوو. زۆرجار
گوتوومە، فیدرائى زۆربەى رەمز و نیشانەكانى دەولەتى تىدایە.
پەرلەمان، حکوومەت، ئالا، ئارم، سروودى نىشتمانى، سنوور،
دەستوورى لۆكالى، بووجە ... ەتد. ماوەى دوازەسال زۆر شت
لەدەست خۆمان بوو. بەلام هیچمان نەکرد، چونکە لە بنەپەتدا
سەرکردایەتى حىزبە كوردییە عىراقییەكان باوەريان بەهیچ جۆرە
کیانیکی تایبەت نییە بۇ گەلى كوردستان. ەمیشە مەسەلەى
باشوورى كوردستانیان بە مەسەلەیهکی ناوخۆیى عىراق زانیو.
بۆیە ئەمپۆ پەپۆى حىزب لە باتى ئالای پیرۆزى كوردستان
دەشەكێتەو. خوا نەیبڕئ خاوەنى دوو سروودى نىشتمانین،
سنوورى كوردستان تا ئیستاش بەپروونى باسى ناکرئ و
سەرکردەكان ەەر منجەمنج دەکەن. هیچ دەستووریکیان بۇ ئەو
بستەعەرە دانەنا کە دوازەسالە حوکمی دەکەن. نەک ەەر بووجە
دیارنییە، بەلکوو کەلەگایانە حىزبەكان دەستیان بەسەر داھاتی
قەومى دا گرت و هیچ دەزگایەکی كوردستانیى یەكگرتوویان
نەھىشت (یەكیتی نووسەران و کۆپى زانیارى و سەندیکا و
ریکخراوەکۆمەلایەتییهكان). لە ئەنجامى شەپى كوردکوژانەى
ئەو دوو حزبەدا ژيانى میلیشیایى بوو سیمای دزیوى كوردستان.
تەنانەت لە ماوەى ئەو دوازە سالەدا، لە گەل ئەو ەموو باسەى
دیمۆکراسى و مەدەنییەت، نەیانتوانى سیستەمى بانک و پۆستەش
لە "هەریم" ە کانیان دامەزرێنن. پێوەندى ئەو چەند شارەى
كوردستان لەگەل یەکتەدا زەحمەتەر بوو لەوەى ەهیە لە نیوان

کۆریای باکوور و باشووردا! نوختهی کومرک و پشکنین وهک
خه نجهریکی ژههراوی کهوته نیوان زۆربهی شار و گوندهکانی
کوردستان.

سیسته می فیدرالی پیویستی به لیۆردبوونه وهی چه ند مۆدیلیک
ههیه بۆ که لک لیۆدرگرتن. ئەو مۆدیالانەش له گۆتره و به گۆیرهی
زهوق هه لئابژێردرین، به لکوو به پیتی لیكچوونی بارودۆخی ئیمه و
ئەوان، بۆ نموونه ئۆتۆنۆمی سویدییهکانی فینلاند له هه ندی
رووه زۆر که لکی ههیه. ههروهها سیسته می فیدرالی سویسرا و
به لجیکا و که نه دا. پێش هه مووشتیک له بهر پاشخانی مه سه له ی
نه ته وه یی له و ولاتانه دا.

ئایا هه شتا سالی پیکه وه ژیان توانی گه لی عێراق بخولقیی؟
توانی هه ستی خۆ به عێراقیزانیی کورد دروست بکا؟ چ زه مانه تیک
ههیه که له مه ودوا ئەو ههسته دروست ده بی، ئەگەر هه ر له
ئێستاهه دان به هه موو تایبه ته مه ندیییه کانماندا نه نرێ؟ هه لبه ته
ئیمه خۆمان له پێگه ی فشه حیزبه کوردییه عێراقییه کانه وه،
رۆلێکی ناجوامێرانه مان یاری کردوه له پشکوێخستنی ئەو
تایبه تماندیانه و نه خوێندنه وه مان. که سایه تی لاواز و
ده مه چه قی سهرکرایه تی، مو جامه له و پیاوه تیکردن له سه ر
حیسابی شته هه ره جیدییه کان، تایبه ته مه ندیییهکانی کوردیان
خستوه ته په راوێزه وه. کێ قه ده غه ی کردوین سهر بلندنانه ناوی
ولاتی خۆمان بێنین؟ بۆچی میدیای حیزبه کان سهریان له کورد و
دنیا شیواندوه؟

دەللىن پارەى عىراقى چاپدەكرى. نازانم ئەندامە كوردىيەكان
 پرسىيان، ئاخۇ بەكام زمان لەسەرى دەنووسرى؟ پاسپورتى
 عىراقى دەردەچى، ھەمان پرسىيار كرا؟ لە ھەموو ولاتە دىمۆكراتىيە
 فرەنەتەوھىيەكاندا ئەمە بەوردى رەچاودەكرى. بۇ نموونە لە
 فىنلاندا تەنانەت ناوى كۆلان و شەقامەكانى سەراپاي ولاتىش بە
 ھەر دوو زمانى رەسمىي فىنلەندى و سوېدىيە. ھەروا، ئايا لە
 دەستووردا رىدىگىرى لە لىشاوى عەرەبەكان بەرەو كوردستان؟
 مىكانىزمىك بۇ راگرتنى بارى دىمۆگرافىي كوردستان لە دەستوورى
 عىراقىدا دەچەسپى؟ بۇ نموونە لە فىنلاندا ھىچ فىنلاندىيەك
 ناتوانى عەردى يا خانوو لە دورگەى ئۆلاند بكرى كە تىيدا ۲۵۰ ھەزار
 سوېدى ئۆتۈنۈمىيان ھەيە. ئىمە لەناو دەريايەك عەرەبدا دەژىن
 و ئەزمونىكى تالمان لە گەل تەعربىدا ھەيە. دەبى بەراشكاوى
 ئەو مەسەلەيە لە دەستووردا يەكلا بىر تەو. دەبى بەئاشكرا و بى
 منجەمنج دۆى ئەوھىين عەرەب بە ئاسانى بىتتە ھاوولاتى
 كوردستانى و دوو جارىش دۆى ئەوھىين لە كوردستان نىشتەجى
 بكرىن. ئەمە بارى دىمۆگرافىي كوردستان دەگۆرى.

پ: ئايا رىفراندۇم دەتوانى چارەسەرى كىشەى كورد لەباشوورى كوردستان بكا؟
 و: دەمىكە رۆشنىيران و رىكخراو كوردستانىيەكان باس لە
 رىفراندۇم دەكەن. رەنگە لەم پووەو كۆنگرەى نىشتمانى
 كوردستان پىشەنگ بى. ھەروا پارتى كۆمۇنىستى كرىكارىي عىراق
 چەند سالىكە بانگەشە بۇ ئەو مەسەلەيە دەكا، نەك ھەر ھىندە
 بگرە گۆفارىكىشىيان ھەر بەم ناووەو ھەيە. پروفىسور جەمال نەبەز

له زۆر مونساهبه پیتی لهسهر ریفراندۆم داگرتوو و بهشیوهیهکی زانستیانه شیکردوووتهوه. منیش بهشبهحالی خۆم لهسالی 1992 وه له زۆربهی کۆرەشیعرییهکاندا باسی پتویستی ئه‌نجامدانی ریفراندۆم کردوو. له 30/1/2002 له ههولێر له کۆریکی فراوانی جه‌ماوه‌ریدا، جه‌ختم لهسهر ئه‌وه کرد که ده‌بی گه‌لی باشووری کوردستان، له ریگه‌ی ریفراندۆمه‌وه خۆی بریار لهسهر مه‌سه‌له چاره‌نووسسازه‌کان بدا... هه‌روا، مانگی مارتی سالی 2003 هه‌لبێژده‌یه‌ک له نووسه‌ران و رووناکبیرانی دهره‌وی وڵات به‌یانیکمان دهرکرد له باره‌ی هه‌ره‌شه‌کانی تورکیا لهسهر باشووری کوردستان، که تێیدا باس له وه‌ئاگه‌یه‌نانی خه‌لکی کوردستان کرابوو بۆ ئه‌نجامدانی ریفراندۆم. له‌و نووسه‌ر و که‌سایه‌تیانه، جگه‌ له برای بچووکتان که دارشتنی به‌یانه‌که‌ی پیسپێردرابوو، مامۆستا پشکۆ نه‌جمه‌دین، د. مه‌حمود عوسمان، د. جه‌بار قاسر، د. بورهان یاسین، د. ره‌فیق سابیر، د. رێبوار فه‌تاح و چه‌ند زاتیکی تر به‌شداریان کرد. به‌یانه‌که‌ له هاوولاتی و هه‌ندێ ساینی ئینته‌رنێتدا بلۆکرایه‌وه. به‌م دوایه‌ش هه‌ندێ نووسه‌ر و رووناکبیری سه‌ر به‌ یه‌کێتی نیشتمانی کوردستان هاته‌نده‌نگ.

مه‌سه‌له‌ی ریفراندۆم ره‌وايه، جا هه‌رکه‌سیک و هه‌ر لایه‌ک داوای بکا، به‌ مه‌رجیک که‌سانی پاک بن و هه‌ساسیه‌تی هه‌یج لایه‌ک نه‌ه‌ارووژینن. پێشتر دهوریکی باشیان دیبی له ته‌باکردنی هه‌زه سیاسیه‌کانی کوردستان و دارده‌ست و فره‌مانبه‌ری هه‌یج حیزبکی

براكوژ نه بوو بن. گهر پياوخراپ خوێ بکاته ريشسپیی ئه و دۆزه پيرۆزه، ئه و نهک ههر قازانجی نابێ، به لکوو ده بپته هۆی ساردکردنه وهی خه لکيش. که سانیک رۆژیک له پۆژان به شدارییان کردبێ له هاندانی ره شوو پرووتی کورد بۆ يه کتر قکردن نابێ شه ره فی ده ستپيشکه ریی کاریکی وا پيرۆزیان بدریئت. لیره دا به گشتی قسه ده که م و مه به ستم هه موو ئه و زاتانه نییه که خوێان به خاوه نی ئه م کاره ده زانن. بێگومان زۆر که سی پاک و دلسۆزیشیان تیدا یه.

ئه گهر پارتی و يه کيتیی بیکه وه ئه و کاره ئه نجام نه دهن هيجی له جی شين نابێ. چۆنکه ههر کاریک ئه م بیکا ئه و یتر دژی ده وه ستی. هه ردووکیان خه ریکی گولکردن له يه کتر. ئه وه ی ئاگاداری میژووی چل سالی دوا یی کوردستان بێ، ئه و شته باشد ده زانی. يا ده بی هه ردووکیان بیکه ن (که قه ت نایکه ن!)، يا ده بی خه لکی کوردستان برژینه سه ره شه قامه کان و سه ره کرده کان بخه نه ژیر گوشار و ناچار یان بکه ن ملکه چی ئیراده یان بن. مادام باسی ريفراندۆم ده که ی ن، ده بی ئه وه ش بلیم که کۆمه لیک پيشمه رج هه ن بۆ ريفراندۆم. ئیستا له م بارودۆخه دا، بی زه مینه خو شکردن ئه نجامدانی ريفراندۆم مه حاله. پيش ئه وه ده بی:

- 1- هه رسێ ئیداره ی کوردستان، هه ولیر و سلیمانی و که رکوک، له گه ئ شونته کانی تر، که ئیستا به ره سمی سه ره به ئیداره ی عیراقن، بین به يه ک ئیداره.
- 2- له سه رتاسه ری باشووری کوردستاندا سه رژمیری نه نجام بدری.

3- هه ئېژاردنى پەرلەمان بکری، ئەمیش حکوومەتیکی تیکنۆکرات و کارزان دەستنیشان بکا، بۆ ئەوەی ئە کوردستاندا مەرجەعییەتیکی دانپێدانراو هەبێ، کە ئە دەرهووە و، ناوهووە ریزی لیبگیری و حیسابی بۆ بکری و نوینەرایەتیى خەلکی کوردستان بکا.

4- پەرلەمانیکی پشتبەستوو بەئێزادەى خەلکی کوردستان، دەتوانی هەنگاو هە ئینى بەرەو رێفراندۆم.

من گومانم هەیه کە حیزبەکان ئەو هەنگاوانەى سەرەووە بهاوێژن. نەک لەبەر ئەوەى نایانەوێ، بەلکوو لەبەر ئەوەى هەزارویەک ئیلتیزامیان هەیه لە گەل ولاتانی دەورووبەر. هەزارویەک بەلێنیا بە ئێران و تۆران داوه کە دلسۆزی یەکیى خاکی عێراقن! بۆیه، دیسان دەیلیمهوه، تاکەریگە وهئاگایێنانی شەقامی کوردستانه.

ئەوێ تا ئیستاش بە تەمایە پارتی و یەکیى، بەو مەلانییه کوردستانی بۆ رزگار بکەن، با سیر بخوا و زوێنا لێندا!

وتوویژ له گهڼ نووسه و نیشتمانپه روهر،

ماموستا محمد شیدا

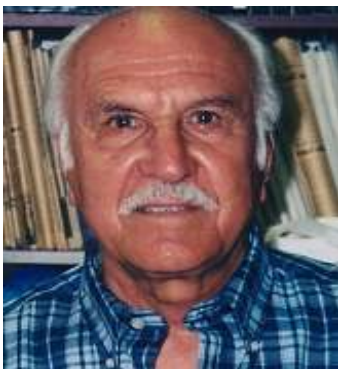
نهم وتوویژ مانگی مارچی 2004 له گهڼ ماموستا محمد شیدا
نهجامدراوه، له گوڅاری کونگره ژماره (30)، (31)، (32)، بلاوکراوته وه.
بروانه مایپه ری "کونگره":

www.kncsite.com

.....

"محمد شیدا سالی 1934 له شاری سلیمانی له دایکبووه. خویندنی سهرتای
و ناوهندی و دواناوهندی له سلیمانی ته واو کردووه. سالی 1956 خویندنی له
زانستگه قاهره له میسر دهسپیکردووه. سالی 1957 بوو به ویزه ری رادیوی
کوردی قاهره که له لایه ن دهوله تی میسر، به سه روکایه تی جهمال عه بدولناسر
دامه زرا. سالی 1960 له به شی کولیجی ویزه یی خویندنی ته واو کردووه. تا
سالی 1995 که خانه نشین کراوه، له عیراق و له باشوری کوردستان به ریوه بهر
و ماموستای قوتابخانه بووه.

تا کاتی بلاوکردنه وهی نهم گفتوگوویه، نهم به ره مانه ی بلاوکردووه ته وه: 1-
مافی مروڅ و مافی چاره ی خوونوسین. 2- یادداشتی گه لی کورد بو کونگره ی گه لانی
ناسیا و نه فریقیا. 3- نه خوشییه دروونی و سایکوسوماتییه کان. 4- خه باتی
خویندکارانی کورد له میسر 1956-1959. 5- هیستریا. 6- چاره سه ری
دروونی.



پ: مامۇستا محمدەد شەيدىدا رۆژ باش.
تەكايە ئە بارى ژيان و بىنەمائە و زىند و
شۈينى ئە دايىكبوونتەنەوۋە چىتان ھەيە بۇ
خوينەرەوۋە، كورتەيەكمان بۇ باس بگەن!

و: رۆژى 21ى مانگى نەورۆزى
1934 لەشارى سلىمانى، لە

گەرەكى سەرشەقام، لە "خانەى ھەوشى گەرە" لە دايىكبووم.
باوكم حاجى كەرىم ئاغاي كوپى حاجى رەشىد ئاغاي كوپى حاجى
ھەمە ئاغاي سەرشەقامە. لەئىو خىزانىكى مامناوئەندى دا
پەرورەدە كرام. لە تەمەنى مندالىدا، زۆر كارەساتى كۆمەلەيەتى و
سىياسىم بىنيوۋە. ۋەك سەردەمى رەشىد عالى گەيلانى (1*) و
شەپرى دووۋەمى جىھانى و گرانىي پاش شەپ. ھەرۋەھا راپەرپىنەكانى
سالانى 1946-1948 و 1954م بىنيوۋە، كە دژ بە ئىمپىريالىزم و
ھوكمى پاشايەتى و، چىنى دەرەبەگ بەرپاكران. لەو سەردەمەدا
لە شارى سلىمانى رۆژى وا ھەبوو، دوو جار تا سى جار
خۆپىشاندان دەكرا. پاش شەرى دووۋەمى جىھانىي، كارەساتى
گرانى و نەبوونى و رەش و رووتى كەوتە و لاتەوۋە. ئەم كارەساتە
تەنيا لە ولاتى ئىمەدا نەبوو، بەلكو زۆرتىنى و لاتانى جىھانى
گرتىبووۋە. شەپرى دووۋەمى جىھانىي لە سالى (1939 تاكوو سالى
1945) ئەم ماوۋە شەش سالىيە دوورودرئۆزە، ئازارى گەرەى
گەلانى جىھانى دا، بە تايىبەتى گەلى كوردى داماو و بىگەس و
بىدەرەمەت و بى قەوارە. خەلكى بۇ غانەيەك بە ئاسماندا دەرچوون.

دزی و درۆزنی له هه‌موو شار و مه‌ڵبه‌ندی‌کدا بلّاو بووه‌وه. کاتی شه‌ر، هه‌رجی کارگه‌ی خواردمه‌نی هه‌یه، کرا به کارگه‌ی چه‌ک و ته‌قه‌مه‌نی. گه‌وره و بچووک ده‌بوو چه‌ک هه‌لبگریت. ئەمه وایکرد زۆر خیزان بێ پیاو بمیننه‌وه و، کاسپکارێ نه‌بی، بیانژین. نرخێ که‌لووپه‌ل و کوتاڵ و خواردمه‌نی، رفی و خه‌یاڵی بوو. یه‌ک که‌له‌شه‌کری رووسی، له (60) فلسه‌وه گه‌یشته یه‌ک دینار. یه‌ک کیلۆ شه‌کری بلووری ئینگیزی، له (40) فلسه‌وه گه‌یشته (750) فلس. چیتی شیرکه‌تی له (2) عانه‌وه، گه‌یشته (2) رۆپی (150) فلس. هه‌قه‌ستی هه‌ر قاتیکی به‌رگی ئەفه‌ندی (چاکه‌ت و پانتۆل)، گه‌یشته (2) تا (2/5) دینار. گۆشت له (4) عانه‌وه گه‌یشته (12) عانه. زۆر له ده‌وله‌مه‌نده‌کان که‌وتنه هه‌ژارییه‌وه. بازرگانانی شه‌ریش سه‌روه‌تیان هه‌ڵده‌ئاوسا. زۆر له مندالی هه‌ژار و ژن و پیاوی خانه‌دان و نه‌جیبزاده، له‌به‌ر بێ پارهی، که دنیا تاریک ده‌بوو، به بازاردا ده‌گه‌ران بۆ کۆکردنه‌وه‌ی ئیسکوپرووسکی به‌رده‌م دووکانی قه‌ساوه‌کان و، سه‌وزه و میوه‌ی به‌ردووکانی سه‌وزه‌فرۆش و میوه‌فرۆشه‌کان. تا بلّایی سوالکه‌ر زۆر بوون. مندال نه‌ده‌خرانه به‌ر خویندن، به‌لکوو کاریان پێده‌کرا، چونکه خه‌لکی نه‌یده‌توانی مه‌سره‌فی منداله‌که‌ی بکات. که‌م که‌س جلویه‌رگی تازه‌ی هه‌بوو، جلویه‌رگ که‌ ده‌درا، فرینه‌ده‌درا، به‌لکوو پینه‌ده‌کرا. که‌م که‌س پیتلاوی چاکی له پێدا بوو. ئەوه‌ی که هه‌بوو، کلاش و که‌وش و جاشکه‌وشی مووسلّ بوو که ده‌وله‌مه‌نده‌کان و بازرگانه‌کان له پێیانده‌کرد.

مووچەى پۆلىس (3) دىنار بوو. فەرمانبەر بە (7) دىنار دادەمەزرا. مامۇستا بە (8) دىنار دادەمەزرا. لە بازار ھەموو شتتیک ھەبوو، بەلام بۆ پارەدار. لە ئەنجامى ئەم نەھامەتییەو، حکوومەت دەسگەى تەموینى دانا بۆ کۆنترۆلکردنى بارى ئابوورىی شارەکان.



دەسگەى تەموین ئەم کەلووپەلانەى دابەش دەکرد: شەکر، چا، خام، بلورى، چیتی شیرکەتى، سابوونى مرقى و لۆكس. بەلام بەداخەو زۆر لە فەرمانبەرەکانى تەموین دزییان دەکرد، یان پاسەوانانى شەو، دەرگای ھەمارەکانیان دەشکاند، رزقى خەلکیان دەدزى و دەیانفرۆشتەو. لە ئەنجامى ئەمەو گەلیک لەو فەرمانبەرەرانە دەرکران. ھەندیکیشیان گیران، دران بە دادگە و خزانە بەندیخانەو.

پاش شەپرى دووى جيهانىي، بزووتنه وەي ئازادىخوازىي دەستى
 پىكرىد. خەلك دەهاتنه سەر شەقامەكان و خۆپىشاندىيان دەكرىد.
 درۆشمەكانىشيان ئەمانە بوون: "نان و ھەرزانىي بۆ گەلى عىراق!
 بمرى ئىستعمار! پرووخى رۆيمى پاشايەتى! پرووخى پەيمانى
 1930، بۆى براىەتتى كورد و عەرەب و كەمايەتییەكان! بمرى
 چلكاوخورەكانى ئىستعمار".

شارى سلیمانى لەو سەردەمەدا، گەلىك خىزانى خانەدان و
 بنچىنەدار و نەجىبزادە و نىشتمانپەرورەى تىدا بوو. وەك شىخ
 مەحمودى نەمر و، شىخ باباعەلى و شىخ لەتفى كورپى، شىخ
 نوورى نەقىب، شىخ قادرى براى شىخ مەحمود، حاجى مەلا
 مەحىدەين، حاجى سەيد ئاغا، حاجى مەلا سەعید، حاجى برايم
 ئاغا، حەمەى ئەورەحمان ئاغا، مالى عەمبەرخان و مالى
 كاكەرەشى سەرشەقام، شىخ مەحەمەدى خال، شىخ مەلای حەفید،
 شىخ لەتفى دانساز، مالى قەزەكان، مالى يەكشەو، مالى
 قەفتان، مەلا ئەحمەدى خانەقا، مەلا عەلى سەركارىز، شىخ سەلام
 و، مەلا پىسكەنى و ... ەتد.

لە شاعیر و نووسەرى گەورە، پیرەمێرد، گۆران، فایق بىكەس،
 قانع، زیوەر و ھەردى و گەلىكى دىكە. ھەروەھا ژنانى بەناوبانگى
 سلیمانى، حەپسەخانى شىخ قادر، ئايشەخانى ژنى شىخ جەلال،
 ئامەخانى نەزەت، زاراخانى ژنى عىزەت بەگ، رەحمەخانى حاجى
 سەعى، فاتمەخانى عەبدوللا ئاغای سەرشەقام، ئامەخانى ئەمین
 ئەفەندى كاتب مەسرف، ئامەخانى نەقىب و گەلىكىتر.

ریژەى دانىشتووانى شارەکانى کوردستان زۆر کەم بوو. زۆربەى
 خەڵکى کوردستان لە گوندەکان دەژيان و، هېشتا دیاردەى
 کۆچکردن لە شارەکانەوه بۆ گوندەکان دەستى پێنەکردبوو. بەپێى
 سەرژمێرى سالى 1947، دانىشتووانى شارى سلێمانى
 گەشتبوو (3000) کەس. گەرەکانى شار لەو سەردەمە
 بریتىبوون لە: مەلکەندى، سەرشەقام، سابوونکەرەن، کانى
 ئاسکان، چوارباخ و دەرگەزێن. سەیرانگەکانى بریتىبوون لە:
 قۆربەشکاو، هەلۆیه، قلیاسان، تووى مەلیک، کانیا،
 سەرودیس و، موشرى. باخچەى گشتى شارى، دوو رۆژ بۆ
 ژنان و باقى رۆژەکانى بۆ پیاوان بوو.

سالى 1931 خرامە بەر خویندن لە قوتابخانەى ئەیووبیەى
 سەرەتایى، بەلام پێش چوونە قوتابخانە لە حوجرە خویندوومە،
 بە تابیەتیی لای مامۆستا مەلا واحید و مەلا حەسەن و شیخ تاهیر
 و مەلا ئەحمەد لە سەرشەقام. سالى 1947 لە پۆلى شەشى
 سەرەتایى دا بووم، زۆترینى رۆژ و حەفتەکان خۆپێشاندا دەکرا.
 زۆربەى مامۆستاكانمان لە قوتابخانەى "خالدیهى سەرەتایى"
 بیروباوەریان لە گەل خۆپێشانەران دا بوون، پێوەندى
 سیاسىیان هەبوو. رۆژیک خۆپێشاندا لە کاتژمێرى (2) ی
 پاشنیوەرۆ، لەبەر حەوزى نیو بازار دەستیپێکرد. ئێمە لەو کاتەدا
 لە قوتابخانە بووین. بەپێوەبەرى قوتابخانە (یونس ئەفەندى)
 دەرگای قوتابخانەى داخستبوو. من و حسینى سەید گۆل و مەجید
 عەبدولپەزاق زامدار و حسینى حاجى ئەمین و چەن قوتابیەکەى

دیکه، دەرگه‌که‌مان شکاند و به‌رهو خوږیشاندانه‌که روښتین. خوږیشاندانه‌که به‌رهو به‌رده‌رکی سهره روږی و له‌ویشه‌وه به‌رهو خوار بووه‌وه، به‌رهو پرده‌که‌ی نیو بازار و، قه‌سره‌که‌ی "توفیق قه‌زاز". پاشان گه‌یشتینه به‌رده‌می نووسینگه‌ی "فه‌قی ره‌شیدی قه‌فقان"، دمسکرا به‌هاوارکردن و دروښمی رووخاندنی حکومه‌تی پاشایه‌تی و داوای نان و کار و هه‌رزانیی کرا بو کومه‌ل. له‌و کاته‌دا



میرزا و بنووسه‌که‌ی فه‌قی ره‌شیدی قه‌فقان که جووله‌که بوو، ناوی "موسقیل" بوو، هاته نیو خوږیشاندانه‌که‌وه و به‌دنگی‌کی زولال هاواریکرد: بژی براهه‌تی کورد و جووله‌که!. به‌م دروښمه خوږیشاندانه‌که زیاتر گه‌رمبوو. ئه‌وجا هه‌سه‌ن ساقی و براهه‌ی حسین ساقی (2*) له‌گه‌ل چوار سواره و چوار پیاده دهرکه‌وتن و خوږیشاندانه‌که ریکوپیی‌کی نه‌ما و دروښمه‌کان خراڼه باخه‌له‌وه و بلاوه‌ی لیکرا.

ئەو حىزبانەى كاتى شەپى دووھى جىھانى و پاش شەپ لە عىراقدا دامەزران، ئەمانە بوون: حىزبى كۆمۇنىستى عىراقى، كە لە ھەموو عىراقدا بىنكەى داكوئابوو. حىزبى شەعب، حىزبى ئىستقلال، حىزبى دىمۇكراتى وەتەنى. لە كوردستانىش، ئەم حىزبانە درووستبوون: حىزبى ھىوا، حىزبى رزگارى، پارتى دىمۇكراتى كوردستان. ھەروھە حىزبى شىووعى لە كوردستانىشدا لقى ھەبوو، دەستى بالایشى ھەبوو لە ھۆشيارکردنەوھى گەلى كورد و، لە ھەموو حىزبەكان چالاكى و ئەندام و لایەنگىرى زياتر بوو. پارتى دىمۇكراتى كوردستان لە ڤووى پىگەى جەماوەر و ئەندامەوھ لە پلەى دووھەدا بوو. چالاكى و ھۆشيارىيى سىياسىشى لاواز بوو. ئەم دوو پارتە بزووتنەوھى نىشتەمانىيان خستبووھ سەرشانى خۆيان و، لە بىروباوھ ڤا زۆر دوور بوون لە يەكدى. لەو سەردەمەدا گەلىك گۆڤار و رۆژنامە لە بەغدا بڵاودەكرانەوھ. وەك رۆژنامەى شەعب، ئىستقلال، ئەلزمەمان، ئەلروپۇلعام، ئەلئۆمە و ... ھىتد. بڵاوكراوھى كوردىيش برىتەيوون لە رۆژنامەى ژين و گۆڤارى گەلاوێژ. ھاوكات رۆژنامە عەرەبىيەكان لە كوردستانىش بڵاودەكرانەوھ. جگە لەوانە پارتى دىمۇكراتى كوردستان، رۆژنامەى "خەبات" ى دەر دەكرد و، حىزبى شىووعى عىراقىش رۆژنامەى "ئەلقاعىدە".

لە نۆچەى كوردستان، زمانى كوردى، زمانى فەرمى بوو، شانەشانى زمانى عەرەبى دەخویندرا. ئەمەش بە پى دەستوورى عىراقى، لە سالى 1925 بەرپۆھچوو، كە وەك مافىكى رۆشنىبرى

له عێراقدا درابوو به کورد. خۆیندن له قوتابخانه سه ره تاییه کاندایه کوردی بوو، به لām له ناوه ندی و دواناوه ندی دا به زمانی عه ره بی بوو.

سالی 1948 کۆتاییمه ینا به خۆیندن سهره تای و له قوتابخانه ی ناوه ندی و دواناوه ندی وه رگیرام. ساله کانی 1948-1953 - سه رده می چالاکی سیاسی بوو، نه ک هه ر له سلیمانی، به لکوو له کوردستان و له هه موو عێراق. چۆنکه کۆتایی په یمانی عێراق-به ریتانیا (1930) بوو. عێراقی پاشایه تی و به ریتانیا هه ولێ ئه وه یانده دا "په یمانی به غدا" به یننه وه کایه وه، عێراق به شداری تیدا بکات. له به ر ئه وه زۆربه ی رۆژان مانمان ده گرت له خۆیندن.

سالی 1953 خۆیندن دواناوه ندیشم ته واو کرد و، هه ر ئه و ساله دامه زرام به مامۆستای کاتی، له دبی "هێرۆ"ی سه ر به قه لادزی. له ماوه ی مامۆستایه تیم له گوندی هێرۆ، به هۆی هه لۆیستی ئاغای گوند (مهحمود ئاغا له هۆزی میراوده لی) تووشی گه لیك چه ره مه سه ری و ته نگچه له مه بووم. ئاغاکانی هۆز، به تایبه تی بابه کری سه لیم ئاغا و مهحمود ئاغا له گه ل یه ک نا ته با بوون و، هه ر یه که یان خۆی به گه وره و ده مراس تی عه شیره ت ده زانی. مهحمود ئاغا رازینه بوو قوتابخانه له گونده که یان بکری ته وه، ده ترسا خۆینده واری له نیو مناله جۆتیاره کان بلامۆی ته وه. له سالانی په نجا کاندایه ره به گ، به ئاره زووی خۆی، جۆتکار و خێزانی جۆتکاری ده چه وسانده وه.

جۆتكارى داماو، دەبوو (3) جۆر باج بدات بە ئاغای گوند: مەپانە، لەوەرمانە، سوورانە. دانیشتوانی گوندەکان لە ژێر چەوساندنەوهی بەردەوامدا بوون. زۆرجار جۆتکارەکان بە شەو، لام کۆ دەبوونەوه، باسی یەكسانی و وەکیەکی و سەربەستیم دەکرد بۆیان. ھەروەھا باسی مافی مرۆف و بەندەکانی و یاساكانی مافی مرۆفم شیدەکردەوه بۆیان. ئەوانیش بە دلێکی فراوانەوه گۆیيان دەگرت لێم و، زۆر چیرۆکی سەیرۆسەرمەیان لەبارەى زەوتکردنی مەك و مەلیان دەگێرایەوه بۆم كە لەلایەن دەرەبەگەكانەوه بەسەریان ھاتوو.

زۆرجار لەرۆژی ھەینی دا، سەردانی دێھاتەکانی دەوروپشتی "ھێرۆ"م دەکرد. چاوم بە خەلکانی رەشووپووت دەكەوت. بەراستی ئەم گەپانانەم سەلماندی بۆم، كە جۆتکار نە خاوەنی ژن و كچیتەى و، نە خاوەنی مەك و مەلیەتى. دانیشتوانی گوندەكان زۆر باوەرپیان دەکرد پێم و، دلێ خۆیان دەکردەوه، باسی زۆردارییەكانی ئاغاكانیان دەکرد بۆم. منیش ھانمەدان لە بەرامبەر زۆرداریدا ملەكەچ نەبن و، ئامۆژگاریم دەکردن، باوی سەرشۆپیی نەماوه و كاتی ئەوه ھاتوو بە سەربەستیی بژین.

ھەندێكجار كە سەردانی قەلادزیم دەکرد، بابەكری سەلیم ئاغا پیاویكی خۆی دەناردە سەر رێگەم، بەرەو مەلی ئاغای دەبرد. بابەكر ئاغا دوو جۆرە دیوہەخانی ھەبوو، دیوہەخانی مسكینان و، دیوہەخانی دەرەبەگ و فەرمانبەری حكومەت. ھەمیشە منیان دەبردە دیوہەخانی ئاغاوات. بێگومان جۆری خواردنەكەش جیاواز

بوو. يەكەمجار كە چوومە ديوەخانى بابەكرئاغا، خۇي ناسانديپىم، منيش خۇم ناسانديپى، پاشان كەوتىنە گوتوويژدوۋە. بابەكرئاغا دەسيكر دى زەمكردى ئاغاي ھىرۇ، ھەستىكر دى ھىوۋى پىم بلئ: ئاغاي ھىرۇ ھىچ نىيە. ھەر من ئاغاي پىشتەر و سەرۇكھۇزى پىشتەرم.

جارى دوۋەم كە سەردانى بابەكرئاغام كرىدوۋە، دەستىكر دى زەمكردى ئاغاي ھىرۇ، ھىرشىكر دى سەرى و، قسەى سووكى پىوت. پاش لىدوانى زىاتر زانىم كەسى يەكن، بەلام لەسەر سەرۇكايەتىكردى ھۇزى پىشتەر ناكۆك و ناتەبان. پىۋەندىى من و بابەكر ئاغا وائىلەت، رۇژانى ھەينى پىاۋى دىنارد بە شوۋىنمدا. باسى زۇر بابەتى دىكر دى بۇم، جارىكىان باسى پىۋەندىى خۇي كرى لە گەل ئىنگلىز. دىگوت: لە دەسپىكى جەنگى دوۋەمى جىھانىيەۋە تاكوۋ ئىمىرۇ كە تۇ لە گەلم دانىشتوۋى، سەبىل دىكىشم. سەبىلەكەى ئاساىى نەبوۋ، زۇر دىرژ بوو. يەكىك لە بەردەستەكانى كارى چاكردى سەبىلى ئاغا بوو. كاتى سەبىلەكەى دىكرت بە دەستىەۋە و مۇى لىئەدا، روخسارى گەش دىبوۋ، بىزەيك دەنىشتە سەرلىۋى و باسى پىۋەندىى دىپلۇماسىى خۇي لە گەل ئىنگلىز دىكر دى بۇم، دىگوت: كاربەدەستانى ئىنگلىز بەردەوام ھاموشۇم دىكەن و، شاۋنى برىتانىا (ئەلىزابت)، نامە و پاداشتى بەنرخى ناردوۋە بۇم. خەنجىرىكى پىشاندام، دەسكەكەى رازىندرابوۋەۋە بە چەندىن جۇرى زىپ و مروارى و ئەلماس. ھەرۋەھا شمشىرىكى پىشاندام ئالاي برىتانىاي لەسەر بوو. چەن

دانه مه‌داليایشی پېشاندا که له‌لایهن کاربه‌دهستانی گه‌وره‌ی بریتانیا پېږدرايوو.

ئا له‌و زهمان و بارودوخه‌دا، "عومەر عه‌لی" (*3) زۆردار، کرا به‌کاربه‌دهست (متصرف) ی شاری سلیمانی. عومەر عه‌لی زۆر توندوتیژ بوو، ده‌یویست به‌هر شیوه‌یه‌ک بووه، سهر به‌به‌گ و به‌گزاده‌کان شوږبکات. به‌راستی پشستی جوتکاری ده‌گرت. ئهم کاره‌ی عومەر عه‌لی وایکرد جمووجو لیکي زۆر که‌وته‌ گونده‌کانه‌وه. له‌ زۆربه‌ی گونده‌کان، دانیشتوانی گونده‌کان، ده‌ربه‌گه‌کانیان دپه‌ده‌ر کرد. له‌ بیرمه‌ له‌ دپي "باوزي"، جوتکاره‌کان ئاغای گوندیان گرت، ناوی ئهممه‌د ئاغا بوو، به‌زۆر سمیل و برویان تاشی، پشتاوپشت سواری که‌ریکیان کرد، ناچاریان کرد ده‌سبرگیت به‌کلکی که‌ره‌که‌وه، پاشان به‌نیو ئاواپی دا گیرایان. له‌به‌رده‌م ههر مالیکدا دۆ و خه‌له‌میشیان ده‌کرد به‌سه‌ری دا. ده‌ربه‌گه‌کان به‌و شیوه‌یه‌ سووک و سه‌لیم بوون. ئهمه‌ وایکرد مه‌حمود ئاغای هیږو، به‌ناچاری سه‌ری نه‌ویکرد بۆ کردنه‌وه‌ی قوتابخانه‌ له‌ گونده‌که‌ی.

له‌ نیوان ساله‌کانی 1953-1954 دا، کۆمه‌لیک له‌ خه‌لکی دپي باوزي هاتن بۆ ئاواپی هیږو بۆ لام. داوایانکرد لیم، داخوازینامه‌یه‌ک بنووسم بۆیان، بۆ شاره‌داری شاری قه‌لاسی بۆ کردنه‌وه‌ی قوتابخانه‌ له‌ گونده‌که‌یان. منیش داخوازینامه‌یه‌کی ریکوپیکم نووسی و، له‌ گه‌ل خویان بردیان بۆ شاره‌داری قه‌لاسی. مه‌حمود ئاغای هیږو، به‌مه‌ی زانی و، پیمیکوت: "دپي هیږوت تیکدا، ئه‌وجا نۆره‌ی دپهاته‌کانی دیکه‌یه‌!"

بەريکەوت، رېم کەوتە گوندی "مەرگە" ی سەر بە بنگرد. لەو کاتەدا پیرۆت ئاغای برای مەحمود ئاغای ھێرۆ، ئاغای ئەوی بوو. رۆژیکیان چوو مە خزمەتی پیرۆت ئاغا. پاشا ھەوانەو م پیمپوت: ئەری ئەفەندی، تۆ بۆ لە گەل مەحمودی بڕام ریناکەوی؟ تۆ دەتەوی چی بکە؟ دیاربوو مەحمود ئاغا لەبارە ی قوتابخانە ی ھێرۆ وە قسە ی کردبوو بۆ. پاشا فەشە ھەر شە یەکی کردلیم. بە کورتی، ئەو بارودۆخی سیاسی و کۆمەلایەتی ئەو سەردەمە ی سلیمانی و بە گشتی باشووری کوردستان بوو.

سالی 1955 لە شەریکە ی دووکان دامەزرا م بە یاری دەدەری ھەنداز یاریکی ئینگلیزی بەناوی Mr. Church. ئەم ھەنداز یارە زۆر ریزی گرت لیم و ھەولیدەدا بە باشی فیری زمانەکی بـم. ھەرچەند ھەلەم بکرایە راستی دەکردەو بۆم. سالی 1956 لە پەیمانگە ی ئازەلناسی وەرگیرام، ھاوکاتیش پەسولە ی خویندەم پێشکشی زانستگە ی قاھیرە کرد. دوا ی 22 رۆژ وەلامی زانستگە ی قاھیرە ھاتەو بۆم. منیش وازم لە پەیمانگە کە ھێنا و، بەرەو قاھیرە بەریکەوتم. کاتی گەیشتمە میسر، شەری نۆکەندی سوین دەستیپیکرد و، زانستگە داخرا. لە مانگی ئۆکتۆبەری سالی 1956 خویندکارانی کورد لە میسر بپارماندا بەشداری بکەین لە بەرگریکردن لە میسر بەرامبەر ھێرش ی ئیسرائیل و فەرەنسا و بریتانیا. ئەو بوو لە سەرەتای مانگی ئۆکتۆبەردا لە بنکە ی سەربازی "عەتەبە" ناوی خۆمان تۆمار کرد و، بووین بە "الجیش الشعبی" (سوپی گەلی).

له مانگی مایس (گولان) ی سالی 1957 خویندکار بهرپرێز محهمهد حسینی مهلا و خوالیخۆشبوو هۆشیار بابان له لایهن دهسگهی ئاسایش (المباحث المصریة) ئاگادار کران که وا حکوومهتی میسر نیازی کردنهوهی ئیستگهیهکی ههیه به زمانی کوردی له بهشی بهرنامهی روتیکهر (البرنامج الموجه). له رۆژی 1/6/1957 ئهم ئیستگهیه کهوته کار، زۆر به سههرکهوتوانه و، ئهم دلسۆزانه کاریان تیدا کرد:



شیخ عومەر وهجیدی بهرپوهبهری
ئێستگهی کوردی له قاهیره

1- بهرپرێز محهمهد حسینی مهلا له دایکبووی ههولێر، له زانستگهی قاهیره دهیخویند له بهشی کشتوکال، هاوکات سکرتهیری یانهی خویندکارانی عێراق (رابطة طلبة العراقيين في مصر) بوو. 2- خوالیخۆشبوو هۆشیار تاهیر بابان، کۆپی تاهیر یهحیای بابان، له زانستگهی (عین شمس) له

کۆلیجی ههندازیاری دهیخویند، هاوکات ئەندام بوو له یانهی خویندکارانی عێراق دا. 3- محهمهد کهریم رهشید شهیدا (نوسهری ئهم دێرانه). ئهم سی خویندکاره به نۆره وێژههری رادیۆکه بووین. 4- مامۆستا شیخ عومەر وهجیدی، یهکیک بوو له کوردهکانی دانیشتووی میسر، له دایکبووی شاری دیاربهرک بوو له

باکووری کوردستان. بیاوئیکی زیرەک و زیتەڵە و زانا و لیھاتوو بوو.

مامۆستا عومەر وەجدی بە تێکۆشینى خۆی گەیشتبوووە پلەى شیخی رەواقی خوێندکارانی کورد لە زانستگەى "ئەزھەرى شەریف". هەستى کوردایەتى و ورەى زۆر بەرز بوو. باوەرى پتەو بوو بە سەرکەوتنى کێشەى کورد. ئامانجى ئەوە بوو کورد ببێتە خاوەنى خۆى و ئالای کورد بشەکیتەو. شیخ عومەر وەجدى لە ساڵەکانى حەفتاکان دا، لییکەوتبوونە شک و بیانوویان پێدەگرت. لە ئەنجامدا بەندکرا و خرایە زیندانەو. پاشان رزگارى بوو، هەلھات و چوو بۆ ولاتی حىجاز و هەر لەوێ مایەو تا کۆچىدوايیکرد.

لە راستیدا ئەم ئیستگەى (ئىستگەى قاهیرە-بەشى کوردى)، وەک لە پێشەو بەسمکرد، بە سەرزاردکى وەک بەشیک کرایەو لە پرۆگرامى رۆوتیکەر (البرنامج الموجه)، بەلام هۆکارى سەرەکی کردنەوێ و ئىستگەى کوردى- قاهیرە بەسترا بوووە بە بارودۆخى خۆرھەلاتى نۆوھراست، بە تايبەتیی نیشتمانى عەرەبى. لە ساڵانى پەنجاکانى سەدەى رابردوو، میسر و سووریا رزگاربووون لە ژێردەستەى و دوو دەولەتى رزگاربخوازی دیموکراتى بوون. ئەم دوو دەولەتە لە یەک نێزیک بووبوونەو، بە تايبەتیی لە ساڵى 1957 مەو خوالیخۆشبوو جەمال عەبدولناسر نەتەو پەرورەیکى توندپەرەو، هەرودھا رووی لە یەکیتیی عەرەبى بوو. هەولى دەدا ولاتە عەرەبییەکان رزگاریان بێت و، یەکیتیی عەرەبى

درووست بکا. ئەمەش بەراستی روویدا کاتیک میسر و سووریا لەساڵی 1958 یەکیتهیەکی دووقۆلییان پیکهینا بەناوی کۆماری عەرەبیی یەگرتوو. هەر لەم روانگەیهوه بوو عەبدولناسر چاوی بریپوو و لاتە عەرەبییهکانی دیکە بە تایبەتی عێراق کە رژێمیکی پاشایهتی حوکمی بەسەردا دەکرد و، دەسنیشانراوی بریتانیا بوو. عێراق لە شەڕی "نۆکهندی سویس" دا لە 1956 رۆلی سەرەکی بینی لە یارمەتیدانی بریتانیا و فەرەنسا و ئیسرائیل لە دژی میسر. لە لایەکی دیکەشەوه عێراق ولاتیکی بە پیت و پر خێر و بێرە و دەولەمەندە بە هەموو جۆرە کائزا، بە تایبەتی نەوت. لەمەش زیاتر دەولەتە ئیمپریالیستەکان پەستانیکی زۆریان خستبوو سەر میسر و سووریا، چونکە دوو دەولەتی رزگاریخوازی دیموکرات بوون و، لەوه دەترسان یەکیتهی عەرەبیی درووست ببێ و دەولەتە ئیمپریالییهکان نەوت و بەرژەوهندییان لە خۆرهلاتی ناڤین لەدەست بدەن. هەر لەبەر ئەمەش بوو ترکیا و عێراق و ئێرەدن، لەشکری خۆیان لەگەڵ ئیسرائیل مۆلداوو، لەسەر سنووری سووریا و میسرەوه.

کاتیک دەولەتی میسر نۆکهندی سویسی خۆمالی کرد، بریتانیا و فەرەنسا و ئیسرائیل بە هاندانی ئەمریکا هێرشیان کردە سەر میسر و، گەرانەوهی میسر بۆ ژێردەستەیی ئۆرووپا. ئەمانە هەموو وایکرد کە حکومەتی میسر بێر بکاتەوه لە کردنەوهی ئێستگەیهکی کوردی، بۆ مەبەستی هۆشیارکردنەوهی هەستی نەتەوهیی کورد و، هاندانی کورد، بۆ راپەرین لە دژی رژێمی پاشایهتی عێراق.

بەلگەش بۇ ئەمە، بەرپۆدەبەرى بەرنامەى "رووتیکەر" بەرپۆز
ئەحمەد تاهیر، ھەمیشە ھانى ئەوۋى دەداين كە ھەماسى بىن و
ھانى كورد بدەين بۇ راپەرین. ھاوكت ئىستگەيەك كرابوۋە، بە
زمانى عەرەبى عىراقى دەدوا بۇ ھاندانى عەرەب لە باشوورى عىراق
دا، جگە لە رادیۆى "دەنگى عەرەب" (صوت العرب).

بەرپۆز ئەحمەد تاهیر داوايکرد لیمان كە ژمارەيەك سروودى
نىشتمانى تۆمار بکەين، بەتایبەتیی ئەو سروودانەى ھەماسى و
كارتیکەرن. ئیمە (خویندکارانى كورد)، لەم بارەيەو 12
سروودمان تۆمار کرد، كە بە سروودى "ئەى رەقیب"
دەستیپیدەکرد. سروودەكان ئەمانە بوون: 1- ئەى رەقیب. 2- ئەى
كوردینە - ئەى مەردینە. 3- كوردستان جیگەى بەچكەى شیوانە.
4- ئیمە نەتەوۋى مەردین - ھیواى دووارۆژى كوردین. 5-
كوردستان، كوردستان نىشتمانى جوان. 6- ئەمرۆژى سالى تازەيە
نەورۆژە ھاتەو. 7- پێشكەو پێشكەو تۆ پێشكەو بۇ پێشكەو
ئەى كوردى ئازا. 8- چەند شیرینە لام دار و بەردى وەتەنم. 9-
دەمى راپەرینە دەمى راپەرین ھەتاکەى بە سستى و بە پەستى بژین.
10- ئەى دلیران بېچوۋە شیران بەسییە ھەستەن لە خەو وا بەیانە.
11- پیرەمەگروون موقەدەسى دۆستى دائمى كوردى. 12- لە خەو
ھەستەن بەیانە زەمانى ھەول و عیلم و عیرفانە.

بەرنامەى رووتیکەر ھەروەھا برپارى ماوۋى زیادکردنى
ئىستگەى دا، لە (45) خولەكەو بۇ كاتژمىرىك. داوايانکرد
لیمان كە وا ئەندامىكى ژن بەینین، بېتە وژەر. ئیمەش داوامانکرد
لە بەرپۆز پاكیزە رەفىق حىلمى، بەلام ئەو رەتیکردەو.

ئىمە لە ويىستگەي كوردى-قاھىرە وەك پەخشىنەر كارمان دەكرد، لە گەل ئەوھشدا گەليك مادە و بەرنامەمان لە زمانى عەرەبىيەو وەردەگيڤا بۆ زمانى كوردى، بە تايبەتەيى دەنگ و باس و سەرنووسى ھەندى رۆژنامە. بەرنامەكانى ئىستگەكە بەم شىوئەيە بوو: 1- كوردنەوئەي ئىستگەكە بە سروودى ئەي رەقيب. 2 - بلاوكردنەوئەي ئەم دەستە واژەيە: "ئەم ئىستگەيە كراوئەتەو بۆ بە ھيژكردى براپەتەي كورد و عەرەب و يەكخستنى خەباتى نەتەوايەتەي ھەر دوو نەتەوئەكە. 3- قورئانى پيرۆز بۆ ماوئەي (5) خولەك. 4- خوئىندنەوئەي دەنگ و باسى جىھان. 5 - پارچەيەك مووسىقا، يان گۆرانىيەكى كوردى. 6 - خوئىندنەوئەي سەروتارى رۆژنامەي "ئەھرام". 7 - ئامادەكردى يەكەك لەو بەرنامانەي كە لەو رۆژەدا دەسنیشانەكرا، وەك گۆرانى داواكراو، يان نامەي كويكران، يان بەرنامەي "خۆت و بەختى خۆت، يان ئەدەب و ميژووى كورد. 8 - گۆرانى كوردى، ھەندىك جارىش گۆرانى عەرەبى دەخرايە پالى، چۆنكە كەرەسەي تەواومان نەبوو. 9- كورتەي دەنگوباس. 10- كۆتايى بە سروودى ئەي رەقيب.

ئىستگەي كوردى- قاھىرە، رۆليكى سەرەكى و گەورەي ھەبوو بۆ سەر ھۆشياركردنەوئەي ھەستى نەتەوئەي كورد لە كوردستانى گەورە دا. ئەم ئىستگەيە رووتىكەر بوو بۆ باشوورى كوردستان، بەلام لە ھەموو كوردستانى گەورە دا دەبيسترا. بەراستى كوردنەوئەي ئىستگەي كوردى-قاھىرە، لەنئو جەرگەي نىشتمانى عەرەبىي، خۆي لەخۆيدا، فاكترىك بوو بۆ بەرزكردنەوئەي ئاستى ھۆشيارى

و ههستی نه ته وهی گهلی کورد. له ههفتهیهک دا سه دان نامه مان به دهس دهگه شت، که فریای ئه وه نه ده که وتین وه لامی هه مووی بدهینه وه. ئه و نامه نه زۆرتین له باکووری کوردستان و خۆره لاتێ کوردستان و خۆرئاوای کوردستان وه دهاتن. هه رچی نامه کانی باکووری کوردستان بوو، به پۆسته ی سووریا بۆمان ره وانه دهکرا، چونکه پیوه ندیگرتن به ئیستگهی کوردی له باکووری کوردستانی بندهستی ترکیا وه ریبه ند (قه دهخه) بوو، سزای زۆری له سه ر ده درا. زۆرتین نامه کان بریتی بوون له ده رپرینی ههستی نه ته وهی و پیخۆش بوونی خۆیان ده رده پری بۆ کردنه وهی ئیستگهی کوردی. خه لک به په رۆشه وه گوئی له ئیستگه که ده گرت. زۆر کهس کار و که سه به تی خۆی جیده هیشت و ده گه رایه وه ماله وه تا گوئ له رادیۆ که بگریت. چونکه کردنه وهی رادیۆ کوردی- قاهیره، له هه موو کوردستانی گه وه ریبه ند کرابوو.

کورد ه ئه یوو بییه کانی میسر، به نامه یه ک پیوه ندییان گرت پیمانه وه، به تایبه تی خوشکه زهینه ب که خوینکاریکی کوردی ئه یوو بی بوو، له زانستگهی قاهیره دهیخویند. له نامه یه کدا نووسی بووی: "ئیمه دلخۆشین به کردنه وهی ئیستگهی کوردی. ئیمه کوردی ئه یوو بین و له گوندی عهسکه ر، له نیزیکی قاهیره دهژین. هه موومان کور دین، به لام به داخه وه کوردی نازانین، به لام له پی شه کییه عه ره بییه که تیده گهین. زۆر هه ز دهکین سه ر دانمان بکه ن له گوندی عهسکه ر. چاوتان بکهوئ به پیا وه به

تەمەنەكانمان، چۆنكە زۆر دەسنووسی سەردەمی ئەيووبییەكانیان
لايە، ئێو دەتوانن سوود وەرگرن لیان.

لە هەموو شتێک گرتگرت، بەرپز ئەحمەد تاهیر بەرپووبەری
بەرنامەیی رووتیکەر ئاگاداری کردینەو کە حکوومەتی ترکیا و
ئێران ناپەزایەتیان پیشکیش بە حکوومەتی میسر کردوو و،
داوای داخستنی ئیستگە کوردییەکە دەکەن. وتیشی: دل لە دل
نەدەن، حکوومەتی میسر داخوایەکیانی رەد کردوووەتەو. ئێو
هەر بەردەوام بن. وا دیارە ئیستگەکە لە کوردستان بەتەواوەتی
کاری خۆی کردوو!

ئەم نمونانەیی باسکردن، باشتەین بەلگەن کە بلێن ئیستگەیی
کوردی-قاھیرە، رۆلێکی سەرەکی هەبوو لە ھۆشیارکردنەو
هەستی نەتەوایی کوردی دا. ئیستگەکە لەرۆژی 1/6/1957
کرایەو، هەموو پاشنیوەرۆیکە کاتژمێر 4/55 بۆ 5/55
بلاودەکرایەو. لەبارەیی وەستانی رادیۆکەو، حەزەکەم ھەندێ
راستی و درووستی بۆ ئێو بەرپز روون بکەمەو، ئەویش ئەو
بوو، سالی 1958 کە شۆرشێ 14ی گەلاوێژ سەریھەلدا لە عێراق
دا، جەمال عەبدولناسر ئامادەیی خۆی دەرپیری بۆ یاریدەدانی
عێراق و پاراستنی لە ھێزەکانی ئیمپریالیست بە نیازی ئەو
عێراق بێتە بەشیک لە "کۆماری عەرەبی یەکگرتوو"، کە
پیکھاتبوو لە میسر و سووریا. بەلام دەسلەنداری تازەیی عێراق
(عەبدولکەریم قاسم)، لە بەرامبەر ھاوپەیمانیتیەکی میسر و
سووریا خۆی دوورپەرێز کرد. لەمەو ناکۆکی کەوتە نێوان

میسر و عیراق و ناڤۆکییه کهش روژ دواى روژ فراوانتر بوو، تا وایلیهات جهمال عهبدولناسر دژ به عیراق وهستا و، دهستیکرد به پیلانگێران له دژى کۆمارى تازه دامهزراوى عیراق. عهبدولناسر دهستیوهردا له کاروبارى نیوخۆى عیراق و هانى دانیشتووانى مووسلێ دهدا دژى رژیمی عهبدولکهريم قاسم بوهستن. دژایهتیکردنى رژیمی میسر گهيشته رادهیهک، هیزهکانى دهسگهى ئاسایشى میسر، هیزشیانکرده سهر بالۆیژخانهى عیراق له میسر و، هاوکات له گهڵ ئەم رووداوه، دهستهیهک هیزى ئاسایشى میسر، به فهرماندهیهتیی ئەفسهريک بهناوى "عومهه عهبدولعهزیز"، ههلیانکوتایه سهر یانهى خویندکارانى عیراق (رابطة الطلبة العراقيين فى مصر) و، بهرێزان هۆشیار بابان و محهمدمهلا بریندار کران، ئیمهش تالان کران، سهعات و پارهیان لێسهندن. له ئەنجامى ئەم رووداو و کردهوه دژیوهى دهسگهى ئاسایشى میسرى، ئیمهش وازمان له ئیستگهکه هینا و، ماوهى (3) روژ ئیستگهکه بهبج پهخشینهه مایهوه. بهلام چهن کوردیكى ناپاک که له "جامعى ئەزههه"، دهیانخویند، جیگهى ئیمهیان گرتهوه و رادیۆکهیان بووژانهوه.

لهسالى 1961 ئیستگهکه لهلایهن دهولەتى میسرهوه به فهرمیی داخرا، چونکه کاریان به رادیۆکه نهما. عیراق رزگار بوو له ژێردهستهیى و، یهکیتى کورد و عهرهب راگهیهندرا. به فهرمیی کورد و عهرهب بوون به شهريک له خاکی عیراق دا، ههموو خهڵک ئازاد و سهرفراز بوون. واته دانانى ئیستگهکه کاتى بوو، بۆ

بارودۆخى سەردەمى مەلىكى دامەزىبوو كە مىسر ھەولى دەدا
 عىراق رىزگار بكا و ، بىخاتە سەر كۆمارى عەرەبىي-يەكگرتوو.
 ھەر لەو سەردەمدەدا كە ئىمە لە قاھىرە بووین ، لە سالى 1957
 كۆنگرەيەكى نۆنەتەوہى بە نىوى "كۆنگرەي گەلانى ئاسيا و
 ئەفرىقىا" لە قاھىرە دەگىرا. ئەم كۆنگرەيە سالى 1955
 دامەزىبوو ، نۆنەندەكەي گۆيزابووەو بۆ شارى قاھىرە. ئەوہ بوو
 ئىمەش بىرپارماندا يادداشتىك بۆ كۆنگرەكە بنىرىن و بارودۆخى
 كورد بە گۆيى ولاتانى بەشدار لە كۆنگرەكە بگەيەنن. كۆنگرەكە
 دەرەتەيى باشبوو بۆ نەتەوہ ژيەدەستەكانى خۆرەلەتى
 نۆنەراست كە خاوەنى قەوارەى سياسىي نەبوون. ئەم كۆنگرەيە
 ھەروەھا ھىواي گەلىك نەتەوہى ژيەدەستە و چەوساوەى
 بووژاندەوہ ، بە تايبەتەي گەلى كورد.

كۆنگرەكە لە پۆژى (26) ى كانوونى يەكەم ، بەرامبەر بە مانگى
 Desember دەكرایەوہ ، كۆمىتەيەكىش بۆ ئامادەكرەنى
 پىكھيەنرابوو بە سەرۆكايەتەي وئەناسى مىسرى (يوسف سباعى).
 شايانى باسە ھەر لەم سالەدا بوو كە "يەكپەيتى خويىندكارانى
 كورد" لە مىسر دامەزىبوو. بىرۆكەي پىشكىشكرەنى يادداشتى
 گەلى كورد بۆ كۆنگرەي قاھىرە ، بەپىژ شىخ عومەر شىخ ھەمەمىن
 ھىنايە كايەوہ و ، ھانى خويىندكارانى كوردى دا بۆ ئەم مەبەستە
 كار بكەين. بەراستى ئەم بىرە زۆر بەجئ و پەسەند بوو. ئىمەي
 خويىندكارى كورد دەسمانكرە بە لىكۆلەنەوہ و توپۆلەنەوہى ئەم
 كارە. ھەر لە مىسر سەردانى گەلىك كەسايەتەيمان كرد ، لەوانە

تەھا مەھىيەدىن كە سكرتېرى يەكەمى بائۆيژخانەى عىراق بوو،
 حىلمى بەگى جوانپۇيى كە لە سەردەمى مەلىك فارۇق پاشاى مىسر
 دا سەرۆكى تەشريفاتى كۆشكى مەلىك بوو. سەردانى بەرپىز
 مەحمود ماردىنى مانكرد كە يارىدەدەرى ئەمىندارىتتى گىشتى
 ولاتانى عەرەبى بوو. ھەرودھا چووينە سەردانى خوالىخۇشبوو
 مامۇستا عومەر وەجدى كە شىخى رەواقى كورد بوو لە مزگەوتى
 ئەزھەر، ھاوكات سەرپەرشىياري ئىستىگەى كوردى بوو لە قاھىرە.
 جيا لەم كەسايەتتىيانە ھەرودھا چووينە لاي رېژدار پاكىزە رەفىق
 حىلمى، ھەموويان بىرەكەيان لا باش و پەسند بوو. دواى
 ئەنجامدانى ئەم دىدارانە دەسمانكرد بە نووسىنى يادداشتىك بۆ
 كۆنگرەكە.

رۆژى 13/12/1957 چووينە سەردانى دەستەى ئامادەكردنى
 كۆنگرەكە و، يادداشتەكەمان دا بە يووسف سباعى، ئەویش وتى
 يادداشتەكەتان دەدەن بە دەستەى ئامادەكار بۆ لىكۆلىنەو و
 بېرىردان لەسەرى. چەن رۆژىكىتر سەر بدەنەو تا لە پەسندكردن،
 يان پەسندەكردنى ئاگادارتان بكەم. ھاوكات چاومان كەوت بە
 خالىد مەھىيەدىن سەرنووسەر و خاوەنى رۆژنامەى "مەسايى
 قاھىرە" و، كەوتە لىدوان لە گەلمان وەك يەككىك كە شارەزايىيەكى
 باشى ھەيە لە مېژووى كورد و كېشەى كورد، وتى: "ھەقى
 خۇتانە، بۆچى ئۆمەش وەك فەلەستىنىيەكان بەشدارى نەكەن؟"
 وەرن لە كۆنگرەكەدا مافى رەواى خۇتان بە گوئى بەشدارانى
 بگەيەن!

30/12/1957 رۆژى كۆنگرەيەدا، ھەر لە پىئوھند لە گەل ئەم كۆنگرەيەدا، رۆژى 30/12/1957
 سىياسەتكارىكى كورد بەناوى عەبدولرەحمان زەبىحى كە بە عيسا
 زەبىحى و مامۇستا عولەما نىيۇپرۆيىبو، گەيشتە شارى قاھىرە،
 لە گەل محەمەد حەسەن ئەلمەلا و ھۆشيار بابان ھەموو كارەكانمان
 بۆ زەبىحى گىرايەو، ئەويش زۆرى پىخۆشبوو، گوتى: "منىش لە
 گەل خۆمدا يادداشتىكم ھىناو، بۆ ئەوھى لە كۆنگرەكەدا
 بىخوينمەو". ئىمەش گوتمان پىي: كاتى ھاتوو بەچىن بۆ لاى
 دەستەى ئامادەكارى كۆنگرە، بزانين رايان چىيە؟". زەبىحىش
 ھات لە گەلمان. كاتى گەيشتە ئەو، يوسف ئەلسەبەى
 ئاگادارى كردين داواكەمان رەتكراو تەو! بە ھەلۆيستەكەيان زۆر
 خەمبار بووين. لە 22/12/1957 رۆژى 22/12/1957 لە گەل زەبىحى
 چووينە سەردانى تەھا مەحيەدين. زەبىحى بە تەنيا ماوھى نيو
 سەعات لە گەل تەھا مەحيەدين كۆبوو. پاش ئەو دانىشتە دوو
 قۆلىيەيان، عەبدولرەحمان زەبىحى پىشنىازى كرد، يادداشتىكى
 دىكە پىشكىش بکەين بە كۆنگرە و، داوا بکەين لىيان بە چاودىر
 وەرمان بگرن. بىگومان ئەمەشمان كرد، بەلام بەداخووە ئەوەشيان
 رەتكردو. پاش ئەمانە، عەبدولرەحمان زەبىحى بپارىدا
 پىئوھندى بکەين بە نوینەرانى ئەو دەرلەتەنى لە كۆنگرەكەدا
 بەشدان. ئىمەش چووينە بالۆيژخانەكانى ھىند و پاكستان و
 يوگسلافييا و بولگارىيا و چەن ولاتىكىتر قسەمان كرد لە گەليان.
 ھەروەھا لە گەل كاربەدەستەى مىسرىش كۆ بووينەو و ھۆكارى
 رەتكردنەوھى يادداشتەكەمان پىرسى لىيان. لە ئەنجامى ئەم
 ھەولانە دەرکەوت بۆمان كە وا سووریا و عىراق و ھەندى دراوسىي

دىكى كورد، رازى نىن كورد بەشدارى بىكات، چۈنكى بە وتەى
ئەوان: ئاۋاۋە ساز دەبى و، دەبىتە ھۆى سەرھەلدىنى ئاۋاۋە و
پىشۋى لە عىراق و لە سوورىا و، ئەو نىۋچانەى كوردى لىدەۋىن،
ناۋارام دەبن.

پاش ئەم ھەموو ھەول و تىكۋىشە، بۇ سەپاندنى داۋاكەمان
ھىچ رىگەيەك نەما نەيگىرەبەر، بەلام بەداخوۋە ھىچ ئەنجامىكى
نەبوو. عەبدولرحمان زەبىحى جارىكىتر سەردانى تەھا
مەھىيەدىنى كىردەۋە، بۇ ئەۋەى بىر لە رىگەچارەيەك بىكىتەۋە.
داخاۋىيەكەمان ھەر ئەۋە بوو دەنگى خۇمان بگەيەنە ھەموو
گەلانى جىهان و لە دەۋلەتەكانى بگەيەنەن كە گەلى كورد، گەلىكى
لىقەۋماو و مافخوراۋ و چەوساۋەيە و، كۆت و زىنجىرى دەستى
ئىمپىريالىزم و كۆنەپەرستى نىۋخۆيە، بىكەس و بى پىشتىۋانە،
دەسكورت و مالۋىرانە، نەخۇش و ئاۋارەيە.

ھەژمارىكى زۆر لە يادداشتەكەمان چاپ كرد و لە رۆژى
21/12/1957 خۇمانگەياندە ھۆلى كۆنگرە و، يادداشتەكەمان
بەنىۋ بەشدارانى كۆنگرەكەدا بىلۈكىردەۋە. يادداشتەكەمان بە سى
زمانى عەرەبى و فەرەنسى و ئىنگلىزى نوۋسىبوو. پاش ئەمە
ژمارەيەك لە يادداشتەكەمان لە رىگەى پۈستەۋە نارد بۇ كۆمەلىك
لە سەرۈك و كاربەدەستانى ئۆرگان و دەۋلەتەكانى جىهان، كە
ئەمانە بوون: 1- بۇ سىكرىتىرى نەتەۋە يەكگرتۈۋەكان. 2-
سەرکۆمارى ۋلاتە يەكگرتۈۋەكانى ئەمرىكا. 3- سەرکۆمار و
سەرۈكۈەزىرانى يەكىتىى سۆفىت. 4- مەلىك و سەرۈكۈەزىرانى
برىتانىا. 5- سەرۈكى ئىتالىا. 6- موستەشارى ئەلمانىا

رۆڭاوا. 7 - موستەشارى ئەلمانىي خۆرەلەت. 8- مەلىك
 فەيسەلى دووم شاي عىراق. 9- جىنشىنى عەرشى عىراق. 10-
 سەرۆكەزىرانى عىراق نوورى سەئىد. 11- سەرکۆمار و
 سەرۆكەزىرانى ولاتى جىن. 12- ۋەزىرى نىوخۇي عىراق سەئىد
 قەزەز. ئەمانە و گەلىكىتر لە سەرکۆمار و سەرۆكەزىرانى ولاتانى
 دىكە. جگە لەم كارانەى باسكرد، يەكىتىي خويندكارانى كورد لە
 مىسر گەلىك چالاكىي دىكەشى ئەنجامدا، ئەندامانى كۆمىتەى
 خويندكاران برىتیبوون لە: ھۆشيار تاهىر بابان، محەمەد حسىن
 مەلا، محەمەد شەيدا، مستەفا شىرىن، عادل موختار. نمونەى
 چەن چالاكىيەكمان ئەمانە بوون: 1- بەشدارىكردن لە ھەموو كۆپ
 و كۆبوونە ۋەكانى يانەى خويندكارانى عىراقى. 2- بەشدارىكردن
 لە زۆر بۆنەى گەلى مىسر ۋەك جىژنى (ئىم النسىم). لەو رۆژەدا
 زۆربەى مىسىرىيەكان لە مال دەچنە دەرەۋە بۆ لىۋارى رۆبارى
 "نيل"، بە تايبەتىي بۆ "قەناترى خىر". ئىمەش بە جلووبەرگى
 كوردىيەۋە بەشدارىمان دەكرد و چالاكىمان دەنۋاند، ۋەك گۆرانى
 و ھەلپەركى. جلووبەرگ و جۆرى دانسەكەمان بە لاي خەلكى
 مىسرەۋە زۆر سەرنجراكىش بوو، دەبانىرسى لىمان ئىۋە خەلكى
 كۆين و، بە چ زمانى قسە دەكەن؟ ئىمەش باسى كورد و كىشەى
 كوردمان دەكرد بۆيان. ھەموو سالى لە جىژنى نەورۆز ئاگرمان
 دەكردەۋە و گۆرانى و سروودمان دەخويند.

بۆنەى نەورۆزى سالى 1959 جىاۋازىيەكى زۆرى لە گەل
 نەورۆزى سالانى پىشوو بوو. چۆنكە شۆرشى 14ى تەمووزى
 1958 لە عىراق روويدا بوو، لەگەل ھاتنى نەورۆز، ھۆلى

سینه‌مايه‌کمان گرت به کړي، سهربالوئي عيراق و ژماره‌يه‌ک له کاربه‌دهستاني ميسري و هرودها بالوئي چيندين ولاتي ئوروپاشمان بانگ کړدبوو. شاه‌نگه‌که به سروودي نه‌ته‌وه‌يي "نه‌ي ره‌قيب" ده‌ست‌يکړد. له کاتي ده‌سپيکړدنې بونه‌که‌دا، ديسان "فواد رکايي/سهرده‌سته‌ي ره‌گه‌زپه‌رستانې عيراقې له ميسر" و ژماره‌يه‌ک له عه‌ربه‌ ره‌گه‌زپه‌رسته‌کانې عيراق و سووريا و ئه‌ردن هه‌ولياندا بونه‌که بشيويئن و تيکي بدن و، داوايانده‌کړد ئالاي کوردستان لا به‌رين، به‌لام ئاسايشي ميسري و ژماره‌يه‌ک له خويندکارانې کورد هاتنه‌ده‌ست ليان و، له نيو هوله‌که ده‌ريان کړدن و، ئاژاوه‌کيان دامرکانده‌وه.

له مانگي ئوکتوبه‌ري سالي 1958 خوالخوشبوو مه‌لا مسته‌فا بارزاني له موسکوه‌ه‌رايه‌وه بو عيراق، به‌لام پيش‌گه‌رانه‌وه‌ي بو عيراق، سهردانې قاهره‌ي کړد بو چاوپيکه‌وتنې جه‌مال عه‌بدولناسر. روي هاتنې بارزاني، ژماره‌يه‌کي زور خويندکارمان ئاماده کړد له کورد و عه‌ربه‌ي عيراقې و ولاتانې دي، چووين بو فروکه‌خانه‌ي قاهره‌ي بو پيشوازيکړدن له بارزاني. به‌راستي پيشوازيه‌کي تيروته‌سه‌لمان کړلتي. ئالاي کوردستانمان به‌رز کړده‌وه و، هاواري بزي بزي بارزاني و هيواي ته‌مه‌ندريژيمان ده‌کړد بوي. خوالخوشبوو بارزاني ميواني جه‌مال عه‌بدولناسر بوو، له هوتيل "قصر الشيل" ده‌مايه‌وه. چن که‌سيک له‌گه‌ل بارزاني بوون که له سوقيت له‌گه‌لي ژيابوون، وه‌ک ميرحاج و خوشه‌وي و چن که‌سيکتر که له‌بیرم نه‌ماون.

بە گەشتنى بارزانىي بۇ ھۆتىل "قصر الثيل"، نوورى ئەحمەد تەھا، من و ھۆشيار بابانى خستەلاو، گوتى پیمان: پئويستمان بە چەن كەسىكى باوهرپىكراو ھەيە بۇ پاراستنى بارزانىي! ئىمەش وتمان بەلام حكومەتى مىسرى ھىزى پاراستنى خۇى دامەزراندوو. وتى: ئىمە زۆر پىشت بەوانە نابەستىن، وەكوو كوردەكەى خۇمان نىن. ئىمەش وتمان، مادام وايە، ئىمە ئامادەين بۇ ئەم كارە پىرۆزە! وتى: ئەى خويندەنەكەتان؟ وتمان: ئىمە دەتوانىن بۇ چەن رۆژى پىشو وەرگرىن، بەناوى نەخۇشییەو. نوورى ئەحمەد تەھا وتى: بەيانى كاتژمىر (9) لىرە ئامادەين، چەكتان دەدەينى!

لە بەيانىي رۆژى دواىي چووينەو بۇ ھۆتىل "قصر الثيل"، و، چاومان كەوت بە بەرپىز مىرحاج و نوورى ئەحمەد تەھا. چەكەكانمان وەرگرت كە برىتیبوو لە دوو دەمانچەى بۆلىسىي. بەم شىوہە من و ھۆشيار بابان لای بارزانىي ماینەو تا قاھىرەى بەجى ھىشت.

جگە لەمە، ئىستگەى قاھىرەمان ئاگادار كردهو كە سەرۆكى كورد ھاتوو بۇ قاھىرە، دەمانەوئى بە ئىستگەيەكى گەرۆك چاوپىكەوتنى لە گەل دا بكەين. بەرپۆەبەرى ئىستگە بەرپىز ئەحمەد تاھىر داواكەمانى پەسندكرد و، برىارىدا لەسەرى، مایەو ئەوہى پرس بە بارزانىي بكەين. كاتىك ئەمەمان بە بارزانىي راگەياندا، گوتى: ھەرۆن ئىوہ ببىژن! كۆنگرەيەكى رۆژنامەگەریمان لە ھۆلى ھۆتىل بۇ بارزانىي خستەرى و گەلىك رۆژنامەنووسى عىراقى وەك

(فائق میخائیل بەتی) ھاتبوون. لە بارەى بارودۆخى عێراق و کۆچە بەنیوبانگەکەى بۆ یەکییتی سوڤیٲ و گەرانهوہى بۆ عێراق و ھەلویستی یەکییتی سوڤیٲ بەرامبەر خۆرھەلاتى ناڤین و گەلیک پرسیاریتر.

بارزانی پاشا حه‌وانه‌وه‌ی سه‌ردانی عه‌بدولناسری کرد. وه‌ک میدیای میسری باسی لی‌وه‌کرد، زیاتر له‌ نیو سه‌عات پێکه‌وه‌ قسه‌یان کرد. برایم ئه‌حمه‌د و میرحاج و نووری ئه‌حمه‌د ته‌ها له‌ گه‌ل بارزانی بوون.

رۆژی گه‌پانه‌وه‌ی بارزانی بۆ عێراق و کوردستان، ژماره‌یه‌کی زۆری خوێندکاری کورد و عه‌ره‌ب، ئەندامانی باڵۆێژخانه‌ی عێراق له‌ میسر، ژماره‌یه‌ک له‌ باڵۆێژی ولاتان وه‌ک باڵۆێژی چین و یه‌کێتی سوڤیت و کۆماری یوگسلاڤیا و بولگاریا و نوێنه‌ری چه‌ندین ولاتی دیکه‌ له‌ فرۆکه‌خانه‌ی قاهیره ئاماده‌بوون بۆ به‌ریکردنی مسته‌فا بارزانی.

سالى 1960-1961 كۆتاييمهيتا به خويىندى زانستگه و بووم به خاوهنى پرونامهى "بكالوريۇس له ميژوو" دا. هەر ئەو سالە گه پامهوه بۆ كوردستان و، دامه زرام به مامۇستا له شارى ئامپىدى سهر به پاريزگه ي دهۆك-مووسل. پاشان گواسترامهوه بۆ نيو شارى مووسل بۆ ئامادهي "ئه لشهرقييه"، به لام نه متوانى له وي هه لكه م. ئەوه بوو داواي گواستنه وم كرد، له رۆژى 12/10/1961 نيژد رام بۆ قوتابخانه ي دواناوه ندي له شارى زاخۆ.

له شارى زاخۇ، دوو مامۇستاي بەرپىز بوونە ھەقالم (ئەنومر
 محەمەد نوورى و يەلدا ئىسحاق يەققوب). ئەم دوو ھەقالە
 كوردپەرور و دىلسۆز بوون. ئىمە خۇمان دوور دەگرت لە
 بەعسىيەكان و عەرەبە رەگەزپەرستە توندپرەوكان. ئەمانە
 ھەمىشە وشەى سووکیان بەرامبەرمان بەکار دەھینا، بەلام ئىمە
 ھىچمان نەدەھینایە سەر خۇمان و پشتگویمان خستبوون.
 سەردەمى حکوومەتى عەبدولکەریم قاسم بوو، رۆژى 9/6/1963
 بەیانىی زوو لە دەنگى زرى تانک و زرىپوش ھەرسىکمان لە خەو
 رابووین. کاتژمىر 5/30 بوو، ھەستاین دەرکى حەوشەمان
 کردەو، بەرامبەرى مالاھەکەمان پىگەى سەربازىی رژیم بوو. کە
 ئىمەیان دیت، ھەرايان کردلیمان بچنە ژوورەو، ھاتووچۆ رىبەند
 (منع التجول) ە. ئىمەش دەرگەمان داخست و ھاتینە ژوورەو.
 کاتژمىر (6)ى بەیانىی لە دەرگەیاندا، من چووم دەرگام کردەو،
 دیتم ئەفسەرێک و چەن جەن سەرباز بە تانک و ئۆتۆمۆبىلى
 سەربازىیەو لەسەر جادەکە وەستاون. گوتم: ئەمەر کەن!
 ئەفسەرەکە گوتی: "محەمەد شەیدا کامتانن؟". گوتم منم! گوتی:
 وەرە بۆ سەربازگەى زاخۇ! گوتم بۆچی؟ گوتی: چەن پرسىاریکت
 لیدەکەن، دەتگێرنەو ھەمالى خۆت! بە پەلە جەکانم لەبەر کرد و
 سوار تانک کرام، نىو تانکەکە خر وەک تەنور وابوو. گەشتینە
 سەربازگەى زاخۇ. فەرماندەى زاخۇ ناوى ئەبوو ھاتەم بوو،
 یەکیدیمان دەناسى و، ھەموو جارێ زۆر بە ریزەو لەگەلم دەدوا.
 کە چاوم کەوتپى، وەم ئىستا ئازادەم دەکا و دەگەرپیمەو ھەمالى

خۆم، بەلام کاتى منى بىنى، دابەزىيە سەرم و، بە قسەى ناشىرىن
وتى: تۆ لە مىسر ژىايت و بىژەريووى لە رادىق قاهيرە، بەرامبەر
عەرەب بۆچى وا بۆدەفا بووى؟ بۆچى يارمەتى پىشمەرگە ئەدەى؟
گوتم: من هېچم نەکردوو و ئەمانە هەمووى بوختانە،
هەلبەسراوہ بۆم. گوتى: نەخىر وانىيە، راپۆرتت لەسەرە، پارە
بۆ بنەمالەى کوژراوانى پىشمەرگە کۆدەکەيتەوہ و، لە گەل
يەکىتى قوتابىيانى کوردستان کۆبوونەوہت کردووہ! پاشان
فەرمانيدا بە سەربازەکانى، کەلەبجەم بکەن. ئەوجا بە
حەيزەرەنەکەى دەستى حەسیر مەيدانى کردم و، فرياندامە
ژووریکەوہ!

پاش دوو کاتژمىر بردمیانە دەرەوہ، زىلىكى سەربازيان هيتا،
چل کەسى گىراوى تيدا بوو، بە منەوہ بووين بە (41) کەس، لە
مامۆستا و کاسپ و دووکاندار و جووتيار و بەگ و هەژار رەشبگير
کرايووين. بەرەو مووسل بەريکراين و، براين بۆ بەنديخانەيەک
ناوى "ئەلمەحجەر ئەلسانى". لە گەل گەيشتتمان، بەپۆدەبەرى
زىندان وەريگرتين، ئەوجا دوو دەستە پاسەوان هاتن بەرامبەر
يەک، بەريز وەستان، ئيمە دەبوو بەنيو دوو ريزەکەدا تپەپرین تا
دەگەينە گۆرەپانى بەنديخانە. لە يەکەم سەرباز و پاسەوانى
ريزەکەوہ تا دواھەمينيان بە باتۆم و زنجير و دار و پشتيني
سەربازى و بە بۆکس و تپەلدان، لە سەر و لەشمانيان دا و،
جنيوبارانيان کردین. کە چووينە نيو گۆرەپانى بەنديخانەکەوہ،
هېچ ھۆدەيەکمان نەبىنى، تەنيا حەوشە بوو، تاقەداريکى گەورە

له نۆۋە پراستی ھەوشەكەدا بوو. بە رۆژ، ژۆر سېبەرى دارەكە لەبەر گەرمای ھەتاو، بە پارەش دەسنەدەكەوت. بەندیخانەكە (200) مەتری دووجا و پانتاییەكەشی (240) مەتر بوو. سەرچەم 210 گىراوى سیاسىی لەم بەندیخانەيە دەژياین. خواردنمان بریتىبوو لە نىسك بۆ بەيانىيان كە پېر بوو لە كرم كە دەبوا بمانخواردایە بۆ ئەوھى برسى نەیین، لە گەل دوو دانە نانى سەموون بۆ ھەموو رۆژەكە. نىوەرپوان برنج و شلەیان دەداينى. خواردنەكەیان لەنۆ تەنەكە دابەشەدەكرد بەسەرماندا. بەيانىيان بانگیانەدەكردين، بە نۆرە و بە تەنەكەى خواردنەكەمان ئاودەست و پىسایى توالیتيان پى پاك دەكردينەو. رى بە ھاتنى كەسووكارى من و چەن ھاورپىيەكم نەدرا، بەلام گىراوانى دىكە مانگی جارێك، یان دوو جار كەسووكارىان دەھاتنە سەردانىان. دوو كەسى مرۆفكوژ و بېرەشتیان لە نۆماندا داناوو، بە شەو دەچوونە پال ئەو مێردمنداڵانەى لە گەلمان گىرابوون. ئىمەش بەپۆەبەریتی بەندیخانەمان ئاگادار كردهو، بەلام كەس نەبوو قسەمان لیوەر بگریت. جگە لەمە ھەموو شەویك، چەن بەندییەكى سیاسىی لە سیدارە دەدران، لەبەر ئازار و شیوون و رۆپۆى كەسووكارىان خەومان لی نەدەكەوت. بەم شیوە دلتەزین و خەبارە نیزیكەى دوو مانگ لەو بەندیخانەيە مامەو.

پاش لىكۆلینەو ھىچیان لىم نەدۆزییەو، چۆنكە لە یەكەم لیپرسینەو ەمدا گوتبووم: "قوتابى (تۆران ئەدھەم)، كە لە وانەكانى مندا دەرنەچوو، عومەر ئاغای جاشى ئاگادار كردبوو

که وا من چالاکیی سیاسیم ههیه و پیوه‌ندیم به پیشمه‌رگه‌وه ههیه. به‌پاستی ئه‌مه‌ش راسته‌رچوو، بۆیه سهر‌فران کرام. پاش رزگار‌بوونم له زیندان، گه‌پامه‌وه سهر کاری خۆم له دواناوه‌ندی شارێ زاخۆ. له کانوونی دووهم (January) ساڵی 1964 دا بۆ پشووی نیوهی ساڵ، گه‌پامه‌وه بۆ سلیمانی. به‌لام کاتیک گه‌یشتمه که‌رکووک، رێگه نه‌بوو بۆ سلیمانی. به جاده‌ی کفری دا چووین بۆ ده‌ربه‌ندیخان، له‌وێ ویستم سهر‌دانی چه‌ن هاو‌پیه‌کم بکه‌م، به‌لام که‌وتمه که‌مینی سهر‌بازمه‌وه. ئێو ئۆتۆمۆبیله‌که‌یان پشکنی، وتیان تۆ چه‌کت پی‌بوو، له چ مالیک داتنا؟ وتم: من چه‌کم پی‌نه‌بوو! داوام‌کرد له هاژوری ئۆتۆمۆبیله‌که به په‌له خۆی بگه‌یه‌نیته قه‌شه یوسف، ئه‌میش شاره‌دار (قایم‌مقام) ی ئاگادار کرد و، پی‌که‌وه هاتن بۆ سهر‌بازگه‌ی ده‌ربه‌ندیخان و رزگار کرام.

له ساڵی 1965 وه تا‌کوو ساڵی 1974 کرام به به‌پوه‌به‌ری قوتابخانه‌ی "مه‌سای" دواناوه‌ندی کو‌ران. له‌ساڵی 1974 له قوتابخانه‌ی "مه‌سای" له‌گه‌ڵ ریک‌خراوه‌ی یه‌کی‌تی قوتابیان دا نه‌ده‌گونجام، چونکه له هه‌موو کۆبوونه‌وه‌کانی مامۆستایان، ده‌بوو نوینه‌ریکی به‌عسی تیدا به‌شدار بیت. ئه‌مه‌ش لای من و مامۆستا‌کان زۆر گران بوو. له به‌ر ئه‌وه پشگۆی‌مخستن، ئه‌وانیش راپۆرتیکیان له سهر‌م نووسی، که پیشمه‌رگه له قوتابخانه ده‌خوین، به‌پوه‌به‌ر به‌مه‌ ده‌زانی و ئاسایش ئاگادار ناکات! که به‌مه‌م زانی زوو داوای گواستنه‌وه‌م کرد بۆ قوتابخانه‌ی رۆژ، به‌لام له په‌روه‌رده‌ی سلیمانییه‌وه ئاگادار کرام، داوا‌که‌ت ر‌ه‌ت کراوه‌ته‌وه

و، لای حیزبی به عس په سند نیت، دواى ئه وه له بهرپوه بهریتى قوتابخانه لایان بردم.

له سالى 1985 دا گواسترامه وه بۇ قوتابخانه دواناوه ندى "كاڅاو". پاش ماوه يهك حيزبى به عس و په روه رده كه وتنه بيانوو گرتن ليم، چونكه رۇژانى پينج شه مه سلاوى ئالام نه ده كړد. هه روه ها كه ده گه ران بۇ گرتنى "جهيشى شه عى"، مامۇستا كنم ئاگدار ده كړد و دهم نار د نه وه. هه ندى كجاريش راگه يه ندر او و به يان نامه دى يه كى تى نى شتمانى له ديوار د دران، ليم نه ده كړده وه تا قوتابيه كان بيخويننه وه. له سهر ئه مانه گاز كرام بۇ ئاسايشى "كانى ئاسكان" به رام بهر زانستگى سليمانى، خرامه ژير چاودير ييه وه. به داخه وه ئه مانه هه مووى كارى ناپه سنى مامۇستايهك بوو، كه به نه ئينى له سهرم راپورتنى دهنووسى، هه ر ئه ویش پاش من كرا به بهرپوه بهرى قوتابخانه دواناوه ندى "كاڅاو". ئه و جا كيشه يه كى ديكه يان خسته سهر پيم، گوتيان پيم، ده بى مندالى شه هيد و كه سووكارى پيشمه رگه و شه هيد كان له قوتابخانه دهر كه م. سالى 1987 تينم بۇ هات و، هيچ ريگه يهك له بهر ده ماما نه ما، ئه وه نه بى، خو م و ياريد ده دهر كه م داواى لابر دمان كړد. له ئه نجامدا بهرپوه بهرى په روه رده گازى كړم بۇ لای خو دى و، وتى پيم: له بهر ئه وه نه بو ايه خزمه تى باشت كړد وه و، له بهرپوه بر دنى قوتابخانه سهر كه وتوو بووى، ئيستا دهم دى به ئاسايش بتخه نه به نديخانه و له نيو زيندان برزيتايه، له بهر ئه وه داواى لابر د نه كه ت په سند ده كه م. پاشان وهك سووكا يه تى

پیکردن، گواستميانهوه بۇ قوتابخانه يه كى تازە كراوهى يەك پۆلىي
كە پييانده گوت: "ناوه ندىي ئه نفال". دواتر ناوه كە ي گۆپا و بوو به
"ناوه ندىي زيۆەر". سالى 1991 پاش راپەرپنه مه زنه كە ي
باشوورى كوردستان، به رپۆده به ريتيى پەرودره ئاگاداريان
كردمه وه كه بچمه وه به رپۆده به ريتيى قوتابخانه يه ك، به لام من
ئهمم ره دكرده وه. سالى 1995 گواسترامه وه بۇ قوتابخانه ي
دواناوه ندىي "شورش"، هاوكات وته بيژ بووم له په يمانگه ي
مامۆستايان. هر لهو ساله دا خانه نشين كرام، به لام له وته بيژي
په يمانگه ي مامۆستايان مامه وه تا سالى 1998.

سالى 1998 وازمه پنا له په يمانگه ي مامۆستايان، چونكه له
"كۆمه له ي پاراسايكوئۆجى كوردستان" ئەندامى دامه زرينەر بووم.
لهو كۆمه له يه دا هه لده ستام به چاره سه ر كرنى نه خۆشيه
دەروونيه كان، له مه وه له رووى زانيارى و ئەزموونه وه، سوودىكى
زۆرم بينى و شاره زاييه كى زۆرم په يدا كرد له خه واندى موگناتيس
و پاراسايكوئۆجى. هه روه ها ده ستمكرد به نووسين و چەن
په راويكم تۆمار كرد كه ئەمانه ن: 1- مافى مرۆف و مافى چاره ي
خۆنووسين. 2- يادداشتى گه لى كورد بۇ كۆنگره ي گه لانى ئاسيا
و ئەفريقا. 3- نه خۆشيه دەروونى و دەروون له شيه كان. 4-
خه بات خويندكارانى كورد له ميسر. 5- چاره سه ر كرنى
نه خۆشيه دەروونيه كان.

پ: وهك ئاگادارن، له رۆژى ئيمرۆدا چه ندين راڊيۆ و ته له فزيۆنى هه ريمى و
جيهانيى له لايه ن حيزبه كانى كوردستانه وه دامه زراون. به بۆچوونى به ريزتان،

میدیدی ئیمړۆی کورد، تا چ رادهیهک له خزمهتی بیرى رزگارى و سهربهخوځى

کوردستان دایه؟

و: بهراستى بارودوځى ئیمړۆ زۆر جياوازه وهک لهو بارودوځه
که ئیستگهى کوردی قاهره ی لیدامه زرا. سالانى په نجاکانى
سهدهى رابردوو، سالانى تهقینه وهى وزه ی نه ته وه په روهرى و
نیشتمان په روهرى بوو، نهک ته نیا له عیراق، به لکوو له
سهرتاسه رى خۆره لاتی ناځین. وهک ده زانین گه لیک له ولاته
عه ره بیه کان رزگار بوون له ژیرده سته یی ئیمپریالیزم و، له
لایه کی دیکه شه وه، هیزهکانى ئیمپریالیست هه ولئ ئه وه دیان ددها
به هه موو شیوه یهک له خۆره لاتی نیوه راست دا بمیننه وه،
به ره له ستی هه موو بزووتنه وهى رزگار یخوازی و نه ته وایه تییان
ده کرد. هه ر له م بارودوځه دا بوو که ئیستگه ی کوردی بانگى
رزگارى ددها و، هانى کوردی ددها و کوردی هۆشیار ده کرده وه له
خه و. بیگومان ئه م ئیستگه یه زۆر به دلسۆزییه وه رۆلئ ته وای
خۆی بینى بۆ خزمه تی هه ستى نه ته وه یی و هۆشیار کردنه وهى
نه ته وهى کورد، وهک له مه وه بهر باس مکرد. به لام به به راورد کردن
له گه ل بارودوځى ئیستا، به پای من بزووتنه وهى نیشتمانی
دامرکا وه ته وه. زۆرتړینى گه لانى خۆره لاتی ناځین سهربه خوځی
خۆیان هه یه. ئه گه ر سهرنجى باشوورى کوردستان بده ی، پاش
سالى 1991 رزگارى بوو له ژیر ده ستى رژی می به عسى فاشى و
خۆی، خۆی ده برد به رپوه، هیمنى و ئاسایش ئۆقره ی گرت و زۆر
لایه نى بارى ژيان بوو ژایه وه و خه لک سهربه ست بوو. ئیستگه

کوردییە خۆییەکان بەپێی ئەم بارودۆخە کاریان دەکرد و کار دەکەن. لە لایەکی دیکەوه، رادیۆ تەلەفزیۆنە خۆییەکان، حیزبێن و رەنگدانەوهی دەنگ و سیاسەتی حیزبەکان و راوێچوونی ئەوان پەخشەدەکەن و لە بێرێار و دەستووری حیزبەکان دەرنەچن. هەروەها ئەو ناکوکی و دووبەرەکییەکی کەوتبووه نێوان حیزبەکانەوه، رادیۆ و تەلەفزیۆنەکانیان لەباتی هێمنکردنەوهی بارودۆخەکە، خزمەتی بەردەوامبوونی شەپەکیان دەکرد و ئاگریان دەنا بە بەنزینەوه.

رادیۆ تەلەفزیۆنەکانی باشووری کوردستان، (Kurdistan TV) و (Kurdsat)، دەبواوە لە خزمەتی باکووری کوردستان و خۆرهلەلات و خۆرئاوای کوردستاندا بواوە. بەلام بەداخەوه لەباتی رۆشنبیرکردنی کوردی ئەو نێوچانە، شەپ و چەک و شەپەقسەیان خستەپێ. لە جیاتی رووی چەک بکریته دوژمن، دەراییە کوردی بندهستی ترکیا و ئێران و سووریا. ئێستگهی رادیۆ و تەلەفزیۆن خزمەتی ئەم ناکوکی و دووبەرەکییەکی دەکرد. شانبەشانی حیزبەکان، ئێستگەکانیشیان رووی دەمیان کردبووه کورد خۆی. هەر ئەمەش بوو شەپێ نێوخۆیی درووسکرد و، شەپ بەرە بەرە سنووری باکوور و خۆرهلەلاتی کوردستانیشی گرتەوه. ئەمە کە کرا و روویدا، لەپێناوی چی دا بوو؟ کێ تاوانبار بوو؟ دەبا ئێستا کورد ئەزموون وەرگیری، هەر چەندە سوودمان لە رابردووی خۆمان نەبینیوه، دەبا ئەمڕۆ سوود لە ئێستا و رابردوومان وەرگیرین.

پ: بارودۆخی باشووری کوردستان چۆن دەبینن؟

و: ئەمڕۆ باشووری کوردستان لە بارودۆخیکى تايبەتدا دەژى
 كە زۆر جياوازه لە بارودۆخى بەشەكانى دىكەى كوردستان.
 باشوورى كوردستان لە ساڵى 1991 وە لە ئاسايش و ئازادى دا
 دەژى. بە بەراورد لە گەل بەشەكانى دىكەى كوردستان،
 جياوازييهكى بەرچاوى هەيه لەپرووى زانست و رۆشنبيرى و
 ئابوورييهوه. ئەمڕۆش كە عىراق رزگار كراوه لەژێر دەستى
 بەعسى فاشيست، باشتريهەل هەل بۆ گەلى كوردمان لە باشوور
 هەلگەوتوو، كە بگاتە ئامانجە نەتەوهييهكانى خۆى، بۆ
 بەدەستهێنانى سەربەستى و سەربەخۆيى. دەتوانم بڵێم، ئەمڕۆ
 كورد، دواڕۆژى بەدەست خۆيهتى. چۆنكە ئەگەر يەكيتييهكى پتەو
 لە باشوورى كوردستان دروست بكرى و، ناكۆكى و دووبەرەكى
 بخەنە لاوه، ئەوا دواڕۆژى رۆناكى كورد ديارى دەبێت و ئامانجە
 پيرۆزەكانى دێتەدى. ئەمە لە لايەك، لە لايەكى دىكەوه، باشوورى
 كوردستان، پێويستە خۆى ئامادە بكات بۆ هەنگاوى داھاتوو، كە
 ئەويش ريفراندۆمە بۆ ديارىکردنى قەوارەى سياسى كوردستان.
 وا بزەنم كەس نيهە حەز بە سەربەخۆيى كوردستان نەكات؟ دەبا
 ئەم حەزە بەدەينه دەست نەتەوهى كورد خۆى. با دەروونى خۆى
 بكاتەوه بزەنن چیدەوى؟ ئايە لە سەربەخۆيى كەمتر رازى دەبێت؟
 پێويستە ئەوه بزەنن ئەمڕۆ سەدەى (21) ه. لەسەر رووى زەويندا
 باوى "حوكمى زاتى" و "حوكمى مەركەزى" و "خودمختارى" و
 "فیدەرالى" نەماوه. ئەمڕۆ باوى ئازادى و سەربەخۆييه. بيگومان
 نەتەوهى كوردیش لەمە كەمترى ناوێت. ئەگەر سەيرى بارودۆخى

سیاسیی ئەمریکا و هاوپیەمانانی بکەین لە عێراق و خۆرھەڵاتی
 ناڤین، دەبینین کەسیان بە دەستەووە نەماوە پشتی پی بێستەن،
 کورد و شیعە نەبێ! باوەڕی تەواویشیان بە شیعە نییە، چونکە
 دەستی بیگانه لە نیویاندا ھەڵدەسووڕی و گیرەشیوینی تێدا
 دەکات. واتە تەنیا کورد ماوەتەووە هاوپیەمانی راستینەیی ئەمریکا
 بێت. دەبا کوردیش ئەم ھەلە لەکیس خۆی نەدات، خۆی ئامادە
 بکات بۆ ئەم ھەنگاوە پێرۆزە. من وای بۆ دەچم، ئەمریکا و
 هاوپیەمانان ناتوانن ئەمڕۆ واز لە کورد بھێنن. چونکە لەم
 بارودۆخەیی ئەمڕۆکەیی عێراقدا، پێویستیان پێیەتی. کوردستان
 شوێنێکی ستراتیژیی بەنرخە، لەرووی سەربازی و ئابوورییەووە،
 ھەرودھا لە سنووری ولاتانی ئێران و سووریا و رووسیاووە نێزیکە.
 ئەمریکا پێویستی بە هاوپیەمانیکە کە بگونجێ لە گەڵ ئیسرائیل
 دا. ئەمە ھەموو ئەو دەگەییەنێ کە باشترین ھەل ھەلکەوتوووە بۆ
 کورد، ھیواموایە لە دەستی نەدەن.

ھەر بژی کورد و کوردستان!

مردن بۆ دوژمنانی کورد و کوردستان!

مردن بۆ دەستی خیائەتکاری!

ھەر بەشەکی ئالای کوردستان!



پەراۋىز!

1- رەشىد عالي گەيلىنى، يەكېكبۇو ئە سىياسىيە بەئىۋىيانگەكانى سەردەمى شەرى دوۋەمى جىھانىي. كاتى شەرى دوۋەمى جىھانىي، بزۈۋتتەۋە سىياسىي ئە عىراقدا گەيشتبۇۋە ئاستىكى بەرز، بەتايىبەتتى سالاىى 1940 و 1941، ئەنىۋ سۇپاي عىراقىشدا بەرھەئستىيەكى زۆر ھەبۇو دژ بە كۆلۈنئايلىزم و ھۆكىمى پاشايەتتى و، ھەۋئى ئەۋەدىان دەدا ھۆكىمى پاشايەتتى بىروۋخىندى و، ھۆكۈمەتتىكى دىمۇكراتى دابمەزىنرى، دوور ئە وابەستەى و دەسەللاتى بىگانە بە سەرىدا.

ئەم شەپۇلە سىياسىيە وايكرى، كايىنەى ۋەزارەت زوۋ زوۋ بىروۋخى، چۈنكە ئەۋ كايىنانەى ھۆكۈمەتى پاشايەتتى دايانیدەنا، ھىچيان نىشتمانپەرۋەر نەبۈۋن و، نىشتمانپەرۋەرىش بۈۋىانە ئەۋا ئەلايەن رژىمەۋە دەسنىشيان نەدەكران. ئەم بارودۇخە شەۋژاۋەدا، رەشىد عالي گەيلىنى بە ھەلىزانى، بەشېك ئە سۇپاي عىراقى نامادە كىرد بۇ ئابلۇقەدانى شارى بەغدا و خستنى كايىنەى نوۋرى سەعید (ئەمە ئەسائى 1941) روۋىدا. نوۋرى سەعید و مەلىك فەيسەل و عەبدوللای خالى و خىزانى پاشايەتتى، ھەلھاتن و رايانكرى، ھەندىكىيان بۇ بەسرە و، ئەۋانى دىكەشيان بەرمە ئۆردۈن ھەلاتن.

رەشىد عالي دەستىگىرت بە سەر بەغدا و ھۆكۈمەتى نوۋى دامەزران و، ھەۋئى ئەۋەى دا گەلىك كارى نىشتمانىي باش بكا و، عىراق رزگار بكات ئە ژېردەستەيى، ۋلاتىكى دۈست و ھاۋرى بدۆزىتەۋە بۇ عىراق، ئەۋانە ھۆكۈمەتى ئەلمانىي نازى. ئەم كىدارەى رەشىد عالي گەيلىنى، بۈۋە ھۆى ئەۋە كە برىتانىيا ئە بەسرەۋە بەرەۋ بەغدا ئەشكرى بىننى. نوۋرى سەعید و مەلىك فەيسەل ئە پىشى ئەشكرى برىتانىياۋە

بوون. له گهڼ گهښتنيان بؤ شاري به غدا، حکوومه ته که ی رهشيد عالي رووخيندرا و، حکوومه تي پاشايه تيی له جيی دامه زريندرايه وه و، نووری سه عید کرايه وه به سه روکی دهوله ت.

رهشيد عالي به ند کرا و رهوانه ی حيجاز کرا، گه ليک له نه فسه ره تیکوشه ر و نازاديخوازه کانیش به شينوازی جوراوجور شه هيد کران.

2- حه سه ن ساقی و حسين ساقی، دوو برا بوون له ترکمانی شاری که رکوک و، پؤلیس بوون. حه سه ن ساقی سه روکی پؤلیس و براچوکه که شى سه رده سته ی پؤلیس (گرووبان/عه ريف) بوو. له پؤلیس خانه و له نيؤ خه لک به نيوبانگ بوون به وهی دلره ق و چاونه ترسن و به رامبه ر خه لک بيريز و بى ويژدانن و به رامبه ر خه لک زه بروزه نگ به کار ده يئن. نه م دوو برايه له نيؤ خه لکدا هيند به سام بوون، له گه ل چوار پؤلیسی دیکه خو پيشاندا نيکی چهن هزار که سيان ناشبه تال پیده کرد.

3- "عومه ر عه لى"، ترکمان بوو، يه کيکبوو له سه روکه کانی سوپای عيراق. له سالی 1950 دا، راده ی هوشيارى سياسی، گه يشتبوه دواپله. هه موو روژى مانگرتن و خو پيشاندا ن ساز ده کرا، به تايبه تيی له سليمانی. له نه نجامی نه م بزووتنه وه سياسیيه، نووری سه عیدی سه روکه زيران، عومه ر عه لى دياریکرد، حوکمرانیی سليمانی بکا و، بزووتنه وه که ی بخه فينى.

**وتووێژ لە گەڵ رێژدار کامیل ژیر یاساناس، شاعیر
و کەسایەتیی نەتەوەیی لەبارەی دامەزراندنەوێ
رژیمی تازەیی عێراق و
پرسی رێفراندۆم!**

.....
مانگی نۆفەرمبەر، سالی 2004،
گۆفاری کۆنگرە ژمارە (33)

پ: بەرێژ کامیل ژیر، ئەندامی سەرۆکایەتیی کۆنگرە نیشتمانی



کوردستان، رۆژتان باش. دامەزراندنەوێ
دەوڵەتی تازەیی عێراق، چ کاریگەراییەکی
هەیە بۆ سەر دۆزی رهوای کورد ئە
باشوور و پارچەکانی دیکەی کوردستان؟

کامیل ژیر: کاردانەوێ ئەرینی و
نەڕینیشی هەیە!

ئەریتییهکان: 1- بۆ یەكەمجار لە

دەستوورە کاتییهکەیدا، دان بە فیدرالی دا دەنرێ، ئەگەرچی
فیدرالییهکی تەواویش نییه، چۆنکه سنووری تەواوی باشووری
کوردستان دیاری ناکا. ئەنجومەنی هەریمەکانی تیدا نییه. دان بە
مافی جیابوونەوهش نانی. لە گەڵ ئەوەشدا ئەم فیدرالییه،
زەنگیکی ترسناکه بۆ ئێران و ترکیا و سووریا. 2- وره و گوریکی

نۆج به جه ماوه‌ری کورد له باشووری کوردستان دهدا. 3- قه‌واره سیاسیه‌که‌ی ئیستای باشووری زیاتر چه‌سپاند. 4- ریژ و پله و گرنگیه‌کی زیاتری دا به نه‌ته‌وه‌ی کورد و دۆزه ره‌واکه‌ی. نه‌رتیه‌کان: 1- جاریکتر باشووری کوردستانی لکانده‌وه به عیراقه‌وه، که ئه‌وه کیشه‌ی کیشه‌کانی باشووره. 2- هه‌لی ئه‌گه‌ری سه‌ربه‌خۆبوونی قه‌واره سیاسیه‌که‌ی باشووری له ئیستادا له‌ده‌سدا. 3- ئه‌گه‌ری له‌ده‌سدانی ده‌سکه‌وته‌کانی راپه‌رپنی درووسکرد، له‌کاتی کشانه‌وه‌ی هاوپه‌یمانان و روودانی کوده‌تایه‌کی نه‌ته‌وه‌ییانه‌ی عه‌ره‌بی له به‌غدا. 4- ئه‌گه‌ری روودانی شه‌ری کورد و نه‌ته‌وه‌کانی دیکه و دووباره‌بوونه‌وه‌ی مه‌رگه‌ساته‌کانی نۆج کرده‌وه.

پ: هه‌لبژاردنی نوێی عیراق چۆن هه‌لده‌سه‌نگین و، به‌شداریکردنی کورد له‌م هه‌لبژاردنه، چ ده‌سکه‌وتیکی بۆ کورد هه‌یه؟

کامیل ژیر: ئه‌وه به‌نده به‌جۆر و ئه‌نجامی هه‌لبژاردنه‌که‌وه. جاری هه‌ر له ئیستاه، بیلانیکی دژ به‌کورد له ئارا دایه، به‌وه‌ی هه‌لبژاردنی په‌رله‌مانی کوردستان هی عیراق و هی پارێزگه‌کان، له یه‌ک رۆژ دا ده‌کری. ئه‌مه‌ش بۆ ئه‌وه‌یه، ده‌نگدانه‌وه‌ی هه‌لبژاردنی کوردستان بکری به‌ژیر هی عیراقه‌وه، له ئاستی نیونه‌ته‌وه‌یی و نیوخۆشدا. به‌ر له‌وه هه‌لبژاردنه ئه‌گه‌ر عه‌ربه‌هاوردنه‌کان دوور نه‌خرینه‌وه له کوردستان و، شارۆچکه و نیوچه‌کانی که‌رکووک نه‌خرینه‌وه سه‌ر پارێزگه‌ی که‌رکووک، کورد زیانیکی گه‌وره ده‌کات. له به‌ر ئه‌وه ئه‌گه‌ر ئه‌وانه نه‌کران، بپویسته کورد خۆی

دابړی له وه لېږاردنه له عیراق دا. له هه موو باریکدا یه کدهنگی کورد مه رجیکی سهرهکیه بۆ هه ندی دسکهوت و داخوایی کورد.

پ: سهره پای هه وئی بهردهوامی نه ته وه بییه کانی کورد له باشوور، هوی چیه "پروژهی ریفراندۆم" وهک داوایه کی یاسایی نیونه ته وه بی، ناچیته پیش؟

کامیل ژیر: له بهر نه وه نه وه پرۆژه یه، ههر له سهره تاوه به سهقه تی له دایکبوو، چونکه هیندیکیان دهیانگوت: له پیناوی سهره بخوی دایه، هیندیکیشیان دهیانگوت له پیناوی فیدرالییه، واته جاریکتر به سته وهی باشووری کوردستان به عیراقه وه. شیوازی پیشکی شکردنی داخوایی و واژۆکان هه له بوو. ده بوو سهره تا بدرانیه به په ره لمانی کوردستان، له په ره لمانه وه بۆ حکومه تی ههریم، له حکومه تی ههریمه وه بۆ UN و هاوپه یمانان و په ره لمان و حکومه ته کانی زله یزه کان. نه وانیش به پیی ماده کانی "برگهی 2"، له په یمانی نه ته وه یه کگرتو وه کان، هه روه ها ماده ی (35) له برگهی (2) ی ههر نه وه په یمانه، چونکه به پیی نه وه دوو برگه یه، UN ده بی ده وله تی، داخواییه ک، یان کیشیه ک بخاته به ردهستی، با نه وه ده وله ته نه دامیش نه بی تیایدا. ده وله تی ش دوو جوړه، دی ژوور (De jure) و دی فاکتۆ (De facto). باشووری کوردستان ده وله تی دی فاکتۆیه. هه موو زانیارانی یاساش له سهر نه وه کوکن که ده وله ت بریتییه له گه ل، ههریم، حکومه ت.

روژی 3/10/2004 له سلیمانی، بزافی ریفراندۆم خویشاندانیکی ساز دا. له مه شدا دوو داخوایی پیچه وانیه یه ک

دووباره بوووه. هه نديک بانگه شهی سهر به خوئی ده کرد، هه نديکی دیکه فیدرالی. من رۆژی 29/4/2004 له کۆریک دا که زانستگهی سلیمانی ئامادهی کردبوو بۆ من و دوکتۆر فهرهیدوون رهفیک حیلمی، به دوور و دريژی له بارهی "کیشه کانی کورد له پریگهی یاسای نێودهولهتی" یهوه دوام.

پ: له باشووری کوردستان، گیروگرۆ و ئاستهنگه کانی ئیوه و نه ته وه بییه کانی دیکه چییه؟

کامیل ژیر: ئیمه، لێره وهک سهروکایهتی کۆنگرهی نیشتمانی کوردستان – باشوور له لایه ن ههردوو ئیداره ی ههولیر – سلیمانی، نه مۆلته و ئیزنی رهسمیمان پیدراوه و، نه باره گایه کمان ههیه، نه رۆژنامه یهک. بارهگا و رۆژنامه بووجهیهکی زۆری دهوئ، ئه وهش نه له توانی ئیمه دایه و، نه له توانای سهروکایهتی کۆنگره شه دایه. کرێ خانوویهک به خزمه ته کانییه وه، مانگی له (1000) دۆلار زیاتری دهوئ. کرێ هۆلیک بۆ کۆریک، یان کۆبوونه وهیهکی گشتی له گه ل پیداو یستیه کانی دا بۆ یهک رۆژ، زیاتر له (300) دۆلاری دهوئ و به و جوړه بۆ هه ر چالاکییهکی دیکه... نه بوونی ئه و توانا ئابوورییه، بیگومان پيشی به جموجو ل و نواندن ی چالاکی ی پتر و به ربلاوی ئیمه گرته وه.

پ: سه رکرده ییتی کۆنگره له باشوور، له گه ل چه ند لایه نیکی سه ربه خزیخواز نێوه نديکی هاوکاری ی پیکه ئینابوو. ئاکامه که ی به کو ی گه یشت، ئایه ئه و نێوه ند ه ماوه، یان نه ماوه؟

كامپل ژيړ: له باره دى كۆرى سهر به خوييه وه، هاوبيرانى كۆنگره و
هاوپړيانى ناوه ندى ئاقيستا و ژماره يه كى كه مى سهر به خوييخوازى
بيلايه و لايه ندارانى حيز به كان ئه و نيوه نده مان درووستكرد و
هه ندى چالاكيان نواند. به لام به داخه وه چهن كه سيكى نيوه نده كه
سهر به حيز به كان بوون، كاره كه يان لى تيكداين. له بهر ئه وه
هاوبيرانى كۆنگره، خومان كه نار گرت له م كۆره، به بى ئه وه دى
ئاشكراى كه ن، يان بيكه ن به هه رايه ك. ئه وه ش بو ئه وه دى نه ياران
پيمان خوش نه بن.

ئىستا ئه و كۆره، جهسته يه كى بى گيانه... به داخه وه!

سلېمانى/باشوورى كوردستان

7/10/2004

وتووئز له گهڻ شاعیر و نووسه‌ری لۆرستان.

حشمة تولا شەفیعیان!

.....
ئاماده‌کردن و وه‌رگێرانی له فارسییه‌وه بۆ کوردی:

سیروان کاوسی

2004/7/15 ی زاینی.

ئهم وتووئزه، له گۆڤاری 'گۆنگره'،

له سێ به‌ش (ژماره‌ 29، 30، 31) بـلاوکراوه‌ته‌وه.

ئهنجامدانی ئهم وتووئزه بیره‌یئانه‌وه‌ی نیوچه‌یه‌کی میژوویی و له‌بیرکراوی نیشتمان‌که‌مانه. رژیمة‌کانی داگیرکەری ئێران، له‌ ده‌ور سه‌رده‌مه جیاجیاکاندا به‌رده‌وام تیکۆشیون تا نیوچه‌کانی کوردستان له‌یه‌کدی دا‌ب‌ب‌پ‌ن و، به‌ زال‌کردنی فه‌ره‌نگ و زمانی فارسی، کورد له‌ درێژخایه‌ندا، میژوو و زمان و فه‌ره‌نگی راستینه‌ی خۆی له‌بیر ب‌چ‌یت‌ه‌وه. له‌ لایه‌کی دیکه‌وه، سیاسه‌تکار و نیشتمانپه‌روه‌رانی گه‌له‌که‌مان له‌ به‌شه‌کانی دیکه‌ی کوردستان، زۆر که‌م ئاو‌ریان له‌و به‌شانه‌ی خوارووی کوردستان داوه‌ته‌وه، ئه‌وه‌ش به‌را‌ده‌یه‌کی زۆر بو‌وه‌ته‌ هۆی سه‌ر‌لی‌ش‌ی‌وان بۆ خه‌ل‌کی هه‌موو شار و هه‌ریمه‌کانی لۆرستان به‌ گشتی که‌ نازانن کێن و چین و سه‌ر به‌چ ره‌گه‌ز و نه‌ته‌وه‌یه‌کن. بۆیه هه‌موو سووچ و تاوانیک نابێ ب‌خ‌ری‌ته‌ ئه‌ستۆی داگیرکەر و، له‌م پ‌ئا‌وه‌دا که‌مه‌رخه‌میی نیشتمانپه‌روه‌ران و نووسه‌رانی بیرى نه‌ته‌وه‌یی‌ش

دەگرېتەو.

سەرھەلدانى رۆلەيەكى لېھاتوو و زانا و دلسۆزى وەك كاك
حشمەتوللا شەفيعيان لەو نۆچەيە، چرايەكى گەشە بۆ زیندوو
کردنەوہى فەرھەنگ و زمان و ميژووى كوردەوارى لە لۆرستان و
ستانەكانى ديكەى وەك بەختيارى، مەمەسەنى، كۆكيلۆيە و بويەر
ئەحمەد، بووشەر تا دەگاتە كەنداوى كوردى، فارسى، عەرەبى.

لە پیناو ئەو ئامانجە بەرزەدا كاربكرج، كە ھەموو ئەو
نۆچانە، بە كردەوہ بگەپنەوہ باوہشى نیشتمان و، لە گەل
تيكراى بەش و نۆچەكانى ديكەى كوردستانى خۆشەويست، پى
بنریتە شارپى شۆرشى رزگارى و سەربەخۆيى كوردستانەوہ.

سيروان كاوسى

2004/7/15 ى زاینى

* * * *

"کورتەى ژيان و چالاكىی فەرھەنگى و روښنيریى

حشمەتوڤلا شەفیعیان!"

نووسەر، شاعیر، روژنامەنووس و شانۆنووس، حشمەتوڤلا



شەفیعیان، سالی 1951 ی
زاینی لە شارى خورمۆوه
(خرم ئاباد) لە خوارووی
روژهه‌لاتى کوردستان لە دایک
بووه. خویندنى سهره‌تای و
نیوه‌ندی هەر لە شاره‌که‌ی
خۆیدا ته‌واو کردووه. ماوه‌ی
چه‌ندین سال سهرنووسه‌ری

گوڤارى "پیام زمین" و "حرف لر" بووه. گوڤارى "په‌یام زه‌وین"
گوڤارىكى سهرتاسه‌ری ئیرانى بوو، هه‌فته‌نامه‌ی "وته‌ی لۆر" به
زمانی فارسی له‌ نیوچه‌ی لۆرستاندا ب‌لاوکراوه‌ته‌وه.

مامۆستا شەفیعیان پتر له 35 سال له‌ بواری شیعەر و
چیرۆکنووسی و روژنامەنووسیدا کاریکردووه. ئازایه‌تى و
پێنووسی به‌پێز و به‌ برشتى، کردوویه‌تى به‌ خۆشه‌ویستی
لایه‌نگرانی شیعەر و ئەده‌بى ره‌سه‌ن و رێبوارانى رێگه‌ی ئازادى.

هۆنراوه‌کانى به‌ سه‌ر زارى نیشتمانپه‌روه‌ران و شوێشگێڕانه‌وه
ده‌گوتریته‌وه. شیعری "تفه‌نگ ده‌ردت وه‌جۆنم"، "دالکه‌م"، "که‌م
بۆ دیره"، "سوار" و ده‌یان هۆنراوه‌ی دیکه‌ی له‌ لایه‌ن سترانبێژانه‌وه
کراونه‌ته‌ گۆرانى .

بە ھاتنى بۇ نۆروېژ لە مانگى جۆنى سالى 2000 ى زايىنيەو،
سەرلەنۇچ چالاكى ئەدەبى و رۆشنىيرى دەستپىكردەو و، لە
ھاوینی سالى 2000 دا، لە بارەى فەرھەنگ و مووسىقى نیوچەى
لۆرستانەو، بەرنامەيەكى راستەوخۆى لە تەلەفزیۆنى "میدیا"
(رۆژ) دا پىشكىش کرد. لە سالى 2002 دا، لە گەل کارگىرىكى
نۆروېژى لە بواری شانۆ، سیناریۆى شانۆيەكى نووسى بە ناوی
نەفت وەرگىردرايە سەر چوار زمانى نۆروېژى و ئەلمانى و
ئىنگىلىزى و ئىسپانى و، لەو ولاتانەدا لەسەر سەكۆى شانۆ
پیشاندرا. گەلىك شیعرى ناردووەتەو بۇ گۆرانىيىژانى نیوخۆى
ولات و، لەسەر كاسىت و "سى دى" بلاوكراونەتەو. جگە لەوانە،
خەرىكى ئامادەكردن و لە چاپدانى دیوان و بەرھەمەكانى
دیکەيەتى...

**پ: بەرێز شەفیعیان، داواتان لێدەكەین سەرەتا لەبارەى بنەمائە و شۆیتى لە
دايكبوون و بارودۆخى سەردەمى منداڵیتانەو بۆمان بدۆین!**

و: ھىواى سەركەوتن و بەختەوهرى بۇ خۆینەرەوھى ئەم
وتووێژە و ھەموو كۆمەلگەى مرۆڤايەتى دەخوام.
ئەگەر بمەوێ وەرەمىكى راستى پرسىارەكەت بدەمەو، دەبێ
بلىم، من قەت نەژىاوم، چۆنكە ژيان بردنەسەر لەگەل زىندووبوون
جىاوازە. رابردووى پىشش و ئازارم، واتاى ژینى نەبوو، بەلكو
ھەولدانىك بوو بۇ ئەوھى بتوانم خۆم زىندوو رابگرم. گەلىك جار
بەخۆم دەلىم: خۆزگە تەنگ و چەلەمە و چەرمەسەرى ژيانم
كۆتايان دەھات و، منیش دەمتوانى ژيانىكى ئاسوودە و ئازاد

دەسپېښكەم و له ژېړ سيښهري داري ئازاديدا چيژي راستينه م له ژيان
وهر دهگرت و، بۇ چهند ساتيک له کەش و ههوايهکی مروڤانهدا
دهژيام!، به لام ئاستهنگ و کيشه ي ژيان بي پسانه وه له سهر پرين
و، جگه له پينووس، هيچ چه کيکي کاريگهري دیکه م شک نه برد و
نابه م. به چه کی پينووس، برياري رووبه پروو بوونه وم له گه ل
جيهاني ناسازگاردا داوه، سته م و چه وساندنه وه و نابهرامبهري و
کويله کردني مروڤ، بووته سه ره کيترين وشه و فرههنگي
داسه پاو.

که وتووينه ته روژگاريکه وه، که فرههنگي راستگويي و
مروڤايه تي و به زه يي و ويژدان و خوشه ويستي و مروڤ دوستي
برهوي نه ماوه و، فرتوفيل و رک و کينه و خوڤه رستي و بيدايي،
دهگاته گويي مروڤ. هيو و ئاواتم ئه وديه که به يارمه تي و
هاو فکريکردن له گه ل مروڤي خاوه ن هزر و چاکه خواز و دادخوازدا،
ههنگاو هه لېگرم بۇ نه هيشتني ديوي سته م و بيدايي و
نابه رامبهريي. ئه گه رچي وهک شه م له و پيناوهدا ده سووتين، به لام
هيچ گومان يکي تيډا نيه که رو له کاني ئيمه و وه چه کاني داهاتوو
به وينه ي گول له سهر خو له ميشي ئيمه چرو دهکهن و ده پشکون.
ئهو کات له باره ي ئيمه وه، هه ر ئه و بوچوونه يان نابي که ئيمه،
سه باره ت به باوکان و باوبايرانمانه وه هه مانه. له راستيدا هو ي
پاشکه وتوويي و دواکه وتني ئيستهي ئيمه، ده گه پريته وه بۇ
که مته رخه مي و سستي و کات به فيروډان و ناتېگه يشتوويي باب و
بايرانمان.

سالی 1330 ههتاوی بهرامبهه به 1951 ی زاینی لهشاری خورمۆوه (خرم ئاباد)، له ستانی لۆرستان پێم نایه دۆزهخی حهمه رهزاشاوه. دایکم لۆره و باوکیشم کوردی نیوچهی کرماشانه. هیشتا ساوا بووم که باوکم، من و دایکمی جیهیلا. کاتی چاوی



وینهی بنه مالهیهکی لۆر، سهردهمی رژیمی رهزاشای پههلهوی گیراوه!

پێمکه وتهوه که پێم نابوو ته مهنی لاوییهوه. ئهوه بوو ههه له مندالیمهوه، چاوم کردهوه، خۆم له لای دایکیکی ههژار و بیکه سدا بین. دایکم بۆ من ههم دایک بوو هه مێش باوک. دایکم به کارهکهری و به چه ره مه سه ری و نه داری و ده سکورتی به خێوی کردم. هیشتا نه چوو بوومه قوتابخانه بۆ دایینکردنی به شیک له بژیوی ژیا نمان، به لهشی بچووک و لاوازمه وه به ناچاری روومکرده کریکاری و بوومه شاگرد دووکان. له دووکانی میوه فرۆش و به قال و مهیدانی میوه فرۆشاندا کارم دهکرد، زۆرجار به سه ره گارییه وه (عه ره بانه) میوه مه ده فرۆشت. میوه مه بۆ دوکانداره کان بارده کرد و وهک جارچی

و بلندگۆ، به دهنگی بهرز دهمقیژاند و بانگهشهم بۆ میوهی کابرای دوکاندار دهکرد. هه‌ندئێ جارێش له‌گه‌ڵ ماسیفرۆشان ده‌چوومه راوه‌ماسی. ئیدی له‌ رۆژدا 10 تا 12 سه‌عات کارم ده‌کرد. دایکم نیوی "شه‌که‌ر" بوو، له‌گه‌ڵ دایکم له‌ هۆده‌یه‌کی بچووکێ تاریکا ده‌ژیاین. ژووره‌که‌مان به‌ رۆژی‌شدا رۆناکایی تینه‌ده‌که‌وت. له‌ حه‌وشه‌که‌ماندا چه‌ندین بئه‌ماله‌ی دیکه‌شی تیدا ده‌ژیان، دۆخی ژیا‌نی ئه‌وانیش له‌ من و دایکم زۆر باشت‌ر نه‌بوو. گه‌ر په‌که‌که‌مان ناوی "پشت بازار" بوو. گه‌ر په‌کی "پشت بازار" کۆن‌ترین گه‌ر په‌کی بوو، هه‌ر به‌و پێیه‌ش گه‌ر په‌کی هه‌ژارانی شاریش بوو.

ئه‌ه‌وکات که‌ منداڵ بووم، زۆر حه‌زم له‌ خوێندن ده‌کرد. ئاره‌زووم ده‌کرد زوو گه‌وره‌ بم و بچمه‌ قوتابخانه‌. له‌ گه‌ر په‌که‌که‌ماندا مه‌لایه‌کی لی‌بوو، هۆده‌یه‌کی بۆ گوته‌وه‌ی وانه‌ی ئایینی دانابوو. ئه‌و بئه‌مالانه‌ی وا هیندیک باری گوزه‌رانیان باشت‌ر بوو، پێش ناردنی منداڵه‌کانیان بۆ خوێندنگه‌، ده‌یانناردن بۆ لای مه‌لا بۆ فێربوونی یاسا و رێسای ئیسلامی. منیش نیوه‌روان له‌کاتی پش‌وودان و، هه‌ندئێ جارێش خۆم له‌کار ده‌دزییه‌وه و ده‌چوومه به‌رامبه‌ر ده‌رگای قوتابخانه‌ی مه‌لا و گویم له‌ وانه‌کانی ده‌گرت و، زۆر زوو له‌به‌رم ده‌کردن. چه‌ند دانه‌یه‌ک خه‌لووزم له‌ گیرفانم دانابوو، کاتیک ده‌چووم بۆ سه‌رکار، یان له‌پێگه‌ی ماله‌وه ئه‌لف و بێ و ئه‌و وانه‌ و شیعرا‌نه‌ی له‌ مه‌لاوه فێری بووم، له‌سه‌ر ده‌رگا و دیواری ماله‌ن و، له‌سه‌ر خۆڵ ده‌نووسینه‌وه. پاش ماوه‌یه‌ک له‌گه‌ڵ هیندیک له‌ قوتابییه‌کانی مه‌لا، بوومه‌ هاو‌پێ و زوو هه‌ستی‌ان به‌وه‌کرد که‌ من له‌ زۆربه‌یان باشت‌ر وانه‌کانی ئاینیم

له به ره. خه به ره که گه یشته وه به مه لا. بۆ رۆژی دوا یی چوو مه وه
 به رام بهر قوتابخانه وه ستام و، گو ییم هه لخته وه، گو ییستی
 وانه ی تازهی مه لا بم. له ناکاو مه لا به شووله که یه وه بۆم ده رکه وت
 و، به قسه ی ره ق و هه ره شه و گو ره شه راوینام. له و رۆژه به دوا
 نه مو یرا روو له کۆلانی قوتابخانه ی مه لا بکه مه وه. ئه وه کاتیک
 بوو، تازه پیم نابوو ته مه نی (6) سالانه وه، ده متوانی ناوی خۆم
 و دایکم و هاوسی و کهسانی ناسراوی ده ور به رمان به بی
 هه له بنووسم. هی ندیک شیعر له مه لا وه فی ری بووم، ئالو گو یم
 به شیعره کان ده کرد و وشه کانیم ده گو یری و له دژی مه لا
 ده مخو یند نه وه و دایکم و هاوسی کانم ده هی نایه پیکه نین. له و
 سه ره ده مه دا ته مه نی چوون بۆ قوتابخانه (7) سال بوو،
 که سایه تییه کی شاره که مان که زیره کی و هو شیاریم بهر گو یی
 که وت بوو، هاته پیتشه وه، داوای له به ری به ری قوتابخانه کرد تا
 له پۆلی یه که مه دا جیم بکاته وه. ئه وه بوو به یارمه تی ئه و مرۆقه
 خیرخوازه، گه وره ترین ئاره زووی سه ره ده می مندا لیم هاته دی و
 پیم نایه قوتابخانه وه. ئه وه نده شاگه شکه ببوو م که هه ستم ده کرد
 به ده سه لاتدارترین و به خته وه درترین مرۆقی سه ره رووی زه وینم. له و
 سه ره ده مه دا به رنامه ی چوونه قوتابخانه وابوو که هه فته یه ک
 به یانیان تا نیوهرۆ ده چووینه وه و، هه فته ی پاشتری، کاته که ی
 ده گو را بۆ پاشنیوهرۆ. له بهر ئه وه هه موو نیوهرۆ ژیکم بۆ ده مایه وه
 که بچه کارکردن و ده رمه تی بۆ بژیوی ژیان و، پیداو یستییه کانی
 قوتابخانه، وه ک پینووس و کاغه ز شتی دیکه پهیدا بکه م.
 وانه کانیشم زۆر به باشی له بهر ده کرد و، مامۆستا کانم زۆر لیم

رازى بوون. هەركات چاودىرى دەزگەي پەرۈمردە دھانت، مامۇستاكان بۇ پېشاندىنى كار و خۇماندووكرديان لەگەل قوتاببيەكان، منيان پيدەناساندن، منيش بە دەنگى بەرز و بى ھەلە وەرامى پرسيارەكانم دەدانەوہ. ئەوكات لە قوتابخاندا وا باو بوو، قوتاببيەكان دەبوو جلووبەرگى جوان و پاڪ و خاوین لەبەر بكەن. ھەموو مامۇستاكانم ئاگادارى بارودۆخى ژيانم بوون و لە ھۆى جلووبەرگى شپ و پينەكراوميان نەدەپرسى. رۆژى وا ھەبوو وا پئويستى دەکرد، نەچمە قوتابخانە و دەبوو كاربكەم تا كرێخانوو و بارى ژيان، قورسايى نەكاتە سەرمان. بە مامۇستاكانم دەگوت، ئەوانيش ئيزنيان دەدام، دلنيابوون كە لە خویندنەكەم دواناكەم و بەباشى وانە و كتيبەكانم دەخوينم. لەپۆلى سيیەمى سەرەتاييدا بووم كە دەمتوانى بەباشى بنووسم و بخوينمەوہ. لەو سەردەمەدا تەلەفزيؤن نەبوو كە خەلك بتوانن كاتى پى ببەنەسەر و پپی سەرقال بن. لە ھەموو شارەكەماندا، چەند دەولەمەنديكى لیبوو راڊيويان ھەبوو. قاوەخانەيەكى گەوردش ھەبوو لەنيوشاردا، كە راڊيوى دانابوو، ئیدی خەلكى ديكە ھەر نيويان بيستوو. شەوانى زستان لە گەرەكى ھەژارنشيني ئيمەدا، ھاوسيكان بە دەورە، ھەر شەوئ لە مالى يەكيان كۆ دەبونەوہ و، داوايان لیدەكردم كتيبى "ئەمير ئەرسەلانى ناودار" يان بۇ بخوينمەوہ. منيش ھەموو شەوئ بەشيكم دەخويندەوہ و شەوانيكي زۆرم پیدەبردە سەر. ھاوسيكانيش پاش تەواوبوونى چيروكەكە، پانزەقەران پووليان دەدامى كە لەو سەردەمەدا يووليكي باش بوو. لە پۆلەكانى قوتابخانەى سەرەتاييدا، بە

رادیهک ئەوینداری خویندن بووم، هەر که مامۆستاکانم وانهکانیان دەگوتەو، من لەبەرم دەکردن. ئیدی پێویستم بەو نەبوو بۆ لەبەرکردن کاتی بۆ دانیم. قوتابخانە ئەوینی من بوو.

پ- چۆن بوو پیشەی نووسەریت هەڵبژارد، یەکەم بەرھەمت چی بوو، کۆ هاندەرت بوو که روو بکەیتە دنیای شیعەر و شاعیری و پیشەی نووسەری هەڵبژیری؟

و: ئەو سەرەدەمە ی لە قوتابخانە دەمخویند، ئەو گۆرانیانە ی که لە زاری خەلک، یان لە رادیۆ، یان لە گرامافونم دەبیست، لەبەرم دەکرد، پاشان بە دڵخوازی خۆم دەستم لە شیعەرەکان وەرەدا و، دەمخستنه قالی تەوس و پلارھاویشتن و تەشەر و، بۆ هاوڕێکانم، یان بۆ خزم و هاوسێکانم دەخویندەو و زۆریان پێخۆش بوو، کەیفیان پێدەهات. بۆ خۆم لە نووسینەکانم رازی بووم و، نەمدەزانی که ئەم شیعەرنووسینە ی من شیوازیکی زۆر سادە و ساکارە و، زۆر دوورە لە هونەر و تکنیکی شیعەرنووسین. کاتی پێمانیە قوتابخانە ی ناوەندییەو، دەستمکرد بە خویندەنەو ی روژنامە و کتیی شیعەر و چیرۆک. زۆر بە تامەزرۆییەو کتیبەکانی سادق ھادیەت، جەمالزادە، باباتاہیر، خەيام، جورجی زیدان، ویکتور ھۆگۆ و جەک لەندەن و ... ھتەم دەخویندەو، دەمزانی دەبی خۆم پێگەییەنم. ھیشتا لە کاری نووسیندا شارەزاییم پەیدا نەکردبوو، لەگەڵ ئەوەشدا بروام بەخۆم ھەبوو. لە پۆلی دووەمی نیوەندییدا بووم و تەمەنم چوارە ساڵ بوو، روژیکیان روژنامەم دەخویندەو، لە لاپەرەییەکیدا

نووسرا بوو: كټبهر كټي چيرۆك نووسين دانراوه و، نووسهري
 باشتري چيرۆك خهلات ودرده گري. منيش بو بهشداري لهو
 كټبهر كټيه دا يه كټيك له چيرۆكه كانم نارد بويان و ناوي (سهرۆكي
 ئيداره) م له سهر دانابوو. پاش ماوه يهك ودرامم بو هاتهوه كه
 خهلاتي يه كه مم ودرگرتوو و چيرۆكه كه ميان چاپكردبوو. ئهوه
 بووه هو ي هانداني زياتري من كه به كاري نووسين زياتر دلخوش
 بكم. چاپكردني ئه و چيرۆكه م، بر و و متمانه ي زياتري پنبه خشم
 و، ههستم كرد كه بيمناوته نيو دنياي ئه دهب و نووسه ريبه وه.
 له وه به دوا به شيويه كي سيسته ماتيك و بهرنامه دارپيژراو،
 دهستم كرد به فيربوون و خو پيگه ياندين له بواري شيعر و چيرۆك
 نووسيندا و، ههولما پتر له گه ل بهرهمي نووسه راني ئيران و
 جيهان ئاشنايم. شهوان، كاتيك هه موو دهنوستن، له بهر
 رو ناكايي شه ميكا دا دهنيشتم و تا دهمه وبه يان په رتۆكم
 ده خو ينده وه. ببوومه ئه وينداری سه ختي هونه ر و ئه دهب، به لام
 هيشتا وهك پيوست، له بايه خ و رو لي گرنگي ئه دهب
 نه گه يشتبووم، تا ئه و كات كتي بيكم له ماكسيم گوري خو ينده وه
 له باره ي ئه ركي گه وره ي ئه دهبه وه نووسيبووي. پاشان په رتۆكي
 "ژان پۆل سارتر"م خو ينده وه ناوي "ئامانجي ئه دهبيا ت"ه.
 ئه و كات به ته واوه تي ههستم به وه كرد و تيگه يشتم ئه دهب، چ
 رو ليكي گه وره له نيو كۆمه لگه دا ده گيرئ. له پۆلي نويه مدا بووم،
 چه ندين هو نراوم له گو قار و رو ژنامه كاني ئه و سه رده مه دا چاپ
 كران و بووه هو ي ناساندني زياترم به خه لك. پاشان برپيارمدا

روو له تاران بکه و له نیزیکه وه هه‌لبه‌ستفان و نووسه‌رانی گهره‌ی ئیرانی ببینم و، له ئەزموون و زانستیان که‌لک وهر‌بگرم. بیستم زۆربه‌یان له قاوه‌خانه‌یه‌ک به‌ناوی "کافه‌فیروز/بیروژ" کۆ ده‌بنه‌وه و پیکه‌وه ئالوگۆپی بیروپا ده‌کن، چوومه چایخانه‌که، خاوه‌نه‌که‌ی ناوی "نادری" بوو. خۆم ناساند پێیان، ئەوانیش به



وینه‌ی هه‌لبه‌په‌رکی ژنانی لۆر له خۆرمۆوه (خرم آباد)

گهرمییه‌وه وهریانگرتم. ئەوه بۆ من باشترین ده‌رفه‌ت و هه‌ل بوو، زۆر سوویم له قسه‌کانیان وهرگرت. له پۆلی ده‌یه‌مدا، رسته‌ی "ویژه" (ئه‌ده‌ب)م هه‌لبژارد و، کاری روژنامه‌نووسیم به‌فهرمی ده‌سپیکرد. جگه‌ له‌وه بۆ دابینکردنی ژیانم، کاریشم ده‌کرد. پێمانیه‌ ته‌مه‌نی 16 سالییه‌وه، له‌ بواری سیاسیدا، بێ ئەزموون و نه‌شاره‌زابووم. به‌و نیوه و نیوه چله‌ زانیاریانه‌ی هه‌مبوو، له‌ دژی زوڵمو زۆری رژی می‌شا، ده‌ستمکرد به‌ پرۆیاگه‌نده‌کردن. له‌گه‌ڵ ژماره‌یه‌ک له‌ هاورێیانی نیزی‌کدا، شانه‌یه‌کی روژناکبیری-سیاسیمان پیکه‌تینه‌ و، پیکه‌وه له‌ باره‌ی بارودۆخی کۆمه‌لگه‌که‌مان

و چەوساندنەوێ رژی می شاوێ دەدواين. ئەو ئالوگۆرە هزرییە، بووێ هەوینی شیعر و نووسراوێ و کار و تیکۆشینم. نازانم ئایا داری "بی" ت دیوێ کە چلۆن لە لیواری چەم و جۆگە، بۆ خۆی دەپوێ و بالا دەکا؟ من لە دنیای ئەدەبیادا مامۆستام نەبووێ، بەلکوو بە هەول و تیکۆشینێ بەردەوام و بە شەونخوونی و خۆیندەنەوێ و لیکۆلینەوێ، خۆم پێگەیانندووێ. لەگەڵ ئەوەشدا هیشتا خۆم بە قوتابییهکی بچووکێ ئەو رێگەییە دەزانم. هەر وەک گوتم: من وەک داری بی، لە لیواری چەمدا بۆخۆم رووام.

پ: ئەو بەرھەمانە تاکوو ئەمڕۆ بڵاوت کردوونەتەوێ، چینی و، لە شیعرنوسیندا زیاتر چ شینۆزیکتان رەچاو کردووە؟

و: پتر لەسی و پینچ سالێ دەنووسم. گەلیک وتار و شیعرم لە رۆژنامە و گۆڤارەکاندا بڵاوکراونەتەوێ و، بۆخۆشم ژمارەیان نازانم. پینش شۆرشێ ئیسلامی و لە زەمانی شادا، دوو پەرتۆکم چاپکرا کە کورتەچیرۆک بوون. ئیدارەیی سانسۆری رژی می شا رێگەیی نەدا بەرھەمی دیکەم بڵاوبکریتەوێ. لە دواي شۆرشێ ئیسلامیش، چەند پەرتۆکم ئامادەیی چاپکردن کە بەرھەمی رەنج و کاری چەندین و چەند سالێ ژيانمن. لەبەر زۆر هۆی هزری و سیاسی، نەمتوانی بەرھەمەکانم چاپ بکەم و بڵاویان بکەمەوێ، چۆنکە هەرکاری زەمانی تاییبەت بەخۆی دەوێ. لەم بازارە شیواو و ئالۆزەیی ئەوپۆکەیی بڵاوکراوێ و چاپەمەنی لەئێراندا، رازی نیم و، وام پێ باشترە جاری بەرھەمەکانم چاپ نەکەم. بەلام ئەگەر

بتوانم له ههولئ ئهوه دام بهم زووانه پهرتۆكك به زمانى نۆروئىزى و ئىنگلىزى له ئهوروپا بلاو بكه مه وه كه برىتييه له "منظومه" يان داستانه شيعرىكى دريژ.

له بارهى شيعر و شىوازى شيعرنووسيندا، زياتر له چوارچيوه شيعرى (نېما دارپژهرى شيعرى نوئى له ئيران و گوران، دارپژهرى شيعرى نوئى كوردى)، "غزل و دوبيتى" دا كارم كردووه. شىوازى شيعرى نويم پى خوشتره، ههه بويه شه زۆربهى شيعره كانم، شيعرى نازاد و دووبه يتين و، ئىستا پتر له چهند سهت دووبه يتيم ئامادهى چاپه.

پ: ئيوه ماوه يهك سهرنوسه رى هه وتوونامه ي "حرف لر" (وتهى لۆر) بوون، پيش ئه وه كار و چالاكئى روژنامه گه رى ئيوه له چ ئاستيكدا بوو؟ وهك سهرنوسه ر و روژنامه نووسيك، ئايا له لايه ن كاربه دهستان و داووده زگه ي رژيمه وه، كوسپ و ئاستهنگ ده خرايه سهر ريتان؟

و: پيش ئه وهى دهست به كارى بلاو كردنه وهى ههفته نامه ي "وتهى لۆر" بكه م، ماوه يهك له تاران سهرنوسه رى گوڤارى "په يام زمين" (په يام زه وين) بووم، گوڤارىكى سهرتاسه رى بوو، له هه موو ئيراندا بلاو ده كرايه وه. دواكه وتووى فه رهنگى و سياسى و مادى لۆرستان، شتيك بوو كه سالانى سال ئازارى ده دام و، هه ميشه له ده رفه تيك ده گه رام تا بتوانم خزمه تيكى فه رهنگى به لۆرستان بگه يه نم كه به شيكه له نه ته وهى كورد. له و روانگه وه كه كورد و لۆر خاوه نى ميژوو و ره گه زيكى هاوبه شن و

يەك نەتەوۈن و خاۋەنى فەرھەنگىكى ھاۋبەشەن، ھەروەھا بە زانىيارى و ناسىنى نۆچەكەى خۆمەوۈ لۆپستان، بىرپارمدا قورسايى كارى رۆژنامەگەریم بخەمە لۆپستانەوۈ. ئاشكرايە ھەر شاعیر و نووسەر و رۆژنامەنووسىك، دەبى خوينەرى خۆى بناسىت و بزانی بۆ كى دەنووسىت، منیش بە تەواۋەتى ھەستم بەوۈ كرد كە چالاكى رۆژنامەگەریم لە لۆپستاندا بىت، كاركردى باشتى ھەيە تا لەوۈى لە تاراندا بىم، ئەوۈ بوو گەپامەوۈ لۆپستان و، دەستم كرد بە دەركردى ھەفتانامەى "وتەى لۆپ". يەكەم ژمارەى (وتەى لۆپ)، دەھەزار دانەى لى چاپكرا، بەلام لە ماۋەى رۆژىكدا يەك دانەشى لى نەما و، بە شار و گوندەكانى لۆپستاندا بلاۋ كرايەوۈ و پىشۋازىيەكى گەرمى لىكرا. بەكورتى، "وتەى لۆپ" رەنگدانەوۈى فەرھەنگ قسەو ئىش و ئازارى خەلك بوو.

لە بارەى گىروگرۆى كارى رۆژنامەگەرىيەوۈ لە ئىران، دەبى بلىم، "چىزى كەعيان است، چەحاجت بەببيان است"، (شتى كە دەبىنرى، پىۋىستى بە ناساندن نىيە!).

كىشە و گىروگرۆى سەر پىگەى رۆژنامە و رۆژنامەنووسى لە ئىران دا، مېژۋىيەكى كۆنى ھەيە. لە ماۋەى 100 سالى رابردودا گەلىك لە نووسەران و رۆشنىيرانى دلسۆز و ئازادىخۋاز، لە پىناۋ پىگەياندنى گەلەكەياندا توۋشى گرتن ئازار و شكەنجە ھاتوون. كەم نىن ئەو نووسەر و رۆشنىيرانەى لەو پىگەيەدا شەھىدكراون. مىرزا جەھانگىرخانى سورئىسرافىل، مىرزادە عشقى، فەروخى

یەزدی، موختاری، پویندە، پیروز دەوانی، و هتد، وەک شەم
 ژيانی خۆیان پێشکێشی گەل و ریگەیی رووناکێ گەلەکەیان کرد.

گیروگرۆی پیشەیی نووسەریی، لە کۆمەڵگەیی ئێراندا زۆر و
 ئالۆزە. ئەگەرچی نووسەری پاک و خاوەن بپروا و دڵسۆز گەلێک
 کەمە، لەگەڵ ئەوەشدا ئەم ژمارە نووسەرە کەمە، توانیوانە لە
 کۆمەڵگەکەیی خۆیاندا، لە پێشخستنی راگەیانندن و ھۆشیار
 کردنەوێ خەڵک و بیری ئازادیخوازانەدا، روڵێکی گەرم بگێڕن.

کێشە و گیروگرۆی نووسەر، ھەر بە تەنێ رژیمنەکان و، داودەزگەیی
 سەرکوتکەریان ناگریتەو، بەلکوو زۆرجار نووسەران بە ھۆی
 پاشکەوتوویی سیاسی و فەرھەنگیی کۆمەڵگەکەیان، ناچارن
 خۆیان سانسۆر بخەنە سەر نووسراوەکانیان و، ئەوێ لە
 دایاندا نەتوانن بە ھاسانی دەری بپێن. چونکە درکەندنی ھەموو
 راستییەک، کێشە دروست دەکا بۆیان. پیشەیی نووسەریی،
 پیشەییەکی پرمەترسی و پرکێشەییە، منیش بە ئاگاداری و زانیاری
 تەواوئە ئەو پیشەییەم ھەڵبژاردووە، چونکە ئەوین و
 خۆشەویستیم بەرامبەر گەل و ولاتەکەم ئەو ھەستەیی تێدا
 خۆلقاندووم کە بە پینووسم، خزمەتی گەل و نیشتمانەکەم بکەم.

ھەمیشە ئەو ھەستەم ھەبوو و ھەمە، کە گیان و ژیانم وەک
 دیارییەکی بچوو، پێشکێشی ریگەیی ئازادی و بەختەویری
 ولاتەکەم بکەم .

دوای ئەم بەشە لە وتووێژەکەمان، پارچە ھۆنراوەیەک دەکەمە
 دیاری، ئەوجا درێژە بە گفتووگۆکەمان دەدەین!

دباخ سوخته نحساسم ، میجا نامه بنیسم سیت

دمه‌رگ سوسن و باسم، میجا نامه بنیسم سیت

سهر رهم سیم غارداره، دمارهم سه‌د تفته‌نگ داره

وه‌حالم گوله‌می واره، میجا نامه بنیسم سیت

ئومی‌د ره‌ته و بادم ، هنی وایاد تو شادم

نه ویرونم نه نابادم ، میجا نامه بنیسم سیت

چنو‌های و ور چشم ، که‌ها نازته می کشم

تو بارونی و مه تشم ، میجا نامه بنیسم سیت

دلم ناساره شوگرده، منی سه‌یل تو می گرده

دلم دی زنیی سه‌رده، میجا نامه بنیسم سیت

و ههر لا چش مونم ده‌رده، منی دنیانه غم هرده

چه رازی‌ها دئی په‌رده، میجا نامه بنیسم سیت

مه تاقه‌ت دی قه‌قه‌س نارم، خه‌لاسم کو که‌کس نارم

نه‌قه‌س نارم نه‌قه‌س نارم ، میجا نامه بنیسم سیت

— — — —

وه‌گیرانی به‌زاراوه‌ی کرمانجی نی‌وه‌پراست:

له باخی سووتای هه‌ستمه‌وه، دهمه‌وئ نامه بنووسم بۆت

له مهرگی سۆسه‌ن و یاسه‌مه‌ندا، دهمه‌وئ نامه بنووسم بۆت

له‌سهر ریتم ته‌لبه‌ند و بزماره، له پشت‌مرا به‌سه‌ت چه‌کداره

به چاره‌م گولله‌بارانه، دهمه‌وئ نامه بنووسم بۆت

هۆمی‌دی له ده‌سترۆیشووم، ئیسته‌ش به‌یادی تۆوه شادم

نە وېرانەم نە ئاۋانى، دەمەۋى نامە بنووسم بۆت
 بە تەرزى لە پېش چاۋمى، ۋەك لام بى وايە، نازت دەكېشم
 تۆ بارانى و من ئاگر، دەمەۋى نامە بنووسم بۆت
 دېم نەستېرەى شەۋگەرە، بە شوپىن روخسارتدا وىللە
 دېم پرە لەم ژىنە، دەمەۋى نامە بنووسم بۆت
 بە ھەر لايى دەروانم دەرەدە، گەر بېلىم خەم دىيائى قووت داۋە، وايە
 چ سىڭكە و چ نەينىيەكە، دەمەۋى نامە بنووسم بۆت
 لەنىو ئەم كەۋنى زىندان ئاسادا، نىمە پىتر تاقەت
 ھەناسە بىر كېمە، ھەناسەم نايە، دەمەۋى نامە بنووسم بۆت.

- - -

ئۆۋە پىتان وانەبى، كاتى "ھەلەبجە" بۆمبابارانى كىمىيائى
 دەكرى، كاردانەۋەم ھەر ئەۋەبى كە ۋەك ھەۋالىكى دلتەزىن
 ۋەرىبىگرم، نا! بە بىستىنى ھەۋالى "ھەلەبجە" ۋە ھەۋالى دلتەزىنى
 دىكەى لەۋ جەشنە، من ۋەكو دايكەردوۋىيەك، دادەنىشم و چۆرچۆر
 فرمىسك بە چاۋمدا دىنەخوارى. لەۋ كاتەدا پىنۋوسى دەستم،
 دەست بەگرىن دەكا، چۆنكە، رەنگە لە گىرمانى مەۋ، تەنچ چەند
 كەسىك ئاگاداربىن، بەلام لە فرمىسكى پىنۋوس ھەزاران و دەيان
 ھەزار مەۋ مەۋگەن و لە مەۋۋودا دەمىنئەتەۋە.

بە بىرواى من، ھەر كەسىك، لە ھەلۋىست و را دەربىرېندا دلىكى
 ۋەك شىرى نەبى، ۋە، بەرامبەر جىھانى مەۋقايەتتى، ھەستىكى
 ناسك و مەۋقائەنى لە دىلدا نەبى، نەبى دەست بۆ پىنۋوس بەرىت،
 چۆنكە لە زىدى پىرۋوزى پىنۋوسدا، ھۆشيارى و مەترسى و

مرۆڤايه تىي تىكەل بە يەك بوونە و ، ئەو پىنۋوسە كاركردى ھەيە
كە لە واتاي شەرف گەيشتېي و ، جارى ريسواكردى ستم و
ھاوارى يەكسانىي بدات.

بىرتۆلد بىرىشت دەئى:

"ئەو كەسەي لە راستىي ناگا ، نەزانە. ئەو كەسەي لە راستىي
دەگا و كەتمانى دەكا ، خيانەتكارە."

منىش دەبىژم: "ئەو كەسەي زانىارى و ھۆشيارىي تەواوى بۆ
تىگەيشتنى راستىي نىيە ، نابى دەست بۆ پىنۋوس بەرىت! ئەو
كەسەي پىنۋوس دەگرى بەدەستىيەو و ، لە نىوەرۆكى كېشەكان
دەگات ، نابى چا و لە راستىيەكان بنووقىيى ، ئەگەر ئەو بەكا ، ئەوا
خيانەتكار و مرۆڤكوژە".

نۋوسەر ئەگەر ھۆشيار نەبى و پىيەندى ئەركى گرنگى نەبى ،
دەبىيە ئامرازىك بە دەستى زۆردار و ستەمكارەو. لەم بوارەدا قسە
زۆرە ، ئەو دەي كە لە سەرەو بە كورتى ئاماژەم كرديپى ، لەبەر
ئەو بوو لە روانگە و لايەنى "مىنۆكى" (معنوى) يەو ، كورتەيەك
لە كەند و كۆسپ و ئالۆزى و گىروگرۆي كارى نۋوسەرىي بخەمە
روو.

كۆسپىكى دىكەي كارى من ، لايەنى ئابوورىيەكەي بوو. كاتى
دەركردنى ھەفتەنامەي "وتەي لۆر" ، رۆژنامەي (كېهان) كە
رۆژنامەيەكى سەرتاسەرىيە لە ئىران ، لە لۆرستاندا بە (5) تەمەن
دەفرۆشرا و ، كپيارى زۆر نەبوو ، بەلام ھەفتەنامەي "وتەي لۆر"
دەھەزار دانەي لى بلاق دەكرايەو و بە (50) تەمەن دەمانفرۆشت ،

له گه‌ل ئه‌وه‌شدا هه‌میشه له‌گه‌ل گيروگرۆي مالى به‌ره‌وپوو بووم. بۆ خۆ دهر‌باز‌کردن له‌ قه‌يرانى دارايى، ناچار ده‌بووم له‌ گه‌ل كۆپه‌كه‌م (مه‌زده‌ك)، هه‌روه‌ها خۆشه‌ويستىكى ديكه به‌ ناوى كا‌ك زۆراو جه‌وادى، دارپشتن و ري‌ك‌کردنى لاپه‌ره و ژماره‌لي‌دان و... هتد، خۆم ئه‌نجامى بده‌م. دواتر هه‌ردوو‌كيان پتر له‌ كاره‌كه‌ياندا شاره‌زاييان په‌يدا‌كرد و، ئىدى كارى لاپه‌ره لي‌دانم به‌وان سپاردبوو، له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا رۆژى (18) سه‌عات كارم ده‌كرد.

پ: جگه‌ له‌ كارى رۆژنامه‌گه‌رى و شيعر و نووسه‌رى، ئايا له‌ بوارىكى ديكه‌ى فه‌ره‌ه‌نگيدا كارتان كردووه‌؟!

و: به‌لى، له‌ سنج بوارى ديكه‌ى فه‌ره‌ه‌نگيدا كارم كردووه‌.

1- له‌ بوارى سينه‌ما. 2- كارى نووسه‌رى و به‌رپوه‌برى
به‌رنامه‌ى راڊيوى. 3- ويژه‌ى موسي‌قا (ادبيات موسي‌قى).
 له‌ پيشدا له‌ كارى سينه‌ماوه بلّيم. له‌ ته‌مه‌نى 17 سا‌ليدا، كه‌وتمه‌ خولياى سه‌رده‌ركردن له‌ ته‌كنيكى سينه‌ما. ده‌ستم‌كرد به‌خو‌ي‌ندنى ئه‌و په‌رتۆكانه‌ى له‌ باره‌ى سينه‌ما نووسرا‌بوون. به‌ره‌مه‌ى گه‌وره‌كان و مامۆستايانى ئيرانى و بي‌گانه‌م خو‌ي‌نده‌وه و، به‌ره‌به‌ره له‌ بارى مي‌ژوو‌يى و تكنيكه‌وه، ئه‌م هونه‌ره‌م ناسى. چه‌ند كه‌سي‌ك له‌ مامۆستايانى ئه‌و زه‌مان، وه‌كو كۆچ‌كردو و سه‌مه‌د سه‌باحى ده‌ره‌ينه‌رى به‌ناوبانگى ئيرانى، هه‌روه‌ها دوكتۆر بلووهر زۆريان يارمه‌تي‌كردم. چه‌ندىن سا‌ل به‌ خو‌ي‌نده‌وه و تيۆرييه‌وه تي‌يه‌ر‌بوو، پاش ئه‌وه ده‌ستم‌كرد به‌ نووسىنى فيلم‌نامه

و سازکردنی فلمی کورت. له شاری خورمۆودا نووسینگهی "لځی سینه‌مای لاوان" م دامه‌زراند. دهمزانی زۆربه‌ی لاوان حه‌زیان له فیربوونی کاری سینه‌مایه. ئه‌وه‌بوو له نووسینگه‌که‌مدا ژووریکم ته‌رخان کرد بۆ فیرکردنی کاری سینه‌ما به لاوان و، هه‌موو که‌لوپه‌لیکی وه‌کو کامیڤرای وینه و فیلم گرتن و ئاپارات و پرۆژکتۆر بۆ روڤناکی و... هتد، هه‌موویم له ده‌زگه‌ی فهره‌نگ و هونه‌ره‌وه پێدرا. وانه‌کانم به شیوه‌ی تیۆری و پراکتیک به خویندکاره‌کانم ده‌گوت. پاشان چه‌ند فیلمی کورتم به‌م نیوانه دروست کرد: 1- به‌بێ فین (منهای اراده). 2- شه‌ویک له شه‌وان. 3- که‌له‌شیر نوقلی. 4- مه‌رگی ئه‌سفهن‌دیار.

فیلمی مردنی ئه‌سفهن‌دیار که له سه‌ر تراژیدیای رۆسه‌م و ئه‌سفهن‌دیاری "شانامه‌ی فیردوسه‌ی" یه‌وه سازکرا‌بوو، له فیس‌تیفالی "تووس" دا سه‌ره‌که‌وتنی گه‌وره‌ی به‌ده‌سته‌تێنا و، نیوی منی خسته‌نه‌ ریزی نیوداران‌ی ئه‌و سه‌رده‌می سینه‌ماوه، چۆن‌که گۆپان و داهینانم تێدا به‌کار هینابوو. هه‌ر بۆیه سه‌رنجی لیکۆله‌ر و پسپۆرانی زانستی فیلم‌سازی به‌ره‌و لای خۆی راکێشا. به‌کار و پیشه‌ی سینه‌ما پتر دل‌گه‌رم بووم و درێژه‌م به‌کارمدا. به‌لام هه‌ر زوو تیگه‌یشتیم که بێ‌ره‌وشتی به سه‌ر که‌شوو هه‌وای سینه‌ما و سینه‌ماکاراندا زاله. منیش به هۆی بیروباوه‌په‌وه، سینه‌مام وه‌کوو شوین و جیگه‌یه‌کی پیرۆزی کاری فهره‌نگی چاو لێده‌کرد. ئه‌وه‌بوو بریارمدا که لێی دوور بکه‌ومه‌وه و، له بری ئه‌وه درێژه‌ بده‌م به‌خویندن و پیشه‌ی نووسه‌ری و شاعیری. بۆ رادیۆ و تار و

بەرنامەم دەنۋوسى و ، گەلىك جارىش بۇخۇم وئۆرەى بەشىك
لە بەرنامەكان بووم.

چالاكىى كارى سىنەما و رادىئو (8) سالى خاياند ، واتە ھەر لە
سالى 1968 موە تا سالى 1976. لەو كاتەدا پىماننايە سەردەمى
شۇرشى ئىسلامىيەو. بە ھاتنى كۆمارى ئىسلامى ، ھەر لەبنەپەتدا
ئەو كارانە داخران و رىگىرا لىيان. سالەكانى سەردەتاي بە
دەسەلاتگەيشتنى كۆمارى ئىسلامى ، كارى سىنەما و رادىئو بە
شۈوہىەكى دىكە بوو. چوارچىوہىەكى تايبەت بەخۇى ھەبوو ، كە
بە دلى من نەبوو. بۆيە وام بەباش زانى كە جارى ھەموو
چالاكىيەكى فەرھەنگىي خۇم لە ھەموو بواريكدا رابگرم و بىدەنگ
بم. بەوتەى شاعىرى نىودار باوہ تاهىر ، "نشىنۇم تا دگەر دەوران
بگەردە".

لەو باوہرەدام ، دژوارترىن بەش لە وئۆدەدا ، بەشى ئاوازنانان و



وئەنى مەزارگەى باوہ تاهىرى ئەك

نووسینی شیعرى سترانه. چۆنكه ئەم بەشە زۆر ھەستىار و ناسكە
 و، ئاوازدا نەرىكى ھۆشيار و بەرپرسىار، پىويستە بەشپوھىكە
 شىعرى گۆرانى بنووسى، كە ھەموو ئەندامانى كۆمەلگەكە پەسندى
 بكەن بە خویندەوار و نەخویندەوارىيەو. بە ھۆى ھەست و چىژ
 وەرگرتنى جىاوازی ئەندامانى كۆمەل، شىعردانەرى گۆرانى، دەبى
 كارەكەى بە شپوھىكە بى، كارکرد لە سەر ھەست و رەوانى خەلك
 دابنیت. شىعرى گۆرانى زۆر جىاوازه لەو شىعرانەى لە پەرتۆك و
 دیوانى شىعرى شاعیراندا بلاقراونەتەو و لە بازارپدان، ھەر
 چەندە زۆر شىعرمان ھەيە كە چاپكراون و شىعرى بەرز و،
 كراونەتە ستران و لەلایەن گۆرانىبىژىكەو خویندراون، مەبەستم
 ئەوھەيە، شاعیرى ئەو شىعرانە بەو مەبەستە داینەناون كە ببە
 گۆرانى، بەلام شىعرەكانیان ھىندە ناسك و ھەستبزوین و جوان
 دارپژراو كە پىيانناوئە جىھانى مومسقىيەو.. لەوانە دەتوانین
 ئاماژە بكەین بە شىعرى شاعیرانى گەورەى ئىرانى وەكو شىخ
 سەعدى، حافزى شیرازى، مەولانا جەلالەدین محەمەد بەلخى،
 ھەروەھا لە شاعیرەكانى كورد، باوەتاھىر، گۆران، ھىمن، نالى
 و پیرەمێرد و...ھتد. بە باوەرپى من وىژەى مومسقى، دەبى
 دەرپى كەش و ھەواى زەمان و سەردەمى خۆى بى. جا پاش ئەم
 پىشەكیە كورتەى لیوھى دووام، ئاماژە دەكەم بەكارى وىژەى
 مومسقى خۆمەو!

ھەر لە سەردەمى لاویتیمەو دەستمكرد بەئاوازدا نان و،
 شىعرەكانم دەدا بە گۆرانىبىژانى ئەوكات، لەوانە: رەزا سەقایی،

دەرویش مسقەفا جاويدان، بەھمەن ئسكىنى و... ەتد. شيعرەكانم
 بە زمانەكانى فارسى و كوردى (زاراۋەى لۆپى) دەنووسىن.
 ەولمەددا بەرھەمىكى نوڧ پىشكىش بكەم كە جياواز بى ە
 شيوازەكانى باوى پىشوو. سەرەتا شيعرەكانم، ەموويان شيعرى
 دلدارى بوون. بىرم ەو ەكردەو، شيعرى دلدارى، چ دەردىكى
 خەلكىكى داماو و برسى دەرمان دەكا؟ ەلەيەكى دىكەو شيعر و
 گۆرانىي ساكار و بىسەرۋبەرى لۆپى ئازارى دەدام. بىرپارمدا رستە
 و شيعرى گۆرانى ەو دۆزە دواكەوتوو و چاوش بازارپىيە داسەپاۋە
 رزگار بكەم و، بەرەو رىگە و ەيلىكى نۆژەن و پىشكەوتوى بەرم.
 بەلام ئەنجامدانى ئەم كارە، سەخت و دژوار بوو، چۆنكە بۆ خۆشم
 نەمدەزانى چ بكەم و ە كوئو دەسپىبكەم!.

ەەر ئەوەندەم دەزانى كە دەبى ەم بوارەدا شۆرپىك بكەم.
 ەستىكى شۆرشگىزىم تىدابوو، كاتى شەپى "سپاھل"(1)
 روويدا، ەكو ئاگرچ كە بەر ەمارىكى بارووت بكەوچ، ەست و
 مېشكىمى ئاگردا و پىنووسم بە دەستەو ەرت و نووسىم:

تفەنگ جەيفە كە ئاھوو بەكۈشى ئاھوو قەشەنگە

تفەنگ جەيفە بەكۈشى كەوك كۈبى رەنگ ەرەنگە

تفەنگ بەزە ەئوو دوزى فەرارى

تفەنگ جا گۈللەكەت سىنەى پلنگە

تفەنگ دەردت ەجونم

تفەنگ بى ئوو نەمۆنم

تفەنگ تا تونەدارم غەمى نارم يەبرارم

تونى يارم رەفئىتى روزى شووى تارم
 تفەنگ بردنە يارم كەس و كارم بەك جەلانم
 تفەنگ دوشمە مى خەنە سەيل بەكو دجو بيزارم
 تفەنگ دەردت وەجونم
 تفەنگ بى توو نەمۆنم
 تفەنگ دوشمە وەشۆ دەچىتەجا (2) برده قەرارم
 تفەنگ بەشى دسینەى دوشمنم دوزىيە يارم
 تفەنگ دەووقت شوو دوشمنۆنكم بين دوچارم
 تفەنگ كارى بەزە ئوو دوشمنم بووسىيە يارم
 تفەنگ دەردت وەجوونم
 تفەنگ بى توو نەمۆنم

شيعرى "تفەنگ"، دەسپىك و سەرەتايەكى نوئ بوو لە بواری
 وێژەى موسىقىدا لە لۆرستان. پاش ئەو پىارمدا ئەم رىگەيە
 دريژە پيبدەم، چۆنكە ئىدى رىگەى خۆم دۆزىبوو وە. لە
 شيعرەكانمدا، ئەقین و حەماسەم تىيەلکيشى يەكدەکرد و بە لەبەر
 چاوگرتنى زەمان و پىويستى (قسە و دەردى دلى خەلك) گەليک
 بەرهەمى دىكەم دانان. شيعرى "دالکە" و "كەم بو دپره" و دەيان
 ھۆنراوێ دىكەم دانا كە زۆر بەيان بە ھەندازەى شيعرى "تفەنگ"
 نىوبانگيان دەرکردووە.

پاش سەرکەوتنى شۆرشى ئىسلامى، ھۆنراوێ موسىقى، بەو
 شىوێ كە من دەمويست وانەما و تا ماوێك بەروى نەما.
 دەزگەى سانسۆر لەژێر نىوى "شورای شيعر" كە نىوێندەكەى لە

تاران بوو، دەستیگرت به سەر کاری ویژدهی موسیقیدا. پییه لگوتن (مداحی) جیگهی ویژدهی رهسه نی گرتیه، منیش ئاماده نه بووم له شیعره کاندا به شان و باهووی که سدا هه لبلیم. هه بویه وازم له نووسین هینا، به لام ئه قینی شیعر نووسین و ویژدهی موسیقی، بۆ ساتیکیش لیمنه ده گه را، چونکه شاعیر له چوارچیوهی دانانی شیعره گۆرانیدا، باشت و هاسانتر ده توانی پیوه ندیی خوی له گه ل کۆمه لگه کهیدا رابگری. له لایه ک، به هووی ئه قین و خوشه ویستییه کی زۆره وه که خه لک به رامبه ر هونه ر و موسیقا هه یانه، گۆرانیه ک ده توانی بجیته قوولایی دل و ناخ و ههستی هه موو توژیکی کۆمه لگه وه. کاسیتیکی تۆمارکراو که له گۆرانی و موسیقی و شیعر پیکهاتی، له ماوه یه کی کهمدا به هه زاران کاسیتی لیده فروشری. به لام کتیبیکی تازه له نیو کۆمه لگه دا کپاری کهمه. جیاوازی له نیوان فروشتنی کاسیت و په رتۆک، گه لیک هووی هه یه که من نامه وی لیره دا له سهریان برۆم، ته نی ده مه وی ئاماژه به وه بکه م که گۆره پانی فروشی کتیب زۆر به رته سک و بچووکه، چونکه له نیو کۆمه لگه دا خه لکیکی کهم هه ن که کتیب بخویننه وه، به لام له بواری موسیقی و شیعر و گۆرانیدا، گۆره پانه که به قه ده ر پانتایی هه موو کۆمه لگه که یه و کپاری زۆره.

سالانی سه ره تایی دامه زرانی کۆماری ئیسلامی، سالانی کزیوونی مووسیقی و ئاواز دانان بوو، ئه وهش ده رفه تیکی باشی بۆ من ریخست تا به ره هه می زیاتر بنووسم و کۆیان بکه مه وه و، چاوه پوانی ده رفه تیکی گونجاو بووم، پی بنیمه وه گۆره پانی

شيعر و موسيقيەو، ھەوت سالى يەكەم بەو شيۋەيە تىپەرى. لەو كاتەدا رەزا سەقايى كە لە نىۋچەي لورستان و لە ھەموو كوردستان و ھەروەھا لە ئىراندا نىۋبانگى ھەيە و، شيعرى "تفەنگ" و "دالەكە"ى خويندبوو، ئىدى نەيدەتوانى بەو دەنگە زولالەيەو ھەو گۆرانى بچرى، چۆنكە لەكاتى شەرى (8) سالەي عىراق-ئىراندا، رۆژىكيان لە لورستاندا، لەنىو ئۆتۆموبىلەكەي دەيى، لە نەكاو دەكەويەتە بەر ھىرشى فرۆكەكانى رۆژىمى سەددام و، بە توندى بريندار دەيى. لە نەخۆشخانەدا پاش نەشتەرگەريى كە لەسەر قورگى ئەنجامدرا، ئىدى ئەو دەنگە خۆشەي لە دەستەدا. بەلام گۆرانىيىزىكى تازەپىگەيشتوو بە ناوى محەمەد ميرزاوھەندى پىننايە گۆرەپانى موسيقيەو و، داواي شيعرى كرديم. منيش شيعرى "سوار"م داپيى، كرا بە كاسيىت و چوو ھەو بازارەو و لەلەيەن خەلەكەو پيشوازيەيەكى زۆر گەرمى ليكرا و زۆرى لى فرۆشرا و لە فيستىقالى سەرتاسەريى لە ئىراندا پلەي يەكەمى بەدەستەينا.

شيعرى "سوار"، داستانى نەبەردى بوو...رەمز و پەياميەك بوو بۆ خۆ ھەروايشتن لە زەلكاو و بىركردنەو لەزەريا.... چىرۆكى خوين و يەكيتى و رزگاربوون بوو لە تاريكى...

ئىستاش پاش چواردەسال شيعرى سوار لە تەنشت شيعرەكانى "تفەنگ" و "دالەكە" دا جىگرتوو و بە دەگمەن مال ھەيە كە ئەم كاسيەتى نەيى. بەو شيۋەيە لە پاش شۆرشى ئىسلاميى، بە شيعرى سوار، جاريكى دىكە ئاوازنانام دەسپىكرەو و، ئىستەش

ھەر بەردەوامم لەسەرى. لە ماوەى ئەم سێ ساڵەدا كە لە ولاتى نۆروېژ دەژىم، سێ دانە كاسىتى دىكە لە شىعرەكانم لەلايەن گۆرانييېژانى لۆرەو لە نيوخوى ولات، خويندراون و چوونەتە بازارەو. جگە لەوانە زۆر شىعرى دىكەم داوہ بە گەلىك گۆرانيوېژ كە بەراستى ژمارەيان نازانم.

پ: شىعرى تفەنگ لە ساڵەكانى كۆتايى تەمەنى رژىمى پەهلەويدا لە ئيران و لە كوردستان زۆر دەنگى دايەوہ. ئەو شىعەرت كاتى خوى بە چ مەبەست و بۆنەيەكەوہ ھۇنڤيەوہ؟!

و: شىعرى "تفەنگ"، چىروكى تەنيايى من و تەنيايى ھەموو مرۆفئىكى بىندەست و ژىرستەمە كە بە زمانى "تفەنگ" موہ لە گەل زۆرداران و بكوژاندا دەدوئ. بۆ بەربەرەكانىكردن لەگەل سەتەم و بىدادىي، چەك كاريگەرترين ئامرازى دەستى زۆرلىكراوانە، ھەر ئەوہش بوو كە تفەنگ، سەرئەنجام لەمۆزى رژىمى سەتەمكارى پاشايەتتى لە خاك و خوينەوہ وەردا و لە نيوى برد. ئەگەر لە كوردستاندا شىعرى "تفەنگ" ناوبانگى دەرکرد، لە بەر ئەوہيە كە سەتەمىكى گەلىك زۆرتر بەرامبەر كوردستانى سەربەرز دەرکئ و، نەتەوہى مەزن و دليرى كورد، باشتەر و رۆنتر پەيامى چەكيان وەرگرت. چۆنكە بە دريژايى ميژوو بەخوين و چەك، بە سەتان داستانى دليرى و نەبەردى پرشاناڤيان تۆمار كردووە. نەتەوہى كورد لە ھەولئ بەدەستھيئانئ ئامانجەكانى خوياندا بوون، لە ريگەى وتوويزەوہ ھىچ كاتىك نەيانتوانئ بە ئامانج و مافەكانى خويان بگەن، چۆنكە رژىمەكانى داگيركەريان ھىچ بېروايەكيان

بەوۈ نەبوۈە و نىيە كە مافىك بۇ نەتەۋەى كورد بىسەلمىنن،
ھەربۇيە، بارودۇخى داسەپاويان حوكمى پىكرىدون كە وەك تاكە
پشتىوان، دەست بۇ چەك بەرن.

ئەۋرۇكە پىموايە نەتەۋەى كورد، زۇر بىر لەچەك ناكاتەۋە،
چۇنكە ئالوگۇر بەسەر دىنيا دا ھاتوون و، چالاكىي فەرھەنگى و
دىپلۇماسى و، وتوويۇزى سىياسىي لە ئاستى نۆۋنەتەۋەيىدا،
بوۋنەتە ئالتەرنەتىف و رىگەچارە بۇ گەيشتن بە ئامانجە
سىياسىيەكان. لەگەل ئەۋەشدا لەۋ باۋەپەدام تا زەمانى كە زۇردار
و ستەمكار ھەن، چەكىش دەبىي بىي، ھەرچەند من خۇم پىروام بە
كارى فەرھەنگى ھەيە، بەلام لە كانگاي دلەۋە ئىستەش ھەر دەللىم:
"تفەنگ دەردت ۋەجونم..."

ئەۋەى كە بە چ بۇنەيەكەۋە، ھۇنراۋەى "تفەنگ"م نووسى،
دەبىي بللىم، من لە پەگ و رىشەۋە كوردىم، بەلام بە ھۆى بارودۇخى
تايىبەتى لۇپستانەۋە، نەمتۋانىۋە زەمانى كوردى فېرىم، تا
ھەندازەيەك لە زەمانى كوردى دەگەم و، بە زاراۋەى كەلوپى تا
رادەيەك دەتۋانم قسەبەكەم. دايكم لۇپە و لە لۇپستاندا گەۋرە
بووم و، بە لەھجەى لۇپى قسەدەكەم و شىعر دەنووسم. لەۋ
روانگەۋە رىشەى كورد و لۇپ يەكە، لەۋ كاتەۋە كە خۇم ناسىۋە
ئاگادارى خەبات و تىكۇشىنى نەتەۋەى كورد، بووم و ھەم.

گوتەم كە رووداۋى "سىياھكل"، ۋەكو شەمچەيەك، ئاگرى لە
رەۋان و ھەستەم بەردا، بەلام رووداۋى "سىياھكل" بە تەنى نەبوۋە
ھۆى نووسىنى ھەلبەستى "تفەنگ".

بەلکە شۆرشى رزگارخوۋى گەلى دلىرى ڧىتنام، نەبەردى و
ئازايەتى گەلى دلىرى كورد، بەرخۇدان و بزاڧى ئازايانەى گەلى
فەلەستىن و نەتەوەكانى دىكەى بندەست لەسەر رووى زەوین،
بەرامبەر بە ستەمكاران و دىكتاتورەكان، كە جگە لە خەباتى
چەكدارانە هېچ رىگەيەكى دىكەيان نەبوو، بوونە هەوینى شىعرى
"تفەنگ".

پەيف و وشەى ستەمكار، زۆردارىيە و وەرامى زۆردارىش بە
دىالۆگ و ژىربىژى (منطق) نادىتەوە. چۆنكە دەبى ھەر بە زۆر،
وەرامى زۆردار بدەيتەوە، وەرامى چەك بە چەك.

كانى دەنگى نەتەوەى كورد بە هېچ كوئ پاناگا و، دوژمنانى
نەتەوەى كورد، بە بېشكەوتوتوترىن چەك و چۆلى جەنگىيەوە،
دەيان ھەزار كوردى بىتاوانيان كوشت و دەزگە
نۆدەولەتییەكانىش هېچيان بە ھانى كوردەوە نەھاتن، پىاوان
و ژنانى كورد بە چەكى دەستیانەوە ئاوارەى چىاكانى بەرزى
كوردستان بوون، لەو كاتەدا چ ستران و سروودىك جوانتر لە
شىعرى تفەنگ ھەيە؟

يەكەمىن گرى كۆرى نەتەوەى كورد، لە پەرشوبلاوى و
جوگرافىاى ولاتەكەيەتى، كە ھىشتا ئەم بابەتە وەك پىويست
نەبووئە كىشەيەكى مرۆڧانە لای كۆمەلگەى مرۆڧايەتیی. زانايان
و دلسۆزانى كورد، پىويستە خۆيان و نەتەوەكەيان بپارىزن لە
بەربابوونى شەر و خوينپشتنى نۆخۆيى و، تىبكوشتن بۆ ئەوەى
كىشەى نەتەوەكەيان بەرەوېرووى كۆر و كۆمەلى نۆنەتەوەيى

بکەنەو و، کۆمەڵی نەتەو و یەگرتوو و کان ناچار بکەن گرنگی و
بایەخ بەدات بە کێشەیی نەتەو و کورد و، دەستنیسانی ریگە و
شیواژەکانی چارەسەرکردنی بکەن. ریگە بە دەستە و تاقم و حیزبی
شەپخووز نەدری کە نابەرپرسیارانە و بە ناوی نەتەو و کوردەو و،
شەپ و ئاژاوە سازبکەن.

کوردستانی دوینی و، کوردستانی ئەرۆق، دوو لیكدانەو و
جیاوازی، ئەم جیاوازییەش لەو روو و دەیه کە کۆمەڵیک گۆرانکاری
گەورە لە نیوچە کەدا روویانداوە، سەددام حسین لە سەر دەسەلات
لابراوە و، ئەمریکا هاتوووە کوردستانەو. ناسیۆنالیزمی
عەرەبی، ئیتر توانای ئەو و نەماوە، ناسیۆنالیزمی کورد
سەرکوت بکات، ئەگەرچی نەتەو و گەورە و خۆراگر و سەربەرز
و تیگەیشوو و، مەودۆستی کورد، زۆ مەودۆ و کەرامەتەرزترە
لەو و کە بیهوێ پاداشی خراپکارییەکان بەداتەو و، تۆلەیی خۆی
لە گەلی عەرەب بکاتەو، بەلکو نەتەو و کورد دەیهوێ، لەم
دەرفەتە میژوووییە کە هەلکەوتوو و بۆی، رزگاریی خۆی مەودۆ
بکا. بەلام، کۆمەڵیک کەند و کۆسپی گەورە لەسەر پێن و ناھیلن
نەتەو و کورد بگات بە ئامانجی خۆی. بۆ نمونە، دەتوانین
ئاماژە بکەین بە ناکوکی و مەملانیی نیوان دوو حیزبی سەرەکی
باشووری کوردستان، (یەکییتی نیشتمانیی کوردستان بە رێبەری
مام جەلال تالەبانی و پارتی دیموکراتی کوردستان بە رێبەری
مەسعوود بارزانی). ئەم دوو حیزبە سەرۆکیەتی نەتەو و کورد
لە باشوور دەکەن و، نەتەو و کورد بە پێز و پێزانینەو دەروانی

خەبات و تىكۆشىنى دەيان سالەيانەۋە، بەلەم لە باتى ئەۋەدى كە ئەم دوو حىزب و سەرکردەيە، رەمز و سومبولى يەكگرتن و تەبائى و ھاۋكارىي ھەموو نەتەۋەدى كورد بن، لىيان بوۋەتە شەپرى دەسەلات و، بەجارى "قىن" (ارادە) نەتەۋەدى كورد لەبىر كراۋە. ئاشكرايە ئەم كىشە و ناكۆكيەيان لای كورد و بىگانە شاراوەنىيە و، تا ئىستا لەو روۋەۋە زىيانكى زۆريان لە كىشەي رەۋاي كورد داۋە.

دەسبەسەرداگرتنى دەسەلات، بەبى را و رەزامەندىي گەل، دىكتاتۆرى لى دروست دەبى، دىكتاتۆرىي سىياسىي، دىكتاتۆرى ئابوورى بە دۋاي خۆيدا دىنى. باشتىن ريگەچارە و ئەلتەرناتىف بۇ ئەم دوو حىزبە و، پارتى و رىكخراۋەكانى دىكە ئەۋەيە، بەجىگەي شەپرى دەسەلات و، كۆبوونەۋە لە پشتى دەرگەي داخراۋ، با بىن و مل دانەۋىنن بۇ ھەلبژاردنىكى ئازاد و دىمۆكراتىك، كە دەسەلات لە رىگەي گەلەۋە لە نىۋان حىزبە سىياسىيەكانىدا دابەشكرى. ئەم دوو حىزبە ھەر چەندە گەۋرەبن و خۆيان بە گەۋرەبزانن، بەلەم ھەموو نەتەۋەدى كورد نىن و، ناتوانن بە ناۋى ھەموو نەتەۋەدى كوردەۋە بىريار بەدن. پىۋىستە جەۋىكى كراۋەي سىياسىي بۇ خەلك پىكىبنن. دەبى رىبەرانى حىزب و رىكخراۋە سىياسىيەكان، زەۋىنە بۇ گشتىرسىيەكى سەرتاسەرىي خۆشېكەن و، دەستۋورىكى تايبەت بەۋ كارە ئامادە بکەن و، لايەنەكانى دژبەر كە بىروپاي جياۋازيان ھەيە، لە مىدىا و راگەياندىنى گشتى و رۆژنامە و تەلەفزیۋندا پىكەۋە دابىنىشن و ئازادانە بەرنامە و

بيروبوچوونى خۇيان، لە ئىستا و داھاتوودا، بە گوئى خەلک بگەيەنن. ئەگەر بىتوو ئەم کارە نەكەن، ئەوا داھاتووى نەتەوھى كورد تاريک و لىل دەبى و ھەر لە ئىستەوھ دەبى پىشبینى سەرھەلدانەوھى شەپرى نىوخۇيى بکەين. دىمۇكراسى فرمولى ھەيە و يەكەم مەرجى کارپىکردنى، پرس کردن و ریزدانانە بۇ بيروپاي خەلک.

لەلایەكى دیکەوھ، نەتەوھى كورد نابى بە بوونى ئەمريکا لەسەر خاکی خۇي دلخۆش بى، چۆنکە مانەوھى ئەمريکا لە کوردستاندا ھەميشەيى نىيە، جگە لەوھ ئەمريکا دللى بۇ نەتەوھى كورد نەسووتاوھ کە پىيناوھتە نىوچەکەوھ، ئەمريکا، شوين بەرژەوھەندى و پرۆژەي کورتخايەن و ستراتيژى خۇي کەوتووھ. ئەمريکا و ئىنگليز و ھاوپەيمانەکانيان بۇ بە دەستەوھگرتنى رۆژھەلاتى نافين ھاتوون، نەک بۇ رزگارىي نەتەوھى كوردا! ئەوھش لە نەتەوھى كورد دەخوازى تا بەرژەوھەندى نەتەوھىي خۇي لەم قۇناخە گرنگ و ميژووييەدا بناسى و کاس و کەمتەرخەم نەبى، ئەگەر ئەو دەرھەتە نەقۇزىتەوھ، ئەوا زۆر ناخايەن کە بە ناو و درۆشمى فريوکارانەوھ دەکەويتە نيو داو و تەلەي داگيرکەر و کۆلۇنيالىستىكى تازەوھ. ھەر بۆيە لەيەک وشەدا دەلیم: "ھەست بە مەترسى دەکەم....!".

دەرھەتەيک بە دەستەوھ نەماوھ، داھاتوويەکيش بۇ نەتەوھى كورد نابىنرى، چۆنکە پىيوستىي بوونى دواپۇژىكى رۆناک،

داړشتنى بهرنامه‌يه‌كى روښنه. حيزب و ريځخراوه‌كانى كوردستان
ئەگەر لەم دەرڤه‌ته‌ى كه هه‌لكه‌وتوو، به هۆشيارى و زانستى
كه‌لك وەر نه‌گرن، به‌ره‌وپرووى داهاتوويه‌كى ليل دهن، ئاشكرايه
ئاکامى نه‌بوونى ستراتيژى سياسى، كه‌وتنه‌ نيو داو و ته‌له‌ى
سياسيه‌وه‌يه.

من له‌و باوه‌رهدام كه هه‌ميشه چاويكى نه‌ته‌وه‌ى كورد له
خه‌ودايه، يان باشتره بلښم، هه‌ندى دهست له كاردان بۆ ئه‌وه‌ى
نه‌هه‌يلن نه‌ته‌وه‌ى كورد به هه‌ر دوو چاوى ته‌ماشاي خۆى و
ده‌وربه‌رى بكات! ئەگەر هه‌روا چاوه‌پروان بى، به‌ره‌وپرووى تاوان و
زيانى كه‌لىك قورس و گران ده‌بښته‌وه. جا بۆ پښگرتن له
كاره‌ساتى وا، پښويسته كورد هۆشيار بى و ماف و داخوازيه‌كانى
به ته‌واوه‌تتى بناسيت. شاره‌زايان و پسپورانى بوارى فهره‌هنگى،
له بارودۆخى ئه‌وپوډا ئه‌ركيكى كه‌لىك كه‌وره و ميژوووييان
له‌سه‌ره. پښويسته خۆ بپاريژن له بىرى ته‌سكى حيزبايه‌تى و
ده‌سته و ده‌سته‌گه‌ريتي و، له سه‌رتاسه‌رى كوردستاندا له‌گه‌ل
خه‌لك بدوين و مافى ره‌واى خويانيان بى بناسين، چونكه
بناخه‌ى كارى سياسى، كارى فهره‌هنگيه و، تا زه‌مانى
نه‌ته‌وه‌يه‌ك له رووى فهره‌هنگيه‌وه هۆشيار نه‌بى، هۆشيارى
سياسى پيدا ناك.

كارى فهره‌هنگى له ركيف و ژيڤه‌سه‌لاتى هه‌چ حيزبىكى سياسيدا
نیه. هه‌ر حيزب و ريځخراوه‌يه‌كى سياسى، تيده‌كوښى روانگه‌ى
ته‌سكى خۆى له چوارچيوى فهره‌هنگى سياسى و حيزبى خۆيه‌وه

پیشکیش به جهماوهر بکا، که ئەمه دیکتاتۆری فەرهنگی-
حیزبیه. کاری راستینە فەرهنگی، کاری زانیان و شارەزایان
و پسپۆرانی بێلایەنە که ناحیزبێن و بە شیوەیهکی گشتگر و
بەربالو هەموو لایەنەکان هەڵدەسەنگێنن و، خەلکی خۆیان بە
میژوو و، فەرهنگ و مافی کۆمەڵایەتی و تاک و، هەروەها
ئەریکیان بەرامبەر بە نیشتمانەکیان و، ئێستە و داهاووی
وڵاتەکیان ئاشنا دەکەن....

ئەگەر لە تەوهری "هۆش" (عقل) و "ژیریژی" (منطق) دوه،
تەماشای هەلوومەرجی ئەوڕۆی کوردستان بکەین، دەبینین که
هیچ شتیەک رووینەداوه.

وڵاتیکی گەوهری ئیمپریالیستی هاتوووتە نیوچهکه، بکوژیکی
وهکو سهدام حسین و حیزبی به عسی له نیو بردووه، ئەگەرچی
له نیو بردنی رژیمی سهدام، دهسکهوت و دیارییهکی گەوهریه بۆ
نەتەوهی کورد، بەلام دەبی بزانی که لا بردنی سهدام و ئەو
گۆرانکاریانە روویانداوه له دەرەوهی "فین" (اراده)ی نەتەوهی
کوردەوه بووه و، زلهیزیکی وهکو ئەمریکا ئەو کارە ئه نجامداوه.
جا ئەگەر ئەمڕۆ حیزبهکانی کوردستان و نەتەوهی کورد
رانەچڵەکێن و ئەو دەرڤهته هەلکهوتوووه بۆیان به شیوەیهکی
زانستی و ژیرانه نه یقوزنهوه، ئەوا سبهینی زۆر درهنگ دهبی!
چونکه ئەگەر ئەمڕۆ گۆرانکارییهکان بهم شیویه روویان دا، هیچ
گەرەنتیهک نییه که سبهینی ئالوگۆرەکان به باریکی دیکه دا روو
نەدەن، هەر گۆرانیکیش بیّت، له دەرەوهی توانا و فینی گەلی
کوردەوه دهبی. بۆیه پێویسته به هۆشیارییهوه مێشک و قەلەم

بكهونه كار و دوور له بیری تهسکی حیزبایهتی و دهمارگرژی و پاونخوازییهوه، زهوینه خۆشېکړی یو بریاریکی چاره نووسان له لایه نه تهوهی کوردموه و، چاره نووسی نه تهوهی کورد، بسپیږدري بهخوی! ئەمەش بهی ئەنجامدانی ریفراندوم و دارشتنی بهرنامهیهکی دريځخایه نایهتهدی. پيويسته حیزب و ريځخواوهکانی کوردستان، تا کات بهسەر نهچووه، خويان و نهتهوهی کورد لهم دۆخه پرههستیار و مهترسیداره رزگار بکهن، چونکه سیاسهتی حیزبایهتی، تهمنیکی کورتی ههیه، بهلام ځینی نهتهوهیهک یو ههمیشه راوهستاوه و، تهنئ ئەو حیزبانه سهکرهوتوو دهبن که خويان به خزمهتکاری خهک بزائن و، به دهنگدانی زۆربهی جهماور هاتبیتنه سهرکار.

پارت و حیزبهکانی کوردستان، چوار ريځهيان له پيشه!

1/ ريځهي يه کهم ئەوهيه، پارتی و ريځخواوهکانی کوردستان، بين بهگوږپرايهال و گوږ لهمستی ئەمریکا و، به ويست و ئارهزووی ئەو کاربکهن، ئەوا ئەمهیان نهتهنيا بهرژهوهندی نهتهوهی کوردی تیدا نابي، بهلکوو کوردستان دهبيتته کولونييهکی نوږ و ناچار دهبن یو مانهوهی خويان بهرژهوهندی نهتهوهی کورد بفروشن به ئەمریکا، زور سروشتیه، لهم نيوده دا دپراوی سهرهکی نهتهوهی کورد دهبي.

2/ ريځهي دووم ئەوهيه، پارتی و حیزبهکانی کوردستان، تهنيا بير له بهرژهوهندی نهتهوهی کورد بکهنهوه، که ئەمەش به دلخوازی ئەمریکا نابي و، درهنگ، يان زوو ههموويان لهنيو دهبا

و، ده‌بنه قوربانی پیلانی سیاسه‌ت‌بازان، چونکه بیری زانا پیمانه‌لی، ئەمریکا و هاو‌په‌یمانه‌کانیان پوولی خوراییان نییه که له‌شکرکێشییان به‌ره‌و نیۆچه‌که کردووه، به‌لکوو مه‌به‌ستیان به‌رژه‌وه‌ندیی درێژخایه‌ن و کورتخایه‌نه، ئەزموونی رابردووی سیاسی له‌جیهان ئەم راستییە دەسه‌لمێنێ.

3/ ره‌نگه‌ هه‌ندێ له‌ حیزب و ریکخواوه‌کانی سیاسی کوردستان، بیانه‌وێ به‌رژه‌وه‌ندیی ئەمریکا بپاریزن و، له‌ پشستی په‌رده‌وه له‌ باره‌ی به‌رژه‌وه‌ندیی کوردووه له‌گه‌ڵ ئیمپریالیزمدا ساتوسه‌ودا بکه‌ن. هه‌ندیکێ دیکه‌ش بیر له‌ به‌رژه‌وه‌ندیی نه‌ته‌وه‌ی کورد بکه‌نه‌وه و، ئاماده نه‌بن له‌ دژی به‌رژه‌وه‌ندیی نه‌ته‌وه‌که‌یان له‌گه‌ڵ ئه‌مپریالیزمدا رێبکه‌ون، له‌و کاته‌دا هیچ شکی تێدا نییه که ده‌بیته شه‌ری نیۆخۆیی له‌نیوان حیزب و لایه‌نه کوردییه‌کاندا.

4/ رێگه‌ی چواره‌م ئه‌وه‌یه، هه‌موو حیزب و ریکخواوه سیاسییه‌کانی کوردستان، رێگه‌ بده‌ن به‌ گه‌لی کورد تا له‌سه‌ر کێشه چاره‌نووس‌سازه‌کان خۆی بپاریزێ! به‌مجۆره‌ پشتیوانی و هێزیکێ گه‌وره‌ی نه‌ته‌وه‌یی پالێشتیان ده‌بی و، هه‌موو پێوه‌ندی و هاوکاریه‌ک له‌گه‌ڵ ئەمریکا و هاو‌په‌یمانه‌کانی له‌سه‌ر بناخه‌ی ده‌نگدان و رای ئاره‌زوومه‌ندان‌ه‌ی نه‌ته‌وه‌ی کورد ریکده‌خه‌ن و کاری پێده‌که‌ن، به‌م شیوه‌یه، هه‌م خۆیان ده‌مینن و هه‌میش به‌ قازانجی نه‌ته‌وه‌ی کورد ته‌واو ده‌بی...

رێگه‌ی پێنجه‌مێک نییه!

لەبیرمان بێت دەسەلات بەبی پشٹیوانیی گەل، بێرەوشتی بە دوای خۆیدا دینی،
ئەوانە ی کە بیر ئە دەسەلاتی خۆیان دەکەنەو، جگە ئە "نوقمبوون ئە
بێرەوشتییەکی تۆخ و زەق"، (فساد مطلق)، هیچ دەسکەوتیکی دیکەیان نابێت!

ئەگە ئە پەری ریزم...

حشمەتوڤلا شەفیعیان

ئۆسۆ/ نۆرویز

بەهارى 2004 ی زاینی.

په راوړيز!

1/ سياهكل (سياهكل)، نيو گونديکه له باكووري ولايتي نيران. رووداوي "سياهكل"، سالي 1349 ي هه تاوي بهرامبه ر به 1970 ي زايڼي روويدا و كومه نيك نه ندامي "ريگخراوي چريكه فيداييپه كاني گه لي نيران" كه له دري رژيم ش، شهرې چه كداريان ده كرد، هه لياڼكو تايه سر، پيگه يه كي رژيم له "سياهكل". دواتر هه موويان گيران و، له لايه ن ده زگه ي "ساواك" دوه گولله بارانكران، به لام نه و رووداوه له سرده مي حكومه تي شه وده زنگ و تاريخي ديكتاتورپي حه مده زاشادا دهنگي دايه وه.

2/ "چيته جا" (ده شمال) - چوارديواريپه كي ته نك و ناسكه به وينه ي هوده، له زهل و قاميش دروسته كړي، به و شيويه كه قاميشه كان له ته نيشتي يه كه وه داده نين و، به ده زوويه ك كه له مووي بزڼ دروستكراوه، به ريگوييكي و بهرامبه ر يه ك، قاميشه كان پيگه وه ده به ستن. له وهرزي به هار و هاويندا هم "چيته ج" يه له لايه ن گوندي و نه و كوچريپانه ي خاوه ن مه ر و مالاتن له ده شت و هه واردا هه لده درين، يو نه وه ي گهرما و تيني زوري هه تاو كاريان تينه كا.

گوتووپیژ
له گه‌ل پ‌سپۆر و
زانای میژوو،
دوکتۆر جه‌مال
ره‌شید:



ئهم گ‌فتووگۆیه، سالی 2007 له‌لایهن نووسه‌ری ئهم به‌ره‌مه (سیروان کاوسی) ئاماده‌کرا بۆ بلا‌وکردنه‌وه له رادیۆی رۆژا‌وای کوردستان که به‌رنامه‌کانی له‌سه‌ر سه‌ته‌لا‌یت په‌خ‌شه‌کرا. پ‌ش‌ک‌یش‌کردنی ئهم گ‌فتووگۆیه، له‌لایهن به‌ر‌پ‌ز "شیلان کوردی" یه‌وه بوو. هاو‌ی‌ری هیژا و ن‌ی‌ش‌تمان‌په‌روه‌ر و د‌ئ‌س‌ۆز کاک شوان به‌ر‌زنجی کاری ده‌نگ و ئاماده‌کردنی له‌سه‌ر کاس‌یت نه‌ن‌جامداوه.

سالی 2008 ی زاینی، نه‌ز (سیروان کاوسی) کۆی وتوو‌پ‌ژه‌که‌م تاپ و هه‌له‌ب‌ر کردوو و له‌سه‌ر ش‌ی‌وازی ر‌ی‌نووسی کۆنگره دام‌ر‌شتوو و، له پ‌ی‌نج به‌ش و، وه‌ک زنجیره باب‌ه‌ت‌یک‌ی میژووی، له گۆ‌قاری (کۆنگره)، له ژماره‌کانی (40) و (41) و (42) و (43) و (44) و (45) دا بلا‌وم کردوو‌ته‌وه.

*

*

*

*

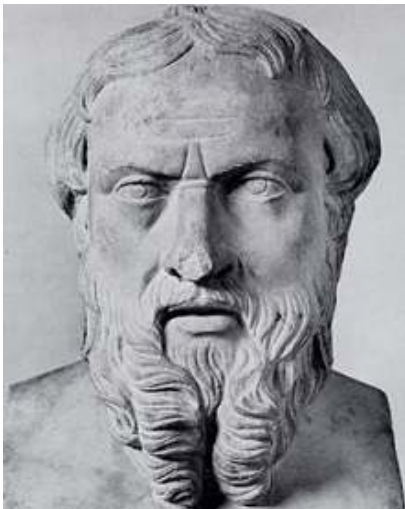
ر‌ی‌زدار دوکتۆر جه‌مال ره‌شید، رۆژ باش و سوپاس بۆ ئاماده‌بوونتان له‌م وتوو‌پ‌ژه

زانستی و گرنگه‌ی که پێوندیی به میژووی که‌ونارانی کورد و، ناسنامه‌ی کورد و
که‌لانی سه‌رده‌می میژۆپۆتاماوه هه‌یه. یه‌که‌م پرسیارمان به وشه‌ی تاریخ
ده‌سپنده‌که‌ین. وشه‌ی "تاریخ" و نووسینی "میژوو" یان "تاریخ"، له چ زمان و
قۆناخیکی میژووی و له لایه‌ن چ که‌لیکه‌وه به‌کار هی‌نراوه؟

د. جه‌مال ره‌شید: به‌لێ، وشه‌ی "تاریخ" ی عه‌ره‌بی، له کوردی دا
"دیرۆک" یان "میژوو"، له ئینگلیزیدا "هیستۆری" (History)،
پێده‌گوتریت. له زمانه سلاقیه‌کان دا، (رووسی، بولگاری،
چیکی، سی‌ربی، پۆلۆنی، مۆرافی، ئۆکرانی، بیلورووسی و
سلۆڤینی) بووه‌ته "هیستۆریا".

تاریخ و هیستۆری هه‌ردووکیان له بنه‌په‌تدا دوو وشه‌ی
یۆنانین. یه‌که‌میان له وشه‌ی "ئه‌ره‌خاییۆس" داریژراوه، (واته
که‌پان به شوین رووداوه کۆنه‌کان دا). له زمانی عه‌ره‌بیدا کرداری
(أرخ، یوعرخ، موعرخ) ی لێ په‌یدا بووه. دووه‌میشیان له وشه‌ی
هیستۆریا داریژراوه، واته (داستان یان چیرۆکه ئه‌فسانه‌یه‌یه‌کان)،
که له عه‌ره‌بی دا (الاسطورة) ی لێ داریژراوه، که لای یۆنانیه‌یه‌کان
کار و کرده‌وه‌کانی خوداوه‌ندانێ تێدا باس ده‌کرا. وشه‌ی دووهم که
هیستۆری یان هیستۆریایه، دیسان ده‌گه‌ڕێته‌وه سه‌ر وشه‌ی
هیستۆریای یۆنانی، به‌لام کاتیک له سه‌ده‌ی پینجی پێش زایندا،
بیری فه‌لسه‌فی له ولاتی یۆنان بووژایه‌وه، "هیرۆدۆت" له‌شاری
"هه‌لیکه‌ره‌ئاسۆس" که که‌وتبووه سه‌ر زه‌ریای سپی له باشووری
"ئه‌نادۆل" ی ئه‌مپۆ، دیرۆکی جیهانی پێش خۆی، به ناوی
هیستۆریا بلۆکرده‌وه، واته کتێبه‌که‌ی ناوی هیستۆریایه. به‌لام

نيوهرۆكهكهى نهك بهشيوهى ئهفسانه، بهلكو بهشيوهى دىرۆك،يان تاريخ نووسيوتهوه. چۆنكه مهبهستى لهم كارهى خۆى تۆماركردنى كردوهكانى مرۆف و گهلانى سهرووى ئهم



زهمينه بوو، نهك كارى خداوهندانى ئاسمان. بهم جوړه هيرۆدۆت توانى بهرگى زانستى بکاته بهر وشهى (هيستوريا). ههر بۆيه تا وهكو ئيستا هيرۆدۆت به باوكى ميژوو دهناسريت، واته ميژوو وهك زانست، بۆيهكهجار

له ولاتى يونان له سهدهى پينجهمى پيش زاین، بهدهست هيرۆدۆت دهسپندهكات.

پ: زمان چۆن دروستبوو؟ له رووى زانستى زمانناسييهوه ئهو قوناخ و

هۆكارانهى له پهروهردە و پيگهياندى زمان رۆتيان ههبووه كامانه بوون؟

د. جهمال رهشيد: ههر چهنده ئهم پرسياره وهلامهكهى زۆر دوور و دريژه، بهلام زۆر به كورتى دهيليم: بيگومان زمان ئامرازىكه، مرۆف توانيويهتى پيى ئهو ههست و پيويست و بيروباوهپانهى خۆى به هاوهميك، يان كۆمهليكى خۆى بگهيهنيت، ئهويش به گواستنهوهى ههست و بيرى، لهپيى چهن دهنگيهوه بۆ پلهى "دوان". ئهو دهنگانه له سهههتادا بهرپهههچى دهنگهكانى سروشت

بوو و، پله به پله دسكارىكراوه. جا بۆيه له گه‌ل داهاتنى ژيانى
 كۆمه‌لايه‌تیی، زمان وەك ديارده‌يه‌كى مێژوویی، له زۆر شوینی
 ئەم زەمینه‌مان دا سه‌ربه‌لداوته‌وه. له هەر پله‌يه‌كى ئەم
 مێژووه‌ش دا و له شوینیكى تايبه‌تى ئەم زەوینه‌دا، زمان
 دەسنیشانى پێكهاتووی كۆلتووریكى تايبه‌ت ده‌كات. له گه‌ل
 په‌یدا‌بوونی نووسین، تێكسته‌كان بۆیان هه‌یه‌ ببنه‌ كلیك بۆ
 لێكۆڵینه‌وه‌ی كۆلتووره‌ هه‌مه‌جۆره‌كانى گه‌لان و جۆرى
 بیركردنه‌وه‌ی مرو‌ف و هه‌سته‌كانى، سه‌بارەت به‌ چه‌رخى مێژوویی
 و ديارده‌كانى جیهانى ده‌ورو به‌رى. مه‌به‌ستم له‌م قسه‌یه‌ ئه‌وه‌یه،
 كاتێك مرو‌ف ته‌نیا ژیاوه، زمانى نه‌بووه، به‌لام كاتێك كۆمه‌ل
 دروست بووه و تێكه‌ل بووه (له‌ كۆتیبێكى خۆم دا باسى ئەمهم
 كردووه!)، به‌ پێچه‌وانه‌ی ماركسیسته‌كان كه‌ ده‌لێن: ئابوورى و
 پێویستى ئابوورى وایكرد كۆمه‌ل په‌یدا بێت! من ده‌لێم وا نییه
 به‌لكو پێوه‌ندى "سیكشوفیل" یان پێوه‌ندى خۆشه‌ویستى نیوان
 نێرومى یه‌كى خستن. چۆنكه‌ ئەمە ديارده‌يه‌كى سروشتیه‌، نه‌ك
 ده‌سكرد. بابەتى پێوه‌ندى ئابوورى، بابەتێكى ده‌سكردە.
 په‌یدا‌بوونی زمان و نووسین له‌ مێژوودا، گه‌وره‌ترین و گرن‌گترین
 كارى مرو‌قا‌یه‌تییه‌ و گه‌لانى ئەم جیهانه‌ به‌ هه‌موویان، هاوبه‌شن
 له‌ پێش‌خستنى ئەم ديارده‌یه‌. له‌ زۆریك له‌ تابلۆ كۆنه‌كاندا ئێمه
 ئەم بۆ‌چوونا‌نه‌ ده‌بینین كه‌ وا زمان و نووسین له‌ خوداوه‌ندان‌وه
 پێش‌كێش به‌ ئاده‌میزاد كراوه، وەك له‌ تێكسته‌ سۆمه‌رى و بابلى و
 ئەكه‌دییه‌كان دا به‌رجاومان ده‌كه‌ویت، كه‌ ده‌لێن: زمان یان نووسین

دیاردیه‌کی خوداوه‌ندانه‌یه بۆ ئاده‌میزاد. هەر له بهر ئهم بۆچوونه‌شه که وا له سهره‌تای هەر وشه‌یه‌ک دا، نیوی خوداوه‌ند به‌شیوه‌ی (ئهل) تۆمار کراوه و، ئهمرۆ ئهم ناوه به دووباره کردنه‌وه‌ی (ئهل ئهل واته الله) له جیهانی موسلماناندا بووته ناوی خودا و له بهر ناساندنه‌وه‌ی ناوه‌کان نیشانه‌ی (معرفه) له زمانی عهره‌بی دا هیشتا ئهم برگه‌یه وه‌ک پێشگر ده‌که‌وێته بهر ئهم ناوانه، به وێنه "البیت" (مال، خانوو)، "الرجل" (پیاو)، "السماء" (ئاسمان)، "البحر" (زه‌ریا) ... هت.

جا بینه‌وه سهر بابه‌تی قۆناخ یان هۆکان!

ده‌لێین قۆناخ و هۆکان له پهره‌رده و پێگه‌یاندنی زمانی مروّف هه‌مه‌جۆرن، وه‌ک قۆناخی سهره‌تایی زمان، که مروّف له‌م قۆناخه‌دا ته‌نیا لاسایی ده‌نگی دیارده‌کانی سروشتی کردووه و، دووباره‌ی کردوونه‌ته‌وه. لێره‌دا من ده‌توانم چهن نمونه‌یه‌ک بێنم، وه‌ک، که ئاوی بېنیوه شۆر بووه، ئاوه‌که له شاخیکه‌وه بۆ خواره‌وه، پێی ده‌گوت: "خوپ خوپ". ئهمه لاساییکردنه‌وه‌ی ده‌نگی خوره‌ی ئاوه. یان له شوێنیکێ داوه و، ده‌نگیکێ لێ په‌یدا بووه، پێیگوتووه: "ته‌ک ته‌ک"، که ئهمه دووباره کردنه‌وه‌یه. که پشله‌یه‌کی ده‌بینی "پش پش" ی پێده‌گوت، یان سه‌گیکی ده‌بینی "عه‌و عه‌و" ی پێده‌گوت، ئهمه لاساییکردنه‌وه‌ی ده‌نگه‌کانی سروشته. ئهمرۆ له زۆر زماناندا ده‌بینین ئاسه‌هاری ئهم زمانه کۆنانه ماون. به وێنه له کوردیدا وشه‌ی (مامه) که (مامه) واته دایکی لێداریژراوه. هه‌روا (کاکه و بابه و داده) هیشتا به‌کار دێن.

واتە ئەم زامانە وەك زامانىكى كۆنسەر قەتئىي، داب و نەرىتى كۆنى پاراستوۋە. لە گەل پېشكەوتنى بارى ژيان، زامانىش پېشەدەكەوئەت. زامان بە چەن قۇناخىك تېپەرپوۋە، ئاين و ئاينزا و تەكنۇلۇژيا و ويژە (ئەدەب) و زانست لە پېشكەوتنى زامانا رۆلى گەورەيان بېنيوۋە. دەبى ئەوۋەش بزائىن كە وا ھەندىك زامان لە تىكەلبوونى چەن شىۋەزارىك پەيدا دەبىت، يان چەن شىۋەزارىك لە زامانىك پەرشوبلاو دەبىتەوۋە. واتە پەيدا بوونى زامان دوو رەگى ھەيە، يان دوو سەرەتاي ھەيە.

1- زامانىكە و دابەش دەكرىت.

2- چەن شىۋە زارىكە و دەبىتە زامانىك.

ھىندىك جار شىۋەزارىك خۆى دەسەپىنئىتە سەر كۆمەلانىك، وەك شىۋەى زارى "قورپەش" بە سەر عەرەبەكان دا، ئەمەش ھۆيەكەى بىگومان ئاينىيە. جا ژياندنەوۋەى ئەدەب و نووسىن بەم تاقەشىۋەيە و، لە سنوورىكى فراواندا، بوو بە ھۆى درووستكردى زامانىكى ئەدەبى. كەچى لە ھەندى شويىنى تردا جۆرى ژيانى كۆمەلايەتى و پىۋەندىى بازىرگانى و ئابوورىى دەبنە ھۆى درووسبوونى شىۋەى ئەدەبى. لەلايەكى دىبەوۋە درووسبوونى دەولەت، وا دەكات شىۋەزارى پىتەخت بېتە زامانى فەرمىى دانىشتوۋانى. يان وەك بولغارى شىۋەزارى نىۋچەيەكى باكوورى بولغارستان كە لەسەر رووبارى "دانووب" ە، بووۋە شىۋەزامانى فەرمىى دەولەتى بولغاريا.

پ: ئايە مېژوو، برىتېيە لە نووسىنەوۋەى رووداو و كارەساتە

میژووییه‌کان، یان لایه‌ن و بواری دیکه‌ش ده‌گریته‌وه؟

د. جه‌مال ره‌شید: نا! بیگو‌مان میژوو بریتی نییه له نووسینه‌وه‌ی رووداو و کاره‌ساته‌کانی رابردوو، به‌لکوو ئەم‌پۆ میژوو یه‌کیکه له زانسته هه‌ره گرنگه‌کان، که به یارمه‌تی زانسته‌کانی دی وه‌کوو ئەرکۆلۆگیا، فیلۆلۆژی، ئانتروپۆلۆژیا و جیئۆلۆژیا و هه‌تا دوا‌یی، رووداو‌ه‌کانی کۆن له‌سه‌ر رووی زه‌ویندا شیده‌کاته‌وه. له نووسینی میژوودا ده‌بی له هه‌موو رووداو و سه‌رچاوه‌کان بکۆلدریته‌وه. هه‌ر بۆیه له وشه‌ی "هیستۆریا" ی "هیروڤۆتس" تاوه‌کوو سه‌ده‌ی پینجه‌می پیتش زاین، ئەم وشه‌یه به ئەفسانه ده‌زانرا، به‌لام هیروڤۆتس به‌رگی زانستی کرده به‌ری میژوو. هیروڤۆتس ده‌یگوت: "میژوو هه‌ر ئەوه نییه رووداو‌ه‌کان بگریته‌وه، یان باسی رووداو‌ه‌کانی تیدا بگریت، به‌لکوو ده‌بی باسی هۆی ئەو رووداوانه به‌ده‌ست مرۆفایه‌تی له‌سه‌ر زه‌ویندا بگریت، نه‌ک له ئاسمان له‌لایه‌ن خوداوه‌نده‌وه، یان به ده‌ستی خوداوه‌ندان رووی دایه‌!"

پ: ده‌توانین بڵین، دوو به‌ش و دوو ده‌سته‌ی رۆشنییر، له نووسینه‌وه‌ی میژوودا رۆتیا‌ن هه‌بووه و، هه‌یه. ده‌سته‌ی یه‌که‌م میژوو‌فان، ده‌سته‌که‌ی دیش میژوونوس. به‌ بۆچوونی به‌رێزتا، کام ده‌سته و گرووپ توانیویانه خزمه‌تی پینشخستنی کۆمه‌لگه‌ی مرۆفایه‌تی بکه‌ن و، له‌به‌ر چی؟

د. جه‌مال ره‌شید: ئەوه‌ی میژوو‌فان ده‌توانین پێی بڵین "میژووان"‌یش. به‌لای ئێمه میژووان ئەو پسپۆره‌یه که له میژووی

گەلیک یان ولاتیک دەدویت و توانایەکی زۆری ھەیە لە بواری ئەو زانستەدا کە یاریدەدەری زانستی میژوون. مەبەستم ئەوەیە، کەسیک میژووان بیت، پێویستە یەک دوو زمانی دی بێجگە لە زمانی خۆی بزانی، یان هیچ نەبێت، زمانیکی مردوو بزانی. یان دەبی توانایەکی زۆری ھەبێت لەو بواردەدا کە یاریدەدەری زانستی میژوون. بەلام میژوونووس، نووسەرێکە ئەو توانایەکی میژووانی نییە، بە بۆچوونی ئێمە، میژووان پتر توانیویانە خزمەتی کۆمەڵگەی مۆف بکەن، چونکە ھەر ئەمان توانیویانە دیاردەکانی میژوو بەراستی شی بکەنەو. میژوونووسان ھەمیشە وتەکانی میژووانیان دووبارە کردووەتەو و، زۆر جاریش لەبەر نەزانین میژووەکەیان تێکداو. زۆرجار من بە تەجربەیی خۆم بینومە، ھەتا کوو دینیشت لە کەنالیکی کوردی گویم لیبوو، زۆر شتیان دەگوت، قسەکانی من بوون. بەلام ناویشم ناھێنن، ئەمانە میژوونووسن. پێیان عەیبە، یان پێیان گرانە بتوانن سەرچاوەکان بەدەنە دەست.

بەلام میژووان، ھەموو سەرچاوەکان کۆدەکاتەو و شیانەدەکاتەو، لیکۆلینەو ھەیان لەسەر دەکا، ئەوجا پشت دەبەستی پێیان. بۆ نمونە من لە ژیاندا باوەرم بە "ناشور بانی پال" نەکردووە کە چووبێتە ولاتی میسر. چونکە خۆی نووسینیکی بەدرۆی ھەیە و، دەلی: "چوومە میسر، ئەوێم کرد و ئەمەم کرد". لە کاتیکی لە ھەلەستین بەولاو تەرەو نەچوو. جا من میژووانم بۆیە ئەمە دەزانم، بەلام میژوونوسیکی دەلی:

"ئاشوور بانى پال چووه ولاتى مىسر، چۆنكە خۆى وا دەلى!"
يانى زۆر شت ھەيە سەدام نووسىويەتى، من نابى بلىم ئەمە
راستە، دەبى لىي بکۆلمەو. يان كابرايەكى ترک، يان كابرايەك
لەوانەى ناکوردن و ميژووى كوردیان نووسىو، دەبى لىي
بکۆلمەو.

پ: كۆنترين نووسراوى ميژووى تا ئىستا دۆزرايىتەو، سەر بە چ زمانىكە و

لە چ نىچەيەكى جيهان دۆزراوئەو؟



د. جەمال رەشىد:
خۆشبەختانە ئەمپۇ
ھەوالىكم بىست كە
پىوھندىي بەم
پرسىارەتانەو ھەيە.
دەلىم، تاوھكوو ئەم
دوايانە، وا باو بوو،
كە كۆنترين نووسىن،

لە مىسر و چىن و مەكزىكۆ بەرچاو كەوتوو، بەلام ئەوھى مىسر
بە كىشانەوھى وینەى ماریك، يان بالندەيەك كە بە ھىرۆگلوڧى
نىودارە، ھەر لە پىش پىنج ھەزار سال بە شىوھى (پىكتوگراف—
نووسىنى وینەدار) تاكوو چەرخى ھىلىنى و رۇمانى، واتە ھەتا
ھاتنى ئەسكەندەرى مەكدوونى بۆ مىسر، ھەر تەنیا لە ولاتى مىسر
مايەو، ھەر لە مىسریش مايەو و، بە دەوروبەرى مىسر دا بلاو
نەبووھە. وەكوو خەتى بزمارى كە سۆمەرىيەكان دایانھىنا،

بلاونه بوووه، که ئه مېش له بنه ردا هه ر به شيوهی
"ئايدیوگرام" (واته ئه وهی له مېشکدا بوو، ده خرايه سهر قوپ).
پاشان شيوهی "پيکتوگرافي" ودرگرت، واته پله به پله پېشکهوت
و سووکتو بوو. به لام خه تی چینی هه ر به په نجاهه زار نيشانه که ی
بۆ ماوه یه کی دوو رو دريژ هه ر مایه وه، که بۆ زۆر کهس هاسان نییه
به کاری بښیت.

جا خه تی بزماريش له سه ردا هاسان نه بوو، به لام
ئه که دیه کان، ئاشووری و بابلیه کان، به پتی پتو یستی
ریزمانه کانیا ن، نووسینه کانی خویان به م خه ته دا پشت. ئه و جا
له ولاتی ئه نه دۆل و سووریا بلاو بوو وه و، به ناو بانگترین تیگست
له سووریا دا که به م خه ته تۆمار کراوه، ئه وانه ی "ئوگاریته"
(راست شمپای- ئه و پۆکه که و تووه ته سهر زه رای سپی
نیوه راست)، واته گه لیک نه ته وه، به پچه وانه ی هیرۆگلو فی، ئه م
خه ته بزماریه یان قبوول کرد. به لام کاتی خه تی "که نعا نی" و
"فینیقی" په دابوون، که له 22 نيشانه پیکده هات و شيوه یه کی
هاسانی هه بوو له تۆمارکردنی تیگسته کاند، پاشان خه تی
"ئارامی" دا پيژرا و خه تی بزمار ی و هیرۆگلو فی له نیو برد که له م
زۆر کۆنتر بوون. به لام ئه و خه ته ی میسر وه ک باسما ن کرد، کهس
قبوولی نه کرد، له بهر ئه وه مرد، نه ما. به م جوړه سه ردا ی
نووسین که ده گه ریته وه پېش پېنج هه زار سا ل، تیایاندا خه تی
بزمار ی و هیرۆگلو فی کۆنترن له خه تی زمانه سامیه کان، چۆنکه

زمانە سامىيەكانىش خەتى خۇيان ھەيە، وەك كەنعانى و
 فېنيقيەكان، عىبرى و ئارامى. ئەمانە لە خەتى بزمارىيەو
 وەرەنگىراون، خۇيان ئەو خەتەنيان درووست كرىووە. بەلام لەم
 دوايانەدا چەن نىشانەيەكى نووسىن لە "ھەراپا" لە پاكستان
 دۆزراوئەووە كە مېژوووەكەى لەوہى سۆمەر و مىسر كۆنترە. ئەم
 ھەوالە زۆر تازەيە. ئەمە بېجگە لەوہى كە لە ھىندستان دا جۆرە



خەتەكى نووسىن ھەبووە، لەنۆوان 4000 ساڵ بۆ 2000 ساڵ
 پېش زاین بەكار ھاتووە. كەچى مېژووۋى خەتى يۆنانى دەگەرپتەووە
 سالى 800 ى پېش زاینى. خەتى يۆنانى لە بنەرەتدا دەگەرپتەووە
 سەر خەتى كەنعانى، يان فېنيقى، واتە دەگەرپتەووە سەر خەتە
 سامىيەكان. بىگومان خەتى عەرەبى كە ئىستا كوردى باشوور پېى
 دەنووسىت، دەگەرپتەووە سەر خەتە ئارامىيەكە. ئارامىيەكەش
 دەگەرپتەووە سەر خەتە عىبرىيەكە. يانى ئىستا "ئارامى" و
 "عبرى" كۆن دانى، لە نووسىندا شۆوہى يەك دەدەن. بەلام عەرەب
 لە سەدەى دووہم و سىيەمى كۆچى دا، "خال" يان بەكارھىناوہ،

چۈنكى تا ئەۋكات "خال" نەبوۋە. ئىستى ئەگەر قورئانەكانى سەدەى يەكى كۆچى، يان سەدەى دوۋى كۆچى تەماشى بىكەى، دەبىنى "خال"ى نىيە و بى "خال" نووسراۋە و زۆر لە خەتى "ئارامى" دەچىت.

پ: ئايە زانىنى رووداۋەكانى چەن ھەزار سالّ لەمەوبەر چ پىۋىستى و گرنىيەكى ھەيە بۆ كورد؟ گەلانى دىكە چەن بايەخ دەدەن بە مېژوۋى رابردوۋى خۇيان و، كۆمەنگەى مرۇف بەگشتى؟

د. جەمال رەشىد: بەراستى ئەگەر ئىمە لە مېژوۋى كورد بىكۆلىنەۋە، يان ناۋى كورد لە مېژوۋى كۆندا شى بىكەينەۋە، دەبى پىشت بە خەتى بىزمارى بىبەستىن. خەتى ھىرۋگۆفى دوورە لە ئىمەۋە و تەنىا لە مىسردا بەكار دەھات، لەۋىۋە نەچۋە دەرى. بەلام بىزمارى ۋەكۆۋ خەتىك بوو بە خەتىكى جىھانى و لە رۆژھەلاتى نىۋەراستدا بىلۋىۋەۋە و تاكوۋ گەيشتە ئەنادۇلىا و لوبنان و سوورىا و شۋىنەكانى دىكە. ھەروەھا لەلايەن ئىرانىيەكانىش بەكار ھات. مېژوۋى خەتى بىزمارى كەى دۆزرايەۋە و، لەلايەن كىۋە دۆزرايەۋە، من لىرەدا بەكورتى ھەندى رۆشنايى بىخەمە سەر ئەم خالە. نووسىنەكانى ھەخامەنشى لە پىرسەپۇلىس دا، ھەروەھا لە "بىستۋون" دا يارماتى ئەۋ كەسانەى دا كە دەيانوىست لە خەتى بىزمارى بىكۆلنەۋە. يەكەم كەس لەۋ بۋارەدا كابرايەكى ئىتالى بوو بەناۋى "پىترۆ دىلەۋارى"، كە لە سالى 1621ى زانىدا، لە گەشتىكى نىزىك پىرسەپۇلىس تۋانى پىنج لە نىشانەكانى ئەم شارە لە گەل خۆى بىنئىتە ئەۋروپا، بەلام ئەۋ

پېنچ نيشانه يه هېچ سووډيكي نه گه يانده زاناکان بۇ شيکردنه وهى نووسىنى بزماریي. له سالى 1765 دا، کابرايه کى ئەلمان به ناوى "نيپوور"، نووسينه کانى پرسه پۇلىسى لای خوى تۆمار کرد و له سالى 1778 دا بلاوى کردنه وه. به مجوره، بناخه ي بۇ ليکولینه وه يه کى زانستانه ي ئەو خه ته داکوتا. ههروهه "نيپوور" وای بۇ چووبوو که ئەم خه تى بزماریيه، سى جوره و، به کيکيان 42 نيشانه يه. پاشان کابرايه کى دیکه به ناوى "تیتسین"، له سالى 1798 دا توانى بزانیّت که وا ئەو بزماره لارانه له نیوان دپړه کان دانراون، وشه کان له يهک جيا دهکه نه وه. ئەوجا کابرايه کى دیکه به ناوى "مؤنتر" له سالى 1802 توانى بزانیّت که وا ئەم تیکستانه، نووسىنى پاشايانى هه خامه نشين و زمانه که شى ده بیت نيژيکى زمانى "زهند ئاويستا" ى سه رده مى ساسانى بیت، که کتیبى پيروزی زه رده شتيه کان پيى نووسرايیت. ههروهه توانى بزانیّت که وا هه ر سى جوره نووسينه که، باسى يهک رووداو دهکات. له کۆتاييدا توانى وشه ي "خشایشا" که وا ئەمړوکه بووته "پادشا" بخويیتته وه.

دواى ليکولینه وهى ئەم چهن زانايه، زانايه کى دیکه به ناوى "فریدريک گريفتيند"، له شارى "گۆيتینگين" له سالى 1802 توانى (42) نيشانه، له نيشانانه شى بکاته وه و، له کۆبوونه وه يه کدا ئەوه ي سه لماند، که وا ئەم نووسينه له چه په وه بۇ راست و نووسينه که پتوهندى به ئەندامانى خيزانيکه وه هه يه که له ئيراندا دهسه لاتدار بوون. ئەوانيش بيگومان به پيى کتیبى "تهورات" ده بى هه ر هه خامه نشى بووبن، که به عه ره بى پييانده لئین: "اخمينى".

کاتیک گروڤیند بینی که وا ئەم (7) نیشانەیه زۆرجار دووبارە دەبیتهوه، زانی ئەمە دەبیّت نازناوی پاشایەک بیّت. هەروەها جارجارە دووبارە دەبیتهوه، وەک بلی واتای "پاشای پاشایان" بیّت. لەبەر ئەوەی داوونەریتی نووسینی ناوی پاشایان تا کۆتایی سەردەمی ساسانی هەروەکوو خۆی مایهوه و لە نووسینەکانی پاشایانی ساسانی دەبینین ئەم نازناوه وەک پاشای گەوره، پاشای پاشایان، پاشای ولاتان دەنووسرا. گروڤیند هەروەها زانی سەرەتای تیگستەکان بەم نازناوه دەسپێدەکات. بۆیە توانی ناوی کەسایەتیەکان لە نازناوەکان جیا بکاتەوه. جا لەبەر ئەوەی یەکەم پاشای هەخامەنشی بەپێی سەفەرەکانی "تەورات"، "کۆرش"ە، دوابەدوای ئەمیش "داریووش"ە، بەلام کاتیک که نیشانە بزماریەکانی بژارد، زانی که ئەمە ناوی "داریووش"ە. بەم جۆرە ناوی کەسایەتیەکانی لە نازناوەکان جیاکردەوه. پاشان که ناوی کورش و داریووشی بەراورد کردەوه، تەماشای کرد داریووش حەوت دەنگە و کۆرش پێنج دەنگە، زانی درێژەکه ناوی داریووشە. هەر بەم جۆرە زانی ئەم نووسینە دەبیّت هی داریووش بیّت و، ئەو نیشانەیی دیکە که لە تەنیشتییدا دەبینریت، دەبی ناوی باوکی بیّت. بەوهدا دەزانریت که داریووش کوپی "هیستاسپ"ە. کۆرەکەشی ناوی "کسپرکس"ە. جا "فریدریک گروڤیند" هەموو ئەم ناوانەیی سنووردار کرد، بۆ ئەوەی بتوانی وشەکانی دیکەش بخوینیتەوه. بە یارمەتی پەرتوکی "زەند ئاویستا"، توانی شیوەی ناوەکه لە زمانی هەخامەنشی دا بدۆزیتەوه. چونکه لە زەند ئاویستا ناوی

"داريووش به دارياهيووش" نووسراوه. ليړه دا کاتې سهيری ناوله دهکات دهبینې بهشیوهی "دارياهيووش" نووسراوه. بهم جوړه گروښند زانی که دهنکی نیشانهکانی خشایشیا، واته "پاشا" و داریووش و هیستاسپ و کسیرکس بزانتیت. پاشان زانیهکی فرهنسی بهناوی "پرنوځ"، زانیارییهکانی هم بوارهی دهولههمهاند کرد، نهویش بهدهسنیشانکردنی ناوی ولاتان و گهلان بوو که له ټیکستهکهدا تومار کرابوو. چونکه داریووش له ټیکستهکهدا باسی زور ولاتان و ساترا بهکانی خوئی دهکات، یهکیک لهوانه نهمه نیا (نهمه نستانې نه مړو). نهوجا پرنوځ ناوی نهو ولاتانهی یهکه یهکه جیا کردهوه. ههروهاناوی ولاتانی له گهلان و هوزدهکان جیا کردهوه. له کاتیکدا زانیاران له نهرووپا سهریان بهم بابتهوه قال بوو، نهفسه ریکی بریتانی بهناوی "هینری راولیسن" که له سوپای ئیراندا کاری دهکرد، سالی 1835 کاتیک له کرمانشانهوه بهرهو همهدان دهچوو، تابلوکهی داریووشی لهسهر چیا بیستون بینی. نههم نهفسه ره بریتانییه ماموی (20) سال لهویدا خه ریکی نهخشکردن و تومارکردن و تومارکردنی ټیکستهکانی نهو تابلویه بوو. له سهر چیاکهوه به گوریس خوئی دهبهست و دهاته خواری، چونکه شوینی نهو تابلویه زور سهخته، ههروهکوو خومان دیومانه. لهویدا راولیسن هموو ټیکستهکانی بهدهست خوئی نووسییهوه، که زور دوورودریژن. جا لیړه نامانهویت به دریژی نههم بابته باس بکهین، بهلکوو دهبی پرسین راولیسن چوون بوی چووه که بزانی ټیکستهکان به سی زمانی جیاواز

نووسراون؟ ئەم كابرايه تەماشای کرد لەنیوان تیکستەکاندا
 خەتیک کیشراوه، ئەوجا ئەو وای بۆجوو، کە ھەر تیکستیک
 زمانیکی تاییبەتە، بەلام نیوەرۆکی نووسینەکە ھەر یەکە و، یەک
 کەسیش نووسیویەتی. لێردا نامەوێ باسی نیشانەکان بکەم کە
 ژمارەیان دەگاتە (400) نیشانە، واتە جۆرە نووسینیکە بە
 چوارسەت شیوە دەنگ دەنووسرێ و لە سەر ئەو شاخە سەختەدا
 تۆمار کراوە. ئەمە لە باوەری ئەرکیۆلۆژییەکاندا کاریکی زۆر
 گەورەیه. لەلایەکی دییەو لە بەر ئەوەی تیکستەکانی
 "بێستون"، بە سێ زمان نووسراونەتەو، راویلسین توانی بە
 خوینندوی تیکستە ھەخامەنشییەکەو کە بە پێی زانیانی پێش
 خۆی دۆزراوونەو، نیشانەکانی دیکەش بخوینیتەو. چونکە ئەو
 دەیزانی شیوە بزمارییە ھەمەجۆرەکان چ دەنگیک بەدەستەو
 دەدەن. ئەوجا کە ناوی "داریووش" یانخویندەو، دەیزانی پیتی
 (د) بە بزماری چۆن دەنووسریت. کە سەیری کرد تیکستەکان
 نیوەراستیان "ئەکەدی" (بابلی) کۆنە، ئەوەی خوارەیان "عیلامی"
 یە. جا ئەم تیکستانە بوون بە ڕینگە و قامووسیک بۆ بەراورد کردنی
 وشە بابلی و عیلامی و ھەخامەنشییەکان. لە کۆتاییدا بە ڕینگە
 ئەم نووسینانە، ئەرکیۆلۆژییەکان توانیان تیکستەکانی سۆمەری
 و بابلی و ئاشووری و شوینەکانی دی بخویننەو. بەپێی
 بابلییەکان توانیان لە سۆمەری بگەن. ئەوجا كابرایەکی دیکە بە
 ناوی "نۆریس" سەرقالی لیکۆلینەو زياتری تیکستە کۆنەکان
 بەتاییبەتی بابلی بوو. بەرپێگی کارەکانی راویلسینەو ئەمانە

توانییان ھەموو تیکستە بزمارییەکان بخویننەو. بەرە بەرە چەن پەسپۆرئیکیش لەم بوارەدا لە ئەورووپادا پەیدا بوون. ھێشتا ھەر لە سەدەدی نۆزدەو "کۆمیتە ئاسیەوی شاھانە بریتانی"، بەبێ ئەوەی پەسپۆرەکان بە خۆیان بزانن، ئەنجامی کارەکانیانی لە بواری خویندەو تیکستە بزمارییەکان، ناردە لای سێ کەسی جیاواز کە ئاگیان لە یەکتە نەبوو، بۆ ئەوەی بزانن وەرگیرانەکانیان تەواوە یان نا؟. کاتی وەلامەکانیان ھات، ھەرسێ وەرەمەکان زۆر نزیکی یەکتە بوون. ئەوجا کۆمیتە ئاسیەوی شاھانە بریتانی باوەڕی کرد کە وا ئەو وەرگیرانە ھەمووی راستن و، ھەموو تیکستەکانی بێستوون بە تەواوەتی خویندراونەتەو.

کاتیک لە ساڵی 1977 لە کتێبخانەی شاری "لایدن" لە ولاتی ھۆلەندا کارمەکرد، ھەموو کارەکانی راویلسین مخویندەو. تیکستەکانیشیم بەدەسختی خۆی بینی، ھەموویم کۆپیکرد. پاشا راویلسین، ئەو زانیانە نام بردن، دواي خویندەو تیکستە کۆنەکان، ھاتن لە ریزمانی بابلی و عیلامی و ئاشووری بکۆلنەو. لەراستیدا خەتی بزماریی وەکوو خەتیکی نووسین، لە دەورووبەری سێ ھەزار سال پێش زاین سەریھەڵدا و تا کوو سەدەدی یەکەمی زاینی بەکار ھێنرا. دوا پارچە نووسینییک بەم خەتە دۆزرا بیتەو، دەرگەریتەو بۆ ساڵی (50) ی زاینی. دەبێ ئەو ھەش بزاین، بەھاتنی ئەسکەندەری مەکوونی و لەنیو بردنی دەولەتی ھەخامەنش، کولتوری ھیلینی لە رۆژھەڵاتدا بلابووو. خەتی

يۇنانى زالبو بەسەر خەتى بزمارى و كزى كرد، بەلام لە كۆتاييدا خەتى ئارامى ھەر بە يەكجاريى لەنيويبرد. خەتى ئارامى لە نيودى يەكەمى سەدەى يەكەمى پيش زاین بلاوبووەتەو. ئەوجا لەگەل داھاتنى سەدەى يەكەمى زاینى، كۆتايى بە خەتى بزمارى ھات.

پ: ئیستا با بیینه سەر ناوی كورد! میژووی ناوی كورد، بۆ چ چەرخ و سەردەمێك دەگەریتەو، یەكەم جار ناوی كورد لە چ چاخ و سەردەمێكدا نووسراوە؟
د. جەمال رەشید: با بلاین میژووی كورد وەك گەل و نەتەوێك لە كەیهو دەسپێدەكات؟ یان وشەى كورد لە كوێ پەیدا دەبێ، یان چۆن پەیدا دەبێ؟ لە وەرامى ئەم پرسیارەدا دەبێ دوو پنت رەچاو بكەین، واتە دوو بابەت رەچاو بكەین: یەكەمیان میژوو خۆی، كەى دەسپێدەكات؟ دووەمیان وشەى كورد بە چى واتایەك دەسپێدەكات و كەى دەبیتە ناویكى نەتەوێكى بۆ گەلیكى تاییبەت لە سەرووی میژووتامیا و لە چیاكانى زاگرووس دا؟

بیگومان میژوو ھەر لە كاتى پەیدا بوونی نووسین لە ھەریمى سۆمەر و ئەكەد دا، لە سێ ھەزار سال پيش زاینەو دەسپێدەكات. ھەر چەندە پيش ئەوێش ھەولە سەرەتاییەكەى لە نیوەراستى ھەزارەى چوارەو دەسپێدەكا. واتە میژوو لای ئێمە 5000 سالە دەستیپێكردووە. خەتى بزماریش وەك گۆتم یەكەمجار بە شیوەى پیکتوگراف (وێنە) دەسپێدەكا و پاشان شیوەى ئایدیوگرام وەردەگریت. واتە ئەوێ لە میشتكدا بە نیشانە یەك مەژۆ دەریدەبریت، بە دەنگ، وەك ئیستا نەبوو كە نیشانەكان پیت (حرف) بیت. وەك خەتى چینی و ژاپۆنى كە بە دەنگ دەخوێنن.

جا سەبارەت بە ناوی کورد، دەتوانین بۆلگەن کۆنترین تابلۆیکە
 کە ئەم ناوەی تیدا دەبینرێت، دەگەرێتەووە کۆتایی ھەزارەیی پێش
 زاین، واتە نۆزیکە 2250 ساڵ پێش زاین. ئەم تابلۆیکە لە گەڵ
 کۆمەڵیک تابلۆیکە لە نیوچەیی سەرۆکی رۆژھەلاتی سووریای
 ئەمە، لە لایەن دەستەبەکی شوینەوارناسیی بەلژیکی لە ساڵی
 1988 دۆزراوە. ئەم تابلۆیکە بە واتایەکی تۆبۆگرافی دیتە
 بەرچاو، مەبەستیشم لەمە، وشەیی کورد بە شیوەی "کورددا"
 نووسراوە. لە نووسینی خەتی بزماریدا وا باو بوو کە ھەر ناویک
 دەبێ نیشانەیی جنسی خۆی بۆ دابنرێت. واتە ئەگەر ناویک ھی
 خوداوەند بوایە، دەیاننووسی: "د" لە وشەیی (دنگر) مە ھاتوو،
 واتە خودا. جا ئەگەر ناوی گەلیک بوایە، بەشیوەیکە دیکە
 دەیاننووسی. ئەگەر ناوەکە ھی زەوی و ولات بوایە نیشانەکە
 "ک" بوو. بە ولاتیشیان دەگوت: "مات". جا لەو تابلۆیکەدا
 نووسراوە "مات کورداکی"، واتە ولاتی (کورددا زەوی). بە
 بیروباوەری من، ئەمە کۆنترین بەلگەیکە کە ناوی کورد لە میژوودا
 تۆمار کراوە. سەرەدەمی ئەم تابلۆیکە دەگەرێتەووە بۆ سەدەیی 22 یان
 23 ی پێش زاین. مەبەستیش لەم ولاتە ئەم نیوچەیکە کەوتوووە
 سەر رووباری خابوور و دەورووبەری شاری ھەسەکە و دەورووبەری
 جەجغە و تل الاسود لە سووریا. جا ئەمە ئەو دەگەیکە کە وا
 ناوی کورددا لە ھەزارەیی پێش زاین لەو ھەریمە ناسراو بوو، و
 ئەگەر ئەم ناو پێوەندییەکی ئەتەمۆلۆژیی لە گەڵ ناوی کورددا
 ھەبێت، ئەوا نیوچەیی ھەسەکە لە دێرژمانەو بەشیکی بوو لە

ناوچەى كوردەوارىيى. كە وابوو بوونى كورد لە سووريا بەو جۆرە نىيە كە ئەوپۇ دەولەتى سووريا پۇپاگەندەى بۇ دەكات و دەلى لە سوورياوە هاتوون و، كوردستانىش لە خاكى سووريا بوونى نىيە. هەرچۇنىك بىت، گرنگ نىيە لەو سەردەمە كۆندە خەلك بە چ زمانىك قسەى كردوو، لەگەل ئەوەشدا بەپىي زانىارىمان دانىشتووانى كورددا لەسەرەتاي چەرخى مێژووييدا بەزمانى هوورى دوواون، زمانەكەشيان زمانىكى زاگرۆسى بوو نەك هێند و ئىترانى.

لە سەردەمىكى درەنگتردا ناوى ولاتى كورد لای نووسەرانى يۆنان و رۆمان، وەك پۇليبيۇس و ساليستۆنىس بەشێوەى "كۆردۇيىنى" تۆمار كراوە و لای پۇلينيۇس و سترابۇن بەشێوەى "كۆردۇيىنى" بەرچاو دەكەويّت. لەسەدەى يەكەمى زاینیدا، لەلایەن پلۇتارخۇس كە بە عەرەبى پێدەلێن پلۇتارخ، ديسان بەشێوەى كۆردۇيەنى تۆمار كراوە. بەلام لای نووسەريكى رۆمى بەناوى يۇسەف فلاوى كە لە بنەردا جوولەكەيه و خەلكى فەلەستينە، هەروەها لە نووسينەكانى پیتۆنيماييەس جیگرى ئەلكساندەر لە ولاتى ميسر، ناوى ولاتى كوردەوارىيى بەشێوەى كوردىيا تۆمار كراوە. ئەم ناوە تۆپۆنۆمىيە هەتاکوو سەدەى چوارەم، لەلایەن سيكتۇس، روفۇس، ئۇزابيوس و ئەميانۇس مەركلینۇس، بۇ ولاتى كوردەوارىيى بەكار هێنراوە. ئەميانۇس مەركلینۇس ئەفسەريكى قشوونى رۆم بوو، يان باشتەرە بلیم بيزەنتى بوو، چۆنكە رۆمانىاي رۆژەهلات ناوى بيزەنت بوو. لە نيوەپراستى

سەدەى چوارەم، پېتەختى ولاتى كوردىيا شارى "ئامىد" (دىاربەكر) بوو. ئەمىيانۇس وەك ئەفسەرىك لەو نىۋچەيە دەگەپا و، تا نىزىكى زىي گەورەى باشوورى كوردستان جەولەى دەكرد بۆ ئاگاداربوون لە جمووچۇلى لەشكرى ساسانىيەكان. ئەوجا كە ساسانىيەكان لە ژېر سەركرەيەتتى شاپوور كوپى ئاردەشېر شارى ئامىدىيان گەمارۇدا، شەرىكى زۆر لە ولاتى كۆردۇيىن كرا كە ئەمىيانۇس تىيىدا بەشدارى كرەووە و، كارەساتە دلتەزىنەكانى ئەم شارەى لە پەرتۆكەكەى خۇيدا بە درىژى تۆمار كرەووە و زۆر جوان باسى شەپى كوردەكان دەكا دژ بە لەشكرەكەى دەولەتى ساسانى، كە چۆن خۇيان نەداوەتە دەست، ھەرچەندە ئاويشيان لى براوہ. تاكوو زستان چاوہرپىيان كرەووە بۆ ئەوەى ئاوى باران بخۆنەوہ، تا كشانەوەى شاپوور و لەشكرەكەى بەرگرىيان لە شارەكە كرەووە. جا ئەمىيانۇس لە (10) لاپەرە لە پەرتۆكەكەيدا باسى ئەم شەپە دەكات كە لىرەدا نامانەوئ بە دوور و درىژى باسى بۆچوونەكانى بكەين.

لە ھەزارەى يەكى پېش زاینیدا، ناوى كورد ھەر بەو شىۋەيە دەبينىن، بەلام جار جار "ى" يەكيان دەخستە پال وشەكە و دەيانكرد بە "كورتى". ئەوجا لە سالنامەكانى پاشايانى ئاشووردا زۆرجار ئەم ناوہ دەبينىن. بە بۆچوونى من، ئەم ناوى "كورتان"ە كە ئاشوورىيەكان باسى دەكەن، لە نووسراوہكانى ساسانىدا، وەك "كارنامەكى ئاردەشېر پاپەكان"، ناوى كورد ھەر بەشىۋەى "كورت" تۆمار كراوہ و، ھەندى جارېش بە شىۋەى "كۆم" (كورتان)

دەبىنرېت. ھەر بۇيە لە پەرتۆكى "كارنامەك" دا پىيانىدەلەين مادگان
يان، كورتانى مادگان.

لەسەدەى پىنچەم و 200 سال پىش پەيدابوونى ئىسلام، ناوى
ولاتى كورد ھەر بە شىۋە كۆنەكەى لە نووسراوەكانى كلىسەكانى
ئەرمەنستان و يۇنان دا ھاتووەتە بەرچا و ناوى كورد ھەندىچار
بەشىۋەى "كوريليا" دەبىنرېت. كەچى ناوى كوردستان لەسەردەى
سەلجوقىيەكان تۆمار دەكرېت؟ لە راستىدا ناوى كوردستان
وەرگىراوى ناوى "كوريليا" يە. دەبى بزانين ئەمرو ترەكان ناوى
كورد بە "ت" (كورت) دىنن، بە كۆمەلگەكەشى دەلەين (كورتلەر).
ھەروەھا ئەرمەنىيەكانىش بە "كورت" و كۆمەلگەكەشى بە
"كورتىر" ناو دەبەن.

پ: بە پىي ئەو سەرچاوانەى لەبەر دەستدان، پىش شۇرېوونەۋەى "ئارىيەكان"،
ئەۋەى ئەمرو پىيانىدەلەين: "ھىندوئەوروپايى، ئە قەققازياۋە بۇ نىۋەراست و
خوارووى ئاسيا، چەندىن تىرە و رەگەزى جىاجيا لە كوردستانى ئەمرو و دەوروپەرى
زاگروندا ژيان، ئايە گەلى كورد و زمانى كوردى، پاشماۋەى ئەو ھۆزە رەسەنانەى
ھەرىمەكەى، يان ئە ئارىيەكانەۋەى؟ تەكايە ئەم بابەتەمان بۇ روون بکەنەۋە!

د. جەمال رەشىد: جىاۋازىيەكى زۆر ھەيە لە نىۋان ھىندوئارى
و ھىندوئىرانى و ھىندوئەوروپى. ئەمەى دوايان زۆر نەتەۋە
دەگرېتەۋە و، ئەمانەش گروپ گروپىن. بۇ وىنە ھىندوئەوروپى
بە گشتى ئەمانەن:

گروپى يەكەم: ھىندوئارىيەكانى كۆنن، واتە ئاوانەى لە

ھىندىستان خاۋەنى زىمانى سانسكرىتىن و، بەۋىدا بىلابوونەۋە و ئەۋانەى ھاتنە ئىران. ھەروەھا كۆمەلىك خەلك ھەبوون بەناۋى "سكىت"، لاي ئىمە پىياندەلەين "سەكەس"، لەنىۋان كەرتى ئاسىيا و ئەۋروپادا دىھاتن و دىچوون، ھىندىكىان لە "سەگىستان" بىلابوونەۋە، ئەمىرۇ پىيەدەلەين "سىستان"، بەلام لە يۇناندا پىياندەگوتن "سكىت". ئەمانە ۋلاتى بنەرتىيان ئۇكرانىا بو، بۇلغارستانىش بە "سكىتاي خواروو" ناۋدەبرا. ئەمانە بە كۆمەلىك زىمانى ھىندوئارى قىسەيان دىكرەكە زۇر نىزىكى زىمانى كوردى ئەمىرۇ بو.

دوۋەم گروپى: گروپى سىلاڧىن. سىلاڧى زۇرن ۋەك رووس، پۇلۇنى، مۇراۋى، بولغارى، بۇسنەى، كۇروۋاتى، چىكى، سىلۋقىنى و... ھىتد. ۋشەى سىلاڧ لەزىمانى لاتىنىدا بە ماناى دىل (كۆپلە) يە، چۇنكە ئەمانە لەلايەن رۇمانەكانەۋە بەدىل دىگىران و دىكران بە كۆپلە. لەبەر ئەۋە ناۋى "سىلاڧ" بەسەر ئەۋ نەتەۋانەدا سەپىنرا، ئەۋرۇكەش بوۋە بە ناۋى كۆمەلىك لە گروپى زىمانەۋانى.

گروپى سىتەم لە ھىندوئارى، "ئەنگۇسىكىسۇن" ن، پاشان جىرمان (ئەلمانىن). جىرمانەكانىش زۇرن ۋەك لاتىڧيا، لىتۋانىا، ئەلمانىا، ئاۋستىريا (نەمسا) و ھۆلەندا.

ئەمانە ھەموۋى ھىندوئەۋروپىين. بەلام ئىمە ئەگەر بىيىن باسى ھىندوئارى، يان ھىندوئىرانى بىكەين، ھىندوئارىيەكان كۆنترن لە ھىندوئىرانىيەكان. ھىندوئىرانىيەكان برىتىن لە ماد و ھەخامەنشى

و پورت و ساسانی. به لام ئهوانه ی له هیندستان نیشته جی ببوون و له گهڵ ئێرانییهکان له زماندا زۆر نیزیکی یهکتری بوون، دهگهڕێنهوه بهشی هیندوئارییهکان، له بهر ئهمه ئهگهر زمانی ئاوێستای کۆن (گاتهکان) بهراورد بکهین له گهڵ نووسینهکانی سانسکریتی هیندستان دا، دهبینین زۆر نیزیکی یهکترین. بۆ وینه به ئاوێستایی به "سوور" یاندهگوت (سۆگرا)، له هیندستان به سانسکریتی دهیانگوت (چۆگرا)، ههروهها ئهمان دهیانگوت "ئهزم"، له هیندستان دهیانگوت (ئهدم). قانونیک ههبوو لهو شیوه زارانهدا که ههر شتیک له هیندستان به پیتی "س" بهکار بهاتایه، له ئێراندا به پیتی "ه" بهکار دههات. بۆ وینه له سانسکریتی به (حهوت) دهلێن (سهپتا)، که وشه ی (سهبت) لهوهوه هاتوو، ئێرانییهکان پێیاندهگوت (ههفته)، ئیستا پێیدهلێن (هفت/حهوت). لهگهڵ ئهم جیاوازییه، ئهم زمانانه له بنهڕهتدا دهگهڕانهوه سههر زمانیکی یهکگرتووی کۆن که بۆ ئیمه ههچ یه جی نههیشتوو، چونکه له چهرخیدا بهکار هاتوو پێش داهاونی نووسین بووه.

ههرحۆنیک بێت، هیندوئارییهکان پێش ئێرانییهکان هاتوونهته جیاکانی زاگرووس، له کوردستان و له عێراقیش دا بڵاوبوونهتهوه. بۆ وینه لهسههرهتای ههزاره ی دوو، تهماشای دهکهین له رۆژاوی کوردستان دا دهولتهتیک پهیدا دهی، هیدی هیدی نیوچه ی دهوک و ههولێر و ههتا "کهرکووک"یش دهکهوێته بندهستی. پێتهخته کهشیان ناوی "اشووکانی" دهی له نیزیکی "سهریکانی"

و "قامیشلوو" ی ئەمڕۆ. "واشووکانی" لە زمانی ئەواندا واتای "باش کانی" ھەبوو، چۆنکە ئەوان دەنگی "با" یاندەکردە "وا"، ھەروەک چۆن لە کەرکووک ئەلێن "واران ئەواری" (باران دەباری). ئەوجا بەو شیوەیە دەوان. ئەمانە وەک عەرزەم کردن پیش (4000) ساڵ دەوڵەتی خۆیان دروستکردوو. بەخۆشییەو پاشاکیان کە لە گەڵ فیرعەونەکانی میسر پێوەندییان پەیدا کردوو، نامەیان نووسیوە بۆیان و ھیندیکیان لە (تل العمارنة) دۆزاونەتەو. لە نامەکاندا وا دیاردەکەوی کە وا فیرعەونەکان داوی کچیان لێ کردوون و، سێ نەو لە شازادە میتانییەکان شوویان بە فیرعەونەکان کردوو. ئەو نامانە ئیستا لە موزەخانەی بریتانیا و لە موزەخانەی بەرلین و، ھەروەھا لە قاھیرەش پاریزراون. سەردارانێ "واشووکانی" بەناوی "میتانی" ناوبانگیان دەرکردبو، لە گروپی "ھیندوئاری" بوون، نەک "ھیندوئیرانی". لەبەر ئەوەی ئەم بایە دووردریژە، پێویست ناکات لەسەری برۆین، تەنیا ئەو پێویستە بڵێن، کە وا کوردستانی ئێمە دەوڵەمەندە بە میژووی خۆیەو، ئەگەر ئێمە زانستانە لێی بکۆلینەو.

پ: وشە کورد ئەمڕۆ چ واتایەکی ھەیە؟ لە کۆندا ئەم وشەیە لەلایەن کورد خۆیەو دانراو، یان لەلایەن دراوسێکانییەو ئەم ناوەی لێ نراو؟

د. جەمال رەشید: ئەمڕۆ وشە کورد واتایەکی ئیتینکی ھەیە، گروویکی خەلکە لە شوێنێکی تایبەتدا دەژی. بەپێی وتەی خۆمان کە زۆر جار دووبارە دەکەینەو، کورد کۆمەڵێکی ئیتینکییە لە خۆرھەلاتی ناڤین دەژی، بەرھەمی کارەساتی ھەزارەھا ساڵی

چىياكانى زاگرۇس و سەرۋى مىزۇپۇتامىيە. واتە ئەنجامى
كارەساتەكانى ولاتى كوردەۋارىيە، ھەرچىيەك روويداۋە ئەم
كوردەمى لى پەيدا بوۋە. ئەو كارەساتانەش لە مىژۋودا رووياندەۋە
ھەمەجۇرن. كاتىك كە دەللىن گروپكى ئىتتىپاقىيە، واتە
نەتەۋەيەكە. جا بۇ شىكردنەۋەمى بوۋنى ئەم نەتەۋەيە، پىۋىستە
مەرجه نەتەۋەيەكانى ۋەك زمان و ناۋى نەتەۋەيى و خاك و
داۋونەرىتى شى بىكەينەۋە، ھەرۋەھا دەبى بايەخ بە لايەنى
ئەنتروپۇلۇژى و زۇر لايەنى دىكە بدرىت، كە ئەمەش باسكى دوور
و درىژە و لىردە پىۋىست ناكات لەسەريان برۆين.

بابەتى ئەنتروپۇلۇژىا لە لايەنى سترىكتورى مرۇف دەۋىت.
بۆۋىنە بىينەۋە سەر ترك كە ئەمرۇ لە تركيا دەژىت، لە لايەنى
ئەنتروپۇلۇژىيەۋە شىۋەيەكى زەرياي سىپى ئىۋەرپاستى ھەيە،
كەچى بۇ كازاخستان و ئۆزبەكستان تەماشە دىكەين، ھەر ئەو
تركة لەۋى شىۋەمى مەنگۈلى ھەيە، واتە ئەمانە ھەر چەندە يەك
ناۋى نەتەۋەيەكانى ھەيە، بەلام ناگەرپىنەۋە سەر يەك رەگەز. واتە
ئەو تركانەنى ھاتۋونەتە ئەنادۇل، گۇرپانكارىيەكى
ئەنتروپۇلۇژىيان ھاتۋودە سەر، لەگەل خەلكى ئەۋى تىكەل
بوۋن. بۆۋىنە يۇنانىيەكانى ئەنەدۇل و ئەرمەنىيەكانى رۇژەلاتى
ئەم ھەرىمە كە بوۋونەتە مۇسلمان، بوۋونەتە ترك، بەلام شىۋە و
روخسارەكەيان نەگۇراۋە. ۋەكوو يۇنانى و ئەرمەنى ماۋنەتەۋە.
ئەم دياردەيە لە كوردستانىشدا دەبىينىن، لە كاتىكدا لە ھەزارەھا
سالدا ئەو جۇرە تىكەلۋىيە لە خاكەكەياندا روويداۋە. بۆۋىنە،
لەو كاتەدا كە مەنگۈلەكانى ھۇلاڭ ھەموو ھاتن لە نەغەدە و لە

مه‌ه‌ب‌ا‌د و م‌ی‌ا‌ن‌د‌و‌و‌ئ‌ا‌و و بۆ‌ک‌ا‌ن و له رۆژ‌ه‌ل‌ا‌ت‌ی کورد‌س‌ت‌ا‌ن‌دا ن‌ی‌ش‌ت‌ه‌ج‌ی ب‌و‌ون، ب‌ی‌گ‌و‌م‌ا‌ن ت‌ی‌ک‌ه‌ل به کورد ب‌و‌ون و به‌ره به‌ره ب‌و‌ون به کورد. ج‌ا بۆ‌ی‌ه د‌ه‌ت‌و‌ا‌ن‌ی‌ن ب‌ل‌ی‌ی‌ن ک‌ه و‌ا کورد به‌ره‌م‌ی ه‌ه‌ز‌ا‌ره‌ها س‌ا‌ل‌ی و‌ل‌ا‌ت‌ی کورد‌ه‌و‌ا‌ر‌ی‌یه. به‌ل‌ا‌م ن‌ا‌ز‌ن‌ا‌و‌ی کورد له چ‌ه‌رخ‌ه کۆ‌ن‌ه‌ک‌ا‌ن‌دا م‌ا‌ن‌ا‌ی‌ه‌ک‌ی د‌ی‌ک‌ه‌ی ه‌ه‌ب‌و‌وه، ه‌ه‌ر‌و‌ه‌ک پ‌ی‌ش‌تر ئ‌ا‌م‌ا‌ژ‌ه‌م‌ا‌ن پ‌ی‌دا "م‌ا‌ت کورد‌ا‌ک‌ی" ن‌ا‌و‌ی تۆ‌پۆ‌نۆ‌م‌ی ب‌و‌وه ن‌ه‌ک ئ‌ه‌ت‌ن‌ی‌ک‌ی، ک‌ه به و‌ا‌ت‌ای ز‌ه‌و‌ی‌ن‌ی و‌ل‌ا‌ت‌ی کورد‌دا تۆ‌م‌ار ک‌را‌وه ن‌ه‌ک ن‌ه‌ت‌ه‌و‌ه‌ی کورد، ک‌ه‌ج‌ی ئ‌ه‌م ن‌ا‌وه ئ‌ه‌م‌پۆ و‌ا‌ت‌ای ن‌ه‌ت‌ه‌و‌ه‌ی کورد‌ی و‌ه‌ر‌گ‌رت‌و‌وه. له چ‌ه‌رخ‌ی س‌ا‌س‌ا‌ن‌ی و پ‌ا‌ش‌ا‌ن له س‌ه‌ره‌ت‌ای ئ‌ی‌س‌ل‌ا‌م‌دا، ن‌ا‌و‌ی کورد و‌ا‌ت‌ای ش‌و‌ا‌ن و کۆ‌چ‌ه‌ر ب‌و‌و، ه‌ه‌ر‌و‌ه‌ک چۆ‌ن ن‌ا‌و‌ی ع‌ه‌ره‌ب‌ی‌ش ه‌ه‌ر به‌و و‌ا‌ت‌ایه به‌کار ه‌ا‌ت‌و‌وه ک‌ه ئ‌ه‌م‌پۆ پ‌ی‌ا‌ن‌د‌ه‌ل‌ی‌ن "به‌د‌و‌و" (ب‌د‌و). له‌م ب‌و‌ا‌ره‌دا "اب‌ن‌ ال‌ا‌ث‌یر" ک‌ا‌ت‌ی‌ک با‌سی س‌و‌و‌ت‌ا‌ن‌د‌ن‌ی ح‌ه‌ز‌ه‌ت‌ی ئ‌ی‌ب‌را‌ه‌ی‌م د‌ه‌ک‌ا‌ت، د‌ه‌ل‌ی‌ت: "ا‌ن ن‌م‌رود و‌ا‌ص‌ح‌اب‌ه ا‌ج‌م‌ع‌وا ع‌ل‌ی ا‌ب‌را‌ه‌ی‌م ق‌ت‌ال‌ الح‌رق‌ه‌ و‌ ان‌ص‌ر‌وا‌ ال‌ه‌ت‌ک‌م، ق‌ال‌ ع‌ب‌د‌الل‌ه ب‌ن‌ ع‌م‌ر ا‌ش‌ار ب‌ح‌رق‌ه‌ ر‌ج‌ل‌ م‌ن‌ ا‌ع‌ر‌اب‌ ف‌ا‌رس و‌ ق‌ی‌ل‌ ه‌ل‌ ل‌لف‌رس ا‌ع‌ر‌اب‌ ق‌ی‌ل‌ ن‌ع‌م‌ ال‌اک‌ر‌اد ه‌م‌ ا‌ع‌ر‌اب‌ه‌م". و‌ا‌ت‌ه: (ئ‌ه‌و‌ه‌ی ک‌ه ب‌ر‌پ‌ا‌ری دا ح‌ه‌ز‌ه‌ت‌ی ئ‌ی‌ب‌را‌ه‌ی‌م ب‌س‌و‌و‌ت‌ی‌ن‌ی، ع‌ه‌ره‌ب‌ی‌ک‌ی و‌ل‌ا‌ت‌ی ف‌ا‌رس ب‌و‌و. گ‌و‌ت‌ب‌ا‌ن له ئ‌ی‌ز‌ا‌ن‌ی‌ش‌دا ع‌ه‌ره‌ب ه‌ه‌ی‌ه؟ گ‌و‌ت‌ی: به‌ل‌ی، کورد‌ه‌ک‌ا‌ن ع‌ه‌ره‌ب‌ی ف‌ا‌رس‌ن!).

ل‌ی‌ره‌دا ت‌ه‌م‌ه‌ش‌ا د‌ه‌ک‌ه‌ی‌ن، و‌ش‌ه‌ی کورد‌م‌ا‌ن‌ای کۆ‌چ‌ه‌ر د‌ه‌گ‌ه‌ی‌ه‌ن‌ی‌ت، ن‌ه‌ک ن‌ا‌و‌ی‌ک‌ی ئ‌ی‌ت‌ن‌ی‌ک‌ی ن‌ه‌ت‌ه‌و‌ه‌ی‌ی. به‌ل‌ا‌م پ‌ا‌ش‌ا‌ن ک‌ه ه‌ه‌س‌ت‌ی گ‌ش‌ت‌ی‌ی ی‌ه‌گ‌رت‌و‌و‌ی‌ی پ‌ه‌ی‌دا د‌ه‌ب‌ی‌ت، و‌ش‌ه‌ی کورد‌ فۆ‌رم‌ی ن‌ه‌ت‌ه‌و‌ه‌ی‌ی خۆ‌ی د‌ه‌گ‌ر‌ی‌ت و خ‌ه‌ل‌ک‌ی چ‌یا‌ک‌ا‌ن‌ی ز‌ا‌گ‌رۆ‌س ز‌ی‌ا‌تر پ‌ش‌ت‌گ‌ی‌ری له‌م چ‌ه‌م‌ک‌ه د‌ه‌ک‌ه‌ن. ب‌ز‌و‌وت‌ن‌ه‌و‌ه‌ی ن‌ه‌ت‌ه‌و‌ای‌ه‌ت‌ی‌ی و‌ه‌ک‌و‌و ب‌ز‌و‌وت‌ن‌ه‌و‌ه‌ی‌ک‌ی س‌ی‌ا‌سی

پشتگیری له چه سپاندنی ئەم چه مکه له نیو دراوسیکانی کورد دا دهکات. به لām له زمانی کوردیدا له بهرام بهر ئەم نازناوه، وشە ی کورمانج یان کرمانج به کار هاتوو. وشە ی کرمانج نازناویکی نه تهوه ییه بۆ کورد. وشه که هیشتا هەر به کار دیت و، هه موو کوردستانی دانه پۆشیوه.

له میژوودا نازناوی کرمانج، له شیوه ی "کوردماد" دارپژراوه که له (کارنامه کی ئارده شیر پاپه کان) به شیوه ی "کورد مادیگان" تۆمار کراوه و، هەر له سه رده می ساسانی دا هه ندیجار ناوی کورد به "مادگان" هاتوو. ئەوجا فۆرمی "کوردماج" ههروهک چۆن له کوردیی ئەمڕۆدا هه ندی ناو پیتی (ن) دیته سه ری، وه کوو تاج، ده بیته (تانج)، جا بۆیه کرماج دوا یی بووه به کرمانج. به لām وشە ی کورد ههروهک خۆی ماوه ته وه و نه گۆراوه. کوردماد وشه یه کی تییه لکیشه و برگه ی یه که میان (کورد) به ته نی به شیکه له و تییه لکیشه بۆ ناسینی نه ته وه ی کورد.

پ: ئەمڕۆکه (40) ملیۆن کورد، رهنگه زیاتر له م ریژیه، به زمانی کوردی ده په یشن، کۆتترین نووسینی به م زمانه دۆزاییته وه بۆ چ چاخ و سه رده میک ده گه ریته وه، ههروه ها زمانی کوردی سه ر به چ گرووپ و ره گه زیکی زمانه وانیه؟

د. جه مال ره شید: ئیستا کتییکی رووسیم له به رده ستدایه کاتی خۆی له "پترزبۆرگ" وه نار دیان بۆمان. تیکستیکی ئاینی به زمانی "مادی" تیدایه له کلێسه یه کی "ئاران" له قه فقازیا نووسراوه ئەمڕۆکه ده که ویته ئازهر بایجانی باکوور. له ویدا ئەو

تيكسستە يان ئەو دۇعايە، بە چەن زامانىكى دى تۆمار كراو، وەك
تركىكى نۆۋەپراستى ئاسيا، فارسى، يۇنانى و ئارامى، دواى ئەمانە
بەزمانى "ماد" نووسراو و لە كاتى خويىندندا دەردەكەويت
كوردىيە و بە زاراۋەى كرمانجى سەرۋو و نووسەر تىيدا دەلى:
"پاكژ خودى، پاكژ زەھم، پاكژ بى مەرگ ھاتى خاچى ئەشكەرمى رەھمەتى مە".

ليژەدا دەبينىن وشەيەكى عەرەبى وەك "رەھمەتى" بەكار
ھاتوۋ، ئەمەش ئەو دەگەيەنى كە سەردەمەكە سەرەتاي چەرخى
ئىسلامى بوۋ، لەوانەيە سەدەى ھەشتى زانىيە. بەداخەو زۆرى
وا ھەن دەلىن، كۆنترىن پارچە نووسىنىك دۆزرايىتەو ھى
سەردەمى باۋەتاھىرى ھەمەدانىيە، واتە لە سەدەى (10و11)،
بەلام وەكوۋ ديارە ئەم نووسىنەى ئاران بە دوو سەدە لەۋەى
باۋەتاھىر كۆنترە. بەلام وا ديارە لە سەدەى (8) ھىشتا ناۋى ماد
سىنۆنىمى نازناۋى كورد بوۋ. جا كورد لە چەرخەكانى ئىسلامىدا
لەلايەن زۆر نووسەرەوۋ باسكرايىت، ئەوا لاي ھەندىكىان
مىژوۋەكەى بەشىۋەيەكى ناراست تۆمار كراو. بۆۋىنە
"مەسعوۋدى" كە باسى كورد دەكات، دەلى: "لە زەمانى كۆندا كە
حەزەرتى سلىمان حەزى لە ژن بوۋ، كۆمەلىك پەرى ناردوۋە بۆ
ئەۋروپا ژنى بۆ بىن. لە گەپانەۋەمياندا لە شاخەكانى كوردستان
شەيتانەكان ھاتوۋن ژنەكانىان بۆخۇيان بىردوۋ. ئەۋجا لە
تيكەلبوونىان مىندالىان بوۋ، كە ئەمپۆكە بە كورد دەناسرېن.
واتە باۋكى كوردەكان ھەموو شەيتانن، دايكەكانىشيان مەلايىكە

(پەرىن).

ئەم وتەيە دەكۇ ديارە چىرۆكىكى ئەفسانەيىيە و راست نىيە و
لە نووسىنى عەرەبەكاندا چەن جارىك ئەم نووسىنانە بەرجاۋ
دەكەۋن. جا بە پىنى سەرچاۋەكان، يەكەم كەس كە باسى ھىرشى
عەرەبە موسلمانەكان بۇ سەر ولاتى كورد و ئەرمەنى كرديت،
ئەبولقاسمى كوپى عەبدوللايە بە (ئىبن خۇرداڭيىيە) بەناۋبانگە.
ئەم كابرايە لە دەسنووسىكى خۇيدا بەناۋونىشانى (ئەلمەسالك و
ئەلمەمالك) كە سالى 232ى كۆچى نووسىويەتى، واتە سالى
846ى زايىنى، باسى ولاتى كورد و ئەپان و بەردەمە و نىۋچەكانى
دىكە دەكات. پاشان، لەسالى 891ى زايىنى نووسەرىكى دەولەتى
عەبباسى بەناۋى يەعقوبى دەلىت: ھىزەكانى عەرەب لە ولاتى
كوردەۋارىيەۋە لە سالى 22ى كۆچى، واتە لە سالى 643ى
زايىنى، ھىرشىيان برىدوۋەتە سەر ئەرمىنىيا. لىرەدا جى خۇيەتى
ئامازەدى پى بگەين، لەو سەردەمەدا بە ھەموو كوردستان دەگوترا
"ئەرمىنىيا"، چۈنكە ئەرمىنىيا لە مىژۋودا وشەيەكى نەتەۋەيى نىيە.
ھەر لە زەمانى داريووشەۋە كە لە بىستۋون ئەم نازناۋەدى تۇمار
كراۋە، تەنيا واتايەكى تۆپۈنۈمى داۋەتە دەست، كە
كوردستانىشى دەگرتەۋە. بۇيە ولاتى كۆردۇيەنى لە نووسراۋە
"يۇنانى" و "رۇمانى" يەكاندا بەشىك بوۋە لە ئەرمىنىيا. ھەر
بۇيەش ئەرمەنىيەكان تاكوۋ ئەمپۇش بە خۇيان نالين
"ئەرمەنى"، بەلكوۋ دەلن "ھى" و بە ولاتەكەشىيان دەلن
"ھاىستان". لەبەر ئەۋە وشەى "ئەرمىنىيا" بە واتاى ئەرمەنى نىيە

و ناویکی جوگرافییه. به لام نازناوی کورد له گه ل داها تنی ئیسلامدا واتیاهیکی نه ته وهیی هه بووه ، بۆیه له م بواره دا یه عقووبی له سالی 891 دا ده لیت: "به فهرمانی خه لیفه عوسمان کورپی غه ففان له شکری عهره به موسلماننه کان له ژیر سه رکرده یه تی" حه بیب بن مه سلمه "چوون بۆ غه زای ئه رمه نستان و به سه ر زیدی کورده کاندایه پینه وه".

هه ر چۆنیک بیت، پاش تالانکردنی پیتته ختی ساسانی، شاری شارستانان (المدائن)، عهره به موسلماننه کان له سالی 16 ی کۆچی به رامبه ر به 637 ی زاینی، روویانکرده نیوچه ی ئه لوهن (حلوان) ی سه ر به رۆژه لاتی کوردستان، هاوکات سه عد کورپی ئه بوو وه قاس، روویکردبووه نیوچه ی میسل (مووسل). ئیبن حۆقه ل له م بواره دا ده ل: "زۆربه ی دانیشتوانی موسل کورن (وان جۆل اهله ا من الاکراد). ئه مه ش ئه وه ده سه لمینن له کۆندا عهره ب له موسل نه ژیاوه، که چی ئیمړۆ کورده کان واده زانن موسل له بنه رته دا شاریکی عهره بی بووه. جا به م جۆره و به پیی به لگهی میژووی، موسل، شاریکی کوردیییه و ئیبن حۆقه ل ئه م راستیییه ده سه لمینن.

عهره به کان به رده وام بوون له هیرشکردن بۆ سه ر هه موو کوردستان. ده سیان گرت به سه ر نیوچه کانی مه رگه و بانۆ هه درا و باعه زرا و داسن و ئه و شوینانه ی برائیزی دییه کان لییان ده ژین. ئبن ئه سییر (ابن الاثیر) له باره ی ئه م کاره ساته وه ده لیت: "فی عهد عوتمان بن عه فان احتل حبیب بن مسلمة قالیقلاتم سار فنزل، میر

بالا فاتاه بطریک بکتاب من عیاض بن غنم بامانة فاجزاه علیه،
 و حمل الیه البطریرک ما علیه من المال". واته (له زهمانی عوسمان
 کوپی عهفان دا، حهیبب کوپی موسلهمه، قالیقای داگیر کرد،
 دواتر له میربالا دابهزی و قهشهیهک نووسراوویهکی له عیازی
 کوپی غهنهمهوه هیئابوی و جهزای دایهوه. قهشهکه ئهو بوولهی
 دایه که هیئابوو بۆی).

ئهگەر موسلمانهکان بهپیی وتهی "ئبن ئهلهسیر" یهکهه جار
 لهژیر سهکرکردهیهتی "عیاز کوپی غهنهه"، به فهرمانی عومهه
 کوپی خهتاب پهلاماری ههریمی جهزیره یاندابیت، ئهوا نیوچهی
 "مات کورداگی"یشی دهگرتهوه، که ئهمرۆ شارهکانی قامیشلوو،
 عامووده و سهریکانی و ههروهها جزیز و بۆتان له رۆژاوا و
 باکووری کوردستان لهخۆ دهگریت. بهلام لهبارهی هیرش بۆ سهه
 شارهزوور، "ئبن ئهسیر" دهلیت که وا عومهه، کوپی عهزهی
 قهپسی نارد، بهلام کاتیکی نهیتوانی داگیری بکات، عهتهبی کوپی
 فهرقهه یان نارد. "و قيل ان عمر بن الخطاب استعمل عتبة بن فرقد
 على قصد موصل و فتحها سنة عشرين فاتاه قتالة اهل نينوى
 فاخذ حصنها و هو الشرقي عنوة و عبر دجله فصالحه اهل الحصن
 الغربى و هو الموصل على الجزية ثم فتح المرج و باعذرا و حبتون
 و داسن و جميع معاقل الاكراد و جميع اعمال الموصل"، واته
 (عومهه کوپی خهتاب، عهتهبی کوپی فهرقهه ی نارد بۆ ئهوهی
 مووسل داگیر بکات، توانی شوورهی رۆژهلاتی بگری، له

رووباری دجله په‌پیه‌وه، له گه‌ل شووره‌ی رۆژاوا که مووس‌ل ده‌گرێته‌وه، ریککه‌وت له‌سه‌ر باجوه‌رگرتن. له درێژه‌ی هێرشه‌کانی، توانی هه‌ریمه‌کانی مه‌رج و باعه‌نرا و حه‌بتوون و داسن و هه‌موو نیوچه کوردیه‌کان بگرێت).

ئێبن ئه‌سیر هه‌روه‌ها له به‌رگی سییه‌می په‌رتۆکه‌که‌یدا له‌باره‌ی سته‌مکاریی ده‌سه‌لاتدارانی عه‌ره‌ب به‌رامبه‌ر به کورده‌کان زانیارییه‌کی زۆرمان پێده‌گه‌یه‌نی‌ت، به پێویستی نازانین لێ‌ده‌دا تیکسته‌کانی دووباره بکه‌ینه‌وه، بۆ زانیارییه‌ش زۆر تیکستمان لا هه‌یه له‌باره‌ی جه‌نگه‌کانی کورد له دژی کۆلۆنیا له عه‌ره‌به‌کان که هه‌موو له‌لایه‌ن عه‌ره‌به موس‌لمانانه‌کان خۆیان نووسراون. به‌م جو‌ره ده‌توانین بڵێین که وا کورد به هه‌یچه نه‌بووه‌ته موس‌لمان و به‌خێرهاتنی عه‌ره‌بی نه‌کردووه و به زه‌حمه‌تییه‌کی زۆر وازی له ئاینی خۆی هێناوه و بووه‌ته موس‌لمان. هه‌رچۆنیک بیت، بێجگه له بلاژری و ئێبن ئه‌سیر و مه‌سه‌عوودی، زۆر نووسه‌ری موس‌لمان هه‌یه باسی هه‌لسووکه‌وتی کوردانیان کردووه، له‌وانه ئێبن ئه‌ل‌زرقی له سا‌لی 902 ی زاینی مردووه، ئه‌بوو ده‌له‌ف له سا‌لی 942 ی زاینی مردووه، ئێبن حۆقه‌ل که له سا‌لی 977 مردووه، یاقووت حه‌مه‌وی له سا‌لی 897 ی زاینی مردووه، هه‌روه‌ها ئێبن مسکویه و ئیدریسی و ئیسته‌خری و هه‌تا دوا‌یی...

لێ‌ده‌دا ئه‌وه‌ی گرنگه ده‌سنیشانی بکه‌ین ئه‌وه‌یه که وا ئێبن مسکویه کاتیک باسی کورد ده‌کات، وه‌ک نه‌ته‌وه‌یه‌ک باسی ده‌کات، ده‌لێت: گه‌لی رووسی، گه‌لی ترک، گه‌لی عه‌ره‌ب و گه‌لی

كورد". واتە وەك گەلێكى سەربەخۆ ناوی كورد دەبات. ئەمە لە زانستی مێژوو زۆر گرنگە كە مەرجی نەتەوايەتیی كوردەكان لەسەرەتای چەرخى ئىسلامیدا بوونی هەبوو. جا بەم بەلگەنامە و سەرچاوانەى ئاماژەمان پىكردن كە لەلایەن موسلمانە عەرەبەكان خۆيانەووە نووسراون. ئەو راستییە دەزانين پێوەندى كورد بە عەرەبەو، هەر لە سەرەتای داھاتنى ئىسلام و لە چەرخى ئەمەوى و عەباسى دا لەسەر چ بناخەيەك دامەزراوو، كە پێوەندىيەكى نێوان سەردەستە و ژێردەستە بوو. ئەوەتا لە سەردەمى عومەرى كۆپى خەتاب دا، كوردەكان توانیان بە شۆرشىك، عەرەبەكان لە "سەیمەرە" و "مات كورداكى" دەر بكەن. ھەروەھا ھۆزى "گەللىيەكان" كە لە شارەزور دادەنيشتن، بەرەنگارى سوپاى داگیركەرى عەرەب بە سەرۆكايەتیی ئەبوو موسا ئەشعەرى بوونەو. ئەشعەرى ھەتا لە ژياندا ما، ھەر خەريكى كوژاندنەوھى راپەڕینی كوردەكان بوو. لە كاتى عەلى كۆپى ئەبوو تالب دا، كودەكانى خريّت لە نێزىكى ئەھواز شۆرشىكيان لە دژی عەرەبەكان ھەلگیرساند و سەرۆكەكەيان لە "رامھۆرمۆز" بەدەستى موسلمانان كوژرا. كاتيكيش موختار لە ساڵى 685ى زاینى، لەلایەن عەبدولمەلىك خەلىفەى ئۆمەوى یەووە بوو بە فرماندەى موسلمانان و ھێرشى ھێنا بۆ ھەريمی "ئەلھەن"، تاكوو مرد، لە گەل كوردەكان لەو نێوچەيە ھەر خەريكى شەڕ و لیكدان بوو. كوردەكانى لۆرستان و بەختیارى و خوارووى كوردستان لەساڵى 808ى زاینى ئەو نێوچەيان لەدەستى عەرەب رزگار كرد كە ئیمپرو

له ئىران پيىدەلن: "ستانى فارس/شيران". بەلام پاش لەنيوبردى
 كوردىكى زۆر حەجج كوپى يۇسەف سەقەفى، دەستى دريژ كرده
 ئەو نۆچەيە و لە سالى 746ى زايىنى، كوردەكان بەناچارى
 بوونە ھاوپەيمانى "خوارىجەكان" كە شۆرشيان دژ بە "مەروان"،
 دووم خەلىفەى ئۆمەوى بەرپاكرد. لە سەدەى نۆيەمى زايىنى و بە
 تايبەت لە سەردەمى خەلىفە مەئمون و خەلىفە موعتەسەمى
 عەباسى دا بە دريژايى ژيانيان سەرقالى شەپ و پيكدادان بوون
 لەگەل كوردەكانى شارەزوو. بەتايبەت ئەوكات كە "جافىر كوپى
 فەهەرگەس" ناوچەى مووسلى ئازاد كردهو كە هيشتا عەرەب بە
 تەواودەتتى تىيدا نيشتەجى نەبوو. لەم بارەيەو ئېين ئەلئەسىر
 لە پەرتۆكەيدا خۇيدا بەناوى "ئەلكامل فى تارىخ" دەلئيت: "فى
 هذه السنة 839 ز عصى باعمال الموصل انسان من مقدمى الاكراد
 اسمة "جعفر بن فهرجس و تبعة خلق كثير من الاكراد و غيرهم ممن
 يريد الفساد فاستعمل المعتصم عبدالله بن السيد بن انس الاذى
 على الموصل و عمرة بقتال جعفر"، واتە: (لە سالى 839 كاروبارى
 مووسل سپيژدرا بە كوردىك بەناوى جەعفەر بن فەرس كە لە
 سەرۆكەكانى كورد بوو. كوردىكى زۆر پشتيان گرت و، لە دەورى
 كۆبوونەو. خەلىفە موعتەسەم لە ترسى ھەلگەپانەوھى كوردان
 لىي، فەرماندەيەكى عەرەبى دەسنیشانكرد بە ناوى عەبدوللا
 كوپى سەيد كوپى ئەنەسى بۆ شەپ لەدژى كوردان و جەعفەرى
 سەرۆكيان و داگيركردنەوھى مووسل).

پ: ئەگەر سەرەتايەك بۆ بزافى رزگاربخوازانەى كورد دانئين كە بە ئالا و

درۆشم و ئامانجى سەربەخۆيى كوردستانەو ھەنگيرسابى، كات و سەردەمەكەى
كەى بوود؟ ھەروەھا بە باوەرپى ئيوە خەباتى رزگاربخوازەنى كورد بۆ چەن قوئاخ
و پلە دابەشەدەكرییت؟

د. جەمال رەشىد: وەلامى ئەم پرسىيارە دەبى دوو جۆر بىت!
يەكەم، باسى كورد وەكوو نەتەوەيەك. دووهم، بزاقى
رزگاربخوازی كوردستان، وەك نىشتمانىك. بىگومان خالى يەكەم
زۆر كۆنترىكە لە خالى دووهم، چۆنكە كوردستان لە كۆنەو ھەر
ھەبوو. بەلام كورد كاتىك لەسەر ئەو خاكە پەيدای بوو، كە
مەرجى "ملیت" (نەتەوايەتیی) بۆ پەيدا بوو. واتە وەكوو
نەتەوەيەك كورد لە مێژوودا پەيدا دەبى. واتە شيوەى ھەلچوون،
يان بزووتنەوەى رزگارپى، لێردا بە چەن پلەيەك دابەشەدەكرییت:

يەكەم، بزووتنەو ډ بە سىستەمى كۆيلايەتى، واتە ديلايەتى
لە جەرخى بابلى و ئاشوورى و رۆمانى و بيزەنتى و ساسانى دا
كە خەلكى كوردستان بەرھەلستى لەشكرى ئەو دەولەتانەيان
دەكرد. بۆويئە وەكوو دەولەتى "ھەموورابى". لەشكرى ھەموورابى
گەيشتە نيۆچەى رانيە و بىتواتە و قەلادزى و، سەرزىي بچووك.
لەويدا خەلكى ئەوئ بەرھەلستىيان دەكرد! بۆ؟ چۆنكە بابلى و
لەشكرى ھەموورابى كە ھاتبوونە ئەوئ، لەبەر دوو ھۆ ھاتبوون:

1- پىنويستيان بە كەرستەى پىناى خويان ھەبوو، وەك كانزا، جا كانزاكە ئاسن
بى، زېر بى، يان ھەر شتىك.

2 - پىنويستيان بە خەلك بوو، ئە جەنگ دەيانگرتن، وەكوو دىل دەيانبردن

كاريان پيڭدەكردن، بەبى مژە و بە بى پوول، بىناي دەولەتى خويان پيڭدەكردن.
 ليژەدا بزووتنەو دژ بەم سىستەمە لەو كاتەو دەسپيڭدەكات،
 واتە لە سەرەتاي چەرخى ميژوودا ئەمە روويداوه. ئەو كيشەيە
 ھەروا دەمىنيتەو تا ئەمپراتۆرىي رۆمانى پەيدا دەبى و،
 ئەمپراتۆرىي ساسانى پەيدا دەبى. سىستەم ھەر سىستەمى
 ديلايەتى بوو. تەماشادەكەين لە زەمانى يوليۇس، قەيسەرى رۆم
 لە سالى 76ى پيش زايىن، دەولەتى ئەمپراتۆرىي ھەرماندەيەك
 دەنيرن بە ناوى "لۆكۇلۇس"، بۆ ئەوئى بچيت بۆ ئاسايى
 بچووك، لە ئىستا پيڭدەلەين (تركيە)، لەوئى ميرىك بەناوى
 ميترەدات كە پاشاي ھەريىمى پۇترۇس (زەرياي رەش) بوو، لە
 ھكومەتى رۆم ھەلگەرابووو، خزمایەتیشى ھەبوو لە گەل
 "تيگران/تيگرانى گەورە" پاشاي ئەرمەنستان كە لە ميژوودا
 ناوبانگى ھەيە. ئەمانە بە ھەردووكيان پەلامارى دەولەتتىكى
 كوردىيان دا بەناوى "پاشايەتتى كۆردۇيەنئى"، پيتەختەكەشى
 ئاميد بوو، ئەمۇ پيڭدەلەين دياربەكر. سوپاي ھەردوو ھكومەتى
 پۇترۇس و ئەرمەنستان پەلامارى ولاتى كۆردۇيەنئى ياندا كە
 ئەمۇكە ناوى كوردستانە. زەربىيۇن بە لاتىنى (زەربىيۇنۇس)
 پاشاي كۆردۇيەنئى كوژرا و، مال و سامان و ژن و مندالى بەتالان
 برا، بەلام خەلكى ئاميد بەرگرييان كرد و شارەكەيان نەدا
 بەدەستەو. ھەرماندەي نيردراوى دەولەتى رۆم (لۆكۇلۇس)
 خويگەياندە ئاميد و توانى سەرپەرشتىي بەرخۇدانى خەلك بكا و،
 ئاميد بەتەواوئەتتى ئازاد كرا. كۆردۇيەنئى نازناويكى رۆمانىيە بۆ

ولایتیک که ئیمړۆ پيیده لاین کوردستان. ناوی کوردستان له کۆندا کۆردیوه، یان کۆردوڅاییا یان کۆردوڅانیا یه. بهلام ناوی کوردستان لهسهدی (12) ی زاینی و له سهردهمی سهلجوقی بهکار دهیترئ.

دووم پله له بزووتنهوهی کورد، دژ به کۆلونیالکردنی نیشتمانی باووباپیران لهسهدکانی (10) و (11) ی زاینیهوه دهسپیدهکا که مهغۆلهکان پهیدادهبن. پیویسته ئهوش بلنم، پیتش هاتنی مهغۆلهکان، بزووتنهوهمان هیه دژ به کۆلونیالکردنی ئاینی و فهرهنگی، که له سهدی ههوتهوه دهسپیدهکات، واته له کاتی داهاتنی دیانهتی ئیسلام، که عهرهب، کوردستان داگیر دهکات. لیژدها ئهوه خهڵکه، ئهوه کورده که دژ به عهرهب شهپ دهکات، لهبهر ئهوه بووه بهرگریی له ئاین و فهرهنگی خۆی کردووه، چونکه ئهمیش ههر به بزووتنهوه دهناسریت. له پاش مهغۆل، واته له سهدی (10) و (11) ترک پهیدا دهبن، سهلجوقی پهیدا دهبن. ئهوه بزووتنهوانهی له دژی سهلجوقی دهسپیدهکهن، بۆ بهرگریی له خاک و زهوی و نیشتمان کراون. ئهمه له سهردهمی فیودالیزم بووه. لهوکاتهدا میر و بهگی کورد، بهرگریی له زهوی و خاکی خۆیان دهکهن. بهلام که پله به پله زولمی ترک بهسههر دانیشتووانی کوردستان دا زۆر دهبی، بیرى نهتهوايهتی پهیدا دهبی.

لیژدها میجرسۆن که باسی بزووتنهوهی رزگاربخوازانهی کورد دهکات، دهلیت: "له گهڵ پهیدابوونی تهیموور شهل، بزووتنهوهی

کورد و بیرى نهتهوايهتیی کورد په‌ره‌ی سه‌ند". ئەم بۆچوونه‌ش تا راده‌یه‌ک راسته‌، چۆنکه ده‌بینین پاش هاتنی ته‌یموور، یه‌کیک وه‌کوو میری عه‌بدال (میری به‌دلیس)، که له‌گه‌ل سولتان مو‌رادی چوارهم له‌ جه‌نگدا بوو، سولتان مو‌راد له‌ساڵی 1643ی زاینی هیرشی هینا بۆ کوردستان، میرعه‌بدال هاوار له‌ کوردان ده‌کا، نه‌ک بۆ مو‌سلمانان و، ده‌لی: "به‌ چ مافیک ری ده‌ده‌ن به‌ خۆیان، خاک و نیشتمانی کورد داگیر بکه‌ن؟". لێ‌ده‌دا واته‌ به‌ بیریکی نه‌ته‌وه‌یه‌وه‌ ئەو بزووتنه‌وه‌یه‌ ده‌سپێده‌کا. واته‌ ده‌توانین بلێین له‌گه‌ل داها‌تنی چه‌رخى سه‌لجوقی، بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخوا‌زانه‌ی کورد، شیوه‌ی نه‌ته‌وه‌یی وه‌رده‌گری‌ت. ئەمه‌ ئەو پله‌ و قۆنا‌خانه‌ن که بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخوا‌زانه‌ی کورد تییدا دابه‌ش ده‌کری‌ت. واته‌ بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخوا‌زانه‌ی کورد هه‌ر له‌ چه‌رخى بابلیه‌وه‌ ده‌سپێده‌کات تا ئەم چه‌رخ و سه‌رده‌مه‌ی ئێمه‌ی تییدا ده‌ژین.

پ: ماوه‌ی هه‌شتا سا‌له‌، کوردستان به‌ فه‌رمیی دابه‌شکراوه‌، هه‌ریه‌کێ له‌ داگیرکه‌رانی کوردستان، سیسته‌می ئابووری و سیاسیی خۆیان به‌سه‌ر کوردستاندا سه‌پاندووه‌، به‌رێزتان وه‌ک زانستکارێکی شاره‌زا و پسپۆر، له‌ نێوان کۆمه‌لگه‌ی پارچه‌ و به‌شه‌کانی کوردستان چ جیاوازییه‌کی ئابووری و فه‌ره‌ه‌نگیی ده‌بینن؟

د. جه‌مال ره‌شید: هه‌ر به‌پێی کۆنفرا‌نسی لۆزان، کوردستان دابه‌شکرا، هه‌ر چه‌نده‌ کورد تا‌کوو ئێستا با‌سیده‌کا، ده‌لی: دابه‌شکراوین بۆ چوار به‌ش! خۆی وانه‌بوو، دابه‌شکرا‌ین بۆ پێنج به‌ش. بێ‌جگه‌ له‌ ترکیا و ئێران و عێراق و سووریا، به‌شیکی که‌وته

نیو یه کیتی سۆفیت، له نیوچهی نازهربایجان و ئهرمهستان دا. لهویدا کۆماریک درووست ببوو به فهرمانی "لینین" بهناوی کوردستانی سۆر که نیزیکی به (8) سال بهردهوام بوو، تاکوو ستالین له نیویبرد. واته پارچهیهکی کوردستان و بهشیکی نهتهوهی کورد لهوێ گوزهرانی دهکرد. ههر له سههرهتای دابهشکردنی کوردستان، دوو جۆره سیستهمی ئابووری پهیدا بوو، جۆریکی سۆسیالیزم و کۆمونیزم له کوردستانی سۆر دا، ئهوانی دی ههر چهنده بۆ ماوهیهکی دوور و درێژ له سههردهمی فیودالیزم مابوونهوه، بهلام له ترکیا دا بزوتنهوهی "کهمالی" و دهولهتی ترکی، بهره بهره ئهو سیستهمه فیودالییهی له کوردستان دا نههیتشت، چونکه بزاقی رزگاربخوازانهی کورد ههمیشه له ژیر سههرکردهیهتیکردنی شیخ و بهگ بوو. جا ترک بهره بهره ئهو سیستهمهی نههیتشت و ههولیدا بهره بهره سیستهمی بۆرژوازی له نیو شاره کوردیهکاندا درووست بکات. جا لێره دا جیاوازییهک ههیه له نیوان باکووری کوردستان و رۆژههلاتی کوردستان. له خوارووی کوردستان (باشوور)، سیستهمی پاشایهتی پشگیری له سیستهمی فیودالی و دهره به گایهتی دهکرد، ئهو دۆخهش مایهوه تا عهبدولکههریم قاسم راگهیهندراوهیهکی دهر کرد بۆ دابهشکردنی زهوی به سههر جۆتکار و رهشایی گوندهکان و پشتی فیودالیزمی پشکا.

ئهمه له لایهنی ئابوورییهوه! ئهوجا له لایهنی کۆمه لایهتییهوه بیگومان جیاوازییهک پهیدا بوو، چونکه پێوهندیی کۆمه لایهتی،

به پێوهندی ئابوورییهوه گریڤراوه. له کوردستانی سۆر، ژن
 رزگاری بوو له ژێر دسهلاتداریتی پیاو، مافی خۆی وهرگرت،
 وهکوو پیاو له "کۆلخۆز" و "سۆلخۆز" هکاندا کاریدهکرد. بهلام له
 بهشهکانی دیکهی کوردستان، دیاردهی رزگاربوونی ژن زۆر درهنگ
 دهسیپیکرد که بچێ ئازادانه له قوتابخانه بخوێنی. لێرهدا ئهگهر
 ئاماژهیهک بکهین به جیاوازی نیوان باشوور و رۆژهلاتی
 کوردستان، له باشووری کوردستاندا، ژن زیاتر و زووتر ئازاد
 بوو، له رۆژهلاتی کوردستان. خوێندنی ژنان له قوتابخانه
 زووتر له رۆژهلاتی کوردستان دهستیپیکرد. ههر چهنده ئهم
 پێشکەوتنه‌ی باشوور، به‌داخه‌وه له رۆژی ئیمپرودا به‌ریگیراوه و،
 به‌هۆی سه‌ره‌له‌دانه‌وه‌ی بیری بنچینه‌گر و توندئاژۆی ئیسلامی،
 ژنان دیسانه‌وه ناچارکراون خۆیان به‌شارنه‌وه و جلوه‌یه‌ری
 ئیسلامی بپۆشن و، له‌نیۆ کۆمه‌لگه‌ رۆلیان که‌متر بکریته‌. ئهم
 دۆخه‌ تازه‌یه به‌ داخه‌وه گه‌شتوووته نیو زانستگه‌. له زانستگه‌
 ده‌خوێنی به‌لام خۆی پێچاووته‌وه، واته‌ خۆیان وا پێشاندده‌من که
 هه‌میشه‌ پێشانگه‌یه‌کن بۆ په‌لاماردان. ئهم دۆخه‌ سیاسیه‌ له‌لایه‌ن
 بی‌نا و بناخه‌ی کۆمه‌لایه‌تییه‌وه بایه‌خی هه‌یه. له‌ ترکیا دا،
 ترکه‌کان، ههر چه‌نده له‌ ئه‌نه‌دۆلی رۆژاڤا و له‌ ئه‌نه‌دۆل به‌گشتی
 به‌ نێزیکبوونه‌وه‌یان له‌ ئه‌وروپا، به‌ چوونی ژن بۆ کارگه‌ بۆ
 کارکردن، جۆره‌ ئازادییه‌ک په‌یدا ببوو، به‌لام ترک وه‌ک
 داگیرکه‌ریک وایده‌کرد که له‌ کوردستاندا ئه‌و پێشکەوتنه‌ روو
 نه‌دات. ژنی کورد له‌ باکووری کوردستان، دیلی داوونه‌ریتی

چەرخەكانى نۆمۇرەست بوو، ھەرواش ماپەو. ئىستا تازە تازە بە
 ھاتنى دوو مليۇن كوردىك بۇ ئەوروپا بۇ كاركردن، لىرە ھەر
 چەندە جلوبەرگان وەك خۇي ماوئەو، تا رادەپەكىش بىريان
 بەستراو بە چەرخى نۆمۇرەستەو، بەلام ھەلسانىان، چوونيان
 بۇ كاركردن و رىكخستنى نۆمۇرەستەو. كە دەچنەو بۇ
 باكورى كوردستان، ھەولەدەن كاربەنە سەر كۆمەلگەى خۇيان.
 لەنيو سەدەى رابردووو ھەن جارئ ھاتنى ژمارەپەكى زۆر
 كوردى باشوور بۇ ئەوروپا، دەستىپىكر. رىژەپەكى زۆرى كوردى
 باشوور لە ئەوروپا دەژىن. كوردى باشوور زووتر پىشكەوتن
 وەردەگرئ، چۆنكە بە بەراورد لەگەل كوردى رۆژھەلات و باكورى
 كوردستان، پاشەكپەكى كۆمەلەپەتى باشى ھەبوو. بەلام وەك
 ئامازەم كرديپى، ئىسلام زۆر دەور دەپىنئ لە بىناى كۆمەلئ
 كوردەوارىدا. بۇ وىنە ژنەپىنئ بەپى شەرىپەتى ئىسلامە. ھەندى
 جار خىزانى وا ھەن توندرەون، كچى خۇيان نادەن بە يەكك نوپۇز
 نەكا، يان شەراو و ئەلكھۆل بخواتەو. ھەروەھا لە كوردستاندا
 جۆرە چىناپەتپەك ھەپە، بۆوینە بەگ كچى خۇي نادا بە
 جۆتكار. يان بەگ كە ژن دىنئ، يان ژن بۇ كورەكەى دىنئ، لە چىنى
 دەربەگ ژن دىنئ. بۆوینە لەنيو ھۆزى جاف ئەم دياردەپە زۆرە.
 لە رۆژھەلاتى كوردستانىش ھەر بەم شىوئەپە. بەداخەو ژن و
 ژنخووزى لەنيو ئاين و ئاينزاكان وەك عەلەوئى و يارسان وشىعە
 و سوننە يان ھەر نىپە، يان زۆر كەمە. ئىوئەش بىستتان و ئاگادارن
 ماوئەك لەمەوبەر كچىك لە باشوورى كوردستان بەشىوئەپەكى

دېندانە کوژرا، چۆنکه مېردى كوردبوو بە كورپكى موسلمان. ئەمە
 نيشانە و ئاماژەيە بۆ ئەوئى بزائين كە ئيمە هيشتا دىلى بىرى
 چەوتى چەرخەكانى ئۆدەرستين. نمونەى دىكە لەم بارەو زۆرن
 و، لەسەرى نارۆين. دەبينين لەنئو كورد دا هەندى شىواز هەيە
 كە لەنئو نەتەوەكانى دىكەدا نابيندرىت. بۆ نمونە "رەدووگەوتن"
 لە نۆچەى "پشتەر". تەماشادەكەى، كچىك دەكەوتتە دووى
 كورپىك، نايكوژن، بەپىچەوانەو، لەنئو كچاندا پىدەلەين، ئەگەر
 جوان بوويتايە، ئەگەر خىرت هەبوايە، رەدوودەكەوتى! جا ئەمە
 لەنئو نەتەوەكانى دىكەدا نىيە، تەنانەت لەنئو كورد خۆيشى دا
 نىيە، كەچى لەویدا هەيە. ئەمە بىگومان پىدەندى بە كارەساتىكى
 مېژوويەو هەيە، كە لەو نۆچەيەدا روويداوه. دەتوانين بلين،
 پەيداىبونى چەن ئاينىك لەنئو كورد دا، وەكوو ئاينى "حەققە"،
 يان ئەو ئاينەى لە سالانى سەرەتاي پەنجاكاندا پەيداىبوو لە نئو
 كورد دا، "حەمەسوور" (كلاوقوت) يان پىدەگوت، ژن ئازاد كرابوو،
 ژن وەكوو پياو كاريدەكرد. بەرھەمەكان كە دەفرۆشرا، داھاتەكەى
 بە يەكسانىيە لە نئوان ژن و پياودا دابەشەدەكرا. وەك لەبىرمبى،
 ئەوكاتە تەمەنم (13) و (14) سالان بوو. گىروگروپەكيان بۆ
 "حەمەسوور" نايەو، لە رۆژنامەى "النهار" كە لە بەغدا
 دەرەچوو، كابرايەك سەرپەرشتيدەكرد، ناوى "عەبدوللا" بوو،
 پڕۆياگەندەيان دەكرد دژ بەو سىستەمە كۆمەلەيەتيەى
 حەمەسوور، دايرشتبوو. لە رۆژنامەى ئەلنەھار نووسىبوويان،
 گوايە دانىشتوانى چەن گوندىك پىرەوىيە لە حەمەسوور دەكەن،

لەنيو خۆياندا ژنەکانيان بۆ يەك بەکار دینن و ھەمەسووريش دەلى: "ئەمن پېغەمبەرم و ئاينىكى تازەم ھېناو!" بەلام ئەم پرۆياگەندەيە راستەنبوو، چۆنكە من خۆم ھەمەسوورم دىبوو، قسەشم لەگەل كەردبوو، جارېكىشيان چووينە گوندی "كلاوقوت" و سەرمانلىدا، باسى شتى واينەدەكرد. دەيگوت: ئيمە زەوييەكانمان دابەشكردوو و، ھەر كەسە خاوەنى زەويى خۆيەتى. ھەموومان پېكەوہ كاردەكەين. كچمان شوو بكات بە ئارەزووى خۆى ميژدى دلخوازی خۆى ھەلدەبژيژى، كەس زۆرى ليناكا، ھەزى لە كى بى شووى پيدەكات. مارەى و شيرباى و شتى وا لەنيوماندا نىيە، بۆ چارەسەرى كيشەكانمان ناچينە لاى مەلا. خۆمان، شوورا و ئەنجومەنىكى "پيران" مان پېكەيناوہ، ھەموو كيشەيەك لەپېگەى ئەو شووراوہ چارەسەر دەكەين.

جا موسلمانەكان و مەلاكان قسەى خراپيان لە دژيان بلاو دەكردوہ، ھەندى جاريش دەيانگوت: ئەمانە كۆمۇنىستىن و، دژ بە ئاينى ئيسلامن. دەتوانين بلين لەنيو كورد دا ھەنديجار مروقى وا پەيدابووہ، ھەوليداوہ كۆمەلگەى خۆى لە ھەندى پيوەندى و كولتورى خراپ دوور خاتەوہ.

ئەوجا با بېينەوہ سەر لايەنى فەرھەنگى!

لايەنى فەرھەنگى كۆمەلگەى كوردەوارىى، تېكەلە و دەتوانم لە سى پنت دا باسى بكەم:

1- زمان. زمانى كوردى، زمانىكى ھىند و ئيرانييە و سەر بە گروپى ھىند و ئوروپيە. لەلايەنى گراماتىك (ريزمان) و

سېنتاكس (مۆرفۆلۇژى)، پېئوھندىي بە جېھانى ھىند و
 ئۇرووپىيەۋەيە. بەلام لە كاتىكدا بەو جۆرە زمانە قسە دەكات،
 بىر كىرەنەۋە، بىرى ئاينىي عەرەبىيە (مەبەستم زۆربەيە و
 ھەموۋى نا!)، چۆنكە ئىزدى و كرىستيان و ھىتەمان ھەيە. لەبەر
 ئەۋەى زۆرىنەى كورد موسلمانە، ۋەك گوتە، بىر كىرەنەۋەشى
 بىرىكى ئاينى و عەرەبىيە. بۇ نەۋنە ھەر پەندىك مەلا بۇ قوتابى
 و فەقى و خەلكى دەھىننەۋە، ۋتە و پەندىكى عەرەبىيە، يان
 پارچەيەكى ئايەتتىكى قورئانە، يان ھەدىسە، ۋاتە لەلايەنى
 رۇحىيەۋە سەر بە دىئاي "سامى" يە، بەلام لەلايەنى زمانەۋە ۋەك
 لەسەرەۋە گوتە، سەر بە گروۋىي ئىرانىيە. ئەۋجا بېينە سەر
 جلۇۋەرگ و موسىقا و ھەلپەركى و ئەۋانە، سەر بە دىئاي
 زاگروسىيە و، لە گەل قەفقازىش ھەندىك تىكەلاۋى ھەيە. بۇ
 نەۋنە كە ھەلدەپەرى، ئەمە بەشېكە لەلايەنى فەرھەنگى
 نەتەۋەيەك، بە موسىقاي تايەتتى خۇى دلى دەبزوئ و
 ھەلدەپەرى، بەلام ناتوانى بە موسىقايەكى عەرەبى ھەلپەرىت.
 بۇ نەۋنە كابرايەكى عەرەب "يا لەيلى يا لەيلى" بۇ بخوئى پىئ
 ھەلنەپەرى، چۆنكە كولتورەكەى جياۋازە و موسىقايەكى
 جياۋازە. ئەۋجا بېينە سەر خوارەن و خان و چىشت لىئان. كورد
 داۋونەرىتى تايەتتى خۇى ھەيە. بىگومان بەرھەمى ۋلات، سەۋور
 بۇ جۆرى خوارەن دادەنەت. كورد زۆربەى زۆرى "ساۋەر" يان بەكار
 دەھىنا، كە عەرەب ناخۋا. عەرەب بىرنجى دەخۋارد، جگە لە
 موسىل كە پېئوھندىيەكەى بە كوردستانەۋە گرېدراۋو. لەو ساۋەرە

کوبه و کفته و شتی دیکه‌یان درووست ده‌کرد که عه‌ره‌بی سووریا و عی‌راق و شوینه‌کانی دیکه ئەم خواردنانه‌یان نه‌ده‌زانی. هه‌روه‌ها کورد که دۆلمه (یاپراخ) لێده‌نی، له‌ ترکه‌وه‌ فی‌ری بووه‌، ناوه‌که‌شی هه‌ر ترکیه‌. جا کورد به‌مه‌ نازانی، واده‌زانی ئەمه‌ به‌شیکه‌ له‌ فه‌ره‌نگی خۆی، به‌لام له‌ بن‌ده‌دا له‌ گه‌ل داهاتنی شه‌پۆلی ترکی سه‌لجووقی ئەم جو‌ره‌ خواردنه‌ی له‌گه‌ل خۆی هێناوه‌. خواردنی کورده‌واری پی‌وه‌ندی له‌گه‌ل هه‌زاره‌ها سالی له‌مه‌وپێشی کورده‌وه‌ هه‌یه‌ و، هی ئەم‌پ‌ۆ نییه‌. له‌ چه‌رخ‌ی رۆمانی، له‌ چه‌رخ‌ی هیلینی واته‌ کات و سه‌رده‌میک ئەسکه‌نده‌ری موکدوونی هاتووه‌ته‌ ولاتی ئیمه‌، بی‌گومان له‌ گه‌ل خۆیان جو‌ری خواردن و داوونه‌ریت و بی‌روبو‌چوون و فه‌لسه‌فه‌ و قانونی خۆیان هێناوه‌ و، پاشماوه‌که‌ی له‌ کوردستاندا ماوه‌. به‌لام عه‌ره‌ب که له‌ سه‌ده‌ی چواره‌م هاته‌ عی‌راقی ئەم‌پ‌ۆ و له‌ "حیره" دابه‌زین و بوونه‌ دانیشتووی ولاتی ساسانی، ئەوان له‌ کورد زۆر شت فی‌ربوون، وه‌کوو لایه‌نی فه‌ره‌نگ و جو‌ری ژیان. پێش ئەوه‌ی عه‌ره‌ب له‌ "جزیره" ده‌ربجیت، خواردنی بنه‌په‌تیان خورما بوو. دوا‌ی هاتنی ئیسلام، بوو به‌ خواردنیکی پی‌رۆز و له‌مانگی ره‌مه‌زان رۆژووی پی‌ده‌شکێن. کورد ئەمه‌ی نه‌بووه‌، کورد شتی دی هه‌بووه‌. دیاره‌ لایه‌نی کۆمه‌لایه‌تی زۆر شت ده‌گرێته‌وه‌، وه‌کوو په‌ندی پێشینیان، قسه‌ی نه‌سته‌ق، چیرۆک و ئەفسانه‌ و چیرۆکی مندالان و ... هیتد، پی‌وه‌ندیان به‌ ره‌پ‌وه‌ی می‌ژووی کورده‌وارییه‌وه‌ هه‌یه‌.

پ: پارت‌ه‌کانی کوردستان له‌ماوه‌ی په‌نجا بۆ شه‌ست سالی رابردوو به‌ملاوه‌،

درۆشمى ئۆتۈنۈمى، يان خودمۇختارىيان ھەتتە ئۆزىدە، چەن سائىكە درۆشمەكەيان
گۆرۈپ ھەتتە ئۆزىدە: جارى كاتى ئەو ھەتتە داۋاي سەربەخۇيى بىكەين،
چۈنكە ھەتتە بارودۇخى دىيا و خۆرھەلەتتى نائىن لەبار نىيە بۆ كورد! نايە كاتى
ئەو ھەتتە كورد راستەوخۇ داۋاي سەربەخۇيى بىكات؟ بۆچۈنى بەرپىزتان لەم
بارەو ھەتتە؟

د. جەمال رەشىد: مەن بە يەك ۋەشە تەنبا دەتوانم ۋەرامى ئەم
بۆچۈنەي ھەتتە بىكەين دەمەو: ئەگەر مەنلىك، نەك پىاۋىك،
ئازارى ھەبو، دەگرى، ھار دەكا. جا ئەگەر نەتەوھەك
چەسەبىتەو دەبى ھار بىكات. نائى بىلەن كاتى نەتەوھە ھار
بىكە! ئەو ھارە سەك، ھارە پىدەكرد، شىخ سەئىد ھارە
پىدەكرد، شىخ مەھمود ھارە پىدەكرد، شەرمە ئەمپۇ، سەد
سال داۋاي ئەوان بىلەن: ھەتتە كاتى نەتەوھە! ئەم بىرى
رەگەر بىو، يان بىرى دىمەزەننى دەلەتلىكى نەتەوھەي كوردى،
بەتلىكى ۋەزەننى مەۋقە، ۋەكە كەشەي نەتەوھەك دەبى باسى
بىكەين، نائى شەرم بىكەين و نائى بىلەن ھەتتە بارودۇخ لەبار نىيە.
بارودۇخ ھەتتە نايەتە لات، تۆ دەبى خۆت ئەو بارودۇخە
پىكەينى.

مەن لەبەر ئەوھى سەر بە ھەچ ھەتتە نىم، بىرە ئازادە لە
ۋەكەن. لەبەر ئەو دەلەم ھەمەو كاتىك دەتوانىن باسى دەلەتتى
كوردى بىكەين. لىرەدا دەتوانم باسى ئەو بىكە، كاك مەسعود
بارزانى لە زۆر شەيئەدا باسى ئەو دەكا، دەلە: دىرەكردى
دەلەتتى كوردى، مافى سەۋىتىمانە. ئەوھى باسىدەكا،

ئازىيەتچىلەر، لە گەل راستىدا رىكە. بەلام كە دەلىل كاتى نەھاتو، ئەو كاتە ھاتو و ئىمە نەمانزانيو و نەمانتوانيو بىقۇزىنەو. بۇنموونە جەنگى جىھانىيەكەم باشترىن ھەل بوو بۇ ئەوئى ئىمە بتوانىن دەولەتى خۇمان دامەزىنىن، نەك چاوپروان بىن خەللى دىكە بۇمانى پىكىپىنى. وەكوو ئىستاش دەلىل: فەرانسە يان ئىنگلىز بۇچى نايەن لە ھەولير و شوپنەكانى دىكەى كوردستان جادەمان بۇ درووست بكن! يان زۇر عەيبە شىركەتى بىگانە بىن لە ھەولير پىتەختى كوردستان دا بىنانى گەورە گەورە درووست بكن، كورد خۇي نەزانى و نەتوانى درووستى بكات. جا لە سياسەتلىشدا ھەر وابوو، يانى بىرى كرديووتەو خەللى دىكە بىن دەولەتەكەى بۇ درووست بكن. لە جەنگى دووئى جىھانىش ھەر بەو شىوئە، كاتىك ئەوروپا تووشى كارەساتى گەورە ببوو، كۆلۇنيالەكانى لە بىر چووبوو، كەچى كورد ھەروەك خۇي مابوو. ھەروەھا سالى (1991) كە تۇ توانىت كەركوك رزگار بكنەت، ئەى باشە بۇچى بەرىدەدەيت و دەكشىتەو؟ كە واتە كورد خۇي بەرپرسە لەو بابەتە كە راگەياندىنى دەولەتى كوردىيە!

لە سالى (1961) دەو ھەتاكوو سالى (2003) كە سەدام رووخا، رۆژى بەلانى كەم دەجار پانزەجار ولاتى كوردەوارىي بە فرۆكە بۇمباران دەكرا. تانكەكانى عىراق لەو دىھاتانە ھەمىشە خەللىان دەكوشت و مالىان وىران دەكرد. دەى باشە، تۇ ئەگەر سەربەخۇيىت راگەياندىبايە، يان ئۇتۇنۇمى، يان فېدرالىت راگەياندىبايە، تۇ ھەر ئەو شەقەت دەخوارد. باشە كە تۇ ئامادەى

نرخى ئەو شەپە بەدى، بۆچى ئەبى نەتوانى ھەستى راست و دروستى خۆت بەرامبەر دوژمنت دەربىرى! بۆچى دەبى من شەرم لە "مالكى" سەرۆكەزىرانى عىراق بکەم؟ بۆ شەرم لە عەبدولعەزىز حەكىم بکەم؟ ئەوان شەرم ناکەن، ئەوان ھەموو شتە دەلەن. ترکمانەکانىش شەرممان لێناکەن. دەى باشە بۆ دەبى من نەوێرم بۆلەيم کەرکوک دەکەمە پێتەختى کوردستان و، کوردستانىش دەکەمە دەولەت!؟ ئەوجا ترکيا چ دەلى با بلى، ئەم کێشەيە کات و ساتى بۆ نىيە. تۆ دەبى ھەموو ساتى باسى کێشەيەک بکەیت کە پێدەلەن کێشەيە کوردى، کە دەبى چارەسەر بکەیت، جا ئەمە بە يەکیتى کورد دیتە دى، بە دەولەتى کوردى بى، بە ھەر شىوئەيەک بێت، ئێمە رازین.

پ: دامەزراندنى دەولەتى کوردستان، خەون و ئاواتى ئێمە و ھەر کوردىكى نىشتمانپەرورە. بە باوەرى بەرپرستان، ئەم خەون و ئاواتە چۆن دیتەدى، کاتى دەبینن حیزب و ریکخراوەکانى کوردستان، بىرى دەسلەتخوازى و پیاوخوازى و بەرژەوندى کەسى و، بىرى پلەوپایەيە حیزبى بەسەریاندا زالە!؟

د. جەمال رەشىد: من پێموایە ئەو خەونە بەو دەیتەدى کە تۆ بتوانى ھەموو چىن و توێژىكى کوردى فێرى بىرى نەتەوئەيە بکەى. واتە گەر نەتەوئەيەک يەک بىرى ھەبوو دەتوانى بریار بدات. بەلام نەتەوئەيەک ھێندە حیزب و گرووپ و لایەنى جیاواز جیاوازی ھەبێت، ناکەونە سەر يەک وشە. يەکیتى نەتەوئەيە پەيدا نابى، يەکیوون بوونى نابى. بە يەکیوونى بىر، يەکیوونى نەتەوئەيە، بە يەکیوونى نەتەوئەيە، گەشتن بە ئامانج سەرھەڵدەت. ئەمە سەرى

ئەو ھەيەتە كە خەۋنى دامەزاندنى دەۋلەتى كوردىيى بىتەدى. ئەگىنا تەنبا ئەۋە نىيە تۆ كلاشىنكۆفېكت ھەبى، بچى لەو شاخە شەپ بىكەى. تۆ دەتۋانى سەربازىك يان دوو سەرباز بىكۆزىت، بەلام ناگەيتە ئامانجىت. تركمان ھەموو يەكن، من لەئىۋياندا ژياوم. يەكيان چى بلى، ھەموو دەللىن واىە، كەچى من ھەلسم شىتىك بلىم، يەكسەر ھەموو كورد دەبنە دوژمنم! جا ئەۋەيە جىاۋازىيەكە. ەەرەبىش ھەروايە، بۆ نموۋنە كە باسى فەلەستىن دەكرىت، ەەرەب ھەموۋى يەكە، پىشتىگىرى لىدەكەن. ئىمە بىجگە لەۋمى لە باشۋورى كوردستاندا جۆراۋجۆرىن، بىئىنەۋە سەر كوردستانى گەۋرە، ئەۋا ھەر زۆر زۆر دوورىن لە يەكترى. ئەۋ بزوۋتنەۋانە لە باكوۋرى كوردستاندا ھەيە، يەكى ۋەكوۋ پى كى بۆ زۆر شت لەگەلتا رىك نىيە. جا دەبى ئىمە ۋەك نەتەۋەيەك يەك بىن.

پ: كىشەي كەركوۋك و ئىۋچە بە ەەرەبىكراۋەكان، پاش روۋخاندنى رزىمى بەعس و لەسىدارەدانى سەدام حسىن، چارەسەر نەكراۋە. ئەم كىشەيە بۇچى ۋا ئالتۇز بوۋە؟ ئايە ھكۈمەتى تازەى عىراق بە مەبەست دۇخەكەى ۋا لىكردوۋە، يان سوۋچى ئەمە دەگەرپىتەۋە بۆ سىياسەتى ئەمرىكا ۋ ھاۋپەيمانەكانى ۋ نايانەۋى كەركوۋك و ئىۋچە دابرىندراۋەكان بگەرپىتەۋە سەر كوردستان؟ يان ھۆكارى مانەۋەى كىشەكە، كورد خۆيەتى!؟

د. جەمال رەشىد: لىرەدا كە باستىرد سەدام لەسىدارە درا، ۋەك بىنىم لەسىدارە نەدرا، بە پەت ھەلۋاسرا، چۆنكە پرسەكەى لە من دەكەى، من لەبىرمە پەتبان بۆ ھەلۋاسىي. سەبارەت بە كىشەى كەركوۋك من نازانم لە كوۋە دەسپىيكەم!

كېتىشكە لەسەرەتادا تاوانى كوردى تىدايە، واتە سووچ و تاوانى
 ئەو سىستەمانە نىيە كە لە عىراقدا پەيدا بوون، چ لە زەمانى
 پاشايەتتى، چ لە زەمانى كۆمارىي بە سەرۆكايەتتى عەبدولكەرىم
 قاسم، يان سەردەمى بەعسىيەكان. چۆنكە ئەوئەلى لەبىرم بى،
 باوكم ھۆتىلى ھەبوو، ھەمىشە دەچووم دادەنىشتەم گۆئ لە خەلك
 راگرم. خەلكى باش دەھاتن دادەنىشتەن، زۆربەيان ئاغاواتى كورد
 بوون، لەوانە شەيخ جەبارى، ئەمە گەورە پىاوى عەشیرەتى
 جەبارى بوو، شەيخ تارقى باوا ھەبوو، ئەمە گەورە ھەموو
 تالەبانەكان بوو، ھەروەھا شەيخ فاتىح ھەبوو، شەيخ سالىح
 محەمەدى كەشە ھەبوو، سەیدەكانى كاكەيەكان ھەبوون، وەكوو
 عەلى ئاغا و ھىتد...، دەھاتن، مەن گۆيم لەمانە دەگرت. ھەموويان
 لە دەرەوئەلى كەركووك دەژيان، بەلام بەرھەمى كشتوكالىيان وەك
 گەنم و جۆ و دانەوئەلى دىكە، ھەموو دەھاتە كەركووك بەدەست
 تركمان دەفرۆشرا. واتە كورد كاریدەكرد، سوودەكەى بۆ تركمان
 بوو. باوكم دەيگوت پىيان: بابە گيان ئۆو بۆ وا دەكەن؟ ئەو
 تەپەكارى و بەروبوومەى ھەتەنە، بۆ ئۆو دەیدەنە تركمان؟
 بیدەنە كورد، يان ئۆو خۆيان وەرنە شار، لە كەركووك زەوى
 بکړن، بىكەنە خانوو، خۆتان دووكان و ھەمار بکەنەو، بەوئەش
 نەتەو دەرووست دەبى! ئەمە سالى 1952 و 1953 بوو، ئەم
 قسانەى باوكم لەبىرە، كەچى گالتهيان پیدەھات، دەيانگوت بابە
 چۆن وا دەبى؟ ئەو لادى و ھەوا خۆشە جى بەئەلەين و بىين لەم
 گەرمایە بژين؟ جا ئیمە وەكوو شارستانیەك بىرماندەكردەو كە

وا کورد که مایه سی و تاوانیکی ههیه، چونکه ته ماشا مانه کرد
 حکومه تی عێراق، عه ره بی هینابوو بۆ نیوچه یه که به ناوی
 "خوێکه"، عه ره ب ناوی نا "المحا"، چونکه عه ره ب به خوێ ده لێ
 "ملح"، دواتر ناوه که یان گۆری و کردیان به "حه و یجه" (حه و یجه)،
 دوو عه شیره تی گه وره ی عه ره بیان هینایه ئه وێ به ناوی
 "ئالعووبید" و "ئالجبور"، له وێ نیشه ته جێیان کردن. ئاوی زییان
 راکێشا بۆیان و ده ستیان کرد به کشتوکالی، له مه وه فێری
 به ره مه یێنان بوون و، به ره مه کانیا ن ده هی نایه که رکوک.
 ئه وانیش شیخه کانیا ن ده هاتن له هۆتیلی ئیمه داده به زین، وه که
 شیخه کورده کان ئه مانیش نه ده هاتن له که رکوک نیشه ته جێ بن.
 تا کوو ئه و سه رده مه له شاری که رکوک، له پال کورد دا ته نیا
 ترکمان ده ژیا. من که له سا لی 1947 له که رکوک چوومه
 قوتابخانه، هه تا پۆلی سییه می نا وه ندیی، له پۆله کانماندا،
 قوتابی، یان خوێندکاریکی عه ره بم نه بین. له پۆلی سیی
 نا وه ندیدا یه که یکان لی په یدابوو، ناوی زه رغام بوو. من شاهیدم
 بۆ ئه وه که عه ره ب نه بوو له که رکوک. ئه گه رچی زۆربه ی
 دانیشه توانی شاره که کورد بوون، له گه ل ئه وه شدا به داخه وه کورد
 حه زیان نه ده کرد بێن له که رکوک دانیشن.

بابه تی زیادکردنی کورد له که رکوک له سه رده می کۆماری
 ده ستیی کرد که حکومه تی عه بدولکه ریم قاسم به یاننامه ی ده رکرد
 به بۆنه ی ده ستووری کاتی، له ماده یه کیدا ده لێ: "ئهم ولاته کورد
 و عه ره ب تییدا شه ریکه!". جا ئه مه کاریگه ریی زۆری هه بوو بۆ

سەر کورد، چۆنکه لهوه بهدواوه ئهو کوردانهی ههژار و دهسکورت بوون، روویان له کهرکووک کرد و له کۆمهڵیک خانوو خانوودا نیشتهجی بوون که پێیاندهگوت: "جمهۆری". لهویدا ریژهی کورد لهنیو شاردا زیاتری کرد. پارێزگهی کهرکووک ههر چوار دهۆری کورده، له باکوورهوه نیوچهی "شوان" کورده، له رۆژههلاتهوه "چهمچهمال" و "قهرهههنجیر"، له باشووریشهوه ههتا دهچوویته "کفری" و "خانهقین"، سهر به کهرکووک نهبوون، سهر به دیا له بوون، ئهمانه ههموو کورد بوون، بهلام له نیوانیاندا ههندی ديهاتی ترکمان ههبوون. بۆنموونه گوندی "بیشیر" له خوار کهرکووک، گوندی "بلاوه"، ئهم ديهاته ترکمانانه ههندی "قزلباش" یان تیدا بوو. جا ئهو قزلباشانه، ههرچهنده ترکمان بوون، بهلام نیوانیان لهگهڵ ترکمانهکانی شار خوشنهبوو، چۆنکه ئهمان سوننه بوون، ئهوان شیعه بوون. ترکمانهکانی کهرکووک ئیمهشیان فێر دهکرد ترکمانی ئهو گوندانهمان خوشنهوێت و له گهڵیشیان نان نهخۆین، دهیانگوت نانهکهشیان پیسه! واته یهکیتیی له نیوان ترکماندا نهبوو. جا کوردهکه زیاتر له گهڵ ههردوو لادا تیکهلاویی ههبوو.

لێردها ئیمه هیچ کیشهیهکمان نهبوو لهسهر کهرکووک، تاکوو چهرخێ کۆماریی هات. که چهرخێ کۆماری هات و له دهستوور دا نووسرا کورد و عهرهب له عێراقدا شهڕیکه، بهراستی کورد دهیویست بزانی لهو ولاتهدا سنووری تا کوێیه؟ بهلام کیشهیهک که له کوردستان لهوکاردا سهڕیهههڵدا ئهوه بوو، له گهڵ بریاری

دابەشکردنی زەویی بەسەر چینی جۆتکار دا، وایکرد هەندێ دەربەهگی کورد دژ بەم مادەییە بوەستن. لێرەدا ناتوانم بڵێم کە وا پارتی لەم نیوەدا چەن دەوری هەبوو کە پشتگیری ئێوە دەربەهگانی دەکرد (ئەمە بابەتێکی دوورە لەم پرسیارە ئێوە!)، بەلام کاتێک شۆرشێ (11) ی ئەیلوول دروستبوو، یەکێ لە گێروگرفته گەورەکانی ئەوە بوو، بۆ داخوایی کورد بەرنامەییەکی نەبوو. هەندێجار بە "لامەرکەزی" رازیبوو، دوايی کە بەعس پەیدایبوو، بە ئۆتۆنۆمی رازیبوو کە ئەویش سەدام خۆی، سەرۆکایەتی کوردی ئامۆژگاریکرد داوای ئۆتۆنۆمی لێ بکەن، کورد خۆی داوای نەدەکرد. ئێمە داوامانەکرد رێککەوتنامە (22) ی حوزەیران جێبەجێ بکە کە لە گەڵ عەبدولرحمان بەزاز مۆر کرابوو، کەچی ئەوان (بەعسییەکان) وتیان نەخیر، مافی ئێوە زیاترە لە رێککەوتنامە لە گەڵ بەزاز. ئەمە ئەوە دەگەیەنێت کە ئێمە هەر لە زوووەوە نەمانتوانیوە داخوایی خۆمان وەکوو بەرنامەییەکی لەسەر کەرکوک یان لەسەر کوردستان بچەسپین. بەلام کێشە کەرکوک لە کەیهوە دەستپێدەکات؟ لەکاتی کوتووپیژدەکانی رەحمەتی مەلامستەفا بارزانی لە گەڵ شاندی عێراقی لەبۆ رێککەوتنامە (11) ی ئازار.

من لە ساڵی 1977 لەلایەن زانستگەی "لایدن" راسپێردام هەندێ پەیماننامە و بەلگەنامە سەردەمی عوسمانی رێکخەم. ئەو بەلگەنامانە سالەهای سال بوو کەوتبوو لەوێ. من لەبەر ئەوەی زمانی ترکی دەزانم و بەلگەنامەکانی سەردەمی عوسمانی بەزمانی

ترکی و بە خەتی عەرەبی نووسرا بوون، توانیم ھەمووی ریکخەم. لە کاتی ریکخستن دا چاوم کەوت بە "قامووسی ئیعلام" کە "شەمسەدین سامی" نووسیویەتی. ھەزمکرد بزانی ناوی کەرکووی تێدا یە؟ کە پەرتۆکە کەم کردووە، ئاوی نووسیوو: "شاری کەرکووک لە کوردستان دایە و، نێوەندی سنجاقی شارەزوورە و سێ بەشی ئەم شارە کوردن!".

ئەمە لە ساڵی 1977 وای لیکردم کە بزانی دەولەتیی وەک عوسمانلی دان بەویدا دەنیت کە وا کەرکووک نێوەندی شارەزوورە لە کوردستاندا، چونکە بەزمانی ترکی دەنیت: "کوردستان"، ئەمە زۆر گرنگە. لەمەدا کاتیک مامجەلال لە ساڵی 1991 داوای شتیکی لە من کرد چوو بۆ ترکیا بۆ لای تۆرگۆت ئۆزال، من ئەمەم داپی، وتم: لەگەڵ ئۆزال کە باسی کەرکووکتان کرد، تۆ بێ: من هیچ نالیم ئەمە بەلگەنامەی خۆتانە!".

جا بەپی پاشەکییەکی میژوویی، ھەروەھا سیاسی و نێونەتەوایی وەکوو دەولەتی عوسمانلی، ھەروەھا وەکوو راستییەک کە کورد تێیدا دەژی، کەرکووک بەشیکی لە کوردستان. بەلام کابرایەک کە نەزانیت، بچیت لە بەغدا دانیشیت، ناوی دوو شەقام، یان دوو کۆلانی کەرکووک نەزان، خەلکی ئەوێ نەبی، لەوانە یە خەلکی قەڵادزی بی، خەلکی بارزان بی، یان خەلکی سەنجاڕ بی، تۆ دوو کەرکووی بۆ نابە ی لە گەڵ خۆت کە داوی مافی خۆی بکا، کە بە تەواوەتی شارەزای شارەکە و میژووی

شارەكەى خۆيەتى؟! لىرەدا نە تاوانى دەولەتى مەركەزىيە و نە تاوانى دەولەتانى ھاوپەيمانە وەكوو ئەمريكا، بەلكوو لە شتىكەو دەيت، نەخۇشېك نەلېت من من نەخۇشەم، كەس ناتوانى بلې پېى تۆ نەخۇشەيت، چارەسەرت دەكەم! جا كورد دەبى بۆ خۆى ئەو مافەى خۆى بچەسپىنېت. ھەموو كاتېك ئەوەى لە تۆ نىيە، ئامادەيە دان بە تۆدا نەئىت. كاتېك دان بە تۆ دا دەئىت، كە تۆ خۆت دان بە بوونى خۆتدا بئىى. دەلېى: من ھەم، ئەوېش دەلې: ئا تۆ ھەيت! حكومەتى بەغدا بەھېچ جۆرېك دان بە تۆدا نانېت، ئەگەر بشلې ئا ھەيت، بەلام ھېچت بۆ ناك. جا تۆ دەبى خۆت بېكەى. لەبەر ئەوە من لەو باوەرەدام دەبى كەركووك رزگار بكرېت، جا بە زۆر بى، يان بە ھەر شىوہەيك بى دەبى رزگار بكرى و، داوودەزگەى خۆتى لىدامەزرىنى، ئەوجا تركيا پېى خۆشە، يان پېى ناخۆشە، ئەوا كەيفى خۆيەتى.

پ: دېئەنەو كەركووك، شار و زېدى لە دايكبووتان. لە بارەى بنەمالەتان،

بەسەرھات و بېرەوہرى و ژيانى تايبەتى خۆتان بۆمان بدوین!

د. جەمال رەشىد: لەبارەى خۆم زۆر بە كورتى باسدەكەم. نايتە بېرم چۆن لە دايكبووم، بەلام بەپېى ئەو نووسىنەى باوكم نووسىبووى، شەوى ھەينى سەعات (10) رۆژى (3)ى حوزەيرانى سالى 1941 لە قەلاى كەركووك لە دايكبووم. ئىستا مالەكە نايتە بەرچاوم. من نەختى بېرم تىژە، لەبېرمە ھىشتا نەمدەتوانى بەرېدا بپۆم، رەورەوہيان كرىبوو بۆم، كە بە دەست بېگرم و پېى بپۆم، ئەوہم لە بېرە. ئەو مالەشم لە بېرە

حەوشەكەى چۆن بوو. ھەروەھا شیوەى دایکەم و براى گەورەم و
 ئەمانەم لە بیرە. ژيانى تايبەتیی خۆم ھەر لە قەلای کەرکوک
 بردەسەر، چونکە قوتابخانەكەشمان ھەر لەوێ بوو. دەچوو مە
 قوتابخانە و دەگەرپامەو مەلەو. مالى ئیمە، مالىكى شارستانی
 بوو. دایکەم خۆى ھەر خەلکى کەرکوکە، لە خوار قەلا لە دایک
 ببوو، لە گەرپەكى سەقاخانە، زۆریەى دانیشتوانەكەى کورد
 بوون، بەلام ببوون بە ترکمان. لەبەر چیش ببوون بە ترکمان؟ کە
 سالى 1921 عێراق بوو بە دەولەت و قانونى ناسنامەى عێراقى
 دەرچوو، لە قانونى ناسنامەدا ھاتبوو، دەبی ئەو کەسانە بین
 بە عێراقى، کە پێشتر ناسنامەى عوسمانیان بووبێت. جا زۆر لەو
 کوردانەى لە گەرپەكى سەقاخانە دادەنیشن، لە بنەپەدا کوردی
 رۆژھەلاتى کوردستان بوون. بۆ ئەوێ ناسنامەى عێراقى وەرگرن،
 دەیانگوت ئیمە ترکمانین. ئەوکات کەس نەیدەزانى ترکمان لەو
 پەرى سنوورى ئێرانیشەو ھاتوو، چونکە ترکمانستان لە
 سەرۆکى ئێرانە و لە نیوەپاستى ئاسیا ھەلکەوتوو. ئاستى
 ھۆشیارى لەو زەمانەدا نزم بوو، خەلک وایاندەزانى کورد
 ئێرانىیە و ترکمانیش عوسمانىیە. جا دایکەم خەلکى ئەو گەرپەكە
 بوو، ئەو شتانەى بۆ من دەگێرپایەو، دەیوت فلانە کەس کوپى
 فلانە کوردە. با باسى ئەو شە بکەم، لە سالى 1959
 ریکخراوێک پەیدا بوو کە کوردیان دەکوشت، تیرۆریان دەکرد و
 سەرۆکە کوردەکانیان دەکوشت. سەرکردەى ئەم ریکخراوێک
 بوو لەو کوردانەى کە ببوو بە ترکمان و خەلکى گەرپەكى سەقاخانە

بوو. جا دايكم دهیگړایه وه بوم، نهو كهسه كيته و كوپي كيته؟

نيمه نهداماني بنه ماله كه مان كه بيري نه ته وه ييمان په سند كړد، هر به كاريگه ريتي پهره ردې باوكم بوو. دايكم زور بيري له سياست نه ده كړد وه. به لام باوكم نهك هر بيري له سياست نه كړد وه، به لكو له زور بزوتنه وه رزگار يخوازيشدا به شداري كړد بوو. كاتيک ئينگليز سليماني بوردمان كړد بوو، به ياننامه ي فريدا بوو كه وا سمكوي شكاك دهبي سليماني جيپلي و پروا، باوكم له گهل دوو جهنگاوهرې سمكول له هوديه كي مالليكا دهن بوردمان دهكړئ و مشكويه كي باوكم له ژير دارووپه ردوي ماله كه دا به جي دهميني. لهو كاته دا له وانه يه تهمه ني 20 و 21 سال بووبی، نيشتمانپه روهر بووه. چوو به بيت به پيشمه رگه ي شيخ مه محمود كه ببوو به مهليك. نه مه له لايه ك، له لايه كي ديكه شه وه مام لهو بچو وكتو بوو، له شهركه كاني مهريوان دا به دهست رووسه كان شهيد كرا، ئيستاش گوره كه ي هر له به شي روژه لاتي كوردستانه.

له باره ي ژياني تايبه تي خوم، له كهركووك خويندې ته واو كړد، پاشان له زانستگه ي به غدا خويندې ته وا كړد. له سوپاي عيراقدا سهر بازيه ته واو كړد. ماوه ي دوو سال ماموستاي زمان بووم، پاشان سهرمه لگرت دهرجووم له عيراق، له سهر حيسابي خوم هاتم بؤ خويندې له نه وروپا، پووليكي زوريشم نه بوو. پاش ماوه يه كه له بهرليني روژاوا داده نيشتم، توانيم مانگانه (40) دولار بدهم له بولگاريه دانيشم، له وي تيزي خوم بدهم بؤ دوكتور.

بەللام بۇ ماوەی سالیك كە لەوچ دادەنیشتم، بەر لیبورن كەوتم. قانوونیک دەرکرا بۇ ھەموو كەس نەك ھەر بۇ من، ئەوہی بیگانە بئ تەنیا دەتوانی پارە بگۆریتەوہ نەك پارە بدات. ئەوہ بوو مانگانە (83) لیوہم وەردەگرت پیی بژیم. بەوجۆرە خویندەنەكەم لەوچ تەواو کرد و، دوکتۆرانامەكەشم لە بارەي "کوردستانی کۆن" بوو. واتە پییش سەرھەلانی مەرجی نەتەوہی کورد، چەرخى سوّمەرى و ئەكەدى و ئەوانە بوو. تاكوو ئیستا بلّاوم نەکردووہتەوہ. پاشان گەپامەوہ، دەبوا لە سلیمانی دا دەستم بەکارکردن. كەچی زانستگە گوێزایەوہ بۇ قەلادزی. من یەك شەوی لیبووم، بەیانییەكەي بوردمان کرا. پاشان لە شۆرشى ئەیلوول گەیشتمە ئەندامی لیژنەي چاودیری مەکتەبی سیاسی پارتی دیمۆکراتی کوردستان. سالی 1975 ئەویم بە جیھیشت، ھاتمە ھۆلەندا. لە ھۆلەندا لای كلۆبی مەلیکی ئەمستردام کارم کرد. من بە پاسپۆرتی عێراقی ھاتبوو، ھەر بەو پاسپۆرتە گەپامەوہ عێراق، لە زانستگەي سلیمانی دەستم بەکارکردن کرد. پاشان لە گەل دوکتۆر کوردستان موکریانى ژيانى ھاوسەریتیمان پیکهینا. ئەوکات ئیمە لە دەرەوہ بووین، بپارماندا سەر لە کوردستان بدەینەوہ، ئەو سالی ئەنفال دەستیپیکرد، ئیمەشیان گواستەوہ بەو نیازەوہ لە گەل ئەنفالکراوہکان ئیمەش تیدا بەرن. بپرایەكم لە نیوچەي سەي سادق لە سالی 1987 شەھید کرا، سی مندالی لە دواي خوێ بەجیھیشت. ئیمە لە مالهوہ دەكەس بووین، جوار خوشک و شەش برا، ئیستا ماون دووانیان لە ئەورووپان،

دوو براکەى تریشم له کهرکووکن. خوشکهکانیشم له هەولێرن، شوویان کردوو. ئەمە بە کورتى ژيانى من بوو. دیارە بە دووروودریژی باسیناکەم، چونکە زۆر ناخۆشیم دیو. چەن جاری حوکم درام بە ئێعدام، هەر لە سالانى 62 و 63. سالى 62 گىرام بەناوى یاخیبوو، سالى 63 بەتاوانى کۆمۆنیستی گىرام کە واش نەبوو، چونکە من کۆمۆنیست نەبووم. ئەو بەلگەنامانەى سالى 62 وەک ئەندامى پارتى لەسەرى گیرابووم، لەسالى 63 بوونە ھۆى ئازادبوونم. بە کورتییەکەى لەسێدارە نەدرام، بەلام ئازار و شکەنجەدى زۆر کرام. گرنگ ئەوەیە مامەو و توانیم بیر و زانستى خۆم بلأوبکەمەو.

پ: دواى رووخانى رژیمی بەعس و ئە سێدارەدانى سەدام حسین، داھاتووێ کورد و رۆژھەلاتى ناھین بە گشتى چۆن دەبینن؟

د. جەمال رەشید: دواى ھەلواسینی سەدام داھاتووێ کورد چۆن دەبینم؟ بەگشتى ئەگەر باسى بکەم، ئەم سەدەى بیست و یەکە، سەدەى رزگاربوونی گەلانە. واتە گەلیک وەکوو کۆسۆڤۆ، وەکوو بۆسنىا، وەکوو ئەو گەلانەى بالکان، کە توانییان دەولەتى نەتەوہی خۆیان پیکینن، ئەى بۆچى کورد وەکوو خۆى بمینیتەو؟

دەمەوێ ئەم دوو وەلامە تیکەل بە یەک بکەم: رۆلەکانى کورد بۆ ژيانیکى تازەى ھاوچەرخ، کە بتوانن دەولەتى نەتەوہی خۆیان دامەزینن، لەپیشدا پێویستە چاوێک بخشین بە بیر و ژيانى خۆیان، ئەمەش دوو بابەت دەگریتەو: یەکەمیان ژيانى رۆحییان

كه به بیرى میتۆلۆژی و ئاینی گریڊراوه، دووهمیان پۆهندی به
 ژیانى مهتریا له وههیه، واته ژیانى مادیی. له ههردوو حالهتدا
 دهبی پشت به میتۆو بهستریت، واته دهبی رۆحی نهتهوهی کورد
 لی بکۆلدریتهوه، واته من كه دهلیم موسلمانم، ئیزدی یان
 کریستیانم، دهبی بیر بکه مه وه ئهم ئاین و بیروباوه په له بنه پهدا
 چۆن له من پهیدا بووه؟ ئایه ئه و پرنسیپانه ی من هه مه، وه کوو
 موسلمانیک، یان وه کوو ئیزدییه ک له گه ل ئهم چه رخه دا
 ریکده که وئ؟ بۆ وینه به پئی ئه زموونی خۆم كه هیندیک له نیو
 ئیزدیاندا گه راوم، ئیزدی مه سینه به کار نا هیئن، چۆنکه شیوه ی
 مه سینه به شیوه ی مه له که ی تاووس ده کات، كه مه له که ی تاووس
 وابزانم له ئیسلامدا مه لایکه ی جبره ئیلی پیده لین. له بهر ئه و
 هۆیه، له ئاوده ستدا ئا و به کار نا هیئن، چۆنکه ئا و له ئاینی
 زه رده شتی کۆنیش چه رامه و نابی پیسی بکه ی. ئا و هه و نابی
 پیس بکریئن. ئهم خووخده کۆنه له نیو ئیزدیاندا هیشتا ماوه.
 له بهر ئه مه ته ماشا ده که ی ئیزدییه ک كه له ئه وروپا ده ژى،
 بۆ وینه له ئالمانیا ده ژى، لی ره ش ئه و داوونه ریته کۆنه ی
 کوردستانی نا گۆرئ، ئه مه پیوه ندی به لایه نی رۆحیه وه هه یه.
 هه روه ها بۆنموونه جوړی خواردن، له زۆر شوینی کوردستان
 به ده ست نان ده خورئ، هه موو رۆژئ ناچار نیت، سینیه ک یا پراخ
 و گوشت و برنج و خواردنی دیکه ت بۆ بیئن، دهبی کورد فیڕ بیت
 گرنگی به لایه نی ته ندروستی خۆی بدات، له سه ر ئه وه پیدانه گریت
 ئهم خواردنانه پیوه ندیان هه یه به کولتووری ئیمه وه و نابی وازی

لى بىنن. موسلمانىك، يان مەلەك لەۋى دادەنىشى، ئايەتلىك دىنىيەتەۋە بۇت، باسى رۇژووت بۇ دەكات. سەيرى تۆ ناكە و گۆى بەۋە نادە كە تۆ گەدەت بىرىنى ھەيە. جا لەبەر ئەۋە ئىمە دەبى پىداچوۋنەۋەى ھىز و داۋونەرىتى خۇمان بەكىن.

دوۋەم: دەبى مىژۋى كورد سەرلەنۋى بنووسىنەۋە. كاتىك من دەلىم ئىمىرۇ ئىمە سەيرى لايەنى رۇخى بەكىن و بىگۆرىن، مەبەست ئەۋەيە بىزەنن لە رابردوۋىدا ئىمە چى بوۋىن؟ چ ھەلەيەكمان كىدوۋە؟ بۇ واين؟ بۇچى بەم جۆرە دەۋىن؟

لېرەدا بە باشىدەزەم بىچىنە سەر بابەتلىكتىر كە پىۋەندى بەم باسەمانەۋە ھەيە. لە قورئان دا زۆر وشە بەكار ھىنراۋن، بەلام ئامازە بە سەرچاۋەكەى نەكراۋە و، نەۋوسراۋە كە ئەم وشانە لە چىيەۋە ھاتوۋن؟ ۋەك وشەى قەبىلە يان عەشىرەت. عەشىرەت وشەيەكى كۆنى سامى يە و عەرەبى نىيە و، لە زەمانى سامى كۆن ۋەركىراۋن. عەشىرەت ئەۋ گروۋپە خەلگەيە كە تەنبا لەنۋى خۇياندا زەۋىز دەكەن. لە زەمانى عەرەبى ئىمىرۇدا وشەى "الشعرة" ھەيە، بە ماناى تىكەلاۋبوۋن بەكار دى. لە سەردەمى كۆن دا خۇداۋەندى دايك ھەبوۋ ناۋى "عشتار" بو، لە سوورىا پىياندەگوت "عشتەروود" لەبەر ئەمە وشەى عەشىرەت پىۋەندى بە دايكەۋە ھەيە. ئەۋ جۆرە پىۋەندىيە سىكسىيە كە ھەبوۋ لەنۋان ئەندامانى عەشىرەت، بە بۇچوۋنى ئاينى ئەۋ سەردەمە، دەبوۋ بە پىرۇزبايىكىردى خۇداۋەندى دايك ئەنجامبەرىت. جا عەشىرەت لە كۆندا بەۋ مانايە بو. بەلام كە كۆمەل پىشەدەكەۋى و پىرسىيى تازە لە ژيانى ئادەمىزاد دا پەيدا دەبى، ئەۋ چەمك و مانايەى

نامېنى و واتايەكى تازە وەردەگرى و عەشیرەت بە دەستە و گروپپى لە نەتەوہىەك لىكدەدریتەوہ. كورد ئەم وشانە بەكار دىتى، بەلام كورد وشەى خۆى ھەيە، ئىمە وشەى "ھۆز" و "تیرە". ھەر چۆنىك بىت، كۆمەل بەپىي پىوہندیى ئابوورى و پىشكەوتنى ژيانى ئابوورى، جۆرە پىوہندییەكانى كۆمەلایەتیی دەگۆرپ و سنوورى بۆ دادەنى. واتە پىوہندییەكانى كۆنى دوو يان سى ھەزار ساڵ لەمەوبەر، وەكوو ئەوہ نىيە كە دەولەتى ماد پەيدا دەبى، دەولەتى ساسانى پەيدا دەبى، يان دەولەتى ئىسلامى پەيدا دەبى، ھەر جارە و لە رەوتى مېژوودا گۆرانكارىي دیتەسەر. زەردەشتى بە جۆرىك، ديان بە جۆرىك و، ئىسلام بە جۆرىكى دىكە مەرج و دەستوورىان بۆ پىوہندیى كۆمەلایەتیی دانا. لە ھەزارەى (2) ى پىتش زاین، لە نووسینەكانى كەركوك و "نوزى لەيلان" لە تابلۆكانیان كە باسى ژنھێنان و وەرەسە و دابەشکردنى مەك و میرات دەكەن، زۆر شت دەبينین لەگەل قانونى سەردەمى خۆيدا رىكدەكەوئى. بۆنموونە جىابوونەوہ (تەلاق) نەبووہ، سەير ئەمەيە لە ھەزارەى دووى پىتش زاین، لە كەركوك يەك ژن ھینراوہ نەك دوو ژن، كەچى لە سەدەى (7) ى زاینى، كە ئىسلام دادى، واتە دواى (21) سەدە، پىاو لە عەرەبستان كۆمەلەك ژن دىنى و دەيفرۆشى. كاتىك ئىسلام پەيدا بووہ، وەك ئاينىك لە چوارچىوہى بىر و كولتورى ئەو كۆمەلگەى خۆيدا پەيدا بووہ و، ئىسلام خۆى سنوورى بۆ پىوہندییەكانى كۆمەلگەى خۆى داناوہ و كردوويەتى بە چوار ژن. جا ئەگەر بەراوردى بكەى لەگەل ئەوہى كەركوك دا، كە (21) چەرخ لەمەو پىتش بووہ، پىاوئىك

نەيتوانىۋە دوو ژن بەيتىت. ھەرودھا لە دابەشکردنى مىرات و ۋەرسە دا، ژن، ۋەك پياو و كوپ، خاۋەنى مافى يەكسان بوۋە، بەلام لە ئىسلامدا ژن نىۋە مافى پياۋى دراۋەتى. لىرەدا من ۋەكوو مېژوونووسىك بەراۋردى ئەمانە دەكەم. كە وابوو، لە ولاتى ئىمە دا پېش 4000 سال، پېش 4600 سال، قانۋونىكى كۆمەلاتى زۆر پېشكەوتوو ھەبوۋە.

ئەوجا با بېئىنەۋە سەر باسەكەمان سەبارەت بە "نەتەۋە". نەتەۋە بەرھەمى پېشكەوتنى پىۋەندى ئابوورى و كۆمەلايەتتە. واتە خەلىك ناپېتە نەتەۋە، ئەگەر كۆمەلىك مەرجى نەبېت. سىياسىيەكانى ئىمە زۆر مخابن ھەلەيەكى گەۋرە دەكەن كە تركمان بە نەتەۋە دەزانن، دەلېن "شەب تركمانى". من لە گەل تركماندا ژياوم، ھەتا گەۋرە بووم، پىر بووم، يەك تركمان بەخۆى نەتەۋە "شەب تركمانى". ھەر گوتوۋيانە ئىمە تركمانىن. چۆنكە كە وتت: "شەب"، واتە زەۋىيەكە ھى خۆيەتى! ئەوجا كورد مافى ئەۋەى نىيە پىلى ئىرە كوردستانە، چۆنكە تۆ خۆت بەۋ دەلېت "شەب!". سىياسىيەكانمان ھەرودھا ھەلەيەكى گەۋرە دەكەن كە "كەل/كەلدا" بە نەتەۋە ناو دەبەن. وشەى كەلدا كە ناۋىكى ئىرانىيە، ناۋى گوندىك بوۋە، واتە ئەۋ خىزانە لەۋ گوندە ژياۋن. ھەرودھا "ئاشوور" نەتەۋە نىيە، ئاشوور ناۋى خوداۋەندە، نەتەۋەيەك نىيە ناۋى ئاشوور بېت. ھەموو نووسىنەكانى پاشاكانى ئاشوور بخوینە، بزائە لە يەككىندا باسى گەلى ئاشوور دەكات؟ باسى خوداۋەندى خۆيدەكات. نووسىۋيانە: بە

رەزىمەندىيى خۇداۋەندى خۇم، چووم فلانە و فيسارە ۋلاتم داگير
کرد، ئەۋەندەم خەلک لی کوشتن و ئەۋەندەشم لی بەدىل گرتن،
ئىدى نالئ لەبەر خاترى نەتەۋەى خۇم كە ئاشوورییه، ئەۋەم
کردوۋە! ئەى باشە! ئىمپۇ كورد بۇ نەتەۋەى ئاشوورم بۇ
درووستدەكات؟ یان نەتەۋەى ترکمانم بۇ درووستدەكات؟ لە
کاتیکدا لە بنەرەتەۋە نەتەۋە نەبوون و نیشن!

پ: ئەى ترکمان چىن؟

د. جەمال رەشىند: ترکمان قەومن لە زەۋییەكى کوردستان دا دەژین،
هەر وەکوو کورد لە ترکمانستان دا دەژین. بۆۋینە کوردی
دانیشتووی "ئیشغابە" لە ترکمانستان، یان کوردەکانى بجنورد و
شیرۋان و ... هیتد لە نیۋەرەستى ئاسیا دەژین، قەت نالین ئیرە
کوردستانە، دەلین کوردستان لە رۆژەلایى ناڤیندايە، ئیمە
کوردین لە ترکمانستان دەژین. ترکمان لە کەرکوک دەبی ۋا بلئ،
بلئ من ترکمانم بەلام لە کوردستان دەژیم. بەلام کوردە خۆی، هەم
حیزبى بۇ درووستدەکا، هەمیش ناوی نەتەۋەى لیڊەنى، ئەمەش
بیگومان لە نەزانینەۋەیه!

تکام ئەمەیه بۇ کورد، لە دنیای سیاسەتدا دەبی زۆر چاک
ئاگاداری بەکارهینانی وشە بن. وەکوو وشەى "نەتەۋە" (امت)،
"گەل" (شعب)، یان هەر وشەیهكى دیکە، پێویستە لە
نیۋەرۆکەکەى تیبگات ئەۋجا بەکارى بێنى. سەیر ئەمەیه جگە لە
ترکمان، ئاشوور و کلدان و سریان یشى هاتوونەتە سەر. خۆی لە

بنەرەتدا كلدانىيەكە بگرى، يان ئاشوورپپەكە بە خۆى دەلەت:
 "سۆرايى"، ئەتۇ بۇ پېيى دەلەيى ئاشوورى؟! وشەى ئاشوور، يان
 (ئاسۆر)، ئىنگىلىز پەيداىكرد كە پاش جەنگى جىهانىي يەكەم ھاتە
 نىوچەكەوہ. پېيانىگوت "سىرئىنس". كەچى لەنووسىنى
 رۆژھەلاتىي خۆماندا بە "س" دەنووسرا، ئاسوور خۆشيان وشەى
 "سريان" يان بەكاردەھىنا. لە وشەى سريان، سوورىيان (سووريا)
 پەيدا بوو كە ئىمپروكە دەولەتەكە خەلكى ئەوین، لە بنەرەتدا
 خەلكى كوردستان نین، بەلكوو خەلكى سوورىيان، ناوەكەش بە
 خۆيانەوہیە. عەرەب پېیدەگوت: "بلاد نبت"، يان "بلاد مسيحين".
 سووريا لە پېتش ئىسلامدا ھەمووى مەسىحى بوون. كە ئىسلام ھات
 ھەر مەسىحىيەك لە سووريا بوو، بوو بە عەرەب، بەلام
 مەسىحىشيان تېدا ماوہ، لەلاى دیمەشق ماون. كۆنترىن لەھجەى
 "سريانى" (ئارامى)، لە گوندى "معلولە" يە لە نۆزىكى دیمەشق.
 سووريا بە گشتى بەو زاراوہیە قسەيان دەكرد كە ئارامىيە. كەچى
 لەبەر ئەوہى كورد بەمانە دەلەى "شعب"، كە وابوو مافى زەوىيان
 ھەيە. لەم پنتەوہ مەسىحىيەكان داواى خاكىك دەكەن لە نۆزىكى
 مووسل و كوردستان، داواى ئەوہشەكەن جۆرە "ئۆتۆنۆمى"
 يەكيان ھەبەت. لەوہش سەيرتر ھەستى نەتەوہىيان تىكەل كرددوہ
 بە ھەست و سۆزى ئاينى، رېكخراو و گرووپىكيان درووستكردوہ.
 ئەمە وەك ئەوہ واىە بلەى كورد، ھەموو موسلمان بكات بە كورد،
 ئەمە چۆن وا دەبى؟

پ: ئەى ئەو نەرمەنىيانەى لە كوركوك دەژىن ئەوانە چىن؟!

د. جەمال رەشید: ئەرمانى جيان، ئەرمانى نەتەوۋەيە، خاكى خۆى ھەيە ئەرمانستان ديارە لە كۆيە. ئەرمانى زۆر كەمن لە كەركوك. لەوانەيە دە مالّ نەبن، مەسيحىن، كەنيسەى تايبەت بەخۆيان ھەيە و جياوازە لە كەنيسەى سريانى. كەنيسەى سريانيش جيايە لە نەستورى. نەستورى پيژەوى لە دەستورەكانى "نەستورىۆس" دەكەن كە لە سەدەى پينجەم رايكرد پەناى برە "ئۇرفا" و لەوئى بىرى خۆى بلاقردەو. بىرەكەشى ئەمە بوو كە وا حەزەرتى عيسا خودا نيبە، بەلكوو مەوۆقە و لە مەوۆقە لە دايكبوو. ئەمەش شۆرشىك بوو لەسەدەى پينجەم كە نەستورىۆس كردى. ئەوجا ئاسورىيەكان لە پيژەوانى نەستورىن، سەرۆكيان ھەيە ناوى "پەترياخ"ە، كاتى خۆى پييانەگوت: "مارى شەمعوون". ئەمانە جياوازيەكيان ھەيە لەگەل كەدەكانى كەنيسەى بابلى. كەدەكان 100% كوردن، بەلام ئاينەكەيان، ئاينىكى بابليە و، لە كەنيسەى بابليەو بۆيان ماوەتەو. ئەو مەسيحيانەى لە كۆيەن، ئەو مەسيحيانەى لە شەقلاو، ھەموو كوردن. داوئەريّت و ھەلسوو كەوت و ھەموو شتيكيان كوردىيە و، تەنيا ئاينەكەيان جياوازە، بەلام ھاتوون بە جمووجولئىكى سياسى، بە ناوى مەسيحيەو، شتيكى تيكەل و پيكەليان دروستكردو، ناويانناو "نەتەو"، بە سى ناوى جياوازي "ئاشوورى و "سريانى" و "كەدانى". لە ميژوودا شتى وا نيبە.

ھەك گوتم، گەل بەرھەمى كارەساتى ھەزارەھا سالا لە

ههلوومه رحيكى تايبه تدا درووست دهبي. دهبي خاكت ههبي و له پيناو پاراستنيدا گيانت بهخت بكه. دهى دوو ته قهيان نه كردوو و داواى دمو له تمان ليدده كه؟! مەسیحی له ئاينه كه يه وه دهلي: شهپر قبول ناكړئ، نابى شهپر بكه! نه گهر شه قيقيان تته لداى، بلى جاريكتر و مره شه قيقى ديكه تته لده! تو كه رازيت به و دuxe، چون ده توانى دمو له ت درووست بكه؟ دهبي هيزت ههبي، دارايت ههبي، هه موو شتيكت هه بيت.

جا بو نه دuxe كه هينراو ته پيش، دهبي له كوردستاندا كونگره يه كى بو بگيريت و، پيوه ندى خومان له گهله مەسیحیيه كان و تركمانه كان درووست بكه يه وه. به لام نهك بهر يگه ئاينه وه، چونكه ديانه ت شتيكى ديكه يه و، دهبي دوورى بخه له سياسته. من له گهله تركمانيك وهك موسلمان قسه ناكه، وهكوو كورديك قسه له گهله دهكه. ههروه ها له گهله سريان يه كه وهك سريان قسه دهكه. به لاي منه وه هه موواين سريان، چونكه خويان به زمانه كه يان ده لين سورايى، هيجى نالى ئاشوورى! ئاشوورى تازه په يدا بووه، له داواى سالى 1991، نه گينا پيشتر نه بوو.

له كو تايدا به پيوستى ده زانم ئاماژه بكه به گرنگى ميژوو. له ميژوودا زورش ته هيه ليكو لينه وهى له سه ر بكريت، ميژووى زمان، ميژووى نه ته وه، ميژووى داوونه ريت، ميژووى موسيقا، ميژووى جلوو بهرگ و هيتد. هه ر يه كيك له مانه ميژوويه كى هه يه و، دهبي سه رله نوخ نه مانه بنووسينه وه. جا كه ئيمه توانيمان هه ستى روحي خومان و پيوه ندى و داخوازى خومان له

گەل ئەم چەرخى تازەدا رىكبخەين، ئەوكاتە دەتوانىن بلىين ئىمە رىزگار بووين و مافى ئەو دەمان ھەيە دەولەتى خۇمان ھەبى و، سىستەمىكى تازە قىبوول دەكەين، سىستەمىكى دىمۆكراتى دادەمەزىننىن كە لە ھەموو سىستەمىك چاكتەرە. پىئويستە رىز لە بىروراي يەكدى بگرين. مەوۇف بە سى جۇر كار كىرد وەردەگرى، واتە ئەگەر قىسەيەكم لە بەرىزتەن گوى لىبوو، دەتوانم بە سى جۇر وەرامەت بەدەمەو:

1- بلىم: "قىسەكەت راستە، واىە، بەلام ئەگەر وا بلىين باشترە!". لىرەدا تۆ لە وەلامەكەم زىن نابی و، لەوانەيە پەسندى بكەى. 2- ئەگەر بلىم: نەخىر، تۆ درۆ دەكەى! تۆ ئەمە قىبوول ناكەى. 3- بە جوىن. كورد ھەيە لەنىو خۇياندا كە قىسە دەكەن، يەكەيان تەو پە دەبى، وشەى خراپ بەكار دىينى.

جا ئىمە لە قىسەكەردە دەبى جۇرى يەكەمیان ھەل بىزىرىن. جا پارت و رىكخراوەى كوردىبى چەك بەكار دىينى، يەكترى دەكوژن. كە دەگەر پىتەو ھەسەر ھۇكارى ئەو شەپەرە، تەماشە دەكەى دەتوانرى بە دوو وشە چارەسەر بگرىت. واتە مەن نەمەزەنى كە پارتى و يەككىتىي يەك دەكوژن، بە ھەردووكەيان داواى ئۆتۆنۆمى دەكەن، ھەر باشە داواى دەولەت ناكەن!! چۆنكە ئەگەر لە سالانى (90) ى سەدەى رابردوو لەسەر ھۆكمى زاتى (3000) كوژرا، دەبى لەسەر دەولەت چەند بكوژرىت!!

جا بەراستى مەوۇفى سىياسىي دەبى زانا بىت. ئەفلاتون دەلى: مەوۇفى

سیاسی دەبى فەیلەسووف بىت! ئیڤەدا فەیلەسووف دەتوانى چارەسەرى
کیشەکان بکات، ئەک چەکدار. ئەمە دوا وتەى منە بۆ ھاوئەتەوکانم، بۆ
لاوان و بۆ وەچى ئەمرو، بەرامبەر یەک توندوتیژی و چەک بەکار نەهینن.
ئەگەل ھاوئیشتمانی خو ھەمن بین. بەرامبەر دوژمن کاتى بەرامبەرت چەک
بەکار دینى، تۆش ناچارى پەنا بەریتە بەر چەک، بەلام بەرامبەر
ھاوئیشتمانی خۆت پىویست ناکا و تاوانە...

**وتووئژ له گهڵ
فهێله سووف و کۆمهڵناس،
دوکتۆر حسین خه‌لیقی،
سه‌باردت به‌ فه‌لسه‌فه**



سازدان و ئاماده‌کردنی:

سیروان کاوسی

گۆڤاری کۆنگره ژماره

(52)

March 2010

.....

پ: ریزدار کاک دوکتۆر حسین

خه‌لیقی، رۆژتان باش و،

سوپاس و رێژ بۆ ئاماده‌بوونتان

له‌م وتووێژه. وشه‌ی فه‌لسه‌فه له‌ چیه‌وه‌ هاتوه‌ و، ئه‌م وشه‌یه‌ له‌ سه‌ره‌تاوه‌ له‌

چ زمانیکه‌وه‌ وه‌گیراوه‌؟

و: وشه‌ی فه‌لسه‌فه له‌ ئاوێته‌ی "فیلۆسوفیا" *Philosophia* وه‌ هاتوه‌، به‌ واتای زانستدۆست و له‌ یۆنانه‌وه‌ سه‌ریه‌ڵداوه‌. فه‌لسه‌فه به‌ری تێپارمانه‌ و ئه‌مه‌ش تایبه‌تمه‌ندیی مرۆڤه‌. ئه‌م دیاردیه‌، مه‌یدانی به‌ بیرمه‌ندان دا، چه‌ند پرسیار له‌باره‌ی ده‌وروبه‌ر و جیهانی به‌رفراوان و ئه‌گه‌ری یوونی نادیار، به‌هارووژین و، به‌ دوا‌ی وه‌لامه‌کانیادا بگه‌ڕین.

پ: فه‌لسه‌فه له‌ چیه‌وه‌ ده‌دوێ؟

و: فەلسەفە، شىۋازىكە لە شىۋازەكانى بە ئاگاھاتنى كۆمەلەيەتى و جوارچىۋەيەكى رېكويپكە لە چەمكە گشتىيەكان، سەبارەت بە جىهان و پلەي مەۋق لە جىھاندا و (لای خوداپەرستان سەبارەت بە بوونی خودا) نوێنەرەيەتى دەكا. ئەم بابەتە بریتىيە لە سە تەۋەر: 1- مەۋق. 2- جىهان. 3- خودا. باشترین شىۋە بۆ نىزىكبوونەۋە لە فەلسەفە، بریتىيە لە گەلەلەكردنى چەند پەرسىارى گەنگى وەك: جىهان لە كۆيۋە ھاتوۋە؟ ئايا لە پەشتى رووداۋەكانەۋە، ئامانج و ئىرادەيەك خۆي ھەشارداۋە؟ ئايا دواي مەردن، ژيانىكى دىكە ھەيە؟ بەختەۋەرى كامەيە؟ چلۆن دەيى بۆين؟ ... وەلامدانەۋەى راستى ئەم پەرسىارانە، ئەركى فەلسەفە و فەيلەسووفە. لە راستىدا، گورانكارىيەكانى دەۋرۋەر و ھەستىپەكراۋ، دەبوونە ھۆي تىپامان و ھەلۋەدابوون بە دواي دۆزىنەۋەى ئەو گەۋھەردا كە سەرەپاي گۆران، بوونی خۆي دەپارىژى. ناسىنى فەلسەفە: گشت ئىمە لە رەۋتى ژياندا بەھۆي كۆي تىگەيشتەكان و سۆزگەلىك كە وەدەستيان دىنين، ئەيىنە خاۋەن بۆچوونىكى گشتى كە گشت ناسىنەكانمان دەگرىتە خۆي. ئەم روانگە گشتى يان جىهان بىنيى، دەكرى پىي بوترى "فەلسەفە".

پ: فەلسەفە لە سەرەتاۋە كە سەرىپەلدا و، مېژوۋەكەي بۆ چ سەردەمىك دەگەریتەۋە؟

و: ھىچ فەرھەنگىكى جىهان نابىنى، بە جۆرىك بەم تەۋەن و كەۋنەۋە خۆي خەرىك نەكەردىن. لە سەرەتاۋە، وەلامى ئەو پەرسىارانەي سەرەۋە، لە قاپۆرى ئەفسانەدا، ھاتە ئاراۋە. واتا بە گۆترەكارى و دوور لە ژىربىژى و لىكدانەۋەى مەيدانى، تەنبا

به كهلكوهرگرتن له گومان، به دواى وهلامهكاندا دهگهران. ئهم



ديارده وهك شيوازيك له
شيوازگهلى هوشيارى
كۆمهلايهتیی، له كۆمهلگه
كوئلهداريدا سهريههلا.
ئهوكته كه مهيدانى
دهستيوهردانى مروف له
سروشتدا بهرفروانتر بوو،
كارى جهستهيى له كارى
هزرى يان، له بير كردنهوه،

جياكرايهوه و دواتر وهك رييازگهلى جياواز، له يونان 2500
سال پيش، دواى تهودق و بيژنگردنى ئهفسانهكان، به تاييبت
ئهفسانهكانى "هؤمر"، بىرى فهلسهفى، سهريههلا. ئهوكت،
فهيلهسووفگهلى وهك سوقرات، ئهفلاتون، ئهرستوو،
ئاناكسيماندروس، فيساغورس، تالس و... هاتنه مهيدان و ههر
يهكهيان بۆ دۆزينهوهى وهلامهكان و دۆزينهوهى گهوههرى ژيان و
ماده و بوونهوهى ناديار، تيكوشين و رجهى بىرى بىرمهندانان
گرتهبهر. بابتهگهلى بنهرهتى فهلسهفى، برىتى بوون له پيوهندى
"بىر" به "بوون/ههبوون" هوه. تىگهيشتن له نيوهرۆكى ماده و
گۆرانكارىيهكانى و سهراوهى جموجوۆل و ياساكانى. بۆچوون
سهبارت به "زانين" و ژىربىژى (منطق). واته بىرى گۆرانكارى
ديالكتيكى يان ميتافىزىكى، ههروهها ليكدانهوهى سروشتى

"بوونی" كۆمەلەھتە و ياساگەلى گشتى گۆپانكارىيەكانى، واتە كۆمەلەھتە، رەھبەرلەر و جوانىناسىن، بېگۇمان، گۆپانكارىيە كۆمەلەھتە و ئابوورى و فەرھەنگى و تەنھەت سىياسىيەكانى نۆكۆمەلگە، شوين لە سەر گۆپانكارى و گەشەكردنى بىرى فەلسەفە داندەنن.

وھك و تەم، خاوەننەر فەلسەفەيەكان، لە سەرھەتە، بە دواى بناخە و گەھەرى ئەو شتەدا دەگەرەن كە ھەمىشە لە گۆپاندەيە. تالەس، پىي و ابوو ئەم گەھەرە "ئەو"، يەككى دىكە بە "ھەوا"ى



دەزانى و ئەوئەبەر بە "ئەو" يان "بەسەنەر". يەكەم پەرسىار لىرەدا ئەو بوو كە لەم گۆپانكارىيەكانەدا، چ شتەكە كە ھەمىشە، ھەيە؟ فەيلەسووفەكانى ئەو سەرھەمە جگە لەوھى كە لە بواری خۆياندا

زانا بوون، ههروهه مهتاتیکزان، ههئدسهزان، ئهستیرهناسیش
 بوون و تهناته ههئدیکیان وهک ئهفلاتوون و ئهرهستوو،
 سهبارته به دهولته و سیاسهت و رهوشت و کۆمهلناسیی
 (بهشیویهک)، باسیانکردوو. دوو ریبازی فهلسهفی گرنگ که
 ههتا ئیستاش، ریشه و رهگیان له زهینی خاوهنریبازه
 فهلسهفیهکاندا ماوه، ریبازی "ئهیونیانی" یه که فهیلهسووفی
 گهرهی "هیراکلیت" بوو، له گهڵ ریبازی "ئیلئایی" که فهیلهسووفی
 به ناوبانگی "پارمنیدس" بوو. ئهم دوو زانایه له سهرتاسهری
 میژووی فهلسهفهدا، وهک دوو ریشهی ناسراو که به یارمهتی
 ئهوان ههمیشه بابهتگهلی بنهرهتیی فهلسهفی، گهڵاڵهکراون،
 ناویان ماوه و دهمیخی. بۆ نمونه "ئیسپینووزا" ی چهرخهکانی
 دواى رینسانس "ئیلئایی" یه و "هیگل"، له چهرخی نوزدهدا، سه
 به بنهمالهی 'ئهیونیایی' یه. ئهم دوو ریبازه، بابهتی گوران و
 بابهتی "کاتی" و بابهتی "تیپهربوون" و بابهتی "ههمیشهییان"،
 خستووته بهرباس و بهم چهشنه بابهتی تاک و زۆرینهیان،
 هیناوته ئاراوه.

**پ: سهبارته به میژووی فهلسهفهى زانستیی باسمان بۆ بکهن. فهلسهفه به
 لیكدانهوی زانستیهوه له کوێ و له چ سهردهمیکدا پهیدا بوو؟**

و: پێویسته له سهرهتاوه، به ناسینی فهلسهفی، ئاماژه بکهین.
 ناسینی میژووی ژيانى مرؤف، به دوو شیوه خۆی نوادوو،
 یهکهه: ناسینی زانستی. دووهم: ناسینی هونهری. ناسینی
 زانستیی، ههر کهسه له ژيانى خۆی دا، به یارمهتی ههستهکانی،

له گهڙ دهوروبه‌ری (ژینگه) به‌ره‌وروو ده‌بی و به یاریده‌ی
 تیگه‌یشتنه پرژ و بلاوه‌کانی که له دهوروبه‌ری وهریان ده‌گرځ،
 پله‌ی یه‌که‌می ناسین تیپه‌رده‌کا و تا راده‌یه‌ک ده‌گاته ناسینی
 بوون. ئەم ناسینه که ئامرازی پټویستی ژبانی به کرده‌وه‌یه،
 ساکار و رووماییه و خاوه‌نی لایه‌نی به هیژی سۆزه. به‌لام مروّف
 ده‌توانی به تیپه‌پرکردنی پله‌ی دووه‌می ناسین، تیگه‌یشتنه‌کانی
 خۆی له قاپ‌پوری چه‌مه‌که‌کان دا، بینیته ئاراوه و ناسینی خۆی قوول
 و به‌ره‌راوان بکا. ئەم ناسینه که زۆر له گهڙ "راستی" (حقیقت)
 نیژیکه، پیده‌گۆترئ زانست (Science). ئامانجی زانست و ده‌ک
 تیگۆشینه‌کانی دیکه‌ی مروّف، بریتییه له زالبوون به سه‌ر راستی
 و هاسانکردنی ژبانی مروّف. که وابوو زانست واتای "ناسینی
 یاساکانی راستیه"، که هیز به مروّف ده‌دا، دواروژ و داهاتووی
 پټشبینی بکا و نه‌خشه بو ژبان داریژئ و به سه‌ر دیارده‌کانی ژبان



دا زال بچ. له‌به‌ر ئەوه ناسینی راستی، ته‌نیا به تاقیکاری، یان
 ده‌ستی‌وه‌ردان له راستی، پشته‌ستووره. گشت زانسته‌کان

(مەتماتىك، فىزىك، ژىيانناسى و كۆمەلەيەتى) لە سەر بناخەى
تاقىكردنەوھى ورد دامەزراون. كە وابوو زانست برىتئىيە، لە
ناسىنى راستىي، لە رىگەى ئەزمونەوھ. بە واتايەكى دىكە،
زانست، ناسىنى راستىنەيە لە رىگەى تاقىكردنەوھ و بە پشتبەستن
بە يەك فەلەسەفە و پىداگرتن لە سەر چەندايەتى.

بەلام ناسىنى ھونەرى، برىتئىيە لە ناسىنى راستىي، لە رىگەى
تاقىكردنەوھ و بە پشتبەستن بە فەلەسەفەيەك و بە پىداگرتن لە
سەر چلۇنايەتى.

فەلەسەفە، لە چەند قۇناخەو تىپەپ بووگە، يەكەم- قۇناخى
جىابوونەوھىە لە ئەفسانەكان، دووم- قۇناخى تىرامان لە
بوون. واتە تىرامان و بىركردنەوھ لە رىشەى بوون و گەپان بە
دواى گەوھەرى ژيان، يان بوون دا، سىيەم: سەرھەلدانى رىبازە
فەلەسەفەيە سەرھەتايەكان. ئەفلاتون بۇخۆى بناخەى رىبازىكى
فەلەسەفى دامەزراند كە تا ئەمڕۆش، لە خەرمانى زانستى
ئەفلاتون كەلك وەردەگيرىت. لەپاستيدا ئەفلاتون، بە دايكى
فەلەسەفەى ئىدەئالىستى پىناسە دەكرى.

ئەرەستوو وەك قوتابى ئەفلاتون، بناخەى "فەلەسەفەى
سرۆشتىي" دامەزراند و دواى تىپەپبوونى سەدان سەدە،
ئەمڕۆكەش ھەموو زانايان و پسپۆراني ئەم بوارە، بە پىچكەى
ئەودا دەپۆن.

بناخەدانەرى بىرى مادى يان ماتريالىستى سەرھەتايى، كەسىك
بوو بە ناوى "دېموكرىتوس" كە دواتر ماركس و فوئرباخ و

ئەوانى دىكە، لە بىستانى بىرى ئەو، گۆلىان چنى. لە راستىدا، دياردەيەك بە ناوى فەلسەفەى زانستى، لە چەرەكانى پازدە و شانزەى زاینییه‌و، سەریه‌لدا. واتا دەورەى ھۆرپزان يان دووبارە لە دایکبوون. لەم قۇناخەدا، گومانکردن لە بیروپرواكان و رەخنەگرتن لە بناخەكانى بناخە فەلسەفییەكان، سەرھەلەدا و ریبازە ئاینى و فەلسەفییە گوايە سەلمیندراوەكان، بەرە بەرە، تیکدەقەرمین... بە وتەيەكى دىكە، سۆننەتە پەسندکراوە بیرمەندى و ئایینى و کۆمەلایەتى و رەوشتییەكان، دەکەونە ژێر پرسیار و بەرە بەرە، ئالوگۆرپى بنەرەتیی بەسەر بیر و زانستى فەلسەفەى دا دیت. پیداجوونەو و لیکدانەو و دووریکردن لە خویندەنەو و دەقەكانى فەیلەسووفە گەورەكان يان نووسراوە ئاینییه‌كان، دەبیتە بەرنامەى کارى زانایان و پسپۆران، و ئەگەرى راستەوخۆى لیکدانەو و سەرۆشت، دیتە ئاراو. ئەمەش تەنیا لە سیبەرى لیکدانەو و نووسراوەكانى ئەرەستوو دا، ھاتە ئاراو.

ھەرودەھا ھۆش، کە تا ئەوکات، لە ژێر رکێفى بریار و فەرمانى بێئەملاوئەولای پەرتووکە پیرۆزەكان و دەقە کۆنەكانى فەیلەسووفە ناودارەكان دا قەتیس و بەند کرابوو، ئازاد کرا و ھاتە مەیدانى گەپان بە دواى ھۆى گورپانکارییه‌كان و بە یارمەتى ھەستەكان و بە یارمەتى بىرى نوێى فەلسەفەى، زانا سەرۆشتییەكان، چوونە ناخى دياردەكانەو و شۆرشیكى فەرھەنگی، رووناکبىرى و پێشەسازى سەریه‌لدا و دیمەنى گۆى زەوى و ژيان و ژینگە، ھاتە گواران.

پ: لە مېژووی کۆن، گەلیک فەیلەسووف لە رۆژھەڵات، واتە لە ئاسیا سەربانەھەنداو، پاشان ئەم زانستە گەیشتە ئۇروپا. ئەو پۆکە باس لە فەلسەفەى رۆژھەڵاتى، یان رۆژئاوايى دەکړیت. چ جیاباوییهک لە ئیوان فەلسەفەى رۆژھەڵاتى لێگەڵ فەلسەفەى رۆژئاوايیدا ھەیه؟

و: بەشیک لە فەیلەسووفە بەناوبانگەکانى یونانى کۆن، لە ئاسیاوێ چوونەتە یونان. ھەرچەند مەوۆف کە خاوەنى تېپرامانە، دەتوانى لە شوێنى جۆراوجۆردا، بېرى نېزیک بە یەك بېننیتە ئاراو، بەلام بە ھەر ھۆیک بى، بېرى فەیلەسووفەکانى رۆژھەڵات، وەك زۆربەى رۆژئاوايیەکانى پېش رابوون، یان رېنېسانس، بەرھەو، لېكدانەوھى جیھان و مەوۆف و ناديار، لە قاپۆرى بېرى ئیدەئالیستیدا بووگە. بە درېژاوى 1600سال لە ئۇروپا، فەلسەى ئەفلاتون، خراوەتە خزمەت بۆچوونەکانى کلیسا، یان شەوۆفەکردنى بەشى خوداشناسى جیھانى کریستیانى. بەو حالەش لە رۆژھەڵات، لە دەورەى عەباسیەکاندا، فەلسەفەى بېرمەندانى یونانى، گەیشتە کۆمەلگەى ئىسلامى و دواتر بەھۆى گۆشارى ئاینخووانى کۆنەپەرستەو، فەیلەسووف و فەلسەفە خنکێندران و تەنانەت دواى راپەڕینی ھەمەلایەنەى ئۇروپا لە چەرخى پانزە و شانزەدا، ئەو بەشە لە ئاسیا، رانەپەرى و ھەتا ئیستاش، لە لېكدانەوھى زانستیانەى فەلسەفەى نوێ، بېبەشە! ھەرچەند فەیلەسووفگەلى وەك بووعەلى سینا و ئیبنى روشد و فارابى، ھاتنەمەیدان و بووعەلى بۆ یەكەمجار ئەو بۆچوونە مەزنەى ھێنایە ئاراو کە نێوھندى ھۆش، مېشکە، نەك دل. وەك

وتم، كۆنەپەرستان، پېشيان بە گەشەکردنى عەقلى فەلسەفى گرت!
بە داخەوہ سوورەبەردى كوردیش، زیاتر بەرەو ریبازى عیرفانى
و ئەفلاتون، ھەنگاوى ھەلگرت. بۆیە دەكرى بیژین: فەلسەفەى
رۆژھەلات و رۆژئاوا، ئیستا لىك جیاوازن.

**پ: تىكايە بە كورتیش بوو، ئاماژە بکەن بە نىوى قوتابخانەکانى فەلسەفە.
ھەروەھا بە بۆچوونى بە پزىتان، كام لە قوتابخانە فەلسەفییەکان، بە شیوەیەکی
زانستى، لە خزمەتى پيشخستنى كۆمەلگەى مەروفايەتيدايە!**

و: ئەو قوتابخانەگەلە، كە دواى رینیسانس، سەریانەلدا و
بوونە چرا و شەمى، رووناكەرەوہى رىگەى پيشكەوتن و ئەو
فەیلەسووفانەى كە لەو ریبازانەدا، بىریان جموجوۆلى تىكەوت
و، بوونە بەردى بناخەى پيشخستنى كۆمەلگە و پيشەسازى و
رۆناكبىرى و گۆراناكرى قوول لەو بوارانەدا، يەكەمیان:
نيكولادوكوزا بوو، ئەوجا برورنو وکیلر و دواتر دىكارت.

دىكارت رايانگەياند كە نىكولادوكوزا، شياوى ریز و ستایشى
گەورەيە و، ئەو بوو كە بېسنووربوونى جیهانى "بوون"ى
راگەياند. دىكارت لەسالى 1637دا، پەرتۆكىكى نووسى لەبارەى
میتوديان شیواز و رایگەياند: بۆ ئەوہى "بیر" بتوانى بگاتە ئاستى
دلخواز، پېويستە روو بكریتە "مەتماتىك"، چۆنكە بەلگەكانى ئەم
زانستە، گەلىك ئاشكران. دىكارت خاوەنى ریبازىكى فەلسەفى
تازەيە و بە وتەى خۆى، توانى دېكوودالى كۆشكە كۆنە فەلسەفى
و ئایینیيەكان لە مەيدانى زەیندا، پاڭز بكا و كۆشكىكى نووى
فەلسەفى، لە شوینی ئەوان دامەزرىنى.

دىكارت ھەروھە، لە گشت زانىيارىيە كۆنەكان كەوتە گۆمانەوھ
 و بۇ ئەوھى بتوانى پەى بە نۆۋەرۆكى راستىيەكان بەرئەت،
 سەرلەنۆئ كەوتە لىكۆلئەنەوھ و لە گومانەوھ بەرەو "پەقەن"
 (دەلئايى/رەوینەوھى شك و گومان)، مى رىگرتەبەر. بىگۆمان
 پئش ئەو، موھەمەدى غەزالى، فىلسوف و عارف و ئاينخوازى
 ئىسلامى، ئەو مەيدانەى بۇ دىكارت تەختەردبوو. غەزالى، بىجگە
 لە بوونى خودا، ھەموو شتىكى دىكەى دايە بەر تىرى گۆمان.
 ئىسپىنوزا، دواى دىكارت، كىتەبىكى نووسى بە ناوى "سەلماندى
 رەوشتەكان، بە رەوشى ھەندسى". ئەو وتى، بى ئەوھى باسى
 ئازادى بكەين، نابى بچىنە ئۆ باسى رەوشتەكانەوھ. بە دواى
 ئەم فەيلەسووفانە دا، جان لاك ھاتە مەيدانى ئەم بواردە و، بۇ
 ناسىن، بە تاقىكرەنەوھ پشەدەبەستى و كەمتر بايەخ بە "ھۆش"
 دەدات، چۆنكە پى وايە، ھۆش، سەرقالى چەمكە گشتىيەكانە و
 ئەزموون لەگەل تاكە دىارىكراوھەكاندا سەروكارى ھەيە و لە
 راستىدا، بۇ لىكدانەوھى دىاردەكان، ئىمە نيازمان بە شتى
 دىارىكراو و ھەستىكراو ھەيە، نەك چەمكى گشتىيى. ئەم رەوتە
 دەچىنە پئش، و دواتر باسى كۆمەلگەى مەدەنى و ژيانى ھاوبەش
 و ھارىكارىيى تاك و گروپ دئتە ئاراوھ. ئەوجار جورج بركى،
 داوید ھيوم و كانت، دئنە مەيدان و ھەرىكەيان لە بەرزكرەنەوھى
 دىوارى زانستدا، خشتى خۆيان لەسەر دىوارى كۆشكى فەلسەفە
 دادەنن. شىكرەنەوھ و رەخنە لە ھۆشى بىخەوش و بى تاقىكارى
 كە فەيلەسووفە كۆنەكان، بە تەنیا ئامرازى ناسىن پىناسەيان

دەکرد، دیتە ئاراوه. ھۆشی بە کردەووش، ئەکەوئیتە بەرپیپى ئەم
 رەخنە و دادگەرییەکانیش ئەچنە ئەو چوارچۆو دەو. ئوگست کونت،
 لە ناخی میژوو، کۆمەلناسی دەبینیتەو. فیلسوفەکانی دیکەى
 وەک ھینگل ومارکس و فروید، ھەر یەكەیان لە مەیدانیكدا، بیری
 خۆیان دەخەنە گەر. فروید لە جیھانى دەرووندا، شۆپشیکى مەزن
 بەرپا دەکا و مارکس لە ئابووری و باسی سەرمايەدار، دەبیئتە
 قارەمانى ئەو مەیدانە. ھەروەھا مارکس بە بەراوەرژووکردنەوہى
 فەلسەفەى ھینگل، چینهکانى چەوسینەر و چەوساو و دەسەلاتى
 پرۆلیتاریا لە پلەى رزگارى یەكجاریى، دینیتە ئاراو و گشت
 کەسەرەکانى ژيان، بەزیدەبايى سەرمايەوہ، گری دەدا و...

**پ: چ پێوەندى و پێوئستییەك لە نێوان زانست و فەلسەفەدا ھەيە. مەبەست
 ئەوہیە، ئایە فەلسەفە خۆى زانستە، یان بۆ سەلماندنى دەبى پەنابریتە بەر
 زانست؟!**

و: فەلسەفە، رێپێشانەرى زانا و زانستە و بە گەلەلەکردنى
 پرسیارەگشتییەكان و وەلامدانەوہى گشتیى بەوان، رینگە بۆ زانا و
 زانست خۆش دەکا و، ئەوكات، زانا بە ھەلگرتنى بابەتیكى
 تاییبەت و خاوەنسنوور و بە لیكدانەوہ و تاقیکاریى، بەرەو
 سەلماندنى بۆچوونى فەیلەسووف و فەلسەفە، تیدەكووشى و،
 دوای گەشتن بە ئامانجى دیاریكراو، بۆچوونى فەلسەفى
 دەسەلمینى. كەوابوو، بناخەى بیری زانا، لە تیرامانى فەلسەفیدا
 خۆى ماتداو و پێوەندییەكەیان، وەك ھۆ و ھۆگر وایە.

پ: زانین و تیگەشتن لە فەلسەفە پێوستییەکی گشتی و کۆمەلایەتییە، یان زانین و بە دواداووونی، تەنیا تایبەتە بۆ زانیان و فەیلەسووفەکانی ئەم بوارە زانستییه؟

و: فەلسەفە، وەک جیهانبینی و رادەى تێپامانی هەركەسە لە دەوروبەرى، گشتییه، وەک باسیكى تایبەت و قوول و شیکردنەوهى بابەتیانەى پرسیارە فەلسەفییەکان، کارى پسپۆرانى ئەو بوارەیه. بەلام لە بەر ئەوهى كە مرۆف بە كەلكومەرگرتن لە هۆش و هەست و بەلگەهێنانەوهى ژیربێژیانە، لەگەڵ دنیای دەوروبەرى بەرهەروو دەبێ، هەر خوێندەوارىك، پێویستى بە هەندىك زانینى فەلسەفى هەیه، تا بتوانى، لە هۆشى خۆى، بە شیوەیهكى رێكوپێك بۆ چارەسەرى گىروگرۆى ژيانى و بەرهەرووبوون لەگەڵ كەس و دياردەكانى دەوروبەرى، كەلك وەربگرێ.

پ: باشە، چ پێوەندییهك لە نێوان فەلسەفە و سیاسەتدا هەیه؟ نایە مرۆفێك كە سیاسەت دەكات، پێوستە شارەزای فەلسەفە بێت؟

و: سیاسەت، واتای تێكۆشینە بۆ وەدەستەینانى دەسەلات.

لەم رێگەیهدا، مرۆف نیازى بە تێپامان و بىركردنەوهیه بۆ دۆزینەوهى رێگەى گەشتن بە دەسەلات، یان هەنگاوهلگرتن بەرهو ئامانج. هەر بۆیه لەو پێوەندییهدا، پێویستە هەندىك پرسیار بۆ خۆى گەلەلە بكا و بە دواى وەلامى راستیاندا بگەرێ، بۆ ئەوه هەم ببنە چرای تێكۆشین و خۆ دوورخستەوه لە

ههلهوپهلهی زهق و رووخینه، هه میس له مپه رهکانی سه رینگه
تیگۆشین بناسی و به بهرنامه وه بۆ لابر دنیان ههنگاو ههلبگرئ...

که وابوو، سیاسهتوان دهبی شارمزی بواری فهلسهفی و
میژوویی و کۆمهلایهتی بی و، ئهگه دهسهلاتهکهی بۆ خزمهت به
خه لک بوئ، به دواي دۆزینهوهی باری بهختهوهریی خه لکا
ههلهو دا بئت.

به داخوه له گۆرپانی خهباتی نهتهوایهتی ئیمه دا و، له ملهانی لهگه
داگیرکه رانی کوردستاندا، خۆبه سه رکرده زانهکانی شورش، به جۆجاری فهلسهفه و
ژیربیزیدا، تیناپه رین! هه بۆیه زۆر جار دوور له بیر و تیرامانی قوول، تووشی
ههلهی وه هاده بن، که قه ره بوو کردنه وهی گه لیک دژوار و ئهسته مه. بۆ نه وهی
نرخ ییری فهلسهفی لای سه رکردهکانی کورد، دهس نیشان بکهین، ئاماره به
وتوو ییژیک کورتی نیوان خۆم و مامۆستا هه سه نزاده دهکه م. من باسی نرخ ی نه و
زانباریه م دهکرد که به تایبهت، بوونی له میشکی مروقی شورشگیر و
به رپر سیاردا، پێویسته و، نه ویش، گوئی: "فهلسهفه، هیج نیه، فهلسهفه، یانی
فلته فلت".

چەند پرسیارێک لە: دوکتۆر جەمال نەبەز، لە بارەى: Lobby (لۆبى/لابى)



بەرلین، مارچی 2010

گۆڤارى كۆنگره،

ژماره (52)

وشەى Lobby
 (لابى/لۆبى)،
 ماوهى
 يەكدوو ساڵىكه، هاتوووته نێو

وێژەى سیاسى كوردییەوه و، ئە راگەیاندى كوردی- بەتایبەتیی ئە میدیای
 حیزبەکانی دەسلەتداری باشووری كوردستاندا، چەند جارێك بەنیوەچلی و
 لاوازییەوه باس ئە پێویستیی سازکردنی لۆبى كورد ئە دەرەوهی ولات كراوه.
 بۆ زانینی راست و دروستی ئەم بابەتە، چەند پرسیارێكم ئاراستەى مامۆستا
 جەمال نەبەز كردوو، كە سەرئەنجام ئێوهی هیژای بۆ رادهكێشم!

پ: وشەى لابی، یان لۆبى ئە چییەوه هاتوووه؟

و: وشەى Lobby "لۆبى"، یان "لابى"، بە پێى گۆڤارانی جۆری
 دەرپڕینی وشەكە، ئە زمانانی فەرەنسی و ئەڵمانی و ئینگلیزی دا،
 لە بنه‌په‌ته‌وه‌ له وشەى "لۆبیا Lobia" ی لاتینی ناڤینه‌وه‌

وهرگیراوه که مانای کهپر و گالهری Galerie/gallery و هه یوان دهگه یهنه. ئینگلیزه کان "لابی" بۆ ئه و دالانه ی پهرله مان به کار ده بهن که له ویدا، پهرله مانتاره کان له گه ل هه لېژیره کانیا ندا، واته ئه وانه ی خاوه نی دهنگن، یان ئه و کۆمه له و دهستانه ی که خاوه نی بهرژه ووه ندین، وهک سه ندیکا کان، چاویان به یهک دهکه وئ و بیروباوه پ دهگۆر نه وه. ههروه ا لۆبی (لابی)، بۆ ئه و کۆمه له و دهسته خاوه ن بهرژه ووه ندیانهش به کار دهبرئ که هه ولده دن کار بکه نه سه ر بریار و دهنگی پهرله مانتاره کان، له کاتی دهنگدا ندا بۆ پرۆژه یهک له پهرله مان.



**پ: میژووی دروستبوونی ئه م
بیروکه یه بۆ که ی دهگه رێته وه؟**

**و: ئه وهته ی سیسته می
پهرله مان ی له بهریتانیا و،
ئه وجا له ئه مریکا هه یه،
لۆبیش دهسته به کار کردوه.
ئه وهش له بهر ئه وه یه که
پهرله مانتاره کان که له لایه ن**

خه لکه وه هه لده بژێردرین و، خه لکه کهش، که مافی دهنگدان و هه لېژاردنیان هه یه، ده یانه وئ بزائن نوینه ره کانیا ن چده که ن بۆیان و، بیروپای خۆیا نیان تیده گه یه نن و پتیا نرا ده گه یه نن، ئه گه ر به قسه یان نه که ن و، بهرژه ووه ندییا ن نه گرنه بهرچاو، ئه و ا جاره کی دی دهنگدا نه

بۆيان و ھەلىياننا بۆيرنەوھ. ئەمەش، لەبەر ئەوھى لە ولاتە ديمۆكراتەكاندا، ھەلبۆاردن لە كەشووھەوايەكى ئازاددا بەرپۆدەدەجى و، حكومەت لەلايەن پەرلەمانەوھ، بەپىي دەنگەكانى ئەو لايەنانەى كە بە ژمارە زۆرترين دەنگيانھيئاوھ، دەستنيشانەدەكرى، ئەوا دەسەلاتپيڊراوان ناچارن كە گوڭشلكەن بۆ سەرنج و بيروپا و بەرژەوھەندييەكانى خەلك. كە واتە لۆبى/ لابی كاتىك دەكەويٹە كار، كە ئەوانەى خاوەنبەرژەوھەنديين، بەقسەيانبكرى و كەلكىك بگەيەندرى پييان، ئەگەرنا، لەھەلبۆاردنى نويدا دەنگاندەنەوھ بۆيان، يان ھەلياننەبۆيرنەوھ.

پ: ئايە بەراستى "لابى" دەتوانىت بەكردەوھ ئەسياسەت و ئابووريدا رۆل بگيرىت، يان ئەلايەن كۆمەللىك سىياسەتكار و ديپلوماتى ولاتانى رۆژاڧايەوھ، دامەزراوھەكە بۆ برىنى گيرفانى ئۆپوزسيۆن و سەرمايەدار و كۆمپانيا و شىركەتەكانى بازىرگانىي لە ولاتانى پاشكەوتوو كە بە جىھانى سىيەم ئىئوناسكراون؟

و: لۆبى ئىو پەرلەمان، يان حكومەتى ولاتىك، دەتوانى كارىكاتە سەر رەوتى ئابوورى و راميارىي ئەو ولاتە چ بەرەو ئىوھەو و چ بەرەو دەرەوھ، بەلام، لۆبىگىرەكان دەبى خۆيان، يان لەئىو حكومەتداين، يان لەئىو پەرلەماندا بن و پىئوھەندييەكى بازىرگانى، يان راميارىي، يان كەسىتتيان بە لايەننىكى ئىوھەو، يان دەرەوھ ھەبى كە بيانەوى بۆ بەرژەوھەنديي ئەو لايەنە، برىارىيىكى پەرلەمان، يان حكومەت بھيٹنە كايە، يان بىكەن بە

مەرجىك بتوانن ھەلۋىست و پېشنىيازى خۇيان بە شىۋەيەكى
 ژىربېژانە بخەنە بەرچاۋ، كە ئەۋ پېشنىيازە، يان ئەۋ داۋايە
 سوۋىتىكى زۆرى بۇ ئەۋ ھۆكۈمەتە، يان ئەۋ دەۋلەتە ھەيە و،
 ئەگەر پېرەۋىي نەكرى، ئەۋا زىانى دەبى. بۆۋىنە: پاش ئەۋەي
 لەشكرى سەدام لە كۆيت دەريەپىندرا و گەپايەۋە بۇ عىراق و
 كوردستان و گەلپەۋەكە روۋىدا، خانمى دانيال مىتران كاريكرە
 سەر رەھمەتى فرانسوا مىترانى مىردى كە سەركۆمارى فەرەنسا و
 كەسايەتییەكى نۆۋەتەۋەيى گەۋرە بوۋ، داۋاىكرەلىي كاريك بۇ
 كورد بكا. ئەۋىش تۈانى جۇن مېجەر سەرۋكەزىرانى
 ئەۋسەردەمەي بەرىتانيا رازىبكا بەۋەي دامەزاندنى "نەۋاي ئارام"
 بۇ كورد، خزمەتتە بۇ بەرژەۋەندىي بەرىتانيا و فەرەنسا و
 دەۋلەتانى رۇژاۋا. جۇن مېجەرىش، كاربەدەستانى ئەمريكاي رازى
 كرد بەسوۋى ئەۋ پىرۋژەيە بۇيان و، ئەۋە بوۋ "نەۋاي ئارام"، بە
 دەنگى كۆمەلەي نەتەۋە يەكگرتۈۋەكان دامەزرا و دەشتوانرا بېيتە
 ھەنگاۋىك بۇ سەربەخۇيى، بەلایەنىكەمەۋە لە باشۋورى
 كوردستاندا، بەلام شەپەرەقۇچى پارتى و يەككىتىي و دۈاكەۋتنى
 بەرژەۋەندىي بىنەمالەييان و پىۋەندىيان بە دەۋلەتە
 داگىركەرەكانى كوردستانەۋە، ئەۋ ھەلەي لە دەست كورددا.
 جوۋەكانىش كە لە ئەمريكا بەژمارە زۇر و لە كۇنگرىس و دەزگەي
 دەۋلەتاندا كاربەدەستى گەۋرەن و لە دىيارىكرەنى پەۋتى رامىيارىي
 ئەمريكادا نەخشىكى بەرچاۋيان ھەيە و، ھەر لۇبىي ئەۋانىش بوۋ

كە رېئانگرت لەوەی كۆنگرەى ئەمريكا گەلكوژىي ئەرمەنىيەكان بەدەستى ترك، وەك گەلكوژىي بناسى.

پ: ئەگەر بوونى لۆبى بە گرنگ بزانين، كورد چۆن دەتوانىت لە پېنناو بەرژەوهندىي نەتەوهيى خويىدا، سوودى لىوهرېگرىت؟

و: ديارە بوونى لۆبى بۆ كورد شتىكى گرنگە. زۆرجارىش باسى ئەو دەكرى كە كورد لۆبى نىيە. راستە كورد لۆبى نىيە و، ئەوانەى كە ئەو قسەيهش دەكەن، لام وايە نازانن لۆبى چۆن دروست دەبى. بۆ ئەوەى كورد لۆبى هەبى، دەبى جارئ نوینەريكى هەبى. ئەو نوینەرە دەبى، يان لەشيوەى دەولەتیکداى، كە كورد نىيەتى، يان لەشيوەى نيوچە دەولەتیکدا كە كورد "خاوەنپېرئ"، دوو نيوچە دەولەتى هەيە، كە لەلايەن دوو بنەمالەو دەبرين بەرپۆ، كە ئەوانيش دوو بەرژەوهندىي جياوازيان هەيە. بۆيئە، لە كاتیکدا كە كاك مەسعوود بارزانى، جاروبارە دەبېژئ كورد مافى ئەوەيان هەيە دەولەتى سەربەخۆيان هەبى، بەلام ئىستە كاتى نىيە و، جارئ دەبى كورد لەسنوورى عێراقدا بمىنئتەو، جەلال تالەبانى گالتەى بە بېرۆكەى دامەزراندنى دەولەتى كوردى دئ و، بەخەونى شۆفئىستەكان و ھۆزانفانەكانى دەداتە قەلەم. لەبەر ئەو ئەگەر بېتوو دەولەتیک، يان چەند دەولەتیک لەم جیھانەدا هەبن، كە بەرژەوهندىيان بخوازئ پشتى دامەزراندنى دەولەتیکى كوردى، يان داخوازیيەكى كورد بگرن، ئەوا ناتوانن باسى بكەن، چۆنكە كە نوینەرەكانى كورد ھەموو پێكەو داواى

نەكەن، يان لە دژى بن، ئىدى ھەر كەسكى بىانى باسى بكا،
 ناماقوولى دەمىنئەتەو بۆى. پاشان، بۆ راكىشانى سەرنجى
 دەولەتتىك، يان پەرلەمانى ولاتتىك، يان كۆمەلەى نەتەو
 يەكگرتووەكان، يان پەرلەمانى ئەوروپا بۆ كىشەى كورد، دەبى
 لەلایەن كەسانىكەو دەبى كە خۆيان بەشداربن لە سىستەمى ئەو
 دەولەتە، يان ئەو پەرلەمانەدا، ئەگەرنا ھەزاران كۆمەلە بەنئوى
 "مافى مرف"، يان ئەوانەى خاوەنى خەلاتى نۆبىلن، يان كەسانى
 كە ناسراون، داواى مافى كورد بکەن، ئەو لە كاركردىكى رىكلامى
 پتر، شتىكى دىكەى لىدەرناچى. خۆ ئەگەر لۆبى بە نامەنووسىن
 و قسەكردى روت بوايە، ئەوا ھاوبىرى ھىژا ھەندازيار بروسك
 ئىبراھىم، لە ماوەى ئەم چل سالەى دوايىدا، سەدان نامەى
 بەھىزوپىزى نووسىو، چ بۆ سەركردە و كاربەدەستانى جىهان و،
 چ بۆ رۆژنامە بەنئوبانگەكان و، سەرنجى راكىشانون بۆ ئەو
 سەربەخۆى كوردستان خزمەتتە بە ئاشتى جىهان. يەكلىتى
 نەتەوئەى خويندكارانى كورد لە ئەوروپا (Nukse) لەماوەى
 13 سالەيدا (1965-1978) گەورەترىن چالاكى نواند لەم
 روووە. بەلام ھەر كارىكى دەكرد، لەلایەن "حىزبە كوردىيەكان"
 ى چەقەنەلیدەرى رژیى تىرۆرىستى سۆفىتەو، بەربەرەكانى
 دەكرا. كۆنگرەى نىشتمانى كوردستانىش كە ئەو 25 سالە بۆ
 ئەو ئامانجە تىدەكۆشى، لەلایەن حىزبە بنەمالەيىيەكانەو
 بەربەرەكانىدەكۆشى. ئىدى كورد چۆن دەتوانى لۆبى دروستبكا؟

کەسانێکی نەزان و خۆبۆژین هەن، دەلێن ئەگەر حکوومەتی هەرێم چەند ملیۆنێک دۆلار تەرخانبا بۆ بانگێشتنی کاربەدەستانی دەوڵەتەکان و پێوەندیکردن پێیانەو، لۆبی بۆ کوردستان دروستدەبێ. بێگومان ئەووە خەیاڵی خاوە و، مەبەستیان تەنێ پێکردنی گیرفانی خۆیانە، ئەگەرنا، هەتا کورد لەم حیزبەجێزێنە و بنەمالەبنەمالێنەیه رزگاری نەبێ و، نوێنەرێتییهکی هەلبژێردراوی بەشیوەیهک نەبێ کە خەڵکی کوردستان و کوردی دەرەووە بە نوێنەری خۆیانی بناسن، لۆبی دروست نابێ.

با ئەڵمانیا بکەین بە نموونە: لە ئەڵمانیا نێژیکەیی ملیۆنێک کورد دەژین، کە ژمارەیان رۆژ بە رۆژ بەهۆی مندالبوونەووە فرەتر دەبێ. ئەگەر ئەمانە ریکبخرین و دەسەلاتێکی ئابووری و دەنگدانیان هەبێ، ئەوا دەتوانن ببنە لۆبی کورد.

دەلێن حکوومەتی هەرێم لە بەرلین نوێنەرێتی هەیە، کە کاک دلشادی برای کاک مەسعوود، نوێنەری ئەو حکوومەتەیه، بەلام هەتا ئێستە کە ئێستەیه، ئەم نوێنەرێتییه یەک کۆبوونەووەی ناحیزبیی بۆ کوردەکانی ئەڵمانیا نەکردووە. بێجگە لە چەند کەسیکی کەمی، سەر بە حیزبی خۆیان، هیچ کوردیک نازانی شوێنی ئەم نوێنەرێتییه لە کوێیه، کە بە پارەیی کورد دەچێ بەرپێو. کە بېرسیت لییان، ئەری ئەووە نیونیشانی، "سەفەرەتی کورد" چیه؟ دەفەرموون "ئەووە نەینیه!". ئەمەش بابەتیەکە لە بابەتەکانی گالتهی رۆژگار.

هيندهك لهكاربهدهستاني ههريم، لوبي بهوه دهزانن كه سائيكى
بيانى له دهرهوى ولاتهوه بانگيشتبكه بۆ كوردستان و، وهك
كوردكه دهلى "له پلاو و گوشتيان بگرن" و ديارى بهنرخيان
بدهنى و خانوو 7 - 8 نهۆميهكان و، بازاره مۆديپنهكانيان
پيشانبدن و، ئەوانيش بۆ "بهپهواكردى" خواردن و دياريهكان،
پهسنى "پيشكهوتنهكانى ههريم" بدن، بهلام ئەمه، نهك هه
لوبي نيه، بهلكو لهبهردانى سهرمايه كورده و هيجى دى.

كاربهدهستاني حكومهتتىكى بيانى، يان پههلهمانتارهكانيان،
كاتيك دهتوانن رۆلى لوبي بگيرن بۆ كورد، كه كورد پيوهنديهكى
ئابوورى بههيزى ههبي لهگهڵ ئەو دهولهته، بۆ وینه: بيست
كۆمپانيای ئەو ولاته له كوردستان نيشتهجيبن و خهريكى
بههرهههينان بن و سهرمايهيهكى زۆريان له كوردستان
خستبيتهكار و ئەو كۆمپانيا و نيوهنده ئابووريانهش له
ولاتهكانى خوياندا دهسهلاتيان ههبي و قسهيان بپوا و، ئەگه
تووشى زيانى ئابوورى، يان نابووتى بين، ههزاران كاركهريكار
بمينهوه و ببهبار بهسهه دهولهتهكەيان و حكومهتهكهيانوه،
ئەودمه لوبي دروستدهبي.

كاربهدهستاني ههريم دهبي ئەوه بزائن كه دهولهته سهرمايهداره
خاوهن پيشهسازيهكان، هههينده گرنگى به كورد دهن، كه
كهلك وهريگرن لى. كه له پاش رووخانى رژيمى سهدامهوه،
جاروبار زمانيان تهتهله دهكا و وشه "ههريمى كوردستان" به

دەمياندايىچ، لەبەر ئەو دەيه كە عىراق ناچار بوو و شەي "هەريمي كوردستان" كە تەنئ 40% ى خاكى باشوورى كوردستانە، بە هەريمي كوردستان نيوبنى، ئەمەش تاكەي؟ هەتا ئەو كاتەي عىراق لەشكرى بەهيئى دەيى. كە دەولەتە چا و چنۆكە كانيش، لە هەريمدا كۆنسولخانە دەكەنەو، هەر لەبەر ئەو دەيه كە ئارامىي لە بەغدا نيه، ئەگەرنا بۆ ماوئى رۆژيكيش رووياننە دەكرده هەولير. هەموو چاوەروانى ئەو ن عىراق بكەوئتەو ژير دەستى كەسيك، يان حيزبك كە داييمركيئى و، بەرژەو ندييه كانى ئەو دەولەتانه بپاريئى.

كە ئۆباما لە گەل كاك مەسعوود بارزاني دادەنيش، لە ژووريكى چەپەكى كۆشكى سبيدا، بى هيج پرتۆكۆليك، بۆ ئەو دەيه كە كاك مەسعوود، هەولى رازيكردى دلى بەعسييه كان و عەرەبەكانى ديكە بدا، بە باسنەكردى كەركوك و نيۆچە داگيركراوكانى ديكە، نەك بۆ پاراستنى مافى كورد. ئۆباما هەر لە ژووريكى ئاوادا، بەخيئراتنى "دەلاي لاما" شى كرد، بيئەوئى هيج بەلئينيكي پيئدا. بەلام وەك هەر شەيهەك بۆ كار بە دەستانى چين كە خاكى "تئبت" يان داگيركردو و، دەلاي لاما بە "جيابوونەو وەخواز" دادەنيئ، ئەمەش وەك ئەو وايە كە داگيركەرانى كوردستان، هەولى سەر بەخۆكردى كوردستان بە "جيابوونەو وەخوازى" دادەنيئ. ئەو بوو لە كاتى ئەو چاوپيكة و تەنەدا لەگەل كاك مەسعوود و دەلاي لاما، ئالاي

كوردستان و ئالای تىبب پىشاننەدران و ، هېچ كۆنفرانسىكىش بۇ دەزگەكانى راگەياندن نەبەسترا ، كەچى لە گەلىك لاو دەبيسترا كە ئەمريكا بەلئىنى داو بە كورد پىشگىرىي داخوازىيەكانى بكا .

بەشمەينەتتى كورد ئەو دايە كە خوئىنەوارەكانى سەر بە چىنى ھۆردەبۇرژواي ، گەندەل و فرەروو و ھەلپەرستىن . لىرەدا مەبەستىم چىنە ، نەك تاكە تاكەي خوئىندەواران ، كە ئە نىوياندا مرۇقى رۆشنىير و خوئەفرۆش و بەويژدان ھەن . ئەبەر ئەو ، تا جەلەوى كاروبارى رامبارى كورد بەدەست ئەم چىنەو بە ، كورد نەك ھەر ئۆبى نابى و بەس ، بەلكو ئەگەر نانكىشى ھەبى ، ئەوا نانەكەي ، نابى بە ناو .

وینە



لەگەڵ شاعیر و نیشتمانپەرۆی بەرز و خۆنەویست عەبدوللا پەشیو، پایزی ساڵی 2003 ئە مانی من لە شاری ئۆسلۆ ئەم وینە یە گیراوە.



شاری ئەندەن، کۆنگرە ی چواری-کۆنگرە ی نیشتمانی کوردستان، ئە راستەو ئەز، جەواد مەلا، دوکتۆر جەمال رەشید و، ئەندام پەرلەمانیکی بریتانیا، ئۆکتۆبەری 1998



ئەم ۋىندىيە ئەگەڭ كاك دوكتور حسين خەلىقى سالى 2007
ئە مالىكەكى مەن ئە ئۇسلۇ- نۇرۇپۇز، گىراۋە.



ئەگەڭ رىزدار حشمەت شەفىيىيان شاعىرى ناۋدارى ئۇرستان،
شارى ئۇسلۇ سالى 2004ى زابىنى.



مائی مامۆستا کامیل ژێر مانگی مارچی 2013 له سلیمانی- باشووری کوردستان



حهوشهی مائی مامۆستا محهمهد شهیدا له سلیمانی، وهرزی پایزی 2013



نوسینگی KNC له لاندن له گهڼ دوو کسایه تیی زانا و دتسوزی کوردستان، به پیران
عه بدوئلا یه شیو و جه مال نه بهز 31/7/2005



کۆبوونه و دی ریکخواه دی مافی مروقی کوردستان — روژهللات له لاندن، دوکتور حسین خه لیتی
و عه بدوئلا په شیو و نهز وهک میوان بانگیشته کرابووین! مانگی مارچی 2011



ئەم وێنەییە بە ھاری ساڵی 2013 ئەمائی ھاوپیڕانی بەرپز، دوکتۆر جەمال
 رەشید و دوکتۆر کوردستان موکریانی گرتوومانە. دوکتۆر جەمال ئە گەڤ ئەووی
 کە چلتە دڤ لێیدا بوو، ئە گەڤ ھاوژینی پیشوازییەکی گەرمیان کردلیم،
 بەداخووە ئیتر نەمییێووە و، ئەم زانا گەورەییە بەبێ ناوی و بینەووی
 نەتەووەکە ی ناگاداری خزمەتی گەورە ی بێ، ساڵی 2018 کۆچید واییکرد.

بەرھەمەكەنى دىكەنى نووسەر

1 - پەرتۆكى "ئەفەيۇن" چاپى يەكەم و دووم، ئە سالى 2009 ئە ولاتى نۆرۈيژ چاكراره. چاپى سىيەم، ئە سىيەمى ئەلەيەن "سەنتەرى ناشى بۆ تۈيۈنەنە و لىكۆلەنەنە"، ئە سالى 2012 چاپ و بلاوكرارهتەنە.

2 - "مىژۈي دەسەلاتدارىتىيى ئاينىيى ئە ئىران"، بەرگى يەكەم، چاپى يەكەم، سالى 2010 ئە شارى ئۇسلۇ ئە نۆرۈيژ چاپ كراوه.

3 - "كۆبەرھەم - ژمارە 1" سالى 2011 ئە شارى ئۇسلۇ، ئە ولاتى نۆرۈيژ چاپ كراوه.

4 - "ھۆكارەكەنى بە دەۋلەتنەبوۋنى كورد"، ئە شارى كۆنكان - ئە تايلاند، تايپ و كراوه بە پەرتۆك. ئە مانگى خەرمانانى 2015 ئە شارى ئۇسلۇ، ئە نۆرۈيژ چاپ كراوه.

5 - پەرتۆكى "زەلكاو"، مانگى گولانى سالى 2018 ئە شارى "كۆنكان" ئە "تايلاند"، نە كراوه بە كىتەپ، ئە سەر تۈرى ئىنتەرنىت بۆلۈ كراوتەنە.

6 - پەرتۆكى "كۆبەرھەم - ژمارە 2" ئە تايلاند تايپ كراوه و كراوه بە پەرتۆك، ئە سەر ھىلى ئىنتەرنىت ئە مانگى جۆزەردانى سالى 2019 بۆلۈ كراوتەنە.

***- بۆ دەسكەوتنى ھەر يەككى ئەم پەرتۆكانە، يان ھەر سەرنج و رەخنە و**

تېيىنى و پىشنىيازىكتان ھەيە، ئە رىگەي ئەم ئىمەيلەو پىوھندىي بگرن:

Sirwan.kawsi@gmail.com

Interview

**A series of interviews
with a number of
scholars and patriots of
Kurdistan**

Sirwan Kawsî

**Khonkaen-Thailand
June 2020**